# افتح حساب استثمار" أورو URO €"

€uro

الإعفاءات الادارية تشمل

ولحود يستعجل "مشروع الدو

• مقابل أي عملة أوروبية تنخل سُمن العملة الوحدة أو بالعملات الأخرى مثل الدولار الأميركي أو الكندي. أو الإسترليني أو الين... » سواه كانت مدخراتك بإحدى هند العملات. نقداً أو على شكل أسهم أو ستدات أو أبية أوراق مالية أخرى.

العسك المسكاليت العسك وبيكة درد

فرحب بزيارتك لفتع مساب أو لمزير من العلومات بعط الماشر . ٢٤٧٥٤٢ - , سنر الساعة الحالية عشر وال شر جلينيو، بلوك د. تطون، ٢٠٠٠ /٢٠١٠ /٢١ - برناكس، ١٥ / ٢٠١٠ / ٢٦٩ - بيروث تبلال. ١٥ ( ata. afc.com ا

7-120 acad - TT - Bad - 1991 . Bass 037-7

إبعاد ٢٥ مواطناً من شبعا وتدمير ١٤ منزلاً في أرنون

حسومات لغاية • ٥٪ ابتداءً من ٩/١/٩ الْعَنْصُورِيةَ: ٨٤/٤ ٣٥ - ٤٠ الْرَابِيةَ: ٣٩٤١ . ؤ-\$ . ٨٥٥ . \$ - \$ . نفتح ٧ أيادٍ في الاسبوع من الساعة ٩ صباحا حتى ٩ مساءا Vendredi 8 Janvier 1999 -

الشبوخ أطلقوا عملية

موسسة ادمون بطرس

تشكيلة واسعة من

الموبيليا الإنكليزية القديمة

بالإضافة الى السجاد العجمي والكوكازي

الشيوخ يقسمون اليعين أملم القاشي وليم رينكويست أمس

خنث النجار

هل تَغْتال الرئيس؟

يتفي رئيس لجنة نزع الاسلحة في العراق

ريتشارد باتلر أن يكون جاسوسا لاميركا. والمنطن والجريدة الاميركية الكبرى والاوثق الواشنطن

. والامين العام للامم المتحدة كوفي قان الذي قيل أنه ثلقى المعلومات يريد حل المشكلة – كثانته –

"بالتي هي احسن"، ونلك من طريق اقناع مجلس

الجاسوسُ الأميرِّكي، المفتش السابق في اللجنة

سكوت ريتر، اكد معلومات البريدة بقوله: "أَجنة نزع

الاسلَّحة (أونسكوم) أنشأت فعلاً شبكة مراقبة لخدمة

لمدافها، ألَّا أنَّهَا في ما بعد صارت تعمل بشكل

شبكة المراقبة، كما جاء في خبر الجريدة، اقيمت

اصلا المتحسس على الاتصالات الخاصة الاجهزة الامن

المسؤولة عن حملية الرئيس العراقي صدام حسين". السؤال: ما علاقة "امن" رئيس العراق بالبحث عن السؤال: ما

حل الاجوبة عن هذا السؤال، والشروحات امسمبة التي قدمتها اوساط اللبنة، لم تكن مقنعة.

ما هي النتائج التي ستترتب على هذا الذبر

سيرد. لا يمكن ان تعبود "اونسكوم" الى العمل بـ"تركيتما" السابقة، وعلى الاخص برئاسة ريتشارد علان منات اكثر من ماة من العمل الادد

باتلر، لذ بدأت اكثر من دولة من أعضاء معلس الامن الدائمين الخمسة تطالب بلقالته، واستطرادا وكما

----ين من دولة كبرى، وكما يطالب كوفي تطالب اكثر من دولة كبرى، وكما يطالب كوفي

لنان، سيعاد النظر في مهمات "اونسكوم" وتركيبتما، وفي طريقة عملما وصلاحياتما، وطريقة

عُملُ مَفتشيعًا وصلاًحياتهم، وفي شخص رئيسُها، فاذا نال هذا التفيير موافقة العراق، تعود اللجنة الى

العمل (على ان تَنْتَهِي منه في وُقّت محَدد) تمهيداً للبدء بدرس رفع العقوبات عن العراق.

أميركا ترفض أي تفيير من هذا النوع، وعلى استعداد الاستعمال حق "الفيتو" في مجلس الامن لمنع حصوله، وهي في الوقت نفسه لا تريد – بل لا تستطيع – إن تقوم بضربة عسكرية جديدة للعراق،

وسينحصر العمل العسكري في التصدي للطائرات العراقية التي عادت تحلق فوق المناطق المحظورة".

ليس سرا أن خطة أميـركـا الموازيـة للخطة

العسكرية هي مساعدة المعارضُة العراقيَةُ على اطاحة النظام العراقي القائم، وليس سرا ان أميركا تعرف

فهل تجد أميركاً نفسها مضطرة آلى القيام

بمحاولة يأكسة لاغتيال الرئيس ألعراقي عبر

المعلومات التي تملكها، ولا تُرَال تصل اليها عن تدركاته، والتي من اجلها استولت على شبكة المراقبة التابعة لـ"اونسكوم"، والتي قد يكون فيها

المواب الصحيح والدقيقي عن علاقة "أمن رئيس العراق بالبحث عن اسلحة الدمار الشامل"؟

ما بال الحليم الرصين؟

ما يال الرئيس سليم العص هذه الأيام، كما لو أنه طلق تقاليده وعاداته، وما هو معروف عنه

وعُلِامً هنإ ٱلتوغُّل في توزيع التهم والشهادات،

ومشمود له فيه؟

ان هذه المعارضة اعجز من القيام بالمهمة.

بوسّت" تَؤكد نلكُ.

الامن باعقاء بلتلر من مهماته.

كامل لحساب واشنطن".

اسلحة العمار الشامل؟

وانتقد ألبيت الابيض عدم الاتفاق وصرح الناطق باسمه جو لوكمارت أنه "لا يمكن أن تكون العملية نزيمة بالنسبة خُصُ مشارك في عملية تُحدد قواعدها في موازاة السير بها. فهذا سيوجد وضعا غير منصف للرئيس لكن عدم حسم الأجراءات لا يعني الانتقاص من اهمية الحدث وتاريخيته، فقد بدأت امس ثاني محاكمة في تاريخ الولايات المتحدة لرئيس بعد محاكمة لم تنته بالاقالة للرئيس اندرو جونسون عام ١٨٦٨ وان بأجراءات شكلية لا بد منها قبل الشروع في عملية ستحدد مصير الرئيس الثناني والاربعين للولايّات المتحدة. ونظرا الى أهميّة ما تشهده واشنطن اصطف منذ النامسة من فجر أمس مئات من الاميركيين والصحافيين المحلبين والاجانب، وفي الثامنة حبَّاحا تُوجَّهُ رَئيسُ المحكمةُ العليا القاضُ وليم رُينَّكويست



عتصر من الصليب الاحمر يحمل طفلاً ابعد مع ذويه مساء أمس من شبعا.

والمديرون للعامون الـ١٢ الذين وضعوا في

الدين المدير العلم لوزارة الممجرين، سعد الدين

خالد المدير العلم للتنظيم المدنى، الياس مطلى

المدير العَلَّم لوزارَة البيئَّةُ، جوزَفُ الَّموا المديرُّ

العام رئيس مجلس ادارة مؤسسة كمرباء لبنان

محافظ بيروت نقولاً سلجاً، محافظ جبل لبنان محمد

أماً الَّذَين أنهيت خنماتهم من رؤساء مجالس

لدارة واعضاء في مجالس ادارة فهم: محمد فواز

رئيس مجلس تنفيذ المشاريع الانشائية، يوسف

النقيب رئيس مجلس ادارة مؤسسة "اوجيرو"،

جـوزف الحلو رئيس مجلس ادارة مـؤسسة

اليسار"، نبيل الجسر رئيس مجلس الانماء

والاعمار، خليل ابو منصور عضو المجلس الاعلى

للجمارك، نهاد بارودي عضو مجلس الاتماء والاعمار. أما الخطوات البارزة الاخرى فكاتت دمج مجلسي

تنفيذ المشأريع الانشائية وتنفيذ المشاريع الكبرى

امدينة بيروت في مؤسسة واحدة، وتصفيدًا

مُؤسَّسةُ ۗ ٱوَّجيرواً ، في حين لمّ يتقررُ تصفيَّة

المؤسسة العامة لتشجع الاستثمارات "أبدال" كما

اوصَّت اللجنة الوزارية المختصة بل تقرر اعادة

وفيماً وصف لدود جلسة البارحة بأتما "باكورة

اعمال أجمزة الرقابة" رغب الى الوزراء في وضع

خطط عمل متكاملة "لتشكل مشروع الدولة

التنفيذي وليكون مشروع الوطن والمواطن"، طَالَباً الاسراع في وضع هذه الخطط

(ص ۲،۲،۸)

النظر في نصوص انشائها ومعماتها وتنظيمها.

سهیل یعوت

انواع المجالس التأديبية"، ولم تتضح اي معطيات على أهمية القرارات ألتي أصدرها أمس مجلس الوزراء والتى ادرجتها الدكومة في اطار الخطوات بعد عن اسماء مرشدين لملء المراكز التي شغرت بَهنه الَّخطوة، لكن الواضِّج ان ملَّ الشفُّور سيتم الأسلسية اللصلاح الاداري وتقعيل الادارة، برزت من دأخل الملاك الاداري، فيما يحتم هذا الشغور سرعة في ملء الفراغات. فغي ما بدا حربا تأبيبية سلفرة تشنها تصرف رئاسة الوزراء هم: جورج أبو زيد المدير اسرائيلُ على سكانُ الشَّريْطُ الددوديُّ المحتل، العامُ للتَجْمِرَ المائيُّ والكمْرِبائيُّ فِي وُزَارَةَ الموارَدُ، غسان عاصي المدير العام للانشأة والتجميز في وزارة الماتف، علي زراقط المدير العام للتعليم الممني والتقني، قاسم حماده المدير العام امكتب جردت قوة مُشتركة من الاسرائيليين و"جيش الدواءً، رياضً للعبدالله المدير العام للطيران المدني، نقولا نصر المدير العام لوزارة النفط، عبد لبنان الجنوبي " حملة دهم واسعة لبلدة شبعا الطيم حريبي المنير العام للضمان، مشام ناصر المحاصرة في العرقوب واقدمت على ابعاد ٢٥ مواطئا بينهم ٢٦ طفلا الى المناطق المدررة عبر

> واعلن رئيس الجممورية العماد لميل لحود خلال جلسة مجلس الوزراء أن الاعتداءات الاسرائيلية اليومية "لن تزيدنا ألا ليعلنا بقضيتنا لذ لتنا اتَّخذُّنا قراراتنا، فنعن عسورياً في خندق ولحد ومسارنا واحد (...) وسنز داد تعكساً بالثوابت التي قررناها لْانفسنا". وفيما للحظ رئيس الوزراء سليم الدص ان "التصعيد الاسرائيلي على لبنان زاد منذ قيام منا الحكم" لكد أن ما حصل في أرنون مو خرق لتفاهم نبسان "وسندري كلّ الاتصالات أوضع

المجتمع الدولي آمام مسؤولياته". الاصلاح الاداري .دسن شلق.

ولم يستبعد شاق في حديث الى "النمار" ان تكون هذه الدفعة هي الاولى تليما دفعات لخرى محتملة في المراحل اللاحقة، موضحا ان وضع ١٣ مديرا علماً في تُصرف رئاسة الوزراء مُفاده ابقاء مؤلاءً في التصرف حتى ايجاد وظائف اخرى لهم.

تطورات مقلقة في البنوب لخذ بعضها حيرا من جلسةً مجلس الوزرةُ فيماً طرأ بعضها الآخر مساء. اقدم الاسرائيليون فجر أمص على تدمير ۗ ١٤ منزلا على الاقل في بلدة ارنون قرب قلعة الشقيف بعد عشرة ايام من تنميرهم ستة منازل في البلدة نفسها. ولم تدر ساعات على هذا الاعتداء حتى

(انمون شدید)

اما على الصعيد الادارى فكانت ابرز النطوات وضع ١٢ منيرا عاماً في تصرف رئاسة الوزراء واتهاء خدمات ستة رؤساء مجلس ادارة واعضاء في مجالس ادارة. ولم تقترن الخطوة بتعيين بدلاء منهم مما عكس تريثا في التعيينات لكى تأتى نتيجة الاسلوب نغُسه الَّني اتبَّع في الاعَّفاءاتُ ووضع المديرين في تصرف رُّئاسة الوزَّراء، لي عبر تقارير المجالس الرقابية ووزير الدولة لشؤون

وحرص وزير الاعلام الور الخليل على نفي اي "تسييس" للخطوة وان المديرين العامين ورؤساء المجالس واعضاعما "لم يحالوا على اي نوع من

# شلعنة تعوين أسرائبلية في ارتون أمس تمر بركام منازل دمرها الاسرائيليون فجراً.

٣ بكتيريات جديدة باسماء لبنانية

تلاثة أنواع من البكتيريا ليست معروفة في العالم لكتشفها الدكتور فؤاد دبوسي في ينايع بالشمال وحفظت في مستشفى باسنور الغرنسي بعدما اطلقت عليها أسماه

> شيراك: الدولة الفلسطينية تطور طبيعي

اعتبر الرئيس الغرنسي جاك شيراك ان أنشاه دولة

تركيز "ليكودا على باراك

يركز تكثل "ليكود" حملته الانتخابية على مرشح المعارضة العمالية ايمود باراك سنذرآ من ترشيع رئيس الأركأن السابق أمنون شاعاتك

ص ۱۳

ديميريل أعاد تكليف أجاويد

عمد الرئيس التركي سليمان بيميريل مجدداً في تأليف حكومة الى زعيم حزب اليسار الديموقراطي بولنت أجاويد الذي نال دعم زعيمة حزب الطريق العُويم تأتمو تشيار.

#### **Obegi Better Home** souhaite à sa clientèle une très bonne année 99 et les informe que les deux salles Rue de Damas 05/952321-2 de Jnah et Jal el Dib seront fermées le Jeudi ?, Vendredi 8 et Samedi 9 pour

Zahlé

حساباتهم الموقوفة بتاريخ ١٢/٣١ /١٩٩٨،

من كافة فروعه في لبنان

BIG SALE

UP TO

Issam Labban

OPEN TILL 10 p.m.

Merci pour votre comprehension

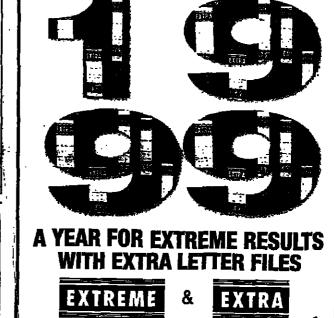
11 63

2015/984 7771 BK

No.

\* s equ





Made in **LETTER FILES** by

Lebanon **BASSILE FRERES** STATIONERY & SCHOOL SUPPLIES

#### واشنطن – من وفيق رمضان: علقت امس جلسة محاكمة الرئيس الاميركي بيل كلينتون في مجلس الشيوخ بتهمة الادلاء بيمين كانبة وعرقلة سير العدالة في قضية علاقته بمونيكا ليوينسكي بُعيد بدئماً لعدم اتفاقُ اعضاء المجلس علَى اجراءاُت هذهً العملية وارجائهم التصويت عليها آلي اليوم. ويختلف الطرفآن الْجُمموري والديموقراطي على مسألة الاستماع الى

سيرا الى مكتبه استعدادا لرئاسة جلسات المُعلكمة.

وفي الثامنة والنصف بدأً دخول الشيوخ المئة الى قاعة مجلِّسُّ الشيوخ. ُ وفي التأسعة ظُمْرِ النائَبُّ الجمموريُّ منري – التمة في الصفحة ١٦ –

مبارك اليوم في دمشق لمناقشة وضع العراق أنان يقترب من الإقرار

اقترب أمس الأمين العام للأمم المتحدة كوفى أنان من الاعتراف بصحة الأنباء الصحافية "أونسكوم" عن الأسلحة العراقية وعن الرئيس الأميركية عن ضلوع اللجنة الخاصة للامم المتحدة العراقي صدام حسين. مرتبي كم المركب الموري حسني ويزور دمشق أليوم الرئيس المصري حسني مبارك ليجري والرئيس السوري حافظ الأسد محادثات في شأن الوضع في العراق واحتمال المكلُّفة لزالَّة أسلَّحة الدمار الشامل العراقية وقبالُ النَّاطُق بأنسمه فرَّد ايكُمارد ان

أميركية والمضادات الارضية العراقية.

عقد قمة عربية. وَحَصَلَتُ أَمِس مواجَهَة جديدة في شمال العراق الخاضع لحظر الطيران بين طائرأت حربية

(ص ۱۲)

#### ترشيح الأسد رسمياً لولاية خامسة

دمشق – من ثناء الإمام: أعلنت دمشق رسميا أمس ترشيح الرئيس حافظ الأسد لولاية خامسة من سبع سنوات لولاية خامسة من سبع سنوسه. وقال رئيس مجلس الشعب السوري عبد القادر قدورة ان الاستفتاء الشعبي "سيجرى على الأرجح يوم الثامن من شباط المقبل" إنا أقر المجلس تقرير لجنة ستبثق منه في سبعة السبن عديد المقبل المتبال المتبال المتبال المتبال القيادة المتبال المقبلة المتبال القيادة القبلة المتبال المقبلة المتبال المتبال المتبال المتبال المتبال المتبالة التي تمثل "كل الفاعليات والأحزاب وَالسُرِائِحِ (...) في المجلس (...) ستعد تقريراً خُلال ُ ٤٨ ساعة يعرض على التصويت بعد جلسة مداولة عامة. واذا

اقر يحدد رئيس المجلس موعد الاستفتاء". وكانت القيادة القطرية للبعث أصدرت بيلنا باسم أمينما القطري المساعد سليمان قداح جاء فيه أن قرار الترشيح اتخذيه القيادة أول من أمس بالإجماع وأنه يستجيب تطلعات الشعب والمصالح القومية والوطنية العليا" نظراً

أستشار التعملات
متوسطات أسعار صرف العمالات
الرئيسية في سوق بهروت
اللميس ١٩٩٩/١/٢
ل. ل.

ان هذا كاف".

'اونسكوم' بالتجسس لمساب واشتطن.

"المعلومات التي نشرتها الصحف تعطي هذه

الادعاءات وزنا أكبراً. ولا يقلل شأن كلامه استدراكه أن المعلومات "تستند الى تصريحات

مسؤولين لميركيين لم تكشف موياتهم ولأ أظن

ٌ وأكد المفتش الميبركي السابق في " أونسكوم" سكوت ريتر أن واشنطن كانت

الدولار الاميركي المارك الالمائي الفرنك القرنسي الجليه الاسترايلي الأماد لير ايطالي 10.4, .. 70, 224 77.W7 9-1,--17,00

متوسطات اقذال العملات الرئيسية

لئدن: _ د. أ	في سوق
273F. (	بنيه الاسترليني
- FTT, 1	طرك الاماني
011T, 0	فرنك الفرنسي
11T, 0	فرنك السويمسري
0T, POF(	فير الايطاني
21, (()	بن الياباني
AVF(, (	بن الياباني

# إلى "الدور التاريخي للرئيس".

# يد أميرة فرعونية محنطة عند آل الخازن في عجلتون

ولا سيما ان اصبعين منها فقدتا جزئيا بسبب نقل اليد من مكان الى أخر. وانكر جِيدا ان والدتي

"لم أقرر بعد ولا بد ان أعرضها على خبراً يكشفون عليها ويثمنونها. وكان اجدادي يرددون دائما اله لو وقعوا اليد على الجسم الارتفعت قيمتما كثيراً".



والخازن الذي قصد وكالة "رويترز" ليرى صورة اليد المطروحة للبيع ويطلع على تفاصيل الغبر اكد "أن حال القطعة التي لملك افضل. اما اليد الاخرى الا العظام". ومو أذ يدرك أن قطعته "التمينة" تحاج الى معالجة دورية، يقر بأن "العائلة أمملتها

قبل ۱۳۲ علما وصلت الى جبال كسروان اليد اليسرى لأميرة فرعونية محنطة حملها الطبيب

الجلد الداكن والمأثل الى الاحمرار، تبرز الشرايين. لكن البد المتقلامة لم تخضع قبل اليوم لتحاليل او فُحوُص تبين عمرها التقيقي ومصدرها او المعالجة التي تحتلجها. ولم يحلفظ عليما الخارنيون لقيمتها بلُّ لأَتُهَا مِجْرِدُ نَكرى. غير أنه عندما اورنت وكالة "رويترز" الشمر الماضي خبرا من ولاية فلوريدا الأميركية مفاده ان يدا مماثلة علادة الى مومياء عمرها اربعة الاف سنة، طرحت للبيع في الهزاد العلني بدءًا من ٥٠٠ الف دولار، تدرك فضول شوقي الخازن (٣٤ عاما) امعرفة المزيد، وقال لـ "النمار": "حافظنا على هذه اليد اضافة الى كتب طبية ومخطوطات ارثأ ثمينا بتى لنا من عم جدي شيبان، وكان أحد الثلامذة الثمانية الذين اختارهم اسماعيل باشا (١٨٢٠ – ١٨٩٥) لمتلِّعة تخصَّمهم في القامرة، وتقديرا لتفوقه الذي تؤكده الشمادات المحفوظة أعطي هذه ً القطعة المحنطة قبيل عودته الى لبنان علم

شَيِئُنَ لَّلْخَازُنَّ مُعَهُ عَنْدُ عُوبَتَهُ مِن مِصرٍ. واستقرت اليد ناخل علبة من خشب الارز في منزلُ آل الَّخازنُّ في عجَلتون وداَّرت دورتما َّحثُّ وملت آلى شوقي الخازن الذي قرر اخيرا الاعلان وَلَّقَطُّعةَ المحنطةَ لا تَزالَ فِي حالَ جيدة رِغْم فقدان قسم من السبابَّة والوَّسطىُّ. ومن تُدتُ

فمتأكلة ويبدو ان تُضطها سيى ً اذ لم يبق منها

ارآنت يُوما رميها لاعتقادها أنَّها تحمَّلُ لعَنَّةً فرعونية .

لكن مل ينوي عرضها للبيع؟



#### وعَلَّامَ الْتَوغُّلُ فَي شَعَّابُ بَيْرُوتَ وَالْتَجَوُّلُ بِينَ أشيِلمها، وهو العليم الرمين، المِوصوفِ بالترفُّع وتبنّب المهاترات؟ الا أذا كان في الأمر سر خفي... الناس يتساءلون من عجب، ولا يصدّقون ما يسمعون ويقرأون، ولا يصدّقون خصوصاً أن هذا الكلام صادر عن سأيم الحص. في عمره ما وطئ هذه العتبات، ولا قال مثل منه الكلمات، ولا حتى نسب اليه شيء يشبهما. لنا تراهم يستغربون أن يتحبُّث عَن ببروت، كما لو الله الله على الأسر أو في الأسر أو في المنفى، فجاء رئيس الحكومة وحررها، بل أطلقها من عقالها. أو كأنها كاتت مغمورة مجهولة فاكتشفها، وأخرج من ديئرها الذين سبوها وشوهوا يهامهاء قُبلُ وَصُولُهُ الْى الْحَكَمِ وَتَسلَمَهُ زَمَامُ الْمَسْؤُولِيَّةً. وأتمضما من بين الأتقلض والركام، ونفض عنما النمار وأثار الدروب القدرة، بعدما أجلى عنها الدين كاثوا يبتزُّونها ويعيثون في أفيائها.

علَّى خريطةً العالم، ولما رجع العالم أليها. فَمِنْ قَبِلُهُ وَقَبْلُ مُكُومُتُهُ كَانَتُ لِلْجَامِلِيةَ، وكانت السنوآت العجاف، وكأنت الثركة التقيّلة، وكان البؤسِّ، وكان الاهمالُ، وكانت العاصمة كفاَّبة. اً لَى انْ وصل هو آلى السراي الكبيرة، التي سهر على اعادة اشادتها أحسن وأجمل وأكمل مما كان، فعادت الأمور الى نصابها. وعلنت بيروت بيروثاً، كـما كـالات، وبدأت

ويظن من يسمع خطب الركيس الحص ان لولاه،

مع نُقر من معارفة، لما رجعت بيروت تحتل مكانما

ما من لبئائي يجهل ظروف السنوات الست لماضية واتجازاتها، وما من لبنائي ينكر ما أعطت هذه السنوات لسيدة العواهم.

اسرار الآلمة

طلب الرئيس المص من

السوزراء تجسنسب الادلاء

بتصريمات مرتجلة تتناول

الاوضاع الاقتصابية

والمالية وطريقة معالجتها

من المسؤول؟

تبين ان معظم الوزارات

دفعت في أنسر السيا

مكافآت لموظفيها. 📆

(।उ

لــوحـــظ ان بـــعــض

المديرين العامين يحوطون

الوزراء الجحد ويحولون

دون اتصال الموظفين بهم

بالنسبة الى "ليطل" يوجد مواد

تتضارب مع اعمال هيئات ومجلاس

اخرى ووزارات في قــآنون انشّـاكما.

لتلك كان قرار وضع نصوص جديدة

للهيئة التي تتعاطى العمل الاساسى

الذي قامت من اجله "ليدال"، لتشجع م

الاستثمارات، وحصر عملها في هذا

الموضوع الاسلسي، وتوزيع المعمان

الاخْــرى على المــيــــّـات والوزارات

– أَمَّا لَنَ اعلَنَ شَـيـــَّـــاً، وأريد أن

اوضع ان ألمديرين العامين وأعضاه

مُجلِّسُ ٱلادارةَ لَمْ يَصْالُوا عَلَى أَي نوع

من اتواع المجالس التأسيية، وُضعوا

في التصرف، وندن قصينا بوضوح أن

نَذُك رِ ذَلَك، الأَن مَا قَامَ بِهُ مَجْلُسُ

الوزراء اليسوم هو وضع قسسم من

المديرين العامين في تمسرف رئيس

مبدلس الوزراء وقبسم من اعبضاه

مجالس الانارة انميت خدمتهم، اعدم

أمكان وضعهم في التصرف".

\* مــا الفــاية من وضــعــهم في

· - اولاً، يتسركيون العسمل الذي

يقومون به حالياً، ويستطيع رئيسً

ٱلحكُّومةُ آن يشغلُهم في اي عمل آخر،

وفي أي ادارة اخرى يجدهاً مناسبة".

الادارية خلفية سياسيّة، ما هو ردكم؟

– بكل مـــدق وامــاتة، دُظَّنَا الى

يعلم مسا هي الاسسمساء، ومن هم

لمعنيون، تقدم معالي وزير الإصلاح الاداري بالتقرير، شتالاه في جلسة مجلس الوزراء وقبال أن الميكات

الرقبابيّة توملت الى هذه الاسمة

وأعطته رأيما فيهاء ومو يقدم منا

الرأي الى مجلس الوزراء. واعتمد

– التتبة في الصفحة ١٦ –

جلس الوزراء، واي من الوزراء ا

🧸 البعض يعطي منه القبرارات 🕏

والإدارات العامة".

الاّ عبرهم.

وتنظر الأوساط الصياسية الى هذه القرارات باعتبارها تمميدا واضحا لأحداث مناقلات واسعة وتعيينات شأملة ستطيح بطبيعة الدل كل "قيادات" الطلقم الإداري الذي تراكم على مرِّ السنين التسع الخيرة في عـمد الرئيس الساس المراوي، ولو ان الدكومة حرصت على اقران خطوتما الاولي باعفهُ ١٣ مُديراً عاما وستة رؤسا٬ مجالس واعضا٬ في مجالس بطابع السريّة والامتناع عن كُشف اسماء للنين طاولتُهم النطوَّة، لكنَّ الواضح لِّي هذا السِّياق ان اجراءات "تَأْديبية" سنتخذ لأحقاء وهو الامر " النَّذي لم ينفُّهُ وزير الْأعيلام أنور الْطَيل، مما يعني انُ عـُمليـةٌ المناقلات والتغيير لن تمر دون فتح ملفات ومنه العملية تتضح خيوطها تباعآ سوآء عبر تصفية مؤسسات والفائما ودمج بؤسسات أمرى، أو عبر تماعد الكلام على اكتُشاف فضَّائحً

وتجاوزات ومخالفات قانونية في معظم الادارات والمرافق. وتُشْيِر الاوساط نفسما آلي ان القرار الذي اتفذ بتكليف الوزراء وضع خطط تنفيذية تفصيلية نعمل الوزأرات واقتراحات لاسترداد ممتلكات الدولة واحوالما يعني الشروع في عملية مسح شاملة لا سابق أما لأوضأع الدولة أداريا وُمَالِيا وبشريا. وهذه العملية ستؤدي في حصيلتُها النَّمائية أَلَى نُوعُ من كشُّف

# التربق وغا التعاو

#### الضريبة التصاعدية تقلق... وتريح

وتعديل هذا التشريع الذي تنوي الحكومة المالية القيام به من شأنه دفعها إلى البحث عن أسواق اخرى لاستثماراتها، في حين أن البلاد في أمس العاجة اليها البوم نظرا إلى الركود الاقتصادي المسيطر منذ مدة. وآثار ذلك لا بد أن تكون سلبية على المواطن اللبناني الذي يرمي أصحاب فكرة التعديل الى اراحته وليس الى زيادة مصاعبه ولا سيما المعيشية منما. وقد نجم اقتفاع الفريق الأخر ايضا عن معلومات عنده عن أبداء عدد من الشركات الاجنبية الكبيرة من أوروبية وأميركية تريثا في دخول السوق اللبنائية، أو لهي الاستَمْرار في النَّوظيفُ فينها بعد الكلامُ الرسمي اللبناني المشأر اليه عن

تعديل النشريع الفريبي. الا ان الكلام الرسمي منا اثار في الوقت نفسه ارتياحا واسعا عند الفئات الشعبية نات الدخل المدود التي تشكل غالبية الشعب اللبنائي. ويعود ذلك ال اعتبارات متنوعة منها تزايد اعبائها على ندو غير مقبول بسبب الزيادات مى مصبرت سوحة سب درجة بمنطقة على حمو سير معبون يسبب الرفاقات التي طرأت على الضرائب والرسوم ولا سيما غير المباشرة منها في الوقت الذي خففت الحكومات السابقة اعباء الموسرين ورجال المال والاعمال، ومنها ليضا اقتناعما بان نجاح الدولة في تأمين متطلباتها وكل انواع الخدمات التي تحتاج اليها يلزمه مداخيل مهمة تؤمنها الضريبة التصاعفية الى الضرائب والرسوم الاخرى مباشرة كانت او غير مباشرة. ومنما اخيرا شكما في سُلبية تُعْرِينِ الْآجَانِبِ حَيْالَ ضريبةً منَّ هذا النَّوعِ، وخصوصاً اذا كانت مُعتملةً، لانها معتمدة اساسا في بلدانهم وكانت لحد ابرز اسباب نجاح هذه البلدان في التقدم على كل الصعد وفي تأمين الدد الادنى لُلْفقراء وذوي الدخل المحدود طبعاً، لم تبدأ الدكومة بعد "بالتعرض للموضوع الخريبي على الاقل في صورة رسمية ومعلنة، لكن لياتها حياله معروفة. وكذلك نيات المتمسكين رُار الْتَشْرِيعِ في مَّنا المجال. والمعارَكُ بينمُما لا بدَّ ان تمتدم فيَّ

وذموصا قد لا يزال في بدليته، والدعم الواسع الذي يحقى به وحكومته من الناس ومن غللبية اعضاء مجلس النواب ومن سوريا صلعبة الكلمة النافذة في البلاد، لكن المهم منا ليس انتصار فريق وانكسار آخر. لان ذلك ليس الهدف بل المعف هو أيجاد طريقة تعيد الطَّلاق لبنان اقتصادياً وتمكنه من كسر حلقة المديونية الكبيرة التي تطوق عنقه وتريح فئاته الشعبية. ومن اجل نلك لا بد من لغت اطراف المعارك المنكورة الى جملة حقائق ابرزما الآتي.

ا- يعرف الجميع أن استقرار التشريع الضريبي في أي بلد يشكل عامل
 نب واغراء للاستتمارات الاجنبية أو المناية العقيمة في الضارح. لكن هذا

الضرائب من جميع المكلفين من دون استثناء التي من دونها لا تفيد أي ضريبة تصاعبية كانت او غَيْر تصاعبية. لذلك فانَّ الأهميةُ يجبُ ان تركزُ، صريفة المصنيف حصت أو غير المصنيفة النبية من المهيف يبب أن الرسرة الله ألموضوع الضريبي، على موضوع البليقة والتي قد يؤدي ليس تدسنها فحدسب، بل اكتمالها الى تزويد الدكومة بما يازم من اجل وضع سياسة ضريبية يحتاج اليما لبنان من اجل تنفيذ سياساتها المتنوعة.

٦- يعرف الجميع أن الفساد الاداري النبع من الفساد السياسي والمحمي

١٠٠ يغرف الجميع أن الفساد الأداري التنبع من الفساد السيفسي والمحمي منه كمان السبب في الإمدار الكبير والارتكابات للمهمة التي الثقلت كماهل الفزينة وتسببت بعجز الموافلين. ومذا الفساد تدول مافيويا لذ قرض على المستقمرين أن يدفعوا مرات عدة لجرزها النتان: الاولى قبل حصولهم على موافقة رسمية على استثمارهم وخصوصا في القطاع العام (التزامات مشاريع) وذلك من اجل ضمان الحصول عليها. والاخرى بعد نيلها واقته التنفيذ عبث كانت توضع العصمي في الدواليب من اجل الحصول على المال. وهناه المن المساد، أو الحد بنه على الاقال، صرح طرح مروي لان المال. وضرب هذا الفساد، أو الحد بنه على الاقال، صرح طروري لان المن الدين عليها عليها من اجل الدعوى المال. وضرب هذا الفساد، أو الحد بنه على الاقال، صحرح على المنال. وضرب هذا الفساد، أو الحد بنه على الاقال، صحرح على المنال. وضرب هذا الفساد، و سعد منه على الاقال، وضرب هذا الفساد، و سعد على المنال، وضرب هذا الفساد، و سعد عنه على الاقال، وضرب هذا الفساد، و سعد على المنال، وضرب هذا الفساد، و سعد عنه على الاقال، وضرب هذا الفساد، و سعد على المنال، وضرب منال المنال، و سعد على المنال، وضرب منال المنال، وضرب هذا الفساد، و سعد على المنال، وضرب منال المنال، وضرب المنال، وضرب المنال المنال، وضرب المنال المنال، وضرب المنال، و سعد على المنال، و المنال المنال، وضرب المنال المنال، وضرب المنال، و المستثمّر أنَّ يدفع ضريبة رسميّة ثم طرائب غَير رسّمية مُتنوعةٌ عَلَمًّا أنَّ تعايلا على هذا الامر كان يحصل عبر زيادة ارقام كلفة المشاريع واحيلنا عبر

اقار الكلام الرسمي عن اعتزام العهد الرذاسي الجديد وحكومته الاولى تمديل التصريع للضّرين الدائي بلبخال التصاعّدية اليه، قاقاً كبيرا عند فريقين الاول يتعاطى الأعمال على تنوعها. وقد نجم قلقه عن حرص على مَمَالَتُهُ وَعَنَّ رَغْبِهُ فِي عَدِم يُقَالِسُ الصَّرِيبَةِ الْتَصاعِدِيةِ أَرْبَاحِهُ وَمِدَادِيلَهُ عن رغبيُّة في تلافي الفيسائر نظرا الى الصعبوبات التي يمر بهنا الوضع اللَّقْتُمادي اللَّبْناتي الَّيوم، والى الْعراقيل والمعوقات الرسميةُ الَّتي تكبل عَمله. والفريق ٱلَّاخر يتَّعَاطي السياسة بمقمومها العلم، وقد نُجم قلقه عن اقتتاع بان استقرار التشريع الضريبي في لبنان وفي أي دولة أخرى يشجع اصحاب الرساميل اللبنانية المودعة في مصارف الفارج او الموظفة في قطاعاته الاقتصادية المتنوعة فضلا عن اصحاب الرساميل الاجبية على الاستثمار في

المسلم سريسين مريسة أي من الغريقين ينتصر في مده المعارك المرتقبة اذا لم يتم تجبّها؟ لا يشك لحد في أن الحكومة سننتصر في معركة الضريبة التصاعدية في حلل قررت خوضما لاسباب متنوعة لعل إبرزها الزخم الكبير للعمد الرئاسي،

الاستقرار أيس العامل الوحيد الذي يؤمن تحفق مده الاستقمارات، بل مناك عامل يوازيه اعمية او ربعا يفوقه أممية مو الاستقرار الامني والسياسي في البلاد الذي يؤدي توافره الى جنب مستثمرين وان كانت المريبة تصاعبيةً ولكن في اعتدال. وفي لبنان فان الاستقرار الامني والسياسي الذي ينعم به الشعب لم يتحقق الآ لان سوريا أمسكت بالاوضاع وحالت بتغطية عربية واقليمية ودولية دون استمراره متفجراً او دون عودة الدروب اليم ذلك أن الصراعـات الطائفـيـة والمنمبـيـة تكاد لن تبلغ النروة وان نحت يافطات وعناوين اكثر حضارية. كما ان الاحتلال الاسرائيلي لاجزاً عن الجنوب والبقاع وعنوين احتر حضوية. حما أن الاختلال الاسرائيين لاجزاء من الجنوب والبقاع الغربي والمستمرار تعتر عملية السلام من دون حل لا يشجع كتيرا اصحاب الرساميل على الاستثمار وخصوصا في ظل الاعتداءات المستمرة، وفي ظل التحقيد الدائم من الفجار الوضع الاقليمي. منا فضلا عن أن بعض رساميل الخارج لن تعود لان المحلبها غير مرتاحين لتطور الاوضاع في الداخل. وذلك كله يعني أن الحكومة تستطيع أن تعدل التشريع الضربي لان لبنان لا يزال يدال عمرة الجميع أن الموضوع الضربي على المستقرار له وفيه.

المام نمو اقتصاد لبنان وبدجوحة إنائه، ذلك أن العائق الاهم هو جباية الضاف وتجمع الضاف وتجمع الضاف وتحدد المنام نمو المستقرار على المستقرار المنطقة الذي دين المستقرار المنطقة الأمام نمو المستقرار المنطقة الذي من دونه لا استقرار له وفيه.

مفاعتها. مل يعني ذلك موقفا سلبيا من الضريبة التصاعبية؟ طبعا، لا. فهذه الضريبة مهمة لتحقيق حد ادنى من التوازن الاجتماعي ولاعادة تكوين الطبقة الوسطى التي كانت اساس ازدهار ابنان قبل الحرب. ولكن اعتمادها يجب ان يضاعف الدوافز المستتمرين لا ان يقلصها. ذلك ان المهم هو تحقيق الاستقرار الاقتصادي والاجتماعي الذي يؤدي بدوره الى استقرار امني ويفسح لقيام استقرار سياسي على اسس تابتة.

# أولى المقررات الادارية ترسم ملامح خطة طموحة 'مسح" لا سابق له للدولة والتحدي في تعيينات غير مسيسة

حساب عام يصعب من الآن استكشاف كل امدافه وان تكن

وثمَّة من يرى في ذلك ما يسمَّل على الدولة عملية ضبط

النفقات وأجم الامدار وكذلك اعادة الامساك بزمام الادارة

المسيبة لا في العمد السابق بل على مرّ العمود التي شمدها

لبنان واذا نجدَّت الدكومة الدالية في تنفيذ مذه النَّطة فاتما

وما يُنطبقُ على هذا الاجراء ينسحب بالمقدار نفسه من

الاهمية على الخلوة التي ينوي مبطس الوزراء عقدما لدرس

خطط الوزراء تمهيدا لقيام ما سماه رئيس الجممورية لميل لحود "مُـشَّـروع الوطن والمواطن" من حيث شــمـوله برامج

تنفينية المدولة تكون بديلا من السياسات السابقة وتراعي ظروف لبنان ومقتضيأت التغيير آلذي يرفع لواءه العمد الجديد.

وُنْهَبُ بَعْضُ المَرَاقِبِينَ آلَى القَّوْلُ أَنَّهُ أَنَا تَمَكَنَ الْعَـمَّـد

والحكومة من تنفيذ هذه الخطط والتعمدات، فان ذلك يعني

تَهما نَجِدا في مهمَّة عصيت على كُل العَمود السَّابِقَة. وتَذَاكُّ

فان "الاكتار" من الخطط والتعمدات يفدو أمرا دقيقا ودونه

مماَّذير وعقبات ليست خافية على احد، ويفترض التحسب لما

بدقة لَّانَ كُلِّ التَّجَارِبِ الاصلاحية السَابِقَة ۚ أَوْ مِعظْمِهَا بِأَ

بالفشل أتنا مراحل التنفيذ وليس في طور الأعداد والاعلان عنما، وليس خلفيا على احد ايضا أن عملية الاصلاح التي بدأت

وافتتح فخامة الركيس الجلسة

بالتوقف عند الاعتسداء الاسسرائيلي

منهم في وزارته خطة تأتي متكاملة وواضحة بأولوياتما وبرلمج تنفينها

طالبا الابتساد عن الروتين الاداري

للاسراع في تصضير هذه النطط

وسيعقب تعضير هذه الخطط خلوة

لمجلس الوزراء ينكب خاللمها على

درسها ووضعها كلاً متكاملاً في خطة

عمل واضحة ومتناسقة ومتكاملة

اتشكل مشروع الدولة التنفيذي،

فتحمله مع برامجه التنفينية الَّى

ثم أضّاف فخامته، أن جلسة اليوم

سترى باكورة اعمال أجهزة الرقابة

التي أنكبتُ على درسُ ملْفــــات

القيأدات الادارية ووضعت استئتاجاتها

في تصـرف مـعـالي وزير الاصــلاح

الاداري لندمكن ندن في هذه الجلسة من السيار قدما في ملف الاصلاح

الاناري، مشندا على اهمية العمل

المؤسَّساتي وضرورة العودة في كلَّ قرار الى المؤسسة المعنية بالموضوع

لاسرائيل قال: لقد زلد التصعيد

الاسرُائيلي على لبنان مُندَ قيـلم مَذا الدكم. كأن اسرائيل خططت لتزيد

وتيرةُ هذا لَّاتَصَعْيِد. ولكننا نؤكد ما

يزيدنا الا اصراراً للنفاع عن حقوةنا

ودعم مقاومتنا وتوثيق علاقلتنا مع سوريا. ان ما حدث البارحة مو خرق

فأضح لاتفاق نيسان وسنقوم بكل

الاتصالات لوضع المدتمع الدولي لمام مسؤوليته. كما اكد دولته ان هناك

عنوانين كبيرين لا بد من أعادة التركيز عليمما: الملف المالي، والملف

الاداريَّ، وذلك رغم اهمـــيِّــــة كل

الأنجأ أزات المرتبطة بعسمل الوزارات

الاخرىُ لذلك لا بد من وضع مشرّوع قانون الموازنة سنة ١٩٩٩ واتجازه

بالقيادات الإدارية: تقدم معالي وزير

الدولة لشـــؤون الاصـــلاح الاداري

الدكتور حسن شلق بعرض تفاصيلً منا التقرير، موضحاً أن التقرير وضع

بعد اطلاعه على المعلومات المقدمة من

أتهيئات الرقابية وألمتعلقة بملفات

عند من الموظفين. وقد رأى مجلس

🗣 رئيس الجمهورية اميل لحود

تلقى برقيات تهنئة بالسنة الجعيدة

من البابا يوحنا بولس الثاني والرئيس التـشـيكي فـاتسـلاف ماقل ورئيس

جمهورية قبرغيستان اوسكار أكابيف

وَالرئيسُ الأَرْيَتَرِي اسْلِيلُسِ افْوركيُّ. ﴿ رئيسِ مجلسِ النوابِ بَيْكِ

يري استقبل في عين التينة امس

وفُداً من جمعية متخرجي المقاصد

بُرئاسة مازن شرببي، والقَّاضي بشير مـرتخى وعـضـو لجنة الرقـابة على

• النائب أبراهام دد يان ابرق

الى العقيد الركن الدكتور بشار النسد

مهنئاً لمناسبة ترقيته في الجيش

السوري. • السيد محمد حسين فضل

الله استقبل امس المستشار

السيباسي لرئيس الدّرب التـقـدميّ

المصارف فأروق محفوظ.

الاشتراكي عازي العريضي.

المتعلق التقرير المتعلق

في اسرع وقت ممكن.

والمواطنَ على حدّ سواء.

سترسي معالم عجزت عنما اي حكومة سابقة.

النطوةُ في ذُلْتُها تَعدُّ من آلمبادرات الطموَّحة على الصَّعيدَ

منذ اسابيع ولطلت ملامدها الاولى البارحة، يصعب فصل بعض

حول آسباب عدم حصولمًا دُفَّعة ولمَّدة، واوحى بَتأخير

في اي حال فان بلورة صورة الوضع الاداري وانعكاســه على البلاد لنَّ تَتَأْخُر كَثَّيْرا فَي ضوءٌ مَا يَرَزُ مَن استَعْجَالَ لوضع هذه النطط موضع التنفيذ، ومَّذَا يعكس تُحسس الحكم لدقة التَّضية الادارية الَّتيِّ وضعمًا اولُّوية أساسيَّة في عُمَّله، الى جانب الملف المالي، ليتمكن عبرها منّ احداث صدمّة ايجابية تحتاج اليها البلاد داخليا بمقدار ما تنعكس ايجابيات مرجوة على صعيد اجتناب الاستثمارات الخارجية التي غالبا ما كان الامتراء الاداري

جُوانِبِها عَن المجريات السياسية في البلاد، وهي تقترن بتشنج سَيَاسي بَين الدَّكومـة وبعض رَهْوَرَ المعارضَةُ الجعيدةُ. واذا محت المعطيات عن موية المديرين العلمين الذين شملتهم اولى خطوات الاعفاء فان ذلك سيُّرتب على الدَّكومة تحديا مهما في عملية تعيين البدلاء منهم، وخاصوصا لنَّ المعطَّبات تشَّير الى انْ عملية الاعفاء ستستكمل الحقّا لتشمّل اعدادا اضافية من المديرين وسواهم، وهذا يفرض اتباع معايير صارمة للغاية في التعيينات لئلا تثير في وجه الحكومة ردود فعل وانتقادات وتضعف من رصيدها الذي تكونه عبر رفع لواء التجرد والكفاءة وتعكيم دور المجالس للرقابية أذي كل خطوة ادارية تتخنها عُلما أَنْ "تُقْسِيطُ" المُناقَلَات والتَّفيرُات الثار تَكْمِنات واجتمِادات

سبيا رئيسيا في احتجابها عن لبقان.

سلسلة قرارات ادارية لمجلس الوزراء واسترداد مشروع الاثراء واستعجال الموازنة

# ١٣ مديراً عاماً و٦ رؤساء مجالس وأعضاء في تصرف رئاسة الحكومة

تصفية "أوجيرو" واعادة النظر في "ايدال" والمناقلات الدورية لاحقاً بالنسبة الى مؤسسة "ايدال".
 مل القرار التخذ بتصفيتها ام لاعادة وضع مسجلس الوزراء امس ١٣

> الغاشم الذي استمدف بلدة أرنون بحيث يشكل اقرارها مشروع الدولة التنفيذي تدت عنوان "مشروع الوطن الجنوبية وتسبب بتدمير ١٤ منزلا منويت وتسبيب بتنهيز 1. مرد وذلك ضمن الخطة التي درجت عليما اسرائيل اخيرا في الاعتداء اليومي السافر على أمن اللينانيين وكرامتهم عقد مجلس الوزراء جلسته في العاشرة قبل ظمر امس في قصر وأملاكهم وكما نقول دائما، فاتنا بعبدا، برئاسة رئيس الجمهورية اميل اليوم نؤكد أن كل هذه الاعتداءات لن لحود وفي حضور رئيس الوزراء سليم للحص والوزراء. تزيدنا آلا ايمانا بقضيتنا وتعلقا بأرضنا

لذ اتنا اتخذنا قراراتناء فنحن وسوريا في خندق واحد ومسارنا ولحد، واننا تنُّدد بعثملُ اسـرائيل البـربري، وان ثقف هذه الاعمال حائلة دون أكمال الطريق التي رسمناها لأنفسنا بل على العكس سنزداد صبيلابة وتمسكا بالثوابت التي قررناها لأنفسنا ولوطننا. ثم توجه الى معالي الوزراء ورغب اليسمم في العسمل على ان يضع كل

القرارات وبعد الجلسة التي انتهت في الثانية

رئيس الجمم ورية من الوزراء اعداد

خطط عمل واضحة ومتناسقة وواضحة

بأولوياتما وبرامج تنفيذها ليصار الى

عبقند خلوة لمجلس الوزراء لدرستما

رئيس الوزراء منهيا خدماتهم من دون أَتَخَاذُ لَيَ أَجْراءُ تَأْدَيِنِي في حَقَهُمْ بِعَدَ. وقـرر أمــَـماد مـبـدا النقل الدوري موظفى الفشة الاولى، وتصفيلة مؤسسَّة "أوجيرو" وآعادة النظر في مممات المؤسسة العامة لتشجيع الاستثمارات ودمح مجلس تنفيذ المشاريع الانشائية ومجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت واعادة النظر في تنظيم مجلس الانماء والاعمار بحيث يفمل ببن وظلاف التخطيط والتمويل والرقابة ووظائف التنفيذ

بديرا عاما وستة رؤساء مجلس أدارة

واعضاء في مجالسَ ادارة في تُصرفُ

وكذلك قرر اعتماد خمس مصالح مياه وللغاء عدد من المؤسسات، واسترداد مشروع قلتون الاتراء غير المشروع. وتقرر ايضا استعجال وضع مشروع

بعـد الظمـر، ادلى وزير الاعـلام اتور الخليل بالبيـان الآتي، "عـقـد مجلس الوزراء جلسته في تأريخ اليوم الاربعاء الواقع فيه ٧ كَانُونَ الثَّانِي ١٩٩٩

# شلق: الخطوة المقبلة دمج الوزارات

العريضة لتقريره عن التصلاح الاداري الذي رضعه آلى رئيس لاوزراء سليم الحصء وهو يكتفي بالتذكير بمبادئه وفي مقدمها الأصلاح المالي بمعنى الاهتماء بأساليب العمل ولرضاء المواطن ومعالجة الاهدار عبر ضبط وضع المؤسسات العلمة.

وعن مبدأ النقل الدوري اموظفي الفئَّة الاولى، شرح انه مطبَّق في دول عسدة منذ اعسوام، "وهو لن يؤدي بالضرورة الى كسر التوازن الطائفي في هذه الوظائف"، لافتاً الى "أن هذا التوازن ليس ضرورة اساسية لا يمكن

ضرورة الفّاء ٥٠٠٠ وُظيفة شاغرة ينطبق ليضاً على وضع مـؤسـسـة ُاوجِيْـروُ ۗ التي اتّخـٰذ مّجلسُ الوزراءُ قراراً بتصفيتها وانشاء مؤسسة تتولى مردرا بتصحيمه وقسمه موسسه عنولي كل اعمال الانشاء والتجميز والاستثمار والصيانة في قطاع الاتصالات، "فلقد انشثت "اوجيرو" اساساً لتحل محل رابدو اوريون أن ثم اخنت صلاحيات اصلاً لوزارة البريد والاتصالات، والدل النسجة الى اجبرائما هو باعادة توزيعهم او اعتماد ملاك تصفية، بمعنى ان يحال الموظف على التقاعد،

رب براسس مسوية و وحول دمج مجلسي تنفيذ المشاريع الانشائيـة وتنفيذ المشاريع الكبرى لمدينة بيروت في مؤسسة واحدة وقرار اعادة النظر في تنظيم مجلس الانهاد والاعمار، ميز شلق بين الدلاك الموقت والدائم، فشرح أن المجلسين الاولين همسا في اطار الملاك الموقت منذ عام ١٩٦٢، فهل يجوز ان يبقيا على حالمما؟ وإذا نفذنا مشاريع أشائية والتمينا فمل يجوز بقاء الميئة المعينة على حالما بعد التنفيذ؟ أما مجلس الاتماء والاعمار فمو ذو ملاك دلام، غير ان ثمة حاجة الى

ميكليـــة الادارة ومـــشـــروع دمج الوزارات، وسيكون الدمج مُسألةً تلقائية بين الوزارات المتقاربة وعلى رأسها تلك التي تعنى بشؤون القطاع التربوي، فالولايات المتحدة المبركية

دراسات أعدت منذ اعوام، والفرصة اليوم سانحة لتطبيقها. وعن حال الامتعاض التي قبل انها تولدت أدى سياسيين من جر4 القرارات ألمتخدة وأبرزها أعفاء المديرين العامين، اكد شلق انه لم يتلق أتصالات من أي سياسي في هنا الشأن: ولم يواجه ضعوطاً في هنا كتبت فاطمة العيساوي:

قال وزير الاصلاح الاداري حسن شلق في حديث الى "النماًر" بعد جلسسة مسجلس الوزراء امس ان جنست مسجس مرزر سن م المديرين العامين الـ17 ممماتهم قد يشكلون الدفعة الأولي، وثمة دفعات اخرى ممكنة لاحقا، وشرح ان تعبير وضع في تصرف رئاسة مجلس الوزراء يعني أبقاء هؤلاء وظَّيِفة لَخْرى لَمْم، أَمَا ٱلْتَأْتَيْبُ فُمُو مسألة اخرى، سيطبق على كل من هو مدان، وقد بلحظ ايضاً المزاء، وذلك بعد أكمال التحقيق، لافتا الى "ان من كان منزله من زجاج فعليه الا يرشق متازل الأخرين بالحجار".

تجنيها، فلمانا يبقى مدير عام في مركزه ١٦ سنة او اكثر". واكد ان ما نكره سابقاً عن ولا يزال شلق متكتماً على الخطوط

ُ مِنَالَكُ عَبْدَ لَا بَأْسُ بِهِ مِنَ الموظفين الذين بلغوا السن القانونية".

اعادة النظر في وضعه، وقد يشمل ذلك اخضاعه لرقابة مجلس الخدمة

واعتبر أن الغاء المؤسسة الوطنية للخدمات والدراسات الاحصائية ومؤسسة ضمأن ائتمان الصادرات ربير اللبنانية والمؤسسة التي تعنى بقضايا الفقوة وهيشة لنشاء وادارة مراكز التحبمع الصناءي والمجلس الوطني للمحترف الريفي والصندوق المركزيّ للشؤون الاجتماعية، "مسألة طبيعية"، اذ انُمَّا بمثابة ميئات ومميّة ومؤسسات قديمة لم يتم تُفعيلها، وبقيت صورية من دون موظفين او فريق عمل. الخطوة المقبلة ستشمل اعداد

لا تَمَلَكُ اكثر من ١٤ وزارة. قسرارات مسجلس الوزراء امس لم تكن مفياجئة، اذ جاءت حصيلة

العجمال: "لم أخسفع الا لملاحقة





Recrutement de la seconde promotion du Mastère Spécialisé de Finance Début de la formation: Mars 1999



**Ecole Supérieure des Affaires** 

Beyrouth \*

d'expérience et maîtrisant le français et Campus de l'ESA; 289, rue Clémenceau, Beyrouth, Liban. Renseignements et inscriptions : (01) 373373 E-mail: esa@netgate.com.lb

# **VOTRE ATOUT** DANS LE MONDE DE LA FINANCE



Dotée d'un corps professoral issu des meilleures Ecoles de Gestion françaises et européennes, comme HEC ou l'ESCP, l'ESA vous propose un

#### programme diplomant de finance MS FINANCE

d'une durée de 12 mois, ouvert aux cadres bancaires et financiers désireux de bénificier d'une formation de très haut niveau consacrée aux différents aspects de la finance d'aujourd'hui.

Le programme est ouvert aux titulaires l'anglais.

d'un diplôme universitaire de second cycle, ayant un minimum de 3 années

CHAMBRÉ DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE DE PARIS

طيلة شهر رمضان المبارك. نجوم سهرات السبت والأحد فرقة الباشاوات سحور وسهرة رمضانية، ٢٧٠٠٠ ليرة للشخص الواحد. الخدمة والضريبة ضمناً. إفطار يومي مميز

الرئيس لمود مترئساً لمس جلسة مجلس الوزراء وبدا من اليسار الرثيس العص والوزيران بيضون وللظيل والوزيران فرنجيه والمرء اعسكريي ألجيش وقوى الامن الداخلي الوزراء أنه في سبيل تفعيل الإدارة والامن الأعسام وأمن النولة والضبابطة بشكل ملموس والبدء بعملية منلقلات حقيقية وفاعلة، لذلك قرر وضع ١٣ مديراً عاماً في تصرف رئيس مجلس الوزراء وانهـاء خدمـات سـّــة رؤسـاء ووافق مجلس الوزراء على الآتي: وأعضاء أمجالس ادارة كما قرر مجلس

الوزراء ان يقهوم بالنقل الدوري

(ROTATION) لموظفى الفئلة الأولى

ر. ضمن اقــــراح مـــتكامل يدرس في

٦- في مـوضـوع اللجنة الوزارية

المكلفة درس وضع المؤسسات

العامة: تقدم نائب رئيس مجلس

البلنية والقروية، بالاقتراعات التي

بدث فيهما في اجتماع اللجنة الذي عقد في تاريخ ١٩٩٩/١/٥ ، وبعد

درس هذه الاقتراحات قرر مجلس

أ – اعتماد ميناً دمج مجلس تنفيذ

المشاريع الانشائية ومجلس تنفيذ المشاريع الكبرى لعدينة بيـروت في

مؤسسة واحدة، على ان يقترن ذلك

ويتَـزامن مُع اعـادة النظر في تنظيم مجلس الاتماه والاعمار بغية الفصل بين

وظائف التخطيط والتمويل والرقابة من جمة ووظيفة التنفيذ من جمة

اخرى وقد كلف معالي وزير العدل الدكتور جوزف شاوول اقتراح

التشريعات الكرمة لتنفيذ نلك في

ب – اعسادة النظر في نصبوص انشاء المؤسسة العلمة التشجيع الاستشمارات في لبنان "IDAL"، مهماتها وتنظيمها على ندو يؤدي الى

الاحتفاظ بالفاية المتوخاة من وراء

انشائما، وهي تشجيع الاستثمارات على أن تشـمل النصـوص الجـديدة

مهمات ضمان الاستثمارات واكتمان

الصادرات وقد كلف معالي وزير العدل وضع النموص اللازمة لذلك.

ج – أعَّـادة تُنظيم وزارة البـريد

والمواصلات السلكية واللاسلكية على

ندو يؤدي الى انشاء مؤسسة نتولى جميع اعمال الانشاء والتجميز

والاستشمار والصيانة في قطاع الاتمالات، الامر الذي يتطلب في هذا الاطار تصفية مؤسسة "اوجيرو" كون

الصلاحيات والمممات التي تقوم بها تتعارض مع قانون انشائها.

والدراسات الاحصائية.

ُ دُ – لِلفَّهُ المؤسَّسات العامة الآتية،

- المؤسسة الوطنية الخدمات

- مؤسسة غمان ائتمان الصادرات

- هيئة انشآء أمراكز التَّجمع

الصناعي وادارتها. – المجلس الوطني للمسحستسرف

الريفي. -- الصندوق المركـــزي للشـــؤون

٥- اعتماد حُمس مصالح مِياه وفقآ

للقانون الصادر في هذا الشأن، ودمج جميع مصالح المياه ولجان المياه،

والمشاريع فيماً، على ألا يعين رئيس

مُجلس التعارة، والمعير العام في أي

من هذه المصالح من أبناء المصلَّفظةُ

تُكما وافق مُجلس الوزراء على اكثر

~ مىشىروع مىرسىوم يرمي الى

~ مـشــروع مــرئـــوم يبرمي آلى

~ مشروع مرسوم يرمي الى خفض

تعويض الانتقال دلذل البلاد وخارجها

تشكيل مجلسي التأديب في المديرية

استرداد مشروع قانون يتعلق بآلاثرا

البنود التي وردت في جدول اعماله،

التَّى أنشئت فيها المصلحة.

غير المشروع.

العلمة لامن الدولة.

ُ – مؤسسة تعنى بقضايا الفتوة.

أقرب فترة ممكنةً.

الطسات المقبلة القراره.

تكليف اللجنة المكلفة درس

ونفع العؤسسات العلمة والميثاث والمجالس، دمج بعض الوزارات. – اجراً جردة من الوزراء، كل في وزارته، بالموجودات وفي حال وجود نقص اجر4 تحقيق واشعار ميئة التفتيش المركزي ومجلس الوزراء

لاسترداد ممتلكات الدوثة ولموالهاء وكنلك اجرا جردة كاملة أممتلكات ألدولة والبلديات تبين وضعها وخصوصا لناحية المساحات ونوعية

اسماء المديرين العامين الذين وضعوا

أأعقود آلتي اجريت عليها وألكافة وقانونية كلّ اجراءً". هٰذه الاسمة، كلا في ما يخصه".

في تصرف رُدِّيس الحكومة، فأجاب: "أن الاماتة العامة لمجلس الوزراء ستبلغ

SPECIAL FOR FAMILIES **SUNDAY** LUNCH BUFFET

50% for children Tel: 03-417999 09 - 915393

Open Tuesday thru Sunday for Dinner NIPPON MARU

L.P. 45000 per person (كمقال ادلسيي وشسركاه) شسارع المقدن سانب TOY FAIR للملبوسات الجاهزة للرجال

أونيسكو، بيروت (٠١) ٧٨٨٢٩١ (٢٠) - ٢/١٨٧٨٧(٢٠)

سلمه مداخلة

ولطويلة بمتلتع

ألى متعظم لمواد

ل المقاعس سناد

معال العوطلين

القيران والما

----

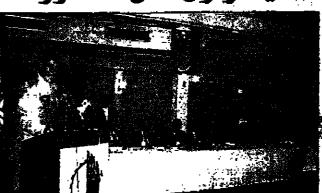
عارة فيهجب سينه

اللسابة براست

والسرالين المداد

معر تي الد

# النفية يصرفنا عن التحديات في التحديات المناطقة بري: بعض "الثعالب" يحاولون قتل الناطور



يري يتحدث في افطار مؤسسات "أمل" التربوية.

في أول افطار رمضائي يرعاه هذه السنة لكد رئيس مجلس النواب نبيه بري أمس دعمه للعهد والحكومة. سنترجم شعاراتنا بالاضطلاع بدور الرافعة للدولة في اتجاه بناء الإدارة واعطه معنى المرآقبة والمعاسبة مضمونا عمليا (ــ) وتشجيع قيام

قضه تزيه لخدمة المواطن ولبنان". كلام بري جه في الأفطار السنوي المؤسسات المل التربوية الذي اقيم في فندق "سمرلند" وحضره رئيس الوّزراه سليم الحص قبل ان يتوجه الى افطار أخر ومثله الوزير غازى زعيتر. وكذلك حضر الوزير ناصر النسعيدي، والنواب عليَّ الْخليلُ وحسين يتيم وياسين جآبر وايوب حميد واحمد سويد وحسن علوية وعلي خريس وعلي حسن خليل

(محمود الطويل)

والوزير السابق علي حراجلي ورئيس الجامعة اللبنانية اسعد دياب، والشيخ عبد الامير شمس الدين ممثلا رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الشيخ محمد مصني شمس الدين، والاب جورج فارس معتلا مطران بيروت للمُوَّارِنة بُولس مطر ورئيسٌ الاتحاد العمالي العام الياس أبو رزق، ونقيب الممآمين انطوان قليموس، وُنِقِيبِهُ الصِّيادِلَةُ لَيْلَى خُورَى، ومسؤولون في "امل" وشخصيات اجتماعية وتربوية واقتصادية.

وقدم الخطباء مسؤول الاعلام المركزي في "امل" طَلَالُ حَاطُوم والقى المسؤول التنظيمي للحركة في أجنوب خليل حمدان كلمة مؤسسات المل التربوية.

– اثنتية في الصفحة ١٦ –

تقول مصادر مطلعة ان الرئيس لعود الذي توجه الى الناس في خطاب القسم أن يعمل آلا ما يرهيهم في تحرفاته وقراراته، ولن يعبأ بمن يرضى ومن لا يرضى من اهل السياسة ولا من يعارض أو يوالي. لذلك، فإن أمام الحكومة خلال الشهرين المقبلينُ موضوعين مهمين يجعلان الناس يحكمون عليها خلال طريقة مواجهتما لمما لكى يتأكد أنطلاقها في الطريق الصحيح، وهذان الموضوعان مما: التعيينات والتُشكيلات الادارية والديبلوماسية، ووضع موازنة متقشفة لعام ٩٩٩٪ لا يتجاوز العجز

> في ما يتعلق بالتعيينات والتشكيلات فلن الاوساط السياسية والنيابية والشُّعبية تراقب باهتمام الطريقة التي ستعتمدها الحكومة التخلي عن عدد من كبار الموظفين سواء بوضعهم في الاستيداع تمهيداً لانهاء خدماتهم أو تقلهم الى وظائف، ليست ذات شأن لكن يبادروا هم الى تقديم استقالتهم اواحالتهم على المجلس التأديبي لكي يصدر قرارا في شأنهم.

واتمه خنمات عدد من كبار الموظفين كان من المشكلات آلتي يواجمها كل عهد حتى ولو كان ذلك مبررا بارتكاب تجاوزات ومذالفات، فالمتضررون من أنماء خدماتهم يعتبرون ذلك أتتقاما وتشفيا وينكرون صحة الاتمامات الموجمة الى مؤلاء الموظفين، بل يتمعون كل حكومة بأنَّما تصرفت بدافع الانتقام منهم كونهم ينتمون سياسيا الى جمات غير مرغوبة فيها، وهو م كان يعرضها للانتقاد ولضَّفُوط تنفع لحياتًا في اتقادُ بعضُهم من الصرف، او تعويض الناقمين عليها بتعيين من يرغبون مكاتهم. وها ان اصواتا ترتفعُ الان معلنة رفض معالجة القضايا الابارية اذا اذنت منحى ثأريا من الموظفين أو المسؤولين في المجالس أو الادارات العامة وينتظر اصحاب هذه الاصوات التشكيلات لكي يتخذوا موقفا من الدكومة.

لقد كان تدريك اي موطّف في كل العمود من وظيفته الى وظيفة اذرى يحرك المناخلات والوساطات لكي تبقيه في مركزه، فكيف اذا تعرض للصرف من الخدمة لأي سبب من الاسباب. فالوظيفة في لبنان تتقدم على اي خدمة علمة. فللنلاب للذي يشق الطرق في منطقته ويمد قراها بشبكات المياه والكمرية والماتف تبقّى بلا قيمة ولا مردود شعبي ما لم يوظف ابن الوجيه في هذه القرية او تلك

والركيس العص يواجه بما كان يواجه به غيره من قبل بضغوط شعبية

وعائلية لحملية هذا الموظف المعرض لانهاء خدمته او ذاك لو لنقله من مركزه الى مركز أخر. لكن الحص، مثله مثل الرئيس لحود، ليس في وارد الحاق الظلم بأحد او الانتقام من احد، انما يحرصان على تطبيق الدستور والقانون على كل مخالف. فتمة موظَّفون فاسدون يطالب الناس قبل الحكومة باخراجهم من الادارة لكي تصطلح وينتظم سير العمل فيما، وثمة اداريون ولاعهم لغير الدولة ويحاولون استخدام هذا الولاء لتفطية مخالفاتهم للقانون، مع اثارة أوضاع شعبية وعائلية واعتبارات انتخابية للحؤول دون لتخاذ قرار في شأنمم.

لحود والحص حريصان على تطبيق القانون في منأى من الظلم أو الانتقام

الموازنة والتشكيلات موضوعان مهمان يضعان الحكومة على المحك

والرَّئيس الدص البعيد كل البعد عن سياسة الانتقام والتشفي، يحرص على تطبيق القانون خدمة للمصلحة العامة حتى ولو تأذى سياسيآ وشعبيا جراء ذلك، وأن الرد على مثيري الأوضاع الشعبية والعائلية وعلى محركي أصولت الائتقاد سيكون باجرا؛ تشكيلات وتعيينات لا غبار عليما سوا؛ من حيث الاملية والكفاية او من حيث الاختصاص والنزاهة ولا مصلحة عندهم الا المصلحة العامة وخدمة للوطن والمواطن.

#### موقف الحريري

اما الموضوع الاخر فمو الموازنة الجديدة التي ترسم سياسة الحكومة الاقتصاديَّة والمَّالية والضريَّبية وَهي التِّي تَشكل لَّها نَقطة هَعُف لها تَصِّيب منها مقتلا اذا لم تنجح في رسم هذه السياسة ولما نقطة قوة تصيب كل من

يحلول اللعب على وتر الوقّع الاقتصادي والّمالي. لقد دعا الرئيس الدريري الحكومة الى انجاز مشروع الموازنة بسرعة مبديا تخوفه من تأجيله، لان هناك عجزا ومشاريع متبقية ودوّرة اقتصادية في البلاد، فضلا عن معرفة السياسات التي يجب ان تتبعها الحكومة في المرحلة المقبلة لدفع عجلة الاقتصاد الى الامام، وإن الشعب ينتظر من الحكومة أن تحدد الاطار العام للسياسة الاقتصادية والمالية التي تريد ان تتبعها والسياسة الضرائبية والوسائل الناجعة والناجحة لجلب الاستثمارات.

وفي موقف ايجابي لافت قال الحريري في مأدبة افطار انه لن يكون من الاشخاص النين ينتقدون لمجرد الانتقاد أو للتشفى فعندما يرى خطأ ما سيحاول تصحيحه بشكل مباشر مع المسؤولين ولن يتمب للاعلام لأجل لطلاق التصاريح يمنة ويسرة حرصا منه على البلاد وعلى الانجازات للتي تحققت، ولان لبنان في حاجة الى تضافر جمود جميع اللبناتيين وجميع المسوَّولين على كلُّ

المستويات فضلا عن الفاعليات الاقتصادية والثقافية والاعلام. والموازنة الجديدة التي باشرت وزارة المال اعدادها سوف تبين كيف سيتم خفض العجز فيما، وكيف ستحدد نسبة الضرائب بين المباشرة وغير المباشرة، وما هي الوسائل التي ستعتمدها لكي تتوصل الى سعاد العين العام وتخفيف خُممة هذا المدين، وإنا كانت المصخصة لمدى هذه الوسائل وكم مو الوفر الذي يتحقق جراً عصر النفقات بالغاء وزارات محدثة، ودمج مُصَالَحٍ ومؤسساتٌ، والاستَفَاءُ عن اشْغَال عدد من المبانّيُ بالايجار. وما الذي تستطيع تأمينه من مناخيل اذا ما استردت قطاع النفط والريجي، واستيفاءً رسوم الأملاك البحرية، وقرق سعر النفط بعد اتخفاضه، ومدى تأثير الضريبة التصاعدية هي حال اعتمادها على اصحاب الرساميل الوطنية والاجنبية.

لذلك يمكنُ القول ان اعداد موازنة ٩٩٩ يُحتاج الى اكثر من شهر لان ولادتما ليست سمَّلة مثل الموازنات السابقة، باعتبار أن النفقات معروفة لكن الايرادات غير معروفة بعد وتقديرها يجب ان يكون قريبا من الواقع، مع البحث عن كيفية زيلاتها من اجل التوصّل الى جعلُ ٱلعجْزُ لا يتّجاوُرُ الّـ

وفي تصريح اخير لوزير المال الدكتور جورج قرم اشار الى ان الحكومة ورثت من الحكومة السّابقة مشروع موازنة يُقضي يزيادة الانفاق بنسبة ٢٢ في المئة وبزيادة واردات بنسبة ٤ في المئة فقط وان زيادة الانفاق بهذا الشكل ناتج ليس عن زيادات الرواتب في القطاء العام وزيادة خدمة الدين العام فقط، اتما من المتأخرات المختلفة التي لم تدفّعها الحكومة السابقة مما سمح لما ان تظهر نسبة العجز في العام الماضي اقل من نسبة العجز في السنوات السابقة. لذلك، فإن المُكومة سوف تعمل علَّى ضبط الانفاق وَّمعالجة أسباب الهدر وتفعيل جبَّاية الضَّرائب والرسوم، وهي من جهة اخرى في صدد وضع رؤية مستقبلية على مدى ثلاث سنين لُلْقُضَاءُ التَّدَرِيجِي عَلَى التسبابُ المُخْتَلَفَةَ للعجزَ الْمَتَرَاكُمِ في المالية الذي ادى لتكوين الديِّن العام.

وتنظر الأوساط السياسية والنيابية والشعبية بلهتمام ان تفرغ المكومة من أتجاز مدين الموضوعين المهمين؛ التشكيلات، والموازنة الجديدة، لتحكم علَّى اتطلاقها أمَّا في الطريق الصحيح، او في الطريق الخَطَّأ.

صادر عن بنك عوده ش.م.ل.

عملاً باحكام الفقرة (٢) من المادة الرابعة من القانون رقم ١٩٢/١٩٢ الذي يرمى الى تسهيل اندماج الصارف، والمدد بالقانون رقم ٩٨/٦٧٩، ينشر بنك عوده ش.م.ل.

## شارحاً هدف الاصلاح سياسياً وادارياً ومالياً

#### الحص: الترويكا سمّمت الحياة السياسية ودَفْنَهَا تُحقِّق الى غير رجعة لذا بدأنا عملنا في حكومتنا بمل، الشواغر في مراكز القيادة في هذه اعتبر رئيس الوزراء سليم للحص

ان المكومة في المجال السياسي "حققت خطوة بدفن صيغة ترويكا الحكم الى غير رجعة؛ فقد كانت هذه البدعة تسمم الدياة السياسية في لبنان ومي صيغة لا دستورية ولا نيموقراطية". ولاصلاح ذلك فإن الدكومة في صدد وضع مشروع قلتون جديد للانتخابات النيائية مشدداً على "أننا نعتزم القيام بعملية اصلاح اداري تكون منهجية ومستمرة وذلكُ من خلال تفعيل مؤسسات

وأوضع أن التخصيص سيطبق "على نطأق محدود". اقام "مركز الخاروق الانسلامي غروب أمس افطاراً في مقره حضره الى العص الوزيران محمد يوسف يبضون وحسن شلق والنائب جميل شماس والشيخ خلدون عريمط ممثلآ مفتي الجمهورية الشيخ محمد رشيد

بعد الافطار تكلم أمام المسجد الشيخ احمد البابا ورئيس "لبنة

#### قائمقاميتان لشمسطار واللبوة

اوضح الرئيس حسين المسيئي تعليقا على ما ورد في مقالة اميل خوري في "نمار" امس ان المقترح بالنسبة الى زيادة القضية في منطقة البقاع ان تكون هناك قائمقاميتان لشمسطار ولللبوة وليس قائمقامية

#### وقد اعلامی امیرکی في لبنان

🦯 يزور لبنان منذ يومين وقد اعلامي ميركي يضم ١٧ مندوبا عن شبكاتُ للتلفزيون منما "ديسكوفري شانيل و"ان بي سي" وصحف بينها "وول ســــريــت جــورنـال" و"داشــوتـال جيوفرافيك".

وتُستمر الزيارة الى عُد، وتخصص للتعرف الى لبنان عن قرب، وتشملُّ جولة على المعالم الأثرية بينها مغارة جعيتا وقلعة بعلبك والجامعة الاميركية في بيروت، الى التعرف الى نمط حياة

وسبق لمنظمي الرحلة أن اصطحبوا مطفيين اميركيين آلى الشرق الاقمى ودبي، في لطار برنامج يرمي الى منح الاميركيين فرصة الأطلاع من وجهة نظر واقعية على البلدان آلتي يمكنهم زيارتما ، على رغم ان حكومتهم قد لا تشجع بعض منه الزيارات".

خَالَد شَهِلُبُ الذِّي تَدَدَّثُ عَنِ لَهِدَأَفَ المركز. وألقى الحص للكلمة الآتية:

أبارك آلله في شهر رمضان، فمن نعمه علينا هذه اللقائات التي تعقد هنا وهناك، في افطارات مباركة، يجتمع فيما الآمل، ويلتثم الشمل، في هذه الظلال الرحمانية، والإجواء الإيمانية، التي يمدنا بها رمضان بيمنه ويركلته، وألفضل كل الفضل، في «. هُذَّه اللقاءات للجمعيات الخيرية، ومنها جمعية مسجد الفاروق، التي نَدْرت نَفْسُهَا لَمرضاةَ لِللَّهُ، وَلَفَعَلَّ للفير والصعب عملى المصتباجين

لقد أنطلقت حكومتنا في تنفيذ المهمة التي تضطلع بها في شتى المنشود على الصعد السياسية والادارية والمالية على الصعيد السياسي نستطيع القول أن خطُّوة قد تحقَّقت بدفَّن ميغة ترويكا للنكم للى غير رجعة.

في النظام. والمنطلق الطبيعي

لتحقيق ذلك هو وضع قانون انتخاب

جديد يضمن سلامة التمثيل الشعبى.

ولقد شكلنا لجنة وزارية خلصة لمنا

الموضوع لتقديم مشروع محدد

لما على الصعيد الاداري فيمكن

القول ان التركة تقيلة نَظِّراً أَلَى مَا

باتُ يـشـوبُ الاجـواء الاداريـة في يعض المرافق من عـقم وفـسـاد،

ونحن نعتزم آلقيام بعملية اصلاح

اداري تكون منهجية ومستمرة وذلك

من خَلال تفعيل مؤسسات الرقابة

بها فيها مجلس الخنمة المنتية

وميئة التفتيش المركزي وديوان

لأمطسبة والمجلس التأنييي العلم

هذه المؤسسات تستطيع في ما

بينها تنفيذ عملية اصلاح متكآملة

لمجلس الوزراء.

الادب، هل يرافق المنتحرين الى متواقم ؟

طقوس التسوّق واقنعة المعاصرة في بيروت.

ادوارد سعيد يكتب عن العراق ومَيْجان

المطران جورج خضر يكتب عن التوبة الوطنية.

📕 آل اورفلیان مصوّرون طرابلسیون وعدساتهم

🗷 جورج شامي والقصة الممسوسة.

موامش السينما المستقلة في إوروبا.

فقد كانت مذه البدعة تسمم الحياة والانمائية وتكأمل العمل الدكوميء السياسية في لبنان. وهي صيغةً لا كما سنركز على تفعيل اعمال الجبانة دستوريةٌ ولا تيموقراطية، وكأن من للرسوم والضرائب القائمة وتوسيع شأتها مسخ العكم وسيلة قاعدة المكلفين. للمحاصصة وتقاسم في السلطة. لقد وقعت مالية الدولة في ما وندن الآن في صدد وضّع مشروع قُلتونَّ جديد لُلانتخاباتُ النَّيابيةَ في يشبه الطقة المفرغة، فالعجز يولد زيادة في الدين العام، والزيادة في ميعّةٌ نرجوّ ان تؤمن اسباب التمثيلُ الدين العلم تولد مزيداً من العجز. الشعبي الصحيح بعيدا عن مؤثرات ومحَّذا دواليكِ. وقــد طـرحـنـا المال والعصبيآت الفئوية. وندن التخصيص سبيلآ لكسر هذه ألطقة نعلق اقصى الاهمينة على هذا المفرغة. وسيطبق التخصيص على المشروع الثنا نعتقد انه المنطلق نطاق محدود وفق قانون سنعد الطبيعي لأي عمل جدي على صعيد مشروعاً به ونحيله على سجلس الاصلاح السياسي. ذلك لأن هذف النواب ليلقى ما يستحق من النقاش الاصلاح بجب ان يتركز على تفعيل الممارسة الديموقراطية في البلاد بميث تسود الشفافية ويعود الاعتبار الى عملية المساعلة والمحاسبة

الَى النين يبدون هواجس من فكرة التخصيص اقول: اننا لم نخترع التخصيص فقد طبق على نطاق واسع في بريطانيا وفرنساً ومصر وتونس والمغرب وكثير من الدول

المؤسسات، وندن ماضون في اتخاذ

الاجراءات والتدابير اللازمة لتنشيطها

وتفعيلها. وقد قلت في مداخلتي في

خُتَامَ المناقَشة للبيان الوزاري في

مجلس النواب أننا سنكون متحازين

الى هنَّه المُؤسسات في أيه قرارات

تصدر عن مجلس الوزراً؛، وخصوصاً

في الدالات التي سيكون على مجلس الوزراء بت اختلاف يطرأ بين وزير

من الوزراء واي من هذه المؤسسات

وأتا اعْتُرْ بِللقُولُ اتني لا انْكر مرة

واحدة حكمنا فيها لوزير ضد

مؤسسة من هذه المؤسسات في

عمد المغفور له الرئيس الياس

سركيس. وأما على الصعيد المالي فالمعروف

ان المشكلة تكمن في تُفاقم حجم

تعاظم حَجم الدين العام. من هناً

تركيزنا على معالجة مشكلة العجزء

وسينكون ذلك في المقام الأول

يترشيد الانفاق الحكومي وضغطه الى

أبعد الحدود الممكنة ضمن حدود

المحافظة على الاهداف الأعمارية

ثُم أن التخصيص كان قد شرع في تطبيقه في لبنان بالذات من دوَن ان تثار حوله مواجس. فقد خصص البريد ومرافق مطار بيروت الدولى والماتف الذليوي وجمع النفايات وما للى نلك. اما مشروع القانون الذي نُعده، فسيحدد اطآر تطبيق التخصيص وشروطه كما سيحدد وسائل الرقابة على المرافق والانشطة المخصصة وخصوصاً لجمة مراقبة نوع الانتاج والاسعار التي تستوفيها هذه

#### عطلة الفطر

المرافق بما يضمن مصالح المستهلك

والدولة (...)".

اصدر رئيس الوزر4 سليم الحص امس مذكرة ادارية قضت باقضال الادارات والمؤسسات العامة والبلديات ثلاثة فيام إعتبارا من اول ليام عيد



#### الحريري: ليس في بيروت حس مذهبي بل وطني والناس يميرون بين الصح والخطأ والتوفيق، ولكن علينا جميعا أن نعلم أن كرر الرئيس رفيق الحريري "ان البلاد

تحتـاُجُ الّٰى جَـهَدُ جَـميعَ الْبِنَائِهَـا وَالَى التَّفَامِنِ وَالْبَكَافُلُ لَا الْيُ الْتَنَافُرِ (ـــ) فَنَا بالوطَّنْ حتى نُحِخر الجهدُ والتَّعب والمكانات لمولجمة التحديات والاخطار". أقلم الدريري غروب آمس أفطارا ٌ في دارته في قريطم لعائلات من بيروت حضَّره عدَّد من النواب وشخصيَّات و٥٠٠ طفلا من ايتام ترعاهم مؤسسات

"الدقيقة ان معظم الداضرين هنا هم من بيروت المدينة التي ناضلتُ وكافحتُ وتُعمَلُتُ الكثير، وتعمَلت من اسرائيل الكثير الكثير ولكنما ظلت علمدة ... أَمُّ لَمِنَا فَي لِبِنَانِ تَصَعِياتَ دَلَحَلِيةَ وخارجية عدة. التحديات الخارجية واضحة، واليوم ظمرا خرق الطيران الاسرائيلي جدار الصوت فوق العاصمة كأن أُسرائيل تريّد أن تُقُول لنا أنها موجودةً في سمه بيروت التحديات الداخلية

لعطرانية الروم الكاثوليك في بيروت. بعد الفطار التي الدريري كلمة قال لقد بدأ عمد جديد نتمني له النجاح

مناء وانا أحدكم، وأجب التكافل والتضاّمن ووضع ليديناً في ايدي بعضناً بعضا ويجب الا نترك لأحد ولن نترك لأحد ان يدخل بينتا. نحن تنظر الى لبنان نظرتنا الى اولادنا ولخواتنا واشقائناء هنا بلدنا وليسُ بلد الآخُرينُ. وانا اصابه شيَّ اصَّابِنا نحن ايضا، أكرر القول للجميع، لجميع المسؤولين، لجميع العاملين في الشأن العام بن البلاد تدتاج إلى جعد جميع أبنائها وتعتاج الى التضامن والتكافل ولا تحتأج الى التنافر وخصوصا في هذا الشهر الفُّضيل، ندن بطجة الى ان نكون يدا واحدة، أن ننظر الى الامام، واتا اقول هذا ليس تعربا من مسؤولية ما قمنا بھ نحن فخورون بما قعنا به وترفع رؤوستا بما قمنا به ولكن تقول هذا ضنا بالوطن حتى ندخر الجهد والتعب والامكانات لمواجمة للتحديات لَّتَى عَلَينَا أَن نُولِجِهِهَا. كَلْنَا يِعَلُّم أَن الاخطار تددق ببلادنا من اسرائيل.

حسنَ مذَّهبيّ بل حسّ وطنّي، الدس الوطني مو الذي يوجِه الناس. هذا الدس هو الذِّي يشعرها بأن العمل الذي نقوم بهُ محَّ لمَّ خطًّا ولا نَفش لحداً بهـُذا الموضوع ولا يحاول لدد أنّ يعطي طابعا طائفياً ومذهبيا لأي تصرف هناك حس وطني عند الناس لأن حسمًا أصيل وتعلم الصح من الخطأ والحق من البلطل.(...)" وَكَانَ الصريري أَستَقَبَلُ أَمْسُ فَي دارته في قريطم السفير السعودي لحمد الكديمي، ثم السفير الإماراتي مدمد عمران، فالتمين العلم التنفيذي لمنظمة "الاسكوا" المكتور حازم البيلاوي. كما استقبل النواب اسماعيل سكرية: اسطفان الدويمي، محمود عواد، طلال

المرعبي ومحمد عبد اللطيف كبارة

والوزيرُ السابق فؤاد بطرس، والتلاب

الاعلان الأتي المتعلق بتملكه موجودات ومطلوبات بفك الشرق للتسليف ش.م.ل. اللبنانيين كانوا دائما يتمتعون بالدس ١- بتاريخ ٩ تشرين الثاني ١٩٩٨ قرَّرت الجمعية العمومية غير العادية للمساهمين في الوطني ولا يوجـد في بيـروت حس بقك الشرق للتسليف ش.م.ل. الموافقة على العقد الموقع مع بقك عوده ش.م.ل. بتاريخ طالتُغي، ۚ في بيروَت حس ٌ وطني، لا يوجد ٢٠/٤/٨٠ والمعكل بشاريخ ١٩٩٨/١٠/٢٠ . والمتعلق بشراء بنك عوده ش.م.ل. لموجودات ومطلوبات بنك الشرق للتسليف ش.م.ل. كما فررت حل الشركة المذكورة وشطب اسم البنك من لاتحة المسارف، على ان يعلِّق نفاذ قراري حلَّ الشركة وطلب الشطب المذكورين على صدور القرار النهائي للمجلس المركزي لمصرف لبنان. ٣- بتاريخ ٢٧ تشرين الثاني ١٩٩٨ قررت الجمعية العمومية العادية للمساهمين في بنك عوده ش.م.ل. الموافقة على العقد الموقع مع بنك الشرق للتسليف ش.م.ل. بتاريخ

٣٠/٤/٨/ وملحقه التعديلي بتأريخ ٣٠/١٠/١٠، والمتعلق بشراء بنك عوده ش.م.ل. لموجودات ومطلوبات بنك الشرق للتسليف ش.م.ل.

١- بتاريخ ٢١ كانون الاول ١٩٩٨ اعطى المجلس المركزي للصرف لبنان موافقته النهائية على تملك بنك عودم ش.م.ل. موجودات ومطلوبات بنك الشرق للتسليف ش.م.ل.. كما فرّر الموافقة على شطبُ اسم هذا الاخير من لائحة المسارف.

يثك عوده ش.م.ل. رئيس مجلس الادارة الدير العام



وفد فلسطيني في بكركي

جوانو: السلام لا يكون الا شاملاً

اعتبر السفير الفرنسي دانيال جوانو "ان السلام لا يكون الا شاملا

ومرتكزا على قرارات الامم المتحدة"،

مؤكدا أن فرنساً "ملتزمة استقلال

الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير

في بُكْرِكي، لَبُس، السفيرُ الفرنسي وعرض معه الاوضاع لـ60 دقيقة.

وصرح على الاثرر: "آردت ان يكون

لقائي صاحب الغيطة مطلع هذه

السنة مميزا وكان لقاء مثمرا بحثنا

المدوء في الجنوب والحد من العنف

والحفاظ على السكان المدنيين

ودعموة كل الاطراف الي ضبط

وردًا على سؤال قال: "استنكرنا

المجومين (الاسرائيليين) على منطقة

بعلبك، وخصوصا المجوم على العائلة

المدنية التي قضت بكاملها في جنتا.

ونحن ندعو دائما الى تدييد المدنيين

وُلبعاًدهم عن العنفُ وتخفيف الآلام

والمآسي عنّ الناس الابرياء قـدر

وفي بكركي ايضا الرئيس العام للرمبانية الدارونية المريمية الاباتي

سعد نمر والدكتور عصام سليمان

مستشأر رئيس المكومة سليم

الحص الذي قدم اليه كتابه الجديد

الجمهورية الثانية بين النصوص

والممارسة"، فسفير لبنان في اسوج

فُؤلد عُمون والزائر الرسولي على

الموارنة في افريقيا المطران يوسف

ضرغام والقماد ابرميم طنوس وخادم

رعية سيدة لبنان في شيكاغو الاب

فيكتور كيروز، ووفد من اللجنة

المشتركة لـ"الجيمة الشّعبية"

والجبهة الديموقراطية لتحرير

استقبل البطريرك الماروني

لبنان وسلَّامة أراضيه التزَّاما تاما".

# مشروع قانون الاعدام الى مجلس الوزراء

ليدرسهما، مع العلم أن وزارة العدل كانت وافقت في الجلسة التي عقدتما لجنة الادارة والعدل قبل يومين هل بأتُ الظرفُ مؤاتيا لالثاء أحكام القانونين رقم علي ان يدرجا في جدول اعمال جلسة امس، وحتى أن ٩٤/٢٠٢ ورضمُ ٣٠٣/٤٤ من قانون العقوبات، والمتطقين بتنديذ عقوبة الاعدام في حالات القتل عن فصد او بدّافع سياسي، واللذين كانا وضعا ايام الرئيس السابق الياس المراوي؟

الجذاب اعظته اللجنة النيابية للادارة والعدل التر اجتمعت امس برئاسة النائب شاكر ابو سليمان عندماً قررت ارجاء البحث في الاقتراحين ريثما يدرسهما مجلس الوزراء. بمتنى آخر، لا يبدو ان الغاء القالون رقم ٢٠٢ والغودة الى العمل باحكام المواد ١٩٨ و٥٤٧٥ و٥٤٨ من قُانونَ العقُّوبات والغاء القانون رقم ٢٠٢ والعودة الي العمَّلُ باحكام المادة ١٢ ا من مشروع القانون المنفد بالمرسوم رقم ٧٨٥٥ في ٢١/٠(/١٩٦١ (تغظيم القضاء العدلي) امران سيطقان في مستقبل قريب.

غير انجباً لن يلقيا المصير تفسه الذي وأجماه في العمدُ السابقُ الذي أرسى عقُوبة الاعدام، ورُفض حتى النظ في المودة عنَّمنا، وتحرص العهد الدالي على التأتي في بت العودة عن عقوبة الاعدام وعدم الاقدام علىّ خَطُّونَ في مِنَّا الشَّأْنِ الا بُعد اعطائها الوقتُ الكافي الذي تَمْتَأُحُ الَّيْهُ. فَلَا يَسَنَّبُقُ الْفَاءُ عَقُوبُهُ الْأَعْمَامُ أَي قُراراتً يعترم النهد البنيد الخاذها وارتماعها في المجتمع من جَمَةً، دِنْي البِّسم الْفَضَائِي مِن جَمَّة اخْرى.

لذا، سيكون مصير الاقترامين اللذين تقدم بمما النائب بطرس حرب الاصالة على مجلس الوزراء

# لأننا جزء لايتجزأ منها

ومم عانعة مشاركة واساسية مِي الْقَرَارَ فِي هِذَا البَّلِدِ. لَا تَخَافُ، وَلَا يستاهلها او يستقص من دورها احد، وُستيقَىٰ رَائِدَةَ فِي مُسَيِّرِتُمَا بالمشاركة عنْ كل الطوائف ليعم

البنيه – من رمزي مشرفية:

بكون مذا التحد، عمد الصاف

أبنًا عاليه والشوف والمتن الإعلى.

"ان الدروز اثبتوا عبر التاريخ انهم "ام الصبي"، وممما حاول البعض من خاص، أنما كانوا دائما من المدافعين عن حُق وعن قضّية وطنبة كبرى وعن

الوطنية والقومية التي تعنينا، واريد احد النائب الأمير طلال أرسلان ان انْ اوْكد أَننا لُسّنا خَأَنْفينَ، الطَأْنُفَة الدرور اثبتوا عبر التاربع أنهم "أم الدرزية طائفة مشاركة وأساسية في القرار في هذا البلد، لا احد يتجاهلها او ينتقص من دورها، وستبقى راندة مسيرتها بالمشاركة مع كل الطُّوائفُ وَالاضوة اللبنانيين لَّدعم مسيرة التعد، مسيرة الرئيس العماد اميلُ لدود التي تشكّل الأملُ المنشود من لجل بناء الدولة التي نحن جزء اساسي منها، وكنا اساساً من بناتها،

ولسنأ مستعدين للتنازل عن هذا الدور لأي كان في لبنان". وأضاف: "صحيح أن حقنا مفبون، في عدد من الأمور، أكان في الادارة امَّ في غيرها، الما هذا الدق المغبون تَعُودُ الْمُنْسُؤُولِيةَ فَيِهُ الَّى سَنُولُتُ الدرب الاليمة، التي المت بنا كلبنانيين من كل الطوائف والمشارب، وأتصور وأمل أن هذا العهد سيكون عهد المساف الدروز، وعبمتُ أتَّصاف الوطنيين، ليسُّ انصافا للدروز من الموقع الطائفي والمذهبي، بل انصاف للخط الوطني الذي يمثله الدروز عبر تاريخهم في هذا الوطن وفي هذه الامَّةُ، وانطلاقًا من هذا الاقتناع، فاننا نتمسك بمسيرة هذا العهد لأننآ جزء لا يتجزأ منه، وان كل ما يقوم به فخامة الرئيس العمأد اميل تحود وحكومته الكريمة من اصلاح في الدوائر والادارات وفيّ النظام، نحن معه ونشجمه ونضع يدنا في بده أما فيه خُير هذا البلد وخير اللبنانيين عموما". وختم مخاطبا ابناء الطائفة الدرزية: "لا تخافوا على دورنا الذي له يوما منّة من احد، نحن عمّدنا دورنا

ممما كان الثمن في كل القضايا

في هذا البرزء من العالم بالدم وبالمواقف الوطنية الصلبة التي سنظل

ديوان المحاسبة. -وعمدت الحكومة أنذاك الى استثناء مؤلًا؛ من الفقرة الرابعة في المادة الثانية من مشروع القانون الذّي كان واردا الى مبجلس النواب بموجب المسرسيوم رقيم ١٢٣٠١ في ١٩٩٨/٥/٢٠ المتعلق برفع الحد الادنى للرواتب والاجثور وتصويل سلاسل رواتب موظفي الملاك الاداري العام ومن المادة الذامسة من مشرُوع القانون المدال على المجلس بموجبُ المرسُوم رقم ١٢٢٠٠ في ١٩٩٨/٥/٣٠ المتعلق بتحويل سلاسل رواتب القضاة . وارادت ان ترسل طلب الزيادة بنسبة ٥٠ في المئة لمؤلاء بمشروع منفصل عن مشاريع السلسلة لتوفر على نفسما فتح بأب المطالب من الموظفين في الفئَّات الادنى لاقناع لُديماً بانَّ اقرارً هذه المبالغ حق لُمؤلاء القَّضْأةُ والموظفين آتنين لا يتعدى عددهم ٢٥ شخصاً، شرط ان ينقطعوا فور تعيينهم فيها عن اي عمل مأجور آخر

> بهية الدريري. علينا الاستعداد لأى طارئ جنوبي

عام او خاص.

وعن تعمير اسرائيل منازل في

وقال حرب لـ "النمار" ان "لوزارة العدل وتاليا لمجلس الوزراء الدق في طلب الاطلاع على الاقتراحين ودرسهماً، مع العلم أن موقف الحكومة لا يلزم مجلس النواب ولا لُجِلْتُهُ النَّيَائِيةَ أيَّ أمر. ولكن هناك لياقات في التفاون بين السلطاتُ، وخصُّوصًا أننا تُعتبر أنَّ طلب وزارة العدل لا يرتبط باي نية للتأخير". ولمس ان الجو مؤات في اللجنة للسير في الاقتراحين، إن يطرحا على التصويت في الجلسة العمومية الاولى التي ينوي مجلس النولب أن

وفي اي حال، اتَّ فق النواب في الجلسة على تأجيل الاقتراحين ليتسنى لمجلس الوزرآ الوقت للاطلاع عليمما لانهما وضعا في عهد الحكومة السابقة. ولم يعارض نواب الكُتلة النيابية لـ "التحرير والتنمية" هذا الأمر ايضا.

وكذلك، اجلت اللجنة البحث في مشروع القانون رقم ١٣٥٠٥ المتعلق بافادة بعض القّضاة وبعّض الموظفين من تعويض يعادل ٥٠ في الْمثة من الراتب بعدما تمنى المدير العام لوزارة المال حبيب أبو صقر أن لا تبحث فيه بطلب من وزير المال جورج قرم لاند ينعكس التزامات مالية علَى الدولة. ولا بد تاليا من أن تدرس الوزارة المشروع الذي أحيل على مجلس النواب ليام الحكومة السابقة. ووقفٌ موقف ابو صقر أيضا معثلٌ وزير العدل

القاض شبيب مقاد، فقررت اللجنة ان توجل درس المشروع أسبوعين ريثما يتسنى لوزراء المال والعدل والامسسلاح الاداري الاطسلاع عسلس الموضوع وآلحضور تشخصيا أجتماعات اللَّجْنَةُ لُأَبِداً ۚ رأْتُهُمْ فَيهُ.

شــوری الـدولــة، رئـیـس دیــوان

المصاسبة ومدعي عبام ديوان

المحاسبة، وهذاً التعويض يعطى لهم

طوال مدة ممارستهم وظائفهم، على

ان ينقطعوا عن اي عمل مأجور آخر،

علَّم او خاص. واعتبرت ان لا بد من

ان يستفيد هؤلاء من التعويض

المذكور من الراتب على ان يتفرغوا

للقيام بمعماتهم طوال وجودهم في

وظائفهم، وينقطعوا فور تعيينهم

فيها عن أي عمل مأجور أو خاص مما

يحرمهم ألقيام ببعض الاعمال ألتي

كان مسموحا قانونا ان يقوموا بهاً

سأبقا كالتعليم في معاهد التعليم

العالي. واشارت الى أنه ليس بديميا

ان يستفيد المفتشون والمفتشون المعاونون في التفنيش المركزي

مُجلس الخُدَّمة المدنية من درجاتَ

اضافية بالنسبة الى سائر الموظفين،

في حين يحرم رؤساؤهم اي زيادة،

وكَّـنلكُ الامر بالنسبة الى مراقبي

ماذا في احكام المشروع التي تقع في ثلاث مواد؟. آرتأت المكومة السابقة عندما ارسات المشروع آلى مجلس النواب الذميس ٥ تشرين الثاني الفَائتُ ان تنصف رؤساء هيئات مجلس الخدمة المدنية والتفتيش المركزي والمجلس التأديبي الشام والامين العام لمجلس الوزراء والمديس التساء ليرشاسسة

الجُمْمُ وريَّة والمُفْتَشِينَ العَامِينَ في التفنيش المركزي والأعضاء، أضافةً الى قضأة عبر زيّادة ٥٠ في المئة تعويضا من راتبهم، وهؤُلاء هم الرئيس الاول لمحكمة النمييز، النائب العام التمييزي-النائب العام المالي، رئيس هيئة التفتيش القضائي واعضاؤها، رئيس مجلّس شوريّ الدولة، مفوض التكومة لدى مجلس

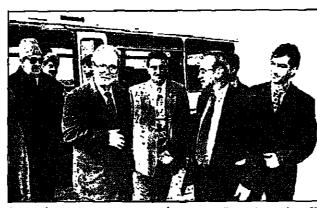
الْجديدّة، ونحن نتأملٌ خيرا فّي العّمد الجديد الميمون والرئيس الجديد من اجل لبنان والقضية العربية، وهذا هو المدف الرئيسي للزيارة. وامانا كبير بالرئيس ُلمود ُّلما نُسَمعنًا عنه وتَنْ تاريخه وتبربته القيمة ُ.

العلاقات اللبنانية - الْفلسطينية، فأجاب: "لا شك في اننا أمام تجربة جنيئة ولكن الامل كبير جدا. وكما

للإدارة المركزية للجلمعة اللبنائية كما بدت أمس.

القدومي: لا بد من خيار آخر اذا لم نستعد حقوقنا الشعب الفلسطيني لن يسلم وسيستفيد لرضه بكل قُوة مهما طال

وصل الى بيروت ويلتقي الحص السبت



للقدومي لدى وهوله الى مطار بيروت الدولي أمس.

ومل لس رئيس الدائرة السياس لمنظمة التحرير الفلسطينية فأروق القدومي أتياً من تونس في زيـُلُرةً للبنان تستمر اياما، ويقابل السبت المقبل رئيس الوزراء سليم المص بصفته وزيرا للخارجية. واستقبله السيد وسيم ابرهيم من وزارة الخارجية.

وتاتي زيارة القَّنومي في لطار جولة على عدد من دول المنطقة تشمل مصر عى عدد عن حرن عد وسوريا، ويرافقه وفد فلسطيني يضم المدبر العام للنائرة السنآ عبداللطيف ابو حجلة، ومدير ادارة الوطن العربي في الدائرة السياسية زمير الشن ومستشاره الاعلامي انور عبدالمادي.

. وصرح القدومي في المطار: "نحن نشتاق الى لبنان دائما، لبنان الصاعد المقاوم الذي يقف باستمرار أمام الفزو الصميوني ويقاوم بالسلاح. ولا شكّ في ان القَصْية الفلسطينية والقضية اللبنانية مترابطتان ارتباطآ مصيريا فالا بد عن تنسيق المواقف بيننا وبين الشعب اللبنائي والدكومة اللينائية، وخموصا اتنا تتعطش لسماع الحكومة

جزء من القضية العربية. فالشعبان يَفَّاتُلانَ مِن أَجِلُ تَضُرُّبِرِ اراضيهُما أمحتلة، فمناك تشابد كبير والتنسيق ايضا والتعاون ضروريان من اجل ان نَخْرِجِ ٱلْحَدُو الْأُسْرِلْأَيْلَيْ. ولا شك فيّ اننا نُقدر كُل التَّفَديرُ مَا تَقُوم بَهُ

انا نقدر حل سعدير مد تصوم به المقاومة اللبنانية في كل يوم من انجاز يؤدي في النتيجة الى انماء الامتلال الجنوب اللبناني". وعن الموقف من التوطين في لبنان قال: "مذا موضوع كثيرا ما تجتره الصحافة المعانية لكنمم يعرفون ان الشعب الفلسطيني سيبقى يُنَافِلُ طويلا من اجل استعادة وطنه واسترداده ولا يمكن ان يقبل التوطين. هذه مقولة اصمحت ممجوجة لدى الشعب الفلسطيني فلا يمكن الا أن

متى ستعلن الدولة الفلسطشية؟ لراضينا فذلك عندما نمارس سيادتنا على المسار الفُلُسطيني مجمَّدة وهذا ما توقَّعناه لأن هذا العدوُّ لا يعرفُ الا لغة

🗣 کیف تعلق علی ترشیح رئیس الاركان الاسبرائيلي السابق أمنون شلطأك نفسه لرثاسة الحكومة الاسرائيلية؟ قليل العقل يرضيه الكلام، جربنا منهم الكثير، كلهم متفقون على أن

هذه الارض هي ارض اسرائيلية وأتمم

اخلاء الادارة المركزية للجامعة

لنقل مقر لمجلس الوزراء اليها

-ً ان الحكومة اللبنانية هي صاحبة السيادةً؛ ونحن ليست لنا سيادة على مدّه الارض، نحن ضيوف في لبنان فحيًا الله الشعب والحكومة وفخامة

الزمن فندن في هذه المسيرة السلمية

التّي أقرما العرب وقالوا أن الخيار هو السلم، وندن سلارون فيه ولكن في

نماية الأمر لا بد من خيار آخر اذا لم

نستَعد حَقَوقنا، لَذَلكُ نَحَن لَا نَقْتَنَعُ

بالكلام نريد العمل واثبتت الحكومة

المللية وآلتي كانت قبلها انهما لا

تريدان الانسساب من الاراضي

♣ مـاً هو مـوقـفك من العـدوان

- ُ نُحْن ضَد هُذَا العدوان، وقلنا انها

قرصنة اميركية بكل وضوح، العراق بلد

عربي ومو يحمى البوابة الشرقية ونحن

مع العراق ولكن في الوقت نفسه يُجبُ

الا نَجِعَلَ هَذَّه الْقَضَّيَةُ خُلِاقًا بِينِ الْعَرْبِ

ونقول منا: لا، لقد أنتمت مذه القضية.

هي قضية عربية وعلى كل عربي أن

يَسْتَى بِالفَعَلُ مِن أَجِلُ حَمَّلِةَ أَلْقَرَاقَ ولكن في الوقت نفسه نمن حرصاء كل

الحرص على العلاقات العربية وعلى

تصفية الاجواء العربية حتى تندعل هذه

الدروح التي أحدثتها حرب القليع. • قلت الكم منفتحون على العمد

الجديد في لبنان، والمعروف أن هناك

مخبَمات فلسطينية لا تزال تدتفظ

بأسلحة مثل مخيم عين الطوة فما

فيها في غرف مغلقة ولا بُد أيضاً من

الاميركي على العراق؟

ان ننزع المحاوف التي يميــشـــهــا الفلسطيني نتيجة الظروف، ظروف يعود الى وطنه وليسٌ هناكُ بديِّل منه، لبنان الصعبة وظروف التشرد واللجوء مُو فلسطين ممناً طال الزمن". منه المسألة دُقيقَة، اولاً لا بد من ان نزيل هذه المخاوف ليشعر الانسان ندن كنا اعلنا الدولة الفلسطينية الفَلسَطيني في لبنان بأنه انسان بكل عام ١٩٨٨، اما قيام الدولة على ما في الكلَّمة من معنى. والتجربة اثبتت عَلَى أَرضنا، وترى ان المسّيرة السّلمية اننا قَأْتَلْنَا ونقاتَلُ ونحن في مصير ولحد مشترك ولذلك لا بد من ان نحل مشاكلنا بشكل ودي ومحبة

ـــــــــ بسما ودي وهدبه.

الله تعتقد أن الحكومة اللبنانية هي الأراشي منمان للفلسطيني على الأراشي اللبنانية وفي ظل القوانين المرعية

فلسطين" برئاسة "أبو فلدي راجي' ضم السَّيِّدينَ مروان عَبد العَّالُ وُ ْأَبُّو عماد شلتيلا ً. وبعد آللقاء الذي استمر نصف ساعَة قال: "ابو فلايٌّ راجي" أُالزيارة كانت لتقميم التماني بالاعياد الى

# أرسلان: متمسكون بالمسيرة

ورأى ان هن الطاشفة العرزيية أمفيون في عدد بن الامور" أمل ُّأن

اقامه لله مساء الاربعاء رجل الاعمال عبدالله ضو، في منزله في البنّية، تخلله عشاءً وحضره نائب المندوب الدائم للبنان في الأمم المتحدة مشام حصدان، وقاضي المنصب الحرزي الشيح تعيم حسَّن، واللواء الركنّ الممندس البحري فؤاد حسن، والعميد في البحرية الأوسترالية حسب فليحان، وممثل "جمعية الايمان الدرزية ألشيخ نعيم شميب، ألى رؤساء بلئيات ومخاتير وحشد من

بعد كلمة ترحيبية لصاحب الدعوة القى النائب ارسالان كلمة مما جاً؛

منا او مناك، سيبقى الدروز يضحون من اجل مصلحة هذه البلاد، ولن نقبل يوما من الايام أن يدخلنا أحد في زواريب خاصة، لأن الدروز لم يكن القضية العربية الكبرى. نريد ان نحافظ على هذا الدور

لكرم وده لينشرج ووه لشرخ دوه ليكشرخ وود

 النائب على عسيران (صيدا، "النهار"): "ان اطلاق الاصلاح الادارى اصبح من الامور المعمد جُدا بعد المشاكل الكثيرة التي عانت منها الادارة ولا تزال ومن المفيد التغيير وخصوصا في هذا الوقت . ونُوهُ بِأَلُوزُيرِ حُسن شَلُقٌ "لانهُ سيعُطي ملفُ الاصلاح الاداري العناية الكاُّفيَّة والْرِّعَالِية الصَّحيحة لاعادة تكوينَ الادارة في لَّبنان"، داعيا الى أَصْرورَة أَعَادُة تَصحيح الأوضاع الادارية فَيّ الوزارات والمؤسّسات العلمة لأن استقلالية الادارة عن الطوائف امر اقضل نظرا الى الحالة التي كنا

 النائب زاهر الخطيب: "ان الانجازات التي تتحقق على مستوى العمد والحكومة لم يحلم اللبنانيون بأن تنجز بمثل هذه السرعة، فمع تسلم العماد اميل لحود سدة الرئاسة وتشكيل الحكومة والمراسيم التي صدرت عن مجلس الوزراء، كلما أمور تؤكد أن تمة انجازات جرى تحقيقها بسرعة وجاءت لتصويّب الامور ووضّعمًا في أطارها الصّحيح بُعدما كَان معظم هذه الامور موضوع تحرك منا طوال السنوات الست التي سبقت معظم هذه الدخومة. فأن يأتي على مستوى المكومة الرجل المناسب في مجتد مجيء هذه المكومة. فأن يأتي على مستوى المكومة الرجل المناسب في المكان المناسب، الطبيب الى وزارة الصحة والقاضي الى وزارة العمل والخبير المالي الى وزارة المال ورئيس مجلس الخدمة المدنية الى وزارة ومبير سني على ورود سن ورود التفتيش المركزي الى موقع في وزرات عرف أن تمة مدرا قد حصل فيما، أن تأتي الى الحكومة أكثرية من الوزراء قادرة على اتخاذ قرارات مسيرية فهذه خطوة في مسار التغيير تلت استهلال العمد الجنيد بانتخاب رئيس للجممورية معروف بنظأفة كفه

وبتجربة ريادية في ارساء قواعد العمل المؤسساتي ا ♦ النائب احمد سويد: "ليس دفاعاً عن العُّمد وحكومته الاولى، ولا اعتراضا على مبدأ المعارضة وانكارا لخرورتما، وانما دفاعا عن المنطق ليس الا. فالحملة المبطنة احيانا والتي تنم عنما التسريبات والمعلنة احيانا اخرى والتي تلبس قناع الشائعات، لا يمكن تبريرها بالقول أن المعارضة هي حقّ يموقراطي لا يجوز الأحد ان يتنكر له، وان هذا الدق يمارس عن طريق المحاسبة، ولا يجوز لأحد ان يتصدى لحماية المسؤول من هذه المحاسبة. هذا صحيح، ولكن المحاسبة تكون للفعل والممارسة ونتلئجهما، وبما ان العمد وباكورته الاولى لم يبلشرا بعد معماتهما الاساسية، فعلى ماذا اذاً

 ◄ "حركة التغيير" في بيان لها، "يسأل المواطن اللبنائي مل ستستمر
 السابع الاتمام موجمة إلى تلك الفئة التي سرقت ونهبت لموال الشعب من دون محاسبة ولا محاكمة؟ ان

الكلام وحده لا يكفى وكخلك

الاتمام، المطلوب افعال واعمال

وليس أقوالا (س) وحتَّى الان لَّا

نرى اية بشائر او اجراءات للحد

من الضائقة الاقتصادية التي

س تعصف بالشعب اللبناني، وإذا

كان النين العلم ومعوبة سنأده

احد اسباب هذه الازمة، الا انه

في المقابل تبقى العمالة الإحنبية

أحد أبرز مسببات هذه المعضلة،

حيث اله من غير المقبول ان

يستمر تدفق العمال الاجانب

بَمَذَا الشَّكَلِ الْعَشُوائِي من دون

حسيب او رقيب، فعداً أن هؤلاء

يتقاضون اجورا زميدة فيحلون

مُحل العُمَال المحليين اللبنائيين،

فأتهم أيضا يستنزفون الاقتصاد

الوطني عبر نقل الاموال من لبنان

الى دولهم، من دون ان نفسي

أتهم لا يصرفون قرشا ولعما في

السوق اللبنانية. ومنا امر خطير

حدا أومل الدالة الاقتصادية الى

هذا النرك (...)".



لأ*ي* طارئ".

ميدا – "النمار": واصلت النائبة بهية المريري جولتها على فاعليات صيداوية فزارت أمس النائب السابق نزيه البزري ورئيس البلدية هلال قبرطلي وراعي ابرشينة صيعا للروم الكآتوليك المطران جورج كويتسر والسأئب الاسقفي لابرشية ميدا المارونية الخوراستَّقفُ يومنا العلو ورئيس المكتب السياسي لـ"الجماعـة الاسلامية" علي ألشيخ عمار.

واثر اللقاءات قالت الدريري انها بحثَّتُ والفاعليات في التَّـهُ تَبِدات الاسرائيلية والاعتداءات اليومية، وقالت: "يفترض ان نبقى دائما حذرين لأن عربنا مع اسرائيل مفتوحة وعليناً أن نكون جاهزين ومستعدين

بلدة ارنون قالت: "ليست المرة الاولى فقد اعتابت قوات الاحتلال على القيام بهذه الممارسات ضد اهلنا في الجنوب بهدف تفريغ المنطقة. وهذا الاعتداء يستدعى منآ التحرك لثعزيز صمود هؤلاء المواطنين واعتقد أن مجلس الجنوب سيقوم بمسؤولياته. ونحن نتابع مع الجمات المختصة سبل التصدي لكل مؤامرة اسرائيلية تستمدفً تفريغ الارض".

وجودا ودورا في تثبيت كيان الوطن وعروبته، ولا يكون سلم اللي حقيقي ما لم تكن هذه الطائفة العربية تطالب بان يساوي بين الدميع ويكون واحدا في كل لبنان.

🖣 ٱلنَّائِب اكَّرِم شميب جيد تأكيمه التمسك بالقضاء مائرة إنتخابية نظرا الى ما يؤمنه راهنا من تمثيل صحيح في ظل النظام الانتخابي الطائفيُّ . وتابع: "نقل بعض الزملاُّ النواب عن الرئيس نبيه بري رأيه المؤيد لاعتماد الدائرة الكبري على فَاعَدة أنها تعزز الوحدة الوطنيةً، وأن الدائرة المفرى تعبر عن تكثل مذهبي وقد تعيد اجواء الفننة، وهذه مسألة نستحق التعقيق وبخاصة ان اتفاق الطائف الذي نصّ عَلى المحافظة قد ربطها بشرط اعادة النظر في التقسيم الُّانَارِي، اضَــافـــة الــَى انَّ الــواقــَعُ الديمُوغُرافي والطائفي القَّائمُ في غَالبيةٌ الاقضية يؤمن التوازن المطلوب.

انناً مع دولة ألرئيس ننطلق من

جذور وطنية عربية، ونتمل سوية على

تعزيز الوحدة الوطنية لكننا لآ نعتقد

ان تُنُويبُ الطائفة العربية الاسلامية،

طَّائِفَةَ المواطنين الدروز بالدائرة

الكبرى قبل الغاء الطائفية في لبنان،

يسأهم فعليا في تعزيز هذه الوحدة،

بل يترك عندنا وعند شيرنا أثارا

سلبية يجب ان يتنبه لما الجميع،

ويندرك دولة الرئيس ان الدائرة

الكبرى في جبل لبنان تعيد فتح

الابواب امام الميمنة والذلل في

التحثيل، وبالتاليّ امام الفتنّ التيّ

🖣 "مؤسسة الترفان التوعيدية"

اشارت في بيان الى انه "لا يجوز ان

يتنكر احد لأمنية الطائفة الدرزية

يتنوف منها ونتخوفً .

نسبت خطأ في "نمار" امس ملاحظات للوزير عصام نعمان الي الوزير انور الذليل. وفيما قال نعمان: ان العمد الجديد والحكومة التي يرأسما الرئيس سليم الئص ونمجما وطني وليس فتُويا أو طائفياً. وقد اعطي مثال صحيح في هذا الموضوع، فلم بعد هناك ما يسمى طائفية الوظيفة، وليس من مراكز محفوظة لطائفة دون اخرى، ومذا طبق في التعيينات الاخيرة اذ جرت تشكيلات من هذا النوع، والعمل سيتم على اساس ان يتّصفُ الموظف المعنى أو المسؤول بصفات الوطنية والكفاية والاخلاق الحميدة (...)".

مواقف تطالب بقانون انتخاب يكون واحداً في كل لبنان

اخلاء المقر الاثنينُ المقبل، ولوحظ ان الاستعدادات للبدُّ بتأهيل المقر بوشرت فورا.

العريقة مصَّلَّة في مقوماتها وكرأمتُها وتاريخها". وحدرت من "عاقبة اقرار قَّانُونَ سادَجَ للأنْتخابَ بِكُونِ مكمناً لاملُ الجبلُ ويؤدي الى الذَّلُل في التوازن والتعليش بين ابناء الجبل المسلمين والمسيحيين وتعديدا الدروز والمسيحيين، ويكون محاولة لنبح الطائفة الدرزية الموحدة بسيف الطائفية المطلي بالوان الزيف الوطني البراقة وشعارات الدمج الوطني الجدَّابة ( ـــ). أننا في عمرة تخوفنا من انزلاق المسؤولين الى خطأ جعل جبل لبنان دادرة أتتخابية واحدة في ظل بقًا ۚ ٱلتركيبة الطائفية في البلاد ".

توضيح من نعمان

بدأت دولئر رئاسة الجامعة اللبنانية قبل يومين نقل مكاتبها من المقر الحالي الادارة المركزية في محاذاة المتحف الوطني، الى المبنى الزجاجي قبالة وزارة الصحة العامة، وذلك من اجل تأهيله وجعله مقرا لجلسات مجلس الوزراء. ويتوقع ان ينتمي

تحضرات لزيارة أسقف كانتربري

عرض الامين العام لوزارة الخارجية ظافر الدسن في قصر بسترس أمس مع السفير الياباني ماتسوميرو موريغوشيّ، ترتيبّات زيارةٌ وزيْرُ خارجيـة بلاده مساهيـرو كـومـورا ئبيروت اليوم.

وصرح موريغوشي اثر اللقه ان البحث تناول الجمود التي تبذلها اليابان في عملية السلام للشرق الأوسطُّ، وتُفاصيل ترتيبات زيارةٌ وزير خارجية بلادي لبيروت غدا واستقبل الحسن السفير اليوناني

جورجيو جورجيو، فالسفير السري لتنكي اسماعيل محمد قدوس الذى صرح على الاثر؛ "طلبنا تأييد لبنانّ ترشيح سري لانكا لاهد المناصب في الأمم المتحدّة، وبحثنا عموما في للزيارة المرتقبة لوزير العمل السري لانكى والبشائريج دون جون سينيفيرات لبيروت مطلع شباط وسخّل هل تعاني جاليـة بلاده مشـكل في لبنان، فأجـاب، "هناك بعض المشاكل ولكننا نتخطاها. ففي

السابق لم يعتمد نظام العقود، ولكنَّه

اليوم معمول به. ولا يمكننا أن تلوم

ارباب العمل لأن لدى العمال مفواتهم

أيضًا ولكننًا نتخَّطى المشاكل الآن". اسقف كانتربري

من جنهــة اخــرى، عــرض ٍ مــديــر المراسم في الوزارة مراد الجمَّال مع السفير البريطائي دبغيد ماكلينن ترتيبات زيارة رئيس اساقفة ڪانتربري جورج ڪاري لبيروت اولڈر ڪفون الثاني الجاري،

خلاله في الأوضاع اللبنانية والاقليمية، ولتمنى أن تكون هذه السنة سنة خير وسلام، والسلام لا يكون سلاما الا أذا كيان شياميلا مرتكزا على البطريرك صغير والسفير جوانو في بكركي. (لبيل عيد) قرارات الامم المتحدة. وفرنسا ملتزمة استقلال لبنأن وسلامة لرأضيه التزاما نقلنا فيما تحيات الاخوة جورج حبش وسئل مل بحث مع البطريرك في ونايث حواتمة وعرضنا التطورات التدمور في الجنوب وامكان بذلّ دَاخَلَ الوطن القَلْسَطْيِني مِن جُأْتِب فرنسا جمودا ديباوماسية لتهدئة العدوان الاسرائيلي المستمر على الوضع فاجاب: "نحن نعمل كل الشعب والارض من خلال اعمال المستطاع من اجل الدفاظ على توسيع الاستيطان". واستقياً.

البطريرك وفعا من ألَّ طوق في "المؤسسة اللبنانية للإرسال"

تتابع اذاعة "التجاوزات" واصلت "المؤسسة اللبنائية للارسال" (L.B.C.I) في نشرتها الاخبارية مساء امس تعدَّاد "تجأوزان ومذالُّفات" في مؤسسة "اوجيرو" فتحدثت عن تعيين عند من المديرين والمستشارين برواتب مرتفعة جدا نديم جنومري (٧ مناليين لينزة) مموئیل منسی (۷ ملایین) ولید شما (٦ ملايين و٢٠٠٠ الف) طلعت لداء (٢ ملايين و ٧٠٠ الف) صفوان كبارة (۲ ملایین) مصطفی تنیر (۵ ملایین م و٢٠٠٠ (لف) احمد عيناني (٥ ملايين وُ ٥٠٠ الف) نبيل صباح (٦ ملايين و ٢٠٠ الف) رمزي خولي (٥ ملايين و ٢٠٠ الف) عفيف النطيب (٧ ملايين وُ ٧٥ الفا). وأضافت أن "اوجيرو" خصصت لكل مدير ومستشار سيارة مع سائقها، وإن صفقة لمنه الفاية اجْريت قضت بشراء ٤٠٠ سيارة من نوع "كيا" من وكيلها في صيداً الذي یمت بصلة قربی الی رئیس مجلس صاحب الفبطة وكانت مناسبة ايضا أالدارة الوجيرو يوسف النقيب

#### ایرانی زار صفیر وباشا: تقوية العلاقات بالطوائف

زار القائم باعمال السفارة الايرانية محمد ايراتي يرافقه المستشآر في السفارة أحمد الدسينى، البطريركُ الماروني الكاردينال مأر نصرالله

بطرسٌ مفير في بكركي وعرض معه العلاقات الثنائية. وصرح الراني على الاثر: "زيارتنا

ان نزور غبطته". وسئل مل بحثا في العِلاقة يحية - الايرانية؟ فأجاب: علاقتنا بالبطريركية علاقة ممتازة وعندنا بعض التصورات للمستقبل نَتَمَنى ان نسير فيماً الى الامام وهذا ما اتضع لنا من خلال زيارات المسؤولين الايرائيين للبنان. وتُحدّثنا مع غبطته في سبل تقوية العلاقات

ومل يتوقع عدوانا اسرائيليا على لبنان آجاب: "ندن نعتبر ان كل شيء

وارد، لان هناك تحولات جديدة داخل اسرائيل رغم كل النسائر المادية والبشرية التي سببتها المقاومة في جُنُوب لَبِنَان. وَهِذَهُ الورقَـةُ يِغْيِدونَ منها في مشكلاتهم الداخلية، وعلى هذا الاساس نعتبر أن كل شي

> اغبُّطة البطريرك مي زيارة تمنئة بالأعياد، ومن الضروري في كل فترة

فيّ كل المجالات ومع كلّ الطوائف

مجلس الشّورى الايّراني مَّنَ فَتَنَةً داخلية في ايران؟ لجاب: "سمعنا هذه الاخبار وأكن لا شيء جديدا ولم يصل إلي أي تقرير يتعلق بهذا الشأر،". ثم زار النيبلوماسيان الايرانيان متروبوليت بيروت للروم الكاثوليك المطران حبيب بأشا في حضور أعضاء المجلس الابرشي للمطرانية، مهنئين

وتوه القبائم بالاعتمال الايراني بالعلاقات الني تربط لبنان بايران واشاد بـ"المواقّف الوطنيـة لرئيسُ الجمهوريـة اميل نحود الداعمة للمقاومة في وجه الاحتلال الاسرائيلي".

وما تعليقه على تعنير رئيس

زيارة مرتقبة لوزير خارجية بلاده



السفير الحسن مستقبلاً السفير السنفالي ليبلكي في حسور القنصل عقيقي في قصر يسترس ، و (دالاي ونمرا)

جال السفير السنفالي المعتمد في لبنان والمقيم في الكويث عبد الاحد اميلكي امس على رئيس الوزراء وزير الذارجية سليم الحص، والأمين العام لوزارة الكارجية ظافر الحسن يرافقه القُنْصِل العام للسنفال في لبنان

انطوان عقيقي. وعرض امباكي في اللقاعين الزيارة المرتقبة بعد أشمر لوزير خارجية بلاده الى لبنان. ونقل آلي الحص تهانىء رئيس الوزراء ووزير الخارجية السنفاليين له بتسلمه مهماته.

وقلل آدى معادرته قصر بسترس ان زيارته للمسن "بروتوكولية" وتناولت وضع الوالية اللبنانية الكبيرة في السنفال، والتي تبلغ زها ٢٥ الفًّا، وهي تسلهم في شكل ايجابى في تطورها. وكذلك بعثنا في تطوير المُلاقاتُ بين ألبلبين. ولدسن العظ لا مشاكل للجالية اللبنانية في السنفال ومي تعمل في شكل مستقيم ورمين". واضاف "اتنا نفكر في اعادةُ فتح سفارة السنغال في لبنان عندما تسمح الظروف الاقتصادية بذلك".

وتأتي زيارات ابي صعب في مناسبة قرب مفادرته بيروت الب باريس لتولي منصبه الجديد في وزارة الخارجيـة الفرنسيـة. ولاني بيانان لتقابتي الصحافة والمدريين على عمل 😭 لبي معب خلال وجودة في السفارة الفرنسية في ابنان وعلى العلاقات اللبنانية – الفرّنسية.

زيارات ابي صعب

زئر الملحق الصحافى منير المرأسم في السفارة الفرنسية فرنسوا أبي صعب البطريرك الماروني الكاردينال ءار نصرالله بطرس صقير والرئيسين شارل حلو والياس المرأوي والعلامة السيد محمد حسين فضل الله ونقيب الصحافة محمد آلبعلبكي ونقيب المصررين ملحم كرم وألامين للعام لوزارة الذارجية ظاقر المسن ومدير المراسم في وزارة الضارجينة مراد أتبمال ومنير البراسم في رئاسة

مجلس الوزراء رأبز تمشقية

ويرغم المراجعات المتكررة التي قمت

بها لدى الصادم بعدما تدول ولدي الى

اشبه بطفل مغير نتيجة الاصابة بألرأس

جئت البكم يا سيدي الرئيس

متظلمة من مذأ ألامر والموضوع وأنتم

رأس الدولة تحت القانون فلا يمكن

وانئي بهذا التَظَّلم اطَلَبَ مقابلتكم

لاشرح اي موضوع يتعلق بهذا الامر

راجية من الله ان تلقى رسالتى هذه،

تتدفق منه المياه بقوة وثملأ

الشارع، وطالبوا بتصليحة.

ان العطل واقع على قسطُلُ الـ١٠٠ ا

أنش، وتصليحه يحتاج إلى قطع الطريق

بعد الحصولُ على رخَّصةَ من البلدية،

رسوم الميكانيك

طريقة افضل لجباية

الماذا لايتم تفعيل جباية

الميكانيك بغير الطريقة المتبعة حاليا

اىً بايقاف السيارآت والتعقيق في

اوراقها ما يسبب عرقلة في السير؟ القدر التدقيق بملفات السيارات

ووضع جداول زمنية بالاستحقاقات

وملاحقة اصحابها برينيا خصوصا ان

البريد عندنا اصبح متقدما وبمصاف

الدول الراقية ويتم الدفع في البثك

مواطن من حي الجعيــتــاوي،

تصليح قسطل

وقد بدأت الأجراءات لتصليحه

من أمين طبارة

كما هو حاصل .

ا مصدر في مصلحة مياه يبروت اوضح

أَن يُكُون لَحد فوق القَانُونَ.

# ممثلو المحطات يتحركون بعد فتح ملف الاعلام: ترحيب بالتوجه الحكومي وحذر من تصفية حسابات

بخطوات مناسبة، بعيماً باعيت بينهم خلافاتهم

ولنقسّلهاتهم العام الماضي. ولا يكتم بعضهم استقرابه واستياءه من قرار

للحكومة سحب مرسوم توزيع القنوات والترددات.

وكانت تساؤلات لكثيرين لم يجدوا عنما حتى

اليوم لجوبة واشحة ومقنعة وفي المقابل، بارك

أخرونُ الْخُطُوةُ الحكوميَّة، وأن شابٌ مباركتهم حُنْر

وينشيارك رئيس منجلس ادارة "تلفزيون المستقبل" الدكتور نديم

البنلا الضَّامر في التَّساؤلات تُفُسمًّا،

بالنسبة اليه "لم يتضح لنا بعد سبب

استرداد المرسوم. هلُّ يرتبط برغبة

التكومة في الترخيص لمعطات

جِديدةُ؟ لا تَزَّال الأمور مبهمة (...)

سألفا عن الاسباب، ولكن لم نتل أي

جواب. قيل لنا إن المرسوم استرداً

علما أن الحكومة لم تعلن سيبا واضحا

لمذه الخطوة ... لا اخشى مذا التكتم

ولا احتذره، ولكن احب أن أعبرف

"للمنار": تأييد

مبادرة المكومة

مواقف ليجابية من مبادرة الحكومة

ومِّن المَّوْيِّدِينِ المُديِّرِ الْعَلَّامِ لَـُ تَلْفِرْيون المِثارِ نايف كريم الذي

اكد "أنَّ لَا مشكلَة لدينا لزَّهُ مُبلعرَّةً

الحكومة لذ لا ماتع اطلاقا من انصاف

مُمطَّات نَعْتَقَدَّ آنَهُ كَانَ يَجِبُ انْ

يرخص لما في المرحلة السابقة ودعمنا مسعلماً. ولكن كنا نأمل في

ألا تكون هذه المبادرة مجتزأة، بحيث

بدت كأنها انتقاص من حقوق محطات مرخص لها"، وأنهني "لو

كانت منه النطوة شاملة، اي لو

اعلات الحكومة فتح باب الترخيص

مجددا ووزعت الترددات والقنوات

على المحطَّلَت المرخَّص لها حديثا،

بحيث تعتبر مراسيم تُوزيع القنّوات والترددات السابقة لاغية".

وقال: "كان يجدر بما ان تدرس

الملَّف مَن دونَ أن تبادر الى سحب

المرســوم، أي من دون ان تــقــوم

بخُطُوة سُلبية حيال المخطّات المرخص

أما. وتخرج بقرارات وفقا لدراستما".

والقي أفيوني كلمة بالمتخرجين قال

فيمًا: "أَن مَؤُسُسة الْدِيشِ الْلَبِئَاتِي في

أيَّد امينَة، فالقائد العمَّاد ميشالً

سليمان وفي "امر اليوم" اعلن انه

العلم حَّتى تتحقُّق الآمداُف الوطنية

المطلوبة. فمو اكد أنه سيحمل الامانة

في عقله وقلبه وسيستمر في عملية

بنة الجيش بنه عصريا وحديثا حتى

يبقى دائما موضع ثقّة الجميع في

الداخل وعلى خطوط المواجهة مع

العدو، وحتى يبقى متكاملاً في لدوارةً

الامنية وطنيا واقليميا وفي خندق واحد مع الجيش العربي السوري الشقيق إلى ان يتدقق السلام العادل

مع العمد الجديد، والقرن المشرف

المقبل تبدو التحديات اصعب من كل

وقَتْ مَضَىَّ، في طَّل شروطْ قاسيةٌ

وفي مرحلة من أخطر المرحّل التي تُمر

وفي نماية الاحتفال، كان عرض عسكري شاركت فيه الوحدات

للدولية وقائد لللواء اثنالث العميد

الركن كميل عطا ورئيس فريق

الارتباط اللبناني من التولّي العقيد تُلَكِّمُ الدوري وعضو الكَلْكَرْنِيُّ الرائد وكَيْقُ

الحكيم وجمع من رؤساء البلديات

والمِخْلَتَيْرِ وَالْهَالِيِّ، والقى الجنرال فوندوك كلمة جـاء

فيهاً: "تحتفل اليوم بعيدكم الوطني،

ونُرسل من هنا التهانيءُ. كَنْفُكُ نُودِّع

جُنُوناً خُنْموا ألسالِم". واذ رحَّبُ

بالوقد للغاتي ونقل تحيات القائد للعام

الجنرال جيوجي كونروتي، اعلن تقليد

١٤٥ عنصرا من افراد الكتيبة اوسمة

الامم المتددة لخدمة السلام ياسم

الامين العام للمنظمة الدولية كوفى

اتان، ونلك في مناسبة تبديلهم

و تقديرا لتضميلتهم في الجنوب من

ر أجل استتباب السلام في هذا البلد

وشمد المضور عرضا عسكريا

رمزيًّا، فلوحات منَّ الدُّولكلور الفاتيُّ.

ثُم القيمت مانبة غداء تكريمينة

الذي يتعطش اليه".

تقابل هذه التساؤلات والحيرة

كُلَّبِت وَالْغُ حَمْمِي: كَانِتَ الْمُكُومِةَ الْمَنْاقَـمْةَ فِي مِلْفُ الْأَعْلَامِ العرقي والمسموع الى النقطة الصَّفر، من خلالُ قرأر أسترداد مرسوم توزيع القنوات والترددات التلفزيونية والأناعية الذي امتدرته المكومة السابقَةُ، واطَلَاق شعار اعلَية النظر في ملَف الأعالم المرثي والمسموع. ولاكتسب مناقشة البلف اممية كبيرة، وخصوصا

أن أهل القطاع الإعلامي المرخص له يزمعون على المشاركة قدر المستطاع في تعديد مصهر و المشاوحة محر المسلم عن المناهم من المناها المسمم مِبْقُدُرَة، مُستندين في ذلك الى تُجربة في تطبيق قكون الاعلام كشفت ثغرا وتواقص او شروطا ترك قرار الحكومة سحب مرسوم

**توزيع القنُوات والتُرددات** حيرة ْكبيرةُ لدى ممثلي المؤسسات الأعلامية المرخص لماء منمم من كان شعورهم سليبا، ومنهم من عبروا عن ليجلية، في مقابل قلة أثرت التريث او اعلان مُوكِف صريح "في انتظار التّعابيرّ لَّدُكُومِيةً". وُعُكُستُ تَسَاؤُلُتَ بِعَضْمَمُ قلقاً واحيانا اتزعاجا ومخاوف تدتاج الى تطمين حكومي.

وكان رئيس مسجلس ادارة المؤسسة اللبنانية للارسال 📤 اقترنانسيونال" بيار الضاهر مدن طرحوا تساؤلاتُ لا تزالُ تنتظر أجوبةٌ رسمية وبقول، "إذا كانت غاية سحب أمرسوم تنظيم الاعلام، فليبارك الله مذه النظوة أما أذا كانت لتصفية حسابات سياسية مع الدكومة السابقة، فالمؤسسات الاعلامية المرخص لما ليست حقل تجارب الحكومات (...) وكانهم بذلك يقولون للجميع: لا تُستثمروا في لَبَنَانَ فَأَلَّبُلُادَ ليست مستقرة (...)". وهل أنت منزعج من سحب المرسوم؟ أجلب: تُمن منزعجون في الكلَّام الذي يُقالُ عن الاعلام في البلاد، فالاعلام مثل اي صَنَاعَةَ أَو مُؤْسِسِةً، يحتاج الى أستقرار ورؤية ووقت للتخطيط، ولا يمكن أن تضع المؤسسات برنامجا وفقا اتفيير الحكومات".

. - j -

40.00

-

ويتدآركُ: "لم تشرح الدكومة ما تريد لنجازه في ألاعلام، وما فعلته مو النما استرنت المرسوم (...) اتصلنا بالوزير الذَّليل لمعرفة الأسباب، فطلب مناً أَنَّ تَطُوُّلَ بَالنَّا ۚ حتى يكون عرض کل آلارا''.

وسألناه: لماذا قمتم بهذه الخطوة اليوم؟ فأجابنا لان لدينًا مملة قاتونية 

تعبيزية فيه... "لا بد من تفييرها أو تحسينها". وفي وقت يشبع وزير الاعلام وشؤون المعجرين شاملة... وتمانية". انور الذليل ملف الاعلام درسا وتقويما، يقف ممثلو مؤسسات اعلامية مرخصة نها في المقلب الاخر، مترقبين، ويعدون للاجتماع قريبا بغية اتخلَّا موقف من أخر التطورات الاعلامية، والقيام

المرئي والمسموع كثلاً، وفي لطاره

التراخيص وتوزيع القنوات والترددات

( ... ) وحتى مواد قانون الاعلام وينوده

المحطات استنزأفا تسبب لما بحال

من القلق المستّمر... ولا بد من اعادة

النظر في المسادات البغرافية

والموائية والاقتصادية وتدسين

"صُوت الغد":

المرئي على المؤسساتُ الاعلامية".

وخُصُوصاً في مجال التربِّلَتِّ.

ورأى "انْ قائون الأعالام المركي

والمسموع ينطوي على ثغر كبيرةً اظمرتها التجربة، وتشوب دفاتر

الشروط نواقص غير قليلة، ولا بد من

طعن... تريث وفتور

بطعن بقرآر الحكومة سحب مرسوم

توزيع القُنُوات والتريدات". هُذا مَا كشفه الضاهر، مشيراً إلى "اتنا طلبنا

وضع دراسة قانونية لدرس هذه

الامكانات. ويفترض ان نعلم ألجواب

في الاسبوعين المقبلين (...) ويجب

الأنكون، ندن ممثلي المؤسسات

والخلافات، لقله هاتخيبًا، "وأكثرهُ الطموح الى تأسيس جسم قانوني واحد جامع، ينطلق من خلاله المَلُ الْأَعْلَامِ أَلْمَرِضُ لَهُ لَلْدَفَّاعَ عَنْ قَطَّاعُهُم والمطالبة بفاعلية، والتعاون في استُمرار"، على قُول احدمم وفي كل الاحوال، تقرر الأسابيع المقيلة خطوات ممشلي المحطات المرخص لمأ وتنتظر قرارأت الحكومة، وبناء عليها تتخذ مواقفتا

وذهب رئيس مجلس ادارة اذاعة "لبنان الحر" مديرها العام شوقي ابوسايمان ليس آلى تأييد سحب المرسوم فحسب، بل الى "المطالبة الاسرائيلي". باعادة نظر شاملة في وضع الاعلام

ثقة بالعهد وينضم إلى المؤيدين المسلهم في اذاعَّة "صُوتَ الْغَدَّ"، مَمثلًا مجلسً ادارتها جورج يمين الذي اتنى على خطُوة الحكومة في اطارً اعادة نظر موضوعية في ملف الاعلام. ولدينا تقة التمنيات والامال؟

تراخيص جعيدة.

اعلاة قراءة وتقويم للقانون والشروط

استنزفت مالياً في العامين الماضيين

امكانات الطعن وحظوظ نجاحه، فان آخرين آثروا التريث والتكتم، ومنهم كريم الذي قال: "لا ارفضه ولا أؤيده. هنَّهُ أَلْمُشَّالَةٌ مَعْلَقَـةً فَيُّ الْتَظَارِ اجراءات الحكومة. وفي ضوئما نحدد بالنَّسبة الى سليمان، الطعن غير وارد، "أمَّا لا اؤيده. لمانا تحرم أخرين تراخيص اعلامية؟ (...) يجب التنبه الَّى قَصْيَةَ جوهريَّةَ هَيِ أَنَّ مُؤْسساتُنا ليس مرخصاً لها قانوناً، وتعمل فقط

بِمُوجِبُ قَـرار حكومُي، وَلا يَصـيـر ترخيصاً قاتونياً الا بعد التثبت من اوضاعها التقنية والمالية". مانا يقول يمين؟ "لم يتحدث معنا احد عن هذه القضية، والكلام على الطعن قُد يكون اتطباعاً مُتسرعاً".

المشاركة والتعديل وأذا كان ممثلو مؤسسات اعلامية يختلفون على الموقف في خطوة للدكومة والطعن بقرارها، فانهم يجمعون على مجموعة تمنيات وآمال... وَمَطَالُبُ يِتَرِكُونَهَا فِي عَهْدَةَ الْحُكُومَةَ، واولها "أشراك هل الاعلام المرخص له فّي مشروع اعادة النظر في ملّف الاعلام المردّي والمسموع"، على ما

یتمنی کریم۔ يتمبى حريم. وتعكس رغبة اهل القطاع في المشاركة في هذا المشروع تأبيداً كبيراً لشعار الحكومة وتوجمها. ويرتفع عدد مؤيدي هذا التوجه، ومنهم الضاهر الذي يؤكد "انني اؤيد تنظيماً اعلامياً ومهنياً وقانونياً للإعلام، ولست مع ردود فعل سياسية اكانت يجابية أم سلّبية"، داعياً إلى "اعادة النظر في قانون الاعلام والسياسة الاعلامية. لقد وضع قاتون الاعلام ناقصاً. وَطَهرت فيه ثُغر لدى تطبيقه ثمة نواقص فيه تتعلّق بالتطورات التكنولُوجية، ولذلك، بات ملحاً جداً تعميله وفقاً للتكنولوجيا المستجدة

التي ستظمر في السنوات المقبلة، والتغيير الذي انخاته على المغموم ويلَّفت الى "العوامة وضرورة ان نفهم اللعبة العالمية وما يتسمى البرلُمجُ وسوق الاثناج والحقّوق". وعند المنلا "ان المفيد حالياً مو تَقَوِّيم حقيقي لَقَّاتُون الأعلام في ضوءً التجرية في الإعوام الماضية، بحيث تعرف جيداً المشكلات في دفاتر

الشروط ويعض بنود القانون والثفر (...) لا مانع اطلاقاً من إعادة النظر في الاعلام، هذه مسأَّلة طبيعيةً وصمية. ولكن يجب وضعما فَى اطارها الصحيح، وليس مثل كلام 

الصيثّة، اذ ان ثمة مؤسسات غير قادرَّة على التَّـزام الشَّـروط الماليَّـةُ القاتونية، كُنلك هناك شروط برامجية غير مُنْطقية وضعت في شُكّل مُنَسْرَع او الطقا من عدم معرفة حقيقية المناقبة المناقب لأوضاع السوق".

قليل وشروط وتعنيات على الحكومة... وتشديد على ضرورة "أن تكون اعادة النَّظر في الملف

اعادت جمع شمل من فرّقتهم الايام والأنقسامات

وبالنسية الى ابو سليمان، "يجب أن تكون اعادة النظر في الملف شاطة. ولا بد من أن تعثل المساحات الجغرافيةُ والموائية والاقتصادية. فاي ُ.. أي كلَّ شَيَّ". وَيُخَولُ: "نَفُدَ قانون الاعلام في شكل خلطئ. وعانت مؤسسة تنفذ دفتر الشروط كما هو وأَنَا كَانَ تَعْجِيزِياً كَمَا يُدَعَى، فَلَمَانَا قَبْلَت به اساساً!... الدقيقة ان كل المؤسسات الاعلامية تقدمت بطلبات الترخيص على اساس ان الدفتر لا شروط تعجيزية فرضما القانون

ويلفت ألى "ضرورة تدسين شروط فرضهما القالون"، مشيراً ألى ان الانتَفاق في الاعتلام المرئي والمسموع

بتُوجْيتُماتٌ العمد في هذًا المجال،

هذه القَضْية قسمينٌ، الأولُّ سعةٌ القضاء اللبناني، والأخر، وهو الاهم، قدرة السوق الأعلانية في لبنان. وتتباعد الأراء، حتى لو اجتمعت غالبيتها على تنبيه الحكومة آلى مأزق السوق الاعلانية، وضرورة مراعاة هذه المستَّألة لمنى التنوجية الى منح

معا. وتصويب بعض المُفَاصَلُ وسُد الشغر بما يسلام مع التنوع الديموقراطي في الاعلام والتطور التـقني الذي تـسارع في الاعـوأم الماضية. ونعتقد أن اتجاه الدَّكومة ألى هذه القرائة الموضوعية والمتأتية يرمي الى توسيع مساحّة الحرّية الاعلاميّة في الهواءُ المرئي والمسموع. وثرى أن قرار سحب المرسوم طبيعي بغية اعادة توزيع القنوات والترددات على قاعدة علمية معاصرة وأكثر عدلا ودقة لا يخفي ممثلو مؤسسات اعلامية "اتنا ندرس حالياً امكانات التقدم

فّي المقابل، تبرز فئة من معارضي مقولة عدم سعة الفضاء اللبناتي والسوق الاعلانية، ومنهم كريم الذي يرفض "التلطي وراء نريعة عدم س الفضاء لحجب تراخيص. فالتقنيات الحديثة تجاوزت هذه أأمسألة، ومن يقدر على استيفاء الشروط القانونية فليرخص له. والمساحة الاعلانية؟ يجب تنظيمها، وإن ربط الترخيص يحجم السوق يجعلُ الرّسالة الأعلامية تجارية، وندن نرفض مده النظرة الى

القطاع الاعلامي". ويؤيد يمين كريم، مستنداً الى "ان ثمة خبراً تقنيين يعتقدون ان الفضاء اللبناتي لم يفلق بعد. وندن ندعم التنوع الأعلامي الى أقصى حد". وماذا عن قدرة السوق الاعلانيـة؟ يُجيب: "الصناعة الإعلاميّة تتجاوز في استقطابها السوق اللبنانية. ومذا يعني ان الفضاء الأعلاني اللبناني أوسع من المساحة اللبنانية. واعتقد ان التُّوجه الحكومي يرمي الى مزيد منَّ "الرحرحة" الاعلامية".

اعلنت "كبنة دعم المقاومة في فلسطين انها اءادت تشكيل نفسها استكمالاً لدور "لجنة المتابعة" المنبثقة من "المؤتمر السالمي الاول لدعم الانتفاضة السلامية في فلسطين

واكدت في بيان وزعته امس اتها تعنى بالمساهمة في "تأمين مقومات تعزيز صمود اهل فلسطين ودعم مقاومتهم للأحتلال اليهودي الفاصب وتصديهم لكل مؤامرات التخلي عن فلسطين، وبذل الجمد لابقاء جنوة النضال والجماد مشتعلة ومستمرة حتى تدرير كل فلسطين وازالة الكيان اليمودي الفاصب عن ارضما".

قوى لبنانية هي: "حزب الله"، "الجماعة الاسلامية"، "تجمع العماء المسلمين"، الجمأد الاسلامي"، حركة

ولعل من حسنات مناقشة الملف محددا انما

ً لا يخفي الضاهر "اننا سنتضابق على صعيدً توزيع القنوات. لا اعتقد ان هناك مكاناً لمؤسسات جديدة. صديح ان "الديجيتال" سيسمح بمعطات جنيدة، شرط ان يكون التشر واعتمد". اما المئلا فيؤكد "ان لا موقف لدينا من منح تراخيص جببنة، وخصوصاً أنّا كانّت المحطّاتُ تُستَوفَى ٱلشروط القانونية". والدبيث عن قَدرُة الفضاء اللبناني مسألة تقنية وقابلة للتغيير تبعاً للتقنيات الدبيثة".

ويجزم أبو سليمان "أن حجم

# العميد ابو شقرا تسلم مهماته

"لجنة دعم المقاومة في فلسطين" أعادت تشكيل نفسها

وأعلنت انها تضم ممثلين لذمس

'أنصار الثورة الاسلامية في فلسطين' و"هيئة علمه جبل عامل". وتضم لبضاً مِمثلينِ لفِمسة فِصائل مِي: "حركة حركة "فتح – الأنتفاضة" وحركة "فتح - ُ المجلس الثوري"، منظمةُ "ألصاعقة" و"الجبهة الشعبية – القيادة العلمة".

العاشرة والنصف ليلاً. كنكك، هناك مواد لاً تستوفي خصائص معينة للاداء الاعلامي لمواجـمـة الـعـدو

الفضاء والسوق الاعلانية ومل يـدخلُ التَّـوّجــه الَى منح ترآخيص اعلامية جديدة ضمن يقسمُ اهلُ القطاعِ الدبيث عن

لُفتاً الى "وُضع السوق الاعلائية وقدرتما على استيعاب مزيد من

السُّوقُ ٱلاعلانية في لبنان لم يعد يسمح بمنح ترافيص جنيدة، فُضلاً عن أنَّ الاذاعات التي تبث على موجة الـ افه ام تعاني تشويشاً من قبسرص، ويجبُّ التنبُّ الى ان المؤسسات الإعلامية المرخص لما

الاعلامية، عرضة لمناقشات كلُّ مدة". واذاً كان بعض أمل القطاع يدرس

# قائداً لأمن المطار

تسلم امس قائد جماز امن المطار الجديد العميد الركن فادي ابو شقرا مهملَّته التي باشُرها فورَّاً، فُتفقَّدُ اقسام المطار واعطى تـوجـيـمـاتـه متابعةً سير العمل في هذا المرفق الحيوي المعم. ويذكر أن ابو شقرا كان يتولى قيانة منطقة الشمال

وُيشُيِّر الى بنود في قانون الإعلام تتعلق بالشق المالي للمؤسسات

ويضيف كريم الى هذه الملاحظات سأذذ تتعلق ببنود في القانون "تتطرق الى البُّثُ المِّنَاطُةُي او تحدُدُ ساعات ارسال اموضوعات معينة او السماح يبث برامج "غير خلقية" بعد

#### تخريج مجندين شمالأ أفيوني: هذه المرحلة هي الأخطر ميشال سليمان وحضره عدد كبير من الضباط وامالي المجتدين



أقيم احتفال امس في معسة خُدمة أَلْعَلْمِ الثَّالَي في عرمان، بتخريج النفعة الـ٣٦ من مجتدي خدمة العلم النفين انموا فترة التدريب المقررة

العميد الركن الطيار محمد رشيد افيوني ممثلا قائد الجيش العماد

# "أوسمة السلام" لـ ١٤٥ غانياً في العيد الوطني لبلادهم



الجزال فوندوك يقلد الفاتيين "أوسمة السلام" أمس في كفردونين. برئاسة الجنرال جينيك وقادة الكتائب

صور - "النهار": احيث الكتيبة ألغانية العيد الوطني لبلادها في احتفال اقامته امس في مقر قيانتما في كفردونين، برعاية قائد القوة الدولية ممثلا بنائب القائد

اعلن الامين العام لحزب الكتائب المحامي الطوآن شادر ان مملة وضع لوائح الناخبين ست قادل في ١٩٩٩/١/٣١ تهميدا لتحديد مواعيد اجراء انتخابات المندوبين الكتائبيين على اساسما، علماً أنّ لكل كتائبي الحق في تسجيل أسمه على لائحةً الناخبين". ودعا جميع الكتائبين الى التقدم بطلباتهم ضمن هذه المهلة، مرفقة بالنموذج الذي أوضعته الاماتة العامة"، ومُوضّحا انّ أُمدُه الطلبات باتت تقبّلُ في كل

#### لوائح ناخبي الكتائب قبل اخر الشهر

#### قبلان: يدالقاومة طويلة في اطار الافطارات والانشطة التي

تقام في بيروت والمناطق في شمر

رمصان، تَعَمَّدُ المفتى الجعفري المعتار

الشيح عبد الميرّ قبلان مواصلةً

المقاومة ضد الاحتلال الاسرائيلي،

وذلك في الدرس الرمضاني الَّذَّي

يلقيه في مسجد الامام الدسين في

برج البرآجنة، وقال "ان يد المقاومة

طُوِّيلةً وصمود اهلناً في الجنوب

يقويمم ويشبثهم. فالشجاعة ليست

بمدم البيوت، فمذا عمل البيان

والحاقيد والعادر، وان كناتت عند

الصماينة ومن يعمل في صفوفهم

قدرة على مواجمة المقاومة، فليفعلوا

ولا يأخذوا تأرهم من البشر والدجر

وُالْشَجْرِ فَي ارتون وغَيْرِها. نطالب الدولة بتوجيه ورشة عمل

الى ارنون لنُقول لأسرائيل انت

التحسرك ولكن ليس من طريق

"تفاهم نيسان"، بلّ بتوجيه البياوماسية اللبنانية الى كل

الممتمين بأمر السلام والتوجه الـ،

لرنون التّي تعيّش بين فكي كماشةً.

الحرمان من جمة والاحتلال الاسرائيلي

الجأثم فوَّقما في قلعة ارنون مُّنَّ

♣ اقامت "رابطة النمضة

الاجتماعية" افطاراً في ثانوية

"الكوثر" -- طريق المطَّار، تُددث فَّيه

العلامة السيد محمد حسين فضل الله

مرجع الشيعة

يندد بالمجزرة

في باكستان

ندد مكتب المرجع الاعلى للطائفة

الشيعية آية الله السيد علي

السيستاني بالمجزرة التي وقعت في

باكستان ونمب ضديتما لآا شيعياً

فَي انَفجآر عبوةً في مسجد قبل آيامً.

وجـاء في بيـان وزعـه المكتب في

بيروت امّس "ان ما يثير العجب، انّ

تدعى الدول المستكبرة وقف عدوانما

على بلد اسلامي احتراماً لشمر رمضان، بينما نشاهد جنود الشيطان

النين يزعمون انهم جنود الصحابة

يرتكبوه جريمتهم مع مطلع الفجر

ويعتدون على حرمة مساجد الله

ويقتلون عباده الصالدين ومم

ساجدون يدعون ربهم ان يصلح أمور

المسلمين". افساف: "في وقت نديسن هـذه

الجريمة النكراك ترفع تعازينا بالمصيبة

الاليمة الى امام العصر ومراجع التقليد

والامة الاسلامية وخصوصاً شعب

باكستان المسلم. ونطلب من جميع

العلماء والمفكرين والدول الأسلامية

وخصوصاً دولة باكستان، ان يوقفوا

مُذا المنظم النبيث لتَضَريق

المسلمين، ويكشفوا مرتكبي هذه البريمة النكراء وينزلوا بمم عقاب الله

العادل".

جمة ثانية".

تمدمين ونحن نبني. وندعوما الى

ومما قال: "المشكلة الآن هي ان أمجتمعات المخملية كفت فيمآ الأم ان تتحمل مسوَّولية اولادها في البيت، فأصبحنا نستورد الفادمات كيفما كان، مل نسألٌ عن ثقافة النَّادمة وأنَّلاقُها واسلوبَها في التربية، ما هي خلفياتها الدينية، مَّا مي أخلاقيتماً في عفتها وما الي نَلَكَ؟ البَعْضُ لَا يَهمهم نَلُك، بلُّ المهم عندهم أن تنظف البيت جيداً، والبعض يوكل اليما تربية الاولاد، ولنئك أصبحنا ننتح جيلآ مشوه الشخصية، يعيش ليأخذ شيئاً من

لبنان وشيئاً من الدبشة وسري ♣ اعتبر الامين العام لـ"حزب الله"
 السيد حسن نصرالله "ان اقدام

ألعدو الاسرائيلي على هدم عدد كبير من المنازل في بلدة ارتون هو خرق فاضح وخُطير تُتفَاهم نيسان". وقال في افطار اقامته قيادة الدرّب في بيروت لعوائل الشهداء والأسرى والدردي" في قاعة مدارس "شاهد" - طريق المطّار: "أننا نحُمّل حكومة العدو المسؤولية الكاملة عن ارتكابها هذا الذرق الفاضح والنطير، ونرى فيه دليلاً على عجز العدو عن

مُـوُاجَـهـة المجاهديّن في سـاحـات القتال، لذلك يلجأ الى قتل النساء والاطفال كما فعل في جنتا والى نبح المنبيين كما في قانا، وهذه المرة لجأ الى هدم البيوت في بلدة أرنون الصامدة والصابرة". 🗣 اقامت "جمعية عيناتا الخيرية" والنادي الثقافي الاجتماعي في البلدة

أَفطاراً في مطعم "لونغ بَيتشّ"، في حضور النواب احمد سويد وحسن علوية ونزيه منصور وايوب حميد وحشد من الشخصيات. وألقى رئيس النادي على ابرهيم كلمَّة تركيبية، ثم تددتُ ناظم ابرهيم

باسم الجمعية والنادي. وقرأ الزميل زامي ومبي قصائد • اقامت "جمعية الفاروق الخيرية" في شحيم افطاراً في حضور النائبين زآمر الخطيب ونبيل البستاني وممثل قائد الجيش الليناني العقيد عبد العميد درويش، وشخصيات،

وألقى أحمد نجم الدين كلمة بلسم الجمعية تحدث فيما عن اتجازاتها. ثم ألقى النائب الخطيب كلمة تناول فيما مزايا الرئيس أميل لحود وانجاز اته. \* \* أقامت "جمعية أل لاوند الخيرية" افطارها السنوي في اوتيل "رويال بلازا" الروشة بدعوة من حرم

الْمُرْحُومُ رَمْضَانُ لَاوَنْدَ، وَأَلْقَى السيدُ عدنان رمضان لاوند كلمة. 🕏 اقامت وابطة شباب عانوت في اقليم الخروب افطاراً لخمسين طفّلاً من دار الايتام الاسلامية في مركزها شارك فينه عند من

"بِيتي" في فردان.

🗣 تُتقيم "رِابطة اطباء الاستان" في بيروت افطاراً غروب اليوم في مطعم

اقتراح برسم وزير الاقتصاد

الا أن الصادم كُلُن "يتغطى" بقطاء أبن عمه وهو يعمل لدى مكتب احد الوزراء اذ تبين لي أن هذا المواطن يصأول جاهدا مساعدة أبن عمه الصادم بكل "أفترح على وزير الاقتصاد الدكتور ناصر الستيدي الاستعاقة بخبرة الطرق التي تجعله يخرج من تلك مؤسسات التموين السورية في الدائث بدون ان يتكلف لا مانيا ولا نجلدها في التطبيقُ الّيومي لتسعيرةٌ معنويا ولا حتى جزائيا". السلع الأستملاكية، علما أن ٥٠ الف لبناني يتوجمون اسبوعيا الى الاسواق السورية للتبضع. الذين في قسمكم قلتم انه أذا كان

فُمَلُ ينجح الوزير السعيدي في اغراء ٥٠ الفُّ سوري للتوجه اسبوعيًّا نحو اسواق لبنان للتبضع، ويلغي من انهان الناس "هالة" الفلاء"؟

لوحة سيارة النائب

مواطن سأل هل يحق للنائب مسلسل أن يضع لوهـة سيـارّتـه على سيارات زوجته واولاده؟ القساطل العطلة ◄ مصدر في مجلس النواب اوضح انه يحق للنائب وضع اللوحة الخاصة به مواطئون في منطقة كورنيش عَلَى سيارته فقط، ويحق له وضع النَّهُر شَّكُواً إن قسطلٌ مياهُ شارة مجلس النواب على سيارات مثقوبا قبئلة مبنى بلدية بيروت زوجته واولاده

اين الوزارة

من الاعلان؟ الياس أبو فاضل من بلدة حامات، علق على الاعلان الذي أعدته مؤسسة كمرباء لبنان وتبثه كل وسائل الاعلام المرئي والمسموع، والذي يدعو الى توفيرً الطاقة. وقالُ انهُ اعْلان جيدًا ومُفيّد، لكن من يمر امام مبنى وزارة

ان الانوار تشع منها وتجعلها كتلة مضيئة يتساءل أين الوزارة من الاعلان؟

الموارد الماثية والكمربائية ليلا ويلاحظ

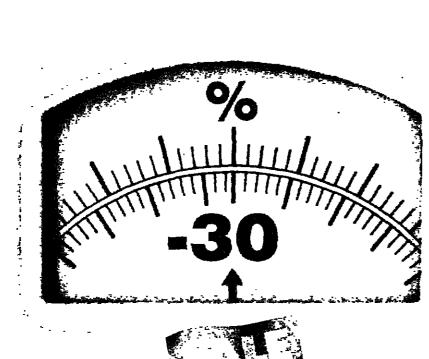
نداء انسانی

الى الرئيس لحود من سميرة الاتبات العاملة لدى الشركة اللبنانية لتموين مطار بيروت "في تاريخ ١٩٩٨/٨/١٠ صدمت سيارة ولدي محمد غلاوى فنقل الى مستشفى الدياة مصابا برضوض وكسور وغيبوبة وقد تعمد الصادم في تلك الاثناء بتحمل نفقة العلاج

وغيره مما تستدعيه المعالجة لحين عُودَةً ولدي الى الحالة الطبيعية. ً ثم نُقلَّت وَلَدي الى مُستشفى الجامعة الاميركيةً في بيروت حيث بدأت المعاناة ونلك عبر تهرب الصادم من الايفاء بالتزاماته، وبطريقة لا تخلُو مَن التساؤُلات، تبين ان ولدي انتخل على نفقة وزارة الصّحة وَّان ٱلاطباء النَّدِن يعالَجُونه راحوا يطلبون مني فارق الدرجة وأنا لا حولً

شارع قشوع المتفرع من شارع مستشفى الروم شكا وجود قسطَل مياه مثقُونُ مئذ أَشَهْر والمياه تتسرب منه وتملأ "النزلة" التي تتُسبب بوقوع حوادث نتيجة الانزلاق وطالب

ا مصدر في مصلحة مياه بيروت اوضح انه تم اصلاح القسطُل مُوضُوع



## WE'RE TAKING SOME WEIGHT OFF YOUR BACK.

In January at Aishri. 25% off on all men's clothing. 30% off on all women's clothing. And another reason for you to take some time off and visit us.

ΛÏSHT

JAL EL DIB . ACHRAFIEH . VERDUN

# إبعاد ٢٥ مواطناً من شبعا وتدمير ١٤ منزلاً في أرنون



سنان من شيما مع طغلين، قبل انتقالهم ليلاً من البقاع الى بيروت.



اعلن الاسترائيلية ون امس حسربا سافرة على التسريط الصدودي المحتل بتدميرهم ١٤ منزلا على الأقَل فــجــرا في بلَدة أرنون (النبطية)، وابعادهم مساِّ ٢٥ مواطناً مَن شَبعا المُعاصرةُ (العرقوب) بينهم

تدمير ١٤ مئزلا وكتب مراسلَ "النمار" في النبطية ان الاسرائيليين اقدموا فجراء على تدمير ١٤ منزلًا في بلدة أرنون قرب قلعة الشقيف بعد عشرة ايام من تدمير ستة منازل.

وروى سكان في البلدة اتمم سمعوا بعد منتصفٌ ليل الاربعاء –ُ الخميس اصوات آلبات عسكرية وجرافات استمرت حتى الرابعة فجراء وافاقوا صباحا ليجدوا زهاء ١٤ منزلا وُقد تُدولت ركاماً وهي تُقع في الدارة الفوقا، على جلنبي الطريق المؤدي الى قلعة الشقيف. وبعد البوابة التي كان الاسرائيليون يستخدمونهآ داخل البلدة، وعـرفُ من اصـحـاب المنازل: المسؤولُ التنظيمي لدركة "أمل" في الجنوب خليل حمدان، محمد خروبي، کاظم عمدان، یحیی مسلم، مسلم عقيل. عمالله عواضة، عبد علي موسى،

قساسم مساروني، علي خليل عليق، عبدالله عجمي، فاطمة شحادي، نمر جابر، حسن عليق، احمد جابر. وتوجه ألاعلاميون صباحا الى البلدة. واثناً؛ وجودهم، بدأ تبادل قصف بين مسواقع المقساومسة والاسسرائيليين، فاضُطرُّوا الى البُقاء دأخل البِلدة أمدّة ساعةً، وحاول احدهم التوجه الى محجيط المنازل المدمسرة، فَاطلق الاسرائيليون رمايات رشاشة في اتجامه من موقعهم في قلعة الشقيف ولازم الاعلاميون الامالي مدة ثلاث ساعات، تعرفوا خلالها الى بعض الاساليب البدأئية التي يستعملونها في حياتهم اليومية بسبب الحصار

تتحول أحيانا عربة اسعاف لنقل وتوجه المسؤول التنظيمي لـ "أمل" خليل حمدان مع عدد من آبنا المته الى طريق أرتون للاطلاع على اوضاع البلدة من القاطئين فيها. وقال في تصريح له: "بعد مجزرة جنتا وهدم ستنة منازل منذ عشرة ايام، قامت جرافات العدو الصميوني صباح اليوم

اسرائيل تدويلها ركاما". المفروض عليهم، ومنها نقل اغراضهم الانعاد وهاجاتهم بواسطة عبربة صغيبرة

وأوردتُ "الوكـالَّةُ الوَّطنيـة للاعـلام' أحيائها وشنت حملة تفتيش طاولت ان الطيـران الاســرائيلي خـرق جـدار عشرات المنازل، واوقفت ٧٦ مواطنا الَّصوتَ فوقَ بيروت. اقتادت لتنين منهم الى سجن الخيام وأفاد مراسل "النمار" في صيدا ان وهما الشقيقان اسماعيل وحسن خليل الطيران الدربي الاسرائيلي درق جدار نَبِعة، فيما ابعدت الـ٦٥ الاخرين الى الصوت مرتبن في أجواء ميدا واقليم المناطق المصررة عبر بوابة زمريا ومن بعلبك أن الطيران الاسرائيلي كثف طلعاته فوق بعلبك وصولا الى البقاع الشمالي، ففي العاشرة والدقيقة الـ٥٦ قبل الظهر خرقت

طائرتان جدار الصوت فوق بعلبك واكملتا تطيقهما فوق البقاع الشمالي وسلسلة جبال لبنان الفربية بعدها سمع هدير الطائرات على علو متوسط. وافيد أن سربا من ست طائرات شـــومد يحلق فوق المنطقة. وعلمت مراسلة "النمار" في بنت جبيلٌ من مصّادر "الجنوبي" أن موقع شقيف الحردون التابع لمَّذَا الجيشِّ،

تعرض في الأولَى والتقيقة الـ ٥٠ بعد ُ الظُّمر ِّ لقصفَ مدفعي. وِفي بيـــروت، اعلنت "لفـــ

المقاومة اللبنانية - أمل أن مجموعاتما هاجمت في الثانية والنقيقة الـ٥ بعد ظمر امس دورية مشتركة على طريق موقع الحردون وقصفت الموقع. وبعد عشر دقائق قُصفت تعزيزات في موقع الرادار وفى الرابعــة والثلث هاجــمت قــوة واشارت الى ايقاعَما اصابات وخسَّائر

في الألبات. 🗣 في القـدس (و ص ف) اكــد ناطق بأسم الجيش الاسراكيلي امس هدم ١٤ منزلا مهجورا ليل الاربعاء – الخميس خأرج المنطقة التي تحتلما الدولة العبيرية في جنوب لبنان. واوضح الناطق ان عناصر من "جيش لبنان الجنوبي هدمت هذه المنازل. وقال أن المنازل المتداعية كانت ملجأ لُلمجموعات الّتي كانت تزرع القنابل لدي مرور قوافل للجيش الاسرلايلي او "الجيش الجنوبي".

واضافت ان الوحدة الاسرائيلية عادت الى الشريط العدودي المحتل دون ان تتعرض لمقاومةً، بعدما انجزت عملية المدم التي استغرقت نحو اربع ساعات.

🗭 بَثَّت اذاعــة "مـــوت الجنوب" الصدودية حديثا اجبرته مع رئيس "الشـُّؤُوْن المدنية" الاسـرائيليـَّة في لبنان العقيد رفيق سعيد، ذكر فيه ان آسرائیل "لا تعتبر ان جیشما يحتل قسما من جنوب لبنان، وانما ترى فيـه قـوة عسكرية تعمل على مُسَاعَدة السكان على الصياة الكريمة".

واضاف: "الدولة اللبنانيـة تعـرف ذلكٌ تماماً؛ لكنما تصر على اتمام السكان بالعمالة والخيانة". وأكد ان اسرائيل "ستواصل تقديم كل الدعم الى سكان المنطقة

الحدودية في شتى الميادين"ً. 🗣 زار عـند من نوي المعتـقلين امس سُجن الخيام، وقَابَلوا المعتقلينَ. عأي محمد مرمر ، سمير قاسم ، سامر حجازي، سايمان حسن رمضان، محمد قاسم الشعار، نعمة حسن دقدوق، حسن محمد سعيد وزوجته العبدالله

واشرفت بعثة اللجنة الدولسة للصليب الاحمر على الزيارة، وسلكت القافلة معبر كفرتبنيت في الذهاب والإياب. وهذه البزيارة هي الاولى



مئى تطلع شمس العرية؟

عام وثمانية اعوام،

بينهم ١٦ طفلا تراوح اعمارهم بين

وقاسم خليل نبعة (اشقاء المعتقلين)

وريما زمرة وراتية ضامر وخديجة

صعب ونوال نبعة ونماد دلّة وعزيرة

موسى ومحمد نبعة وايمان وراوية وريهام وحنين وخليل وعلاء ومحمد

وخضر وشهناز وغصون وعنود وديانا ومحمد وأيات وكلارا نبعة.

ووصلوا في سيـارات مـدنيــة الى

حاجُّزُ الجِّيشُ اللبناني في عين هجور.

ومن هناك نقلهم البييش الى ثكنة

راشياً. وفي العاشرة ليلا حضرت ٧

سيارات لأصلبب الاحمر اللبناني من

راشيا وجب جنين وزحلة، وبعـد ان

قدمت اليمم الطعآم وحليب الاطفال،

حركة طيران واسعة

منازل في ارنون حولتها الجرافات الاسرائيلية ركاماً.



الصامدين، هادفة الى اقتلاعهم من ارضهم بعدما قرروا الصمود وحفر قبورهم بجانب منازلهم. ان اسرائيل تريد جسعل بلدة أرنون والمنطقسة المحيطة بما ارضا محروقة، ان هذه الجريمة البشعة هي برسم المجتمع الدولي. لذلك نطائبُ الدولةُ اللبنانــــةُ من خلال اجمزتما ووزارأتما المعنية القيام بواجبها حيال فضح الممارسات الاسرائيلية بتنظيم حملة اعلامية واسعة وتقديم شكوى علجلة آلى مجلس الامن. ونهيب بفخامة رثيس الجُمُمورية العماد لميل لدود ان يعطي توجيماته لأوسع تحرك تضامني مع مذه القسرية المنكوبة التي تعساول

نقلتهم الَّى منازل اقاربُهم في ببروت وكتب مراسل "النمار" في حامبيا ان قوة مشتركة من الاسترائيليين

و"جيش لبنان الجنوبي" دممت قرابة الرابعة عصرا بلدة شبعا وطوقت بعض

(أمس) بازالة ١٨ منزلا من منازل اهلنا

# بنك الاستثمار والتنمية ش.م.ل.

يتشرف مجلس الادارة بدعوة المساهمين الى حضور اجتماع الجمعية العمومية غير العادية لمساهمي المصرف بمركزه في بيروت، شارع رشيد كراَّمي (فردان سابقاً)، بناية اللاذقي والريس، يوم الجمعة الواقع فيه ١/٢٩/١/١٩ عند السَّاعة الثانيَّة عشرة ظمَّرا وذلك للنظر في جدول الاعمال الآتي:

أولاً: المصادقَة على قرار زيادة رأس المال المتخذ في الجمعية العمومية غير العادية الثانية المنعقدة بتاريخ ١٩٩٨/٨/١٥ وإدخال التعديلات القانونية المطلوبة على القرار المذكور وفقاً لطلب مصرف لبنان بما في ذلك تعديل المادتين السادسة والثامنة من

ثانياً: بت تنفيذ قرار مصرف لبنان تصحيح آوضاع شركة مجموعة الاستثمار العربية المتحدة (هولدنغ) بناء على طلب مصرف لبنان. ثالثاً: الاطلاع على العروض المقدمة الى المصرف من أجل التفرغ عن بعض الأسهم واتخاذ القرارات المناسبة بهذا الشأن. رابعاً: أمور أخرى مختلفة.

غازي عبدالله الصقعبى رئيس مجلس الادارة المدير العام

# دعوة الى جمعية عمومية عادية

لمساهمي المصرف بمركزه في بيروت، شارع رشيد كرامي (فردان سابقاً)، بناية اللاذقي

أولاً: الاستماع الى تقرير مجلس الادارة السنوى عن اعمال المصرف خلال سنة ١٩٩٨ والى

ثانياً: الاستماع الى تقرير مفوض المراقبة العام والخاص والمنصوص عليهما في المادتين ثالثاً: المصادقة على الميزانية الموقوفة للمصرف بتاريخ ١٩٩٨/١٢/٢١ وحساباتها ولا

رابعاً؛ الموافقة على الأعمال التّي جرت بين أعضاء مجلس الادارة والمصرف خلال السنة المالية

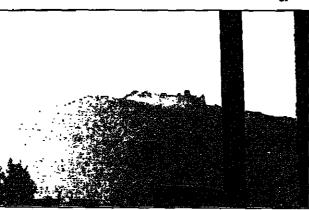
خامساً: الموافقة على مخصصات رئيس مجلس الادارة عن الاعمال التي قام بها خلال السنة

سابعاً: اعادة تعيين مفوض المراقبة في المصرف.

ويمكن المساهمين الاطلاع على تقرير رئيس مجلس الادارة والميزانية العمومية وسائر الوثائق المنصوص عليها في القانون في مركز المصرف.

# حرب اسرائيلية "تأديبية" سافرة للشريط المحتل:





بخلن قنيفة اطلقتها المقاومة على موقع قلعة للشقيف

رشأش حربي إسوء سلوكها وبخفض

ألعقوية عملاً بقانون العفو ودافع

لجريمة الى المؤبد ومُنَّما الى الأشغالُ

الشاقة تسع سنوات لان المتهم كان

يعاني مرضّ اتفصام فيّ الشخصية

"- تبين انه أحيل امامها المتهمان:

- محمد عبد الكريم حمزة -

والدنه بسيطة – مواليد ١٩٥٢ -

حُور تعلا لبِّناني – اوقَفَّ وجاهياً في تاريخ ٢/١٠/١ ولا يزال.

آ – عبد الكريم علي حسزة -

والدته نوفة – عمره نقو ٨٣ عاماً

ً لِيَحاكُمًا بمقتضيّ احكام المواد

840 و840\11 ع<u>ـقـوبات</u> و٧٢

اسلمة، لاقدام الاول وبتبدخل من

الثاني على قتل شقيقته عمداً في

مطةً الشُّويفات بسلاح حربي غير

وتبين ان المتمم عبد الكريم حمزة

تخلف عن حضور جلسات المحاكمة

رغم انفاذَ قرار آلمهل في حقه اصولاً

وتقررت محاكمته غيابيآ واعتباره فارآ

وتقررت نتيجة المحاكمة العلنية،

أولاً: في الوقائع:

كان يُقيم خيلال العيام ١٩٨٩ في

منزل يقع في محلة صحر4 الشويفات،

طلب المُتْهم من شقيقته الانتقال من

منزل والدَّها في الشويَّفات الاقامة في بلدة حـور تعـلا في البقـاع، وبالفـعل

ذهبت المفدورة حيَّث اقامت في بلدة

حورتعلا، الأ أنما عادت بعد نحو

خمسة ايام واعلمت شقيقما المتهم

محمد، أنهاً ترغب في العودة الى العمل في محدلات "أنبي" وأنها لا

ترغب في الاقلمة في بلدة حورتعلا،

أسمانع المتسمم مأذا الاسر، ألا ان

المفدورة اصرت وكان ذلك في حضور

وبعد احتدام النقاش بين المفدورة

من جهة وبين المتهم محمد من جهة

اذرى، اقدم المتهم عبد الكريم على

صفع المغدورة على وجمماء فدخلت

فورآ الى غرفة نوم اولاد شقيقها

المتهم محمد لتنام الى جاتبهم فيما

ذهب المتهم والدهأ الى منزله المجاور،

ولكنه عاد بعد قليل ليناقش الامر مع

اننه المتمم محمد لانجاد حل لهذه

المشكلة فكان الدل الني عرضه

المتهم محمد، ان تنهب المفخورة

للعيش في بلنة حــورتعــلا أو انه

- الثنبة في الصفحة ١٦ -

مقتل ٤ أشقاء

في اشتباك

بین عمال سوریین

الاوزاعي بين بعض العمال السوريين، فقتل الاشقاء الاربعة عبد العزيز بشار

ويشار بشار وعبدالله بشار وخليل

وقبض رجال الامن على حسين

يوسف طربوش وعبحائله طربوش

وخالد قاسم ولؤي كاردو وتسلم

التحقيق في الحادث قاضي التحقيقُ في جبل لينان فوزي ادهم.

بشار. وهرب مطلق النار.

وقع اشتباك مسلح في محلة

والدها المتهم عبد الكريم.

تبين ان المتهم عبد الكريم حمزة

المزمن ويحضع للعلاج.

وجاء في حيثيات الحكم

مواليد حور تعلا – لبناني.

مرخص له به.

من وجه العدالة.

الوجاهية والفيابية ما يأتي:

# أنهى العقوبة وخرج قبل صدور الحكم

لبنان برئاسة القاضي جوزف غمرون وعضوية المستشارين احمد حمدان وسامي صدقي بانزال عقوية الاعدام

#### "فينيسيا التجارية" تدعى على واكيم

جا<sup>ب</sup>نا: \*نتيجة لما ورد في كتاب الاستاذ نجاح واكيم "الايادي السود" من قدح وذم بالسيد محمّد حسن زيدان وشركة "فينيسيا التجاربة (افرو - آسيا، تقدم السيد زيدان بادعاء مباشر آلى قاضي التحقيق الاول في بيروت ضد الاستآذ واكيم وضد دأر النشر "شركة المطبوعات التوزيع والنُشر" وُهد مدير الشرَّكة المنكُّورَة ومالكها السيد محمد تحسين الخياط، وُقد سجل الأدعاء لدى قاضي التحقيق الأول في بيـــروت رقم ١٤ تـاريخ ٧/ / ١٩٩٩ (".

# ىكفالة

طرابلس – "النمار": اسْتَأَتَفُ المحقق الأول في الشمال القاضي صلاح مذيبر لمس النظر في ملف مقتل السلاقين العموميين في الشمال، واتخذ هُرَّرا رد فَيهُ طَلبُ استرداد مذكرة التوقيف الوجامية في حق المحامي احسسان حبلص في ٩٨/١٢/٢٣. وفي المقـــابل قـــرر تخليته في مقابل كُفالة مالية مقدارها خمسة ملايين ليرة. ورفض طلّب

تخلية الموقوف صلاح عبيد. وقرر تعيين جلسة الذميس المقبل لمتابعة التحقيق والاستماع الى مزيد من الشهود توصلًا إلى اجلًا الفووض الذي يحوط بعض جوانب هذه القَضية قبل بت اعادتها الى القضاء العسكري او الاستمرار في متابعتها في طرابلسّ.

#### توقيف ٣٢ اجنبيا دخلوا خلسة

اوقف الامن العام امس ٢٦ أجنبيا دخلوا لبنان خلسة. وهم من جنسيات اثيبوبية وسودانية وبينهم نساء وأحيلوا على القبضاء بناء على اشارة المدعي العلم الاستئنافي في جبل لبنان نَديم عبد الملك.

#### توقيف متهمين بدادث قتل

باشر قاضي التحقيق في جبل لبنان بميى ورده التحقيق في حادث قتل الشاب المفدور غسان سويد دمسا سيلرة على طريق عام ملتقى النمرين - الدبيه واستجوب الرائد في الامن العام احمد الجمل الذي نفى علاقته

ثم استمع قاضي التدقيق الى افادة

المفستش الأول في الامن العسام لكسرم

محمد شاهين وكان يقود سيارة 'سلمف" ونفى بدوره علاقته بمالث عنم دراجة نارية كان يقودها جمال احمد ويرافقه غسان سويد. وزعم ان سيارة أمرسيدس صدمته وتسببت بوفَّاتُه؛ ولَكن قَاضَي التَحقيق اصبر التحقيق سائق سيارة "المرسيدس" سعيد معروف القشن فأشار آلى أته كان يَخُود سُيارته في الاتجاه المعاكس لسيارة "بسامه" والَّتي كانت صنعت الدرلجة النارية بعنف وتفعتها لتصطدم بسيارته مما ادى الى مقتل غسان سويد دهسا واصابة جسال اعمد بكسور وجروح، فأصدر قاضي التحقيق مذكرة بتوقيف الغشن وسماع شمود

وينكر أن أقربه المفدور سويد قلموا بتظامرةً في قصر العدل في بعبدا واشّتبكوا في عرّاك مع رجال الأمن مما ادى الى سقوط خمسة جرحى منهم.

#### المتمم الحاج يعاني ضائقة مآلية خلنقة للشويفات عام ١٩٨٩ وعمداً على قتل أُخته نجاح باطلاق النار عليها من

١٩٩٨ أشكلت قفزة نوعية احرزت خلالها تطورا سريعا على صعيد ترميم الأبنية القديمة، اضافة الى المبيعات العقارية وانجاز اعمال البنية التحتية وفقا الجبول الزمني الني وضعته

وقــال بيــان للشـركــة ان الوسط التُجاري بأت "يتمنع ببنية تدتية متطورة تتميز بما توفره التقنيآت الحديثة، اضافة الى تبليط الارصفة ونصب اعمدة للانآرة وغرس نحو ١٠٠٠ شجرة وانشاء مساحات خضرا؟، أضافة آلى حديقة عامة بمساحَّة ٨٠ الف متر مربع، ومرفأين سياحيين بسعة نحو الف يخت ومركب بأحجاء مختلفة قبالة السان جورج والحوض الاول لمرفأ بيروت".

#### دعوة اتحاد الغرف الى المشاركة في معرض التصدير في باريس

تلقى اتداد غرف التجارة والصناعة والزراعة دعوة من الغرفة التجارية الْعَرْبِيةَ – الفُرنسِّيةَ للْمشارِكُةُ فِي الدورة العاشرة للمعرض الممني للتصدير "أفونير اكسبورت" الذيّ يقام في باريس بين ١٠ أُنار و١٦

واوضحت الغرفة في دعوتها "ان المعسرض المنكسور يمثل تظاهرة اقتصادية دولية تدتل مساحة للعرض تقدر بحوالي ٩ الاف متر مربع تتجه اسلسا ألى تأمين مشاركة ٢٠٠ عارض وتستقبل تحو ٢٠ ألف زائر من بين أهم اصحباب المؤسسات الصناعية والمسؤولين عن شؤون التصنير".

المِدَاصرات الخمسين الَّتي ستلقى في خلال المعرض ثلاث للعالم العربي تتناول الاولى تجربة جمهورية مصر العربية والتقية امارة دبي وتعرض الثالثة لموضوع التنمية الاقتصادية في البلدان العربية

وممثلين عن شركات الشَّحن الكبيرة ووسطاء النقل في لبنان.

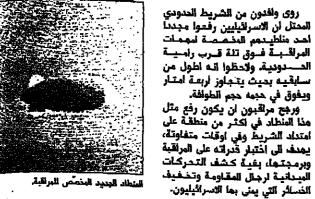
#### توضيح

"ورد في جريدتكم الغرّا؛ السُّفحة الحاكم المنفرد للجزائي في بيروت في قضية اختلاس في مرفأ بيروت عام

يهمنا أن نوهج أنه صدر قبرار مل، الثقة بالقضاء.

# "منطاد مراقبة" اسرائيلي يفوق الطوافة حجما

روى واقدون من الشريط الحدودي المحتل أن الاسرائيليين رفعوا مجددا المراقبة فوق تلة قرب رامية المسعودية. ولاحظوا انه اطول من سابقيه بحيث بتجاوز اربعة امتار ويفوق في حجمه حجم الطوافة. ورجح مراقبون ان یکون رفع مثل هذا المنطاد في أكثر من منطقة على امتداد الشريط وفي اوقات متفاوتة، يمدف إلى أَحْتِبارَ قَدراتُه على المراقبة



التعويض الكامل من شركة التأمين

فاقترح عليه لجرك عقد تأمين على

حياته لتأمين مستقبل زوجته وأولادم

غَفْعل واجرى عقد التأمين لدى شركة امـيــركـــان لايـف في ١٠/١٩٩٨.

ونظم سندي دين لامر المدعى علت مَحمد ابرهيم بَقَيمة ٩٥ الفَ دولار

اميركى على أن يقوم محمد ابرهيم

يسحب المبلغ من شركة التأمين بعيد

ابمامما بوفآة نعمة الحاج لحتراقا في

· التتمة في الصفحة ١٦ --

عودة لحد

الى مرجعيون

جنود اسرائيليون يواكيون اللواء احد ادى

بنت جبيل – "النهار": عـاد قـائد "جـيش لبنان الجنوبي'

اللو4 اتطوان لحـد امس الى متزله أم

سرج عيسون، بعند ابلاله من وعكا

#### طلب الاعدام لمتهمين بجريمة مجدل ترشيش بسبب تراكم الديون عليه واحتراق عــاليــري له وعــدم دــصــوله على الباس الخوري انزال عقوبة الاعدام

السوريين منبر احمد حوراتي وسعيد محمد حجازي واحراق جثتيهما بالبنزين في محدل ترشيش سعياً إلى الصول على بوليصة تأمين بقيمة ٤٠٠ الف دولار أميركي والهرب الى أميركا. وجه في وقائع القرار الظنى الذي اصَّدِره قَـلْضَي النِّـدِقُيْق: "تَبْين أَنْ المدعى عليه سلمي رباح كإن يعمل في غاليري يملكه المدعى عليه نعمة نعيم الحاج في الطلياس، وقد تعرف في مذه المناسبة الي المدعى عليه متحمد حسيب ابرهيم الذي كان يشتري بعض المفروشات منَّ المحلُّ وساعده محمد ابرهيم في الطلّاق منّ زوجته بواسطة ابنته المصامية ليفأ

بنعمة نعيم الحاج وسامي حسن رباح

لاقدامهما عميا على خنق العاملين

#### انجازات الوسط في بيان لـ"سوليدير"

لَبْرَهِيم. وتُوطدت العلاقة بين الثلاثة

المساج ورباح وابرهيم الذي علم أن

اعتبرت شركة سوليدير ان سنة

لمذه الغابة".

وكُلَّتَ الْمَعْدُورة نَجَاحٍ وَهِي ابْنَتُهُ تَقَيمُ في المِنزل نفسه مع بقية افراد العائلة باستثناء شقيقها المتهم محمد الذي كان يقيم مع عائلته في منزل مجاور لمنزل والده. وكانت المغدورة تعمل في محلات "أنجي" للملبوسات وقد ارتبطت بعلاقة عاطفية مع زميل لما في العمل يدعى هسين حيدر الذي غرر بها واقام معها علاقة جنسية علم يها شقنقها البتهم مدمد وفلتحها بالامر، فأعترفت له المغدورة بعلاقتها بالمدعو حسين، فاصر المتمم محمد بأن يتزوج شقيقته نجاح، ولما رفض،

قيمص في اطار سلسلة

# المؤتمر السنوي لـ "تي.ام.اَي"

تعقد شركة الخطوط الجوية عبر المتوسط (تي ام آي) مؤتمرها السنوي للتسخطيط الدولي بعنوان: "٩٩٩٪. الْعُودة أَلَى الربِدِيِّة" فَي ٩ كـاتون الثاني و١٠ منه في فندق ٌ نابوليونٌ ٌ بمشاركة وكلا الشركة ومديريها الاقليميين في الذارج واداراتما العلياء

جائنا من الدكتور اتطوان صفير: السَّاسِّةُ الْعَدِدُ ٢٠٢٤٤ تاريخ ١٩٩٩/١/٧ خبر مفاده انه صدر في اولُخْر عام ١٩٩٨ حكم قضائي عنّ

١٩٩٢: والنكم صدر واستؤنف اعدادي عن القَاضي المنفرد الجزائيُ في بيروت في تاريخ ١/١/٩٩٨/١ قَضَى برد بعضَ التفوّعُ المدلي بها من المدعى عليسهم ولم يمسدر اي حكم بدائي نمائي في حقمم حتى يصّار الى أستثنافه حسب الاصول. وندن لنا

. يرجى نشـر هذا التــوضـيح في المفحة نفسها في العدد المقبل عملا "بقانون المطبوعات".

#### استُدعت ادخاله مستشفى راميام في حيفا الثلثاء الماضي. طقس متقلب

وأمطار متفرقة تتوقع مصلحة الرصد الجوي في المديرية العاملة الطيران المدني ان يستمر سقوط المُطر في مُختلفُ المناطقُ اللبنآئية قَوياً احيانا وذفيفا أحيانا اذرى، ولمحذأ السجب لم يعد من الممكن القول ان الكميات التي سقطت حتى الان هي كافية أم لا، الا ان المؤكسد أن عسدم سقوط الثلوج فوق القمم يؤثر فى المياه الجَّـوفيَّـة في صورة

الرياح السطحسيسة تكون جنوبية غربية معتدلة سرعتها من ۱۵ آئی ۲۰ کیلومترافی الساعة. الحرارة المتوقعة على الساحل من ۱۲ الى ۱۹ درجة وعلى علو الف مـتــر من ٥ ألى ٠ ( ، وفي البـقـاع من ٢ آلي ١٤

في سجل مرصد نقولا شاهين ان كُمية المطر التي سقطت في الَّــُا الساعة المشمية حتى الساعة الثامنة مساء امس بلغت اربعية مللي متيرات، وبذلك صار: مجموع المطر لهذه السنة ٢٧٠٪ مليمترا يقابله في مثل هناياً الوقت من العسام الماضي ١٨] ملليمترا. أما المعمل التصاعبيُّ الله مسجدرا، به سمس العام العام العام في العام 472 ملليـمُـتّـرا رُكِّيـقا ودرجِيّة الرطوبة ٧٩ في المئـة والعـرارة في بيروت ٦ { .``

#### امتع العطالات ا سبوع بسيراتين بيكر إفامة وفطور وعشام

اسبوع بشرم الشيخ فلافة لا لسبوع بشيراتون الم وحلة تيلية بالخم البواخر فكأ ه نجوم وزيارة الاقصر / اسواليَّهُ

GHAZI TRAVEL Aport Taxes, 3" Hotel, Reals Airport Taxes, 5" Hotel, B/B \$399

· 1/77717V\_778Y11

THE RUISE (8 Days)

Author Airport Taxes, Sheraton Hotel

Street Street Cruise Ship File \$789 FIENS (7 Days) Have, Airport Taxes, 4" Hotel, B/B \$439 Miss Street, facing A.U.B.

Tel: (01) 353910, 343122, 342546, 348555, (03) 273080

# بنك الاستثمار والتنمية ش.م.ل.

يتشرف مجلس الادارة بدعوة المساهمين الى حضور إجتماع الجمعية العمومية العادية والريس، يوم الجمعة الواقع فيه ١٩٩٩/١/٢٩ عند الساعة العاشرة صباحاً ونلك للنظر في

التقرير الخاص المنصوص عليه في المادة ١٥٢ من قانون النقد والتسليف والمادتين ١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة ومناقشتها والموافقة عليها.

١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة والمادتين ١٥٢ و١٨٧ من قانون النقد والتسليف. سيما حساب الأرباح والخسائر لسنة ١٩٩٨ وابراء ذمة رئيس مجلس الادارة وأعضائه عن ادارتهم خلال الفترة المنتهية في ١٩٩٨/١٢/٣١.

١٩٩٨ وفقاً لأحكام المائتين ١٥٨ و١٥٩ من قانون التجارة والمادة ١٥٢ من قانون النقد

سادساً: انتخاب مجلس ادارة جديد بعد انتها فترة مجلس الادارة الحالي.

ثامناً: أمور أخرى مختلفة.

غازى عبدالله الصقعبي

رئيس مجلس الادارة المدير العام

# وسط بيروت استعاد أجواء العيد مع السوق التراثية مقاهي أيام زمان شرعت أبوابها لزوار الليل









-4-4-6

عمل 🛢 🐧

----

ويحال فيأتند

في ۳۰ شانا

ميون ڪ

Sylvall 2

GHAZI THA

.和数 40

2410 M3/35 (E) 55. (B) 7739



علالة نادر تحوط الرسام

éléftériadés CASINO DU LIBAN MICHEL GALABRU Dimache 10 JANVIER 1999 PONING UE REGNIER MICHEL CAC TA PROGER MUNI PIERRE GALLON JANINE SOUCHON JEAN TOSCAN FRANCOIS BORY SSE ANDRE NADER CEDRIC COLA STELLHANE BAROUX ANNE-MARIE VILLEER BANQUE LIBANAISE POUR LE COMMERCE SAL

استكمَّلت مشاهده في معروضات

ومعروضات شكلت عناوين قنديمة صاغت معالمها وسط المظلهر البراقة كلاسيكية يعزفما أيلي بأسيلا وأبنه فيكتور، يرافقها رنين العود المنبعث من مقمى "البازركأن"، يجول الزائر متنقلا في خطى هادئة بين المنصات والمعروضات المختبئة خلف زجاج تروي

#### حكليات تاريخ غابر. طقوس ومقاه

ما إن تطأ عتبـة السـوق، حـتى تغمرك هالة أيام زمان وطقوسها، من نكهًـــة المــعــــــّـر التي تعــبق في الاسترادات الصغيرة، إلى قهقهات النراجيل التي تلتقي مع أنفاس الرواد، وحشرجات حجار ألزهر تتدحرج على الطاولات المزخرفة، وأصوات الخدم يُنْادُونَ عَلَى الْتَنْبَاكَ الْعُجِمِيّ والقَمَّوةُ المرة في مـقــمـيي "مـيــة مــســا"

صَادُب مقمى "البازركان" علي ياغي قـــال: "في هذه المدينة قــلمت اول المقاهي كمقهى الحاج داوود، وعروس البحراً، وشاركنا في السُوق اليُوم، وحملنا اسم تلك القَّمُوة المعروفة قَديما، لاضفهُ الطابع القديم عليها". وعن رواد المقـــّمي قــــال: "يغص المكان كل ليلة بالشباب عاشقي النارجيلة، وكبار السن النين تسيدون في جلساتهم حكايا المدينة ايام العز يؤنسهم رنين

تندن تقدم التارجسيلة والشسايء ونستضيف كل أيلة مفنيا يؤنس الزيلان. اما في مجال الطعام فنقدم الممص والفول والشاورما".

يلفتك في احــد ألجـواتب رســام الوجوه شاهيه هاروتيان، منهمكا في لختيار اقالم الفحم لاعطاء الملامح المطابقة للصورة الاصلية، وعلى مقربة والقماش والأثناث يلبسه المعدن بلون

"سـُوليـديّر" رئده آرمانازي لفتت الَّيّ ان العارضين يتوزعون في سوق الأعباد على نُحو ١٧ محلًا مرممة في شكل كلمل، قسم منها يقدمه الملاكُّ والباقي من سوليندر. ويسقى على الباعة دفع ثمن المنصات". واضافت: تشهد السوق اقبالا

مُّ سؤولة العلاقيات العيامية في

شعبيا كبيرا، تستمر حركة ألنَّاس الى وقتُ السُّحُورِ. لَئِلْكُ ارْتَأْيِنَا تَمِدِيْمُا مَّتَى آخر الشُّهُر الجاريِّ؛ بُعدما كان مقررا اختتامها مع نهايةً موسم الاعياد ای آذر شمر رمضان".

#### طبيعة وليل

وأكثر ما يستوقف الزلار في شارع فوش، أنتشار الشتول الفضر على مدَّادُلُّ المحال في وحدةٌ متجانسة معَّ العقود والقناطر، وشُكلت لوحات كلير شوفيالو ملحقا لما، حيث ظمرت للطبيعة في أبمى صورها بألوان زاهية أضفت على المكان حَيُوبة اتبعثت في اتعكاس الأضواء والايحاءات. المسؤول عن بيع هذه اللوحات مارسيل شوفللو الفرنسي الجنسية قال: "عَامَ ٩٦٥ ( الخُفضَّتُ الطَّرِيقِ في هذا الشارع بسبب وجود الآثار تحتما، وكان السياح يملأون وسط المدينة ويتـولفـدون البه في أعـداد هائلة. واليـوم لم يبق منهم الا القليل الذي يرتاد المطاعم والفنادق من دون التبه الى القيمة التاريخية والمعنوية لِسِيْـروتُ القـّديمة. الهُ لَشّيَّ مُـؤسَّفُ

واضاف: "آنا فـرنسي، أعـيشِ في هذه البسلاد منذ زمن طويل وأراها أجمل بلاد العالم".

#### مأوى الذكريات

وتكتــمل الرحلة في الســوق في شارع اللنبي مع حرفيات اخري، محال على "مد عُينكُ والنظر"، تبدأً بتجار السجاد، بزخرفاته العقيقة والواته و"طحان" و"اللَّحام"، وعمرهاً من عمّر بيِّروت. مُرورا بأتنيكة "أبو وليد"، تستريح فيما أوان وحراتيق قديمة وألفياًتُ وخُواب، أضافةُ الَّى قناديل وَ الزيتِ وَالْفُواتَيْسِ، وهُوائِجِ أَيْلُم رَمَان من تحاسيات بيض وحمر وصفر أغفت عليها الإضواء الخافتة المنتشرة في الزواياً جـوا داّفـُنـا انعكس لمعـقّا ييّهر النظر.

#### أباً عن جد

ماحب سجاد اللحام قال: "نحن في هذه المنطقة أباً عن جد، كنا نفتح ليلا ونمارا، وكاتت بيروت دائمة الديناة حُـتَى وصَّافِت بِالْمُدْيِنَةُ التِي لا تِنامُ". واضاف أكان شارع اللنبي مجمع لُلْجُوحَ والسجائدُ واليومُ عاد تُشيَّ مِنْهُ، لكن طفم حياة الماضي لم تعد معه". أما للعازف ايلي بأسيلا الذي كان يملك متجرا لنياطة الثياب في اول شارع فوش، فقال: "ان الشارع كان أَتَنَاكُ يِغُصُ بِبِائِعِي القَمَّاشِ". ويتذكر أزقته الضيقة: "ربماً كانت تبدو كذلك المتلائما بالناس".

حفر النشب وترميعه بالعدف

عربية وأجنبية زائر يدعى فريد نجار قال: "ما نراه في هذه السوق جميل جدا. منه ما

تجند ومنه ما لم يكن موجودا من قبل. كانت العناخل ضيقة، لكنما كأتَّت جميلة وكنا تعودناها. هنا في فوش كان يباع القماش بالاوقية في محلات شيبان، والغول، ومحلات نجار<sup>ا</sup> ولفت أَلَى "اتنًا نُسْتَعِيدُ اليومِ بعضًا من حنان الماضي، من دون الدُخاط على الطابع اللبناني، اذ ان اللافتات كلما كتبت بالإجبّية". وسال: "لمانا

وَأَجِملُ مَا فَيِه حركة النَاسُ الَّتِي تَبِقَي

(تموير علي حسن)

ـــاد نادر لفت الى "ان

نتنكر للفيتنا الأم؟ ولماذا لا تتسرافق

لمعبروضيات كلمنا تحفء والسبوق

مخصصة لفئة معينة من الناس. ندن لم نأت اليما لابتياع حاجاتنا ولكننا

كمعظم الناس جئنا ننبش الماض ونسترجع اياما غابرة ونكريات حلوة

فُلِيها" وخرجت بالطباع "أن بيروت

كانت أجمل بصخبما وناسما وتناقض

كل منا فيها، اذ كناتت تجمع كلّ

النَّاس، كلُّ الطبقات. لما اليـوم َّ فان

السائح الفرنسي أياد سقّار قال:

'جميل آن تعاود بيروث اما كانت؛

بعماراتها الرائعة ومندستها الساحرة.

الاجنبية والعربية معا؟".

لكل منطقة روادها".

## بعدما أثارت قضية محمية صور

## شهيّب ردّ على الصدر داعياً الى تعاون الجميع

ردّ وزير للبيئة السابق النائب اكرم شهيب على كلام للسيدة رباب الصدر اعتبرت فيه "ان قانون اعلان جزء من شاطىء صور محمية طبيعية، هو سلب لَامَلَاكُ أَمَالُي الْمُدْبِنَةً". فَقَالَ:

"أولا: سيق للسيدة الصدر طلبت من وزارة البيئة عدم اشتمال المدمية على عقارات تستثمرها مؤسسات الأمام الصدر في القسم الشمالي من المنطقة المحمّية مَّندُ العلم ١٩٨٨، وذلك بعدما وصل مشروع القانون الَّى المجلس النيَّابِي، واستتَّادًا الى الاحتجاج، واحترامًا للاهداف الاجتماعية والانسانية لمؤسسات الامام الصدر، سعيت كوزّير للْبيئة في حينه الى تخصيص عقارين كبيرين لمشاريع مؤسسات الامآم الصدر آلتي

المنطقة نقدر دورهًا. لكن القانون مــدر في صيغته النهائية، ونص على أن يتم

استثمار عقارات القسم الشمالي بموافقة بلدية صور ولجنة المحمية ووزارة البيئة. وتالياً لما كانت امدأف عُمْلُ المؤسَّساتُ لَجِتماعِيةَ واتسانية مرورية ولازمة، فانه لا شيء يمنع من التنسيق بينها وبين الاطراف المعنية بالقانون لاستثمار العقارات المذكورة في شَكَّل يؤمن الَّخدماتُ الانسانيُّةُ، ويّحافظ فيّ الّوقت عينه على بيئة

ثانيا: أن أعلان المنطقة محمية طبيعية يمدف الى الدفاظ على البيئة الطَّبِيعِيةَ في شاطئ وملي من السلحل اللبناني، كذلك يحافظ أعلان المحمية على المنطقة لاهاليها وبلديتها التي تم للمراكما في أدارة المحمية. ولا حَاجة التأكد أن المحميات ثروة امديطها، وترشيد استثمارها والدفاظ عليها يؤمن مُصلحة الناسُ الُّنية والمقبلة".

## دعوة الى اقرار خطة وطنية لحماية الشاطىء والتنوع البيولوجي

دعا استاذ علوم البحار في كلية العلوم في الجامعة اللبنانية الدكتور سامي الأقيس الى وضع خطة وطنية لحـمـاية الشـاطئ اللبناني والميــاه البحرية، من لجل حماية التنوع الوراثي اليبوآوجي لُلتراث الطبيعي. وقال في محاضرة القاها في نادي روتـاري – بيـــــبلوس ان الغطوطُّ

"(– تعديد الجهات والجمعيات الاهلية والحكومية التي تمتم بالبيئة للبحرية وحمايتها. ٢– تنسيق جحي بين المراجع والدوائر التي تمتم بشؤون البيئة

العريضة لهذه النطة تتلخص بالتيء

٣- وضع خطة لعماية الشواطئ والمناطق السائملية الزراعية والسماح لَكُلُ النَّاسُ بارتيَّاد الشَّواطِّئَ، وهي قطاع عام، ووضع تنظيم مدني صارم للشواطئ والمناطق الساحلية.

٤- التربية البيئية في المدارس والمجتمع لاقتاع الناس بضرورة احترام الطبيعة كمصدر غذاء الانسان وسعلاته. وكثلك القوائين المرعية. ٥- اصطر تشريعات وقوانين حديثة وتطبيقها لصآية البيئة البحرية

من التعدي والتلوث والتشويه. آ- مرأقبة دائمة للثروة البحرية وخصوصاً المخزون السمكيّ والامتماّم بالمؤسسسات العلميــة التي تمــتم بالشؤون البحرية وآنشاه مدرسة

والتنوعُ البيولوجي.

طبيعية للمفاظ على البيئة البحرية

احماية المتوسط والموقع والمصدق من الحكومة التبنانية". المحرود المبعد . وتحدث عن الوضع الحالي للشاطئ الليناني فقال: "يمتد الشاطئ الليناني على طول ٢٢٥ كيلومترا من الناقورة

اضاف: "لم يبق من الشاطئ على والباقي استثمرا او ردم لاقامة مجمعات سيلحية ومارينًا أو لشفط الرمول. أما

🛊 الكثافة للسكانية (٧٥ في المئة من اللبناتيين يقطنون المناطق السّلطية).

جنوبا حتى الحدود السورية على الفعر الكبير الجنوبي. ٧٥ في المثَّة منَّ الشواطئ صخرية التكوين و٥ ( في المئة حصى و٠٠ في المئة شواطئ وضعه الطبيعي سوى ٤٠ كيلومترا

الملاك البحرية العامة فاستثمرت، أتنهكت، وبيعت بسبب عدم وجود قانون صالح للدفاظ على الشاطئ وتُحدث عن الواقع الحالي للشاطئ، مشيرا الى المشكلات التية: المالك الخاصة التي تصل الى

ونفايات صلبة (برج حمود)، البكتيري، الكيري، الكيري، الكيري، دباغات، دهانات، نفط تأثير التلوث والتشويه على الشواطئ، زُوال الشواطئ الطُبْيعية للاستحمام - تَشَويه الْمِناظِرِ الطَّبِيعيَّةُ،

◄ التلوث العــضــوي (مــجــارير)

تأثير التشوية والتاوث على ألنظم الايكُولُوجية (مُوائلُ تَكَاثَر الأسماكُ والاحياء البحرية).



فريدة من نوعها في لبنان والعالم وطبيعتها غامضة

دبوسي اكتشف ٣ بكتيريات جديدة في المياه

حفظت في "باستور" وأعطيت أسماء لبنانية

السرطان". واضاف: "ان البروفسور

دانيال ايزار الذي اشرفٌ على البحث،

ومو استاذ في الكلية عينما، أكتشف

بكتيريا يتم عزلها حاليا لتسببها

بامراض، والمقصود ان الزمن يؤثر في

البكتيريا فتكتسب جنبات تمكنها

التقاط صفات مرضية. ومن غير

المستبعد أن يتم عزل لحد هذه الانواع

المكتشفة حديثا من عينات مرضية عند

الانسـان، لمِذَا السّبب وبدون أن يتم

التعريف بهذه السلالات البكتيرية ييقى

وعن الدراسـة قــال: "عندمـا قــام

الدكتور منذر حمزة بعزل السلالات

ضمن بُحث يُدعهمُ المجلس الوطني

للبحوث العلمية في لبنان، استطاع

بالوساكل المتاحة التوصّل الى حد معين

من النتــائح، ولتــعــريـف هذه الانواع

الجديدة كان لا بد من استعمال تقنيات

متطورة جداً، لذلك اقترح عليّ ان اتابع

الموضوع في فـرنســا تحيثُ تتــامنُ

الامكانات التقنية والمالية. ويعدما تمكنا

أمر تدبيدها غامضا".

تلاثة انواع بكتيرية جديعة وجدت في المياه اللِّنانية، لم تكن معروفة في لبنَّان والعالم من قبل، وهي تعيش في

ملهنا منذ تأريخ سحيق. هذا ما توصلت اليه ابداث الدكتور

اللبنانية، فالنوع الأولُّ من البكُّنيريا

حــمل اسم لبتان "بــــدومــوناس

"بسدوموناس سدريللا" والثلث اسم

الشــرق الاوسط "بســدومـــوناس

اوئيتاليس". وحسب العادة العلبية، فأنَّه

عند اكتشاف انواع جديدة تسمى بأسم

مكتشفها أو المكان الذي عزلت منه.

وهي الدراسة الاولى في لبنان التي نتج

منها تعريف ثلاثة انواع من البكتيريا

تابعة لجنس "البسدوموناس" الذي ينتشر بكثرةً في الطبيعة وخصوصا في

عالم المياه، مصدرها نبع القسام في

جرود الفنية، نبع مار سركيس في

الدكتور دبوسي وعقب عودته من

باريس حيَّثُ نَالَ ٱلنَّكَتَـوراهُ مَع رَبَّـةً

شرف من جامع "L'ile 20" - كُلْيَة

الصحة ذكر لـ"النمار" "ان هذه الانواع

من البكتيريا موجودةً في المياه اللبنانيةً

ولا احمد يعمرف انا كمانت انت آلى

اصابات مرضية لم لا، لانها لم تكن

معروفة من قبل. ومن المعكن ان

تتسبب بعوارض مرضية لدى فاقدي

المناعة اي المصابين بالايدز، أو الذين

امدن ونبع قاديشاً في بشري.

اننسس"، الثاني اسم الارز

اللبنائية وتسميتها، حفظت في معمد باستُور فَي باريس، وتم اعتملَّدها في

وتابع: "البكتيريا المكتشفة موجودة في البِنَابِيعِ الثَّلَاثَةَ وقد عملت عُلِيهُا

كُونما تقع في العللي ومي بعيدة عن

التلوث والملوثأت، وخلال دراسات اولية تبين ان هذه الينابيع تمتسار بفلورة طبيقية لبكتيرية كثيرة التنوع مقارنة

البكتيرية الدية حقيقة الدالة الطبيعية

للينابيع والمياه الجوفية، ونقترح جعلما

وعما اذا كان سيتابع البحث العلمي على باقى الينابيع قَــال: "اتمتى ذلكُ

فالبكتيريا متعددة النوع، وحتى اليوم

لم يتوصَّل العالم رغم ٱلتقدم العلمي

الى معرفة اكثر من واحد في المئة منَّ

وعن اممية التعاون العلمي اللبنائي الفرنسي في مجالّ المياةً قال: "ان

ضعف امكانأت الجامعة اللبنانية ماليا

وتقنيـا لا يسـمح لمـا بالاشـراف على

رسائل الدكتوراه والابحاث الكبيرة، رغم

وجود الاساتذة المتخصصين، وندن

نُشكّر للجامعات الفرنسية ومُخْتبرَاتها

استقبالها الباحثين اللبنانيين. والدكتور

ديوسي من مواليد طرابلس علم ١٩٧٣

مستسزوج وله بنت، وهو اول مسصنف

بكتـريـولوجي في لبنان، خـريج كليــة

الصحة في الجامعة اللبنانية عام ١٩٩٥،

نال دبلوم تحاليل مخبرية وتلبع دراسته

العَليا فَي كليـة الصيِّعلةُ في جاُمعة

البكتيريا التي تعيش في الطبيعة".

محميات طبيعية".

ــواما، حـــيث تعكس الكائنات



المعروضة لتلقى المعلومات بطريقة غير تقليدية ممتعة.

في المرض ايضاً مشاغل ترفيهية يتتنى للأطفال من خلالها القيام بأعمال تطبقية

حول المفاهيم التي تلقُّوها كما وتنفيذ بعض الأعمال اليدويَّة.

السامعون الرئيسيون

قطع وتتم هذه التحويلات تلقائيا ضمن برامج المعلوماتية وفقا الأسعار التحويل

التي حددها المبلس الأوروبي في نماية 1944.

الثنياء التعديلات في التصاريح الى

١- التصريح عن مراكز القطع

تصرح المصارف والمؤسسات المات

في النمسودج رقم ﴿ عَنْ مسركسرَ القطُّو

المُفتوح باليورو كما هو محددٌ في ما

تقدم، (بما يوازيما وبالليرة البنائية)

ونلك بدلا من مراكز القطع المفتودة

٣- التصريح عن مراكز القطع البنيورة

يصرح في النموذج رقم ١-١ عن

مرآكز القطع البنيوية والخاصة المتذذة

بالعمالات الآوروبيـة المعنيـة محولة ال.

دول اتحاد النقد الاوروبي تصرح العصارف والمؤسسات المالية

عن المرتكز بالعملات الاوروبية المعنية (بما

- 1C7 المرفقة بتعميم اللجنة رقم 111)

التصريح عن ايراد تكلفة مسابات

المصرف بالعملات الاوروبية المعنية بعد

ب- يلفي النَّمُوذج رقم IC5 الخلم

بالحسابات بالمارك الالمائي. ج – يعدل النموذج رقم IC7 عما مو

مــيِّين في الملحق رقم ؟ المرفق بمــذاً

دَالْتُا: تعطى المصارف والمؤسسات

المللية مملة تُنتهي في لَخُر شُهر لالر ١٩٩٩ اللقيد بأصول التمريح البيئة في

تحويلما الى اليورو.

إ) يستعمل النموذج رقم 4)!

والخلصة (نموذج رقم أ-أ المرفق بتعييم

بالعملات الاوروبية البعنية

اللجنة رقم ١٩٧)

المفتوحة (نموذج رقم أ المرفق بتعميم

اللجنة رقم ١٩٧)

بعد اعتماد اليورو رسميا

تعميم للجنة الرقابة على الصارف

حدّد التعديلات المطلوبة على التصريحات

ربيب بين المصارف والمؤسسات المالية همنته التعبيلات الولبب اعتمادها في للتصريحات إلى اللجنة بعد الانتقال الى

الوحدة النقدية الاوروبية الجديدة اليورو،

وأهمها استبدال الوحدة النقدية الاوروبية

لُلُسَابِقَـةُ "ايكو" باليـورو في جـدول

العملات الإجنبية مع حسابها في المقابل

باللبرة اللبنانية وتصويل مراكز القطع

بالعملات الاوروبية العائدة الى العملة

وأرفق ألتعميم بنموذجين للتصريحات

هنا نص التعميم ورقمه ١٠٠ اللذي حصلت عليه "النمار"،

الموضوع؛ التعديلات في التماريج الى اللجنة بفعل الانتقال الى الوعدة النقدية

نظراً إلى الانتقال، بدا من مطلع سنة

١٩٩٩ وَلَغُلِيةَ انْتُمَاهُ المُرحَلَةَ الْاَنْتُقَالِيةً

في أخر نسنة (٢٠٠)، للى التعامل الكتأبي

فضلا عن ادوات الاسواق المآلية الممدرة

في دول تتصاد النقعة الاوروبي المعنيعة

وأأمصررة بالوحسة النقسيية الاوروييسة

(اليورو) الى جانب الاستمرار في لَلْتُبادل

بالنقد (Fiduciaire) الخاص بكل من

يطلب من المصارف والمؤسسات

المالية التقيد بما يأتي: اولا: يستبدل الـ"ايكو" باليـورو في

جدول العملات الاجنبية المعتمدة ويفتح

مركز عملات اجنبية جديد باليورو مع

مراكز القطع بالعملات الاوروبية العائدة

الى دول اتحاد النقد الاوروبي المعنية الى اليورو وتعتبر ارصدتها الصافية بمثابة

مركز قطع موحد مدينا او دائناً. لا تعتبر عمليات التحويل في ما بين عملات لتحاد

النقد الاوروبي واليورو بمثابة عمليات

ساب مقابل بالليرة الأبنانيـة. تُحُولُ

(Scriparal) بوسائط الدفع والحساباد

الجديدة الى العملة تفسها.

"تعميم رقم ١٠١٠

الإوروبية (اليورو).

1)997/0/0

کتب میشال مرقص: بعد ۲۷ عاما اقر مجلس الوزراء اس دمج ۲۲ مصلحة

مياه في خمس مصالح عامة، مُنْفَذَا بِذَلْكَ القَّانُونِ الصادر بالمرسوم ٢٢٧٥ سنة ١٩٧٢، والقاطي "بدمج المصالح المستقلة وسائر الميثاث واللجان (المائية) الموزعة في

مختلف المناطق اللبنانية واختصارها آلى خمس مصالح ملئية

موسعة على مستوى المدافظة تتولى كل منها ادارة جميع

ولم يحدد مجلس الوزراء بعد نطاق المصالح بل اكتفى

ومصالح المياه القائمة حاليا تتعلطي توزيع المياه للشفة

والري على السواء ولديما بحسب آخر أحصَّاء 10٦٢٤٥

مشاريع مياه الشرب الواقعة في نطاقها واستثمارها".

مشترَّكا ويقدر ان يكون ارتفع العدد الى ٧٠٠ الف.

بذكر "وفقا لما نص عليه القانون المعني بذلك"

الدُكتور نَاصَرَ السعيدي مع وفد من

اتعاد المصارف العربية في ضرورة المحافظة على الميانات التفاضلية

للاقتصاد وتشريع ادوات مالية حديثة

ودعا السّعيدي المستوردين الناء لقائه بهم الى "العمل على التـمنيع

المدلى لأنه اسساسي ويفعل القطاعات

الانتأجية، وخصوصًا في مجال التصنيع

وَاكَّد انه سيعمد الى تنفيذ القانون

في حق التجار المخالفين. وضم وفد

اتداد المصارف العربية تلاب الرئيس

الدكتور جوزف طربيه والامين العام

الدكتور عدنان الهندي وأعضاء وفد

امسانة الاتحساد الذي يزور لبنان

حاليا،وتركز البحث على تعزيز التعاون

وصرح طربيه على الاثر: "أن الوفد

تشاور مع الوزير في تعزيز التعاون

بين اتصاد المصارف العربية ولبنان،

وخُصوما ان الاتحاد بمثل لكبر مجموعة

بالاهتمام بالشأن المناعي التصديري

وتشجيع تنمية الصادرات وتوجيه

للسلع المصنعة في لبنان. وطلبت الى

الصناعيين المصعرين الى سوريا

"أعلامها عن أيـة عراقيل تواجمهم او

صعوبات في عمليات التصدير

الدوري اول من امس برئاسة جـاك

وقال بيان للجمعية ان الاجتماع ركز

تجارة لبنان الخارجية الصادرة عن المجلس الاعلى للجمارك والتي أظهرت ان مجم التصدير خلال الاشهر الاحد

عشر من سنة ١٩٩٨ بلغ ٦٤٢ مليون

دولار لميركي أي ما يوازي مجموع

التصدير خالال سنة ١٩٩٧ واحتلت

الصدارة منتجات الصناعة الكيميلاية

والمنسوجات والالبسة ومنتتجات

النقابات الفندقية

تطالب بعدم تشفيل

غير اللبنانيين

قسرر اتصاد نقسابات مسوظفى قطاع

المؤسسات الفندقية وعماله ودور التغذية

واللُّمو قطلب من وزارة العمل عدم السماح

لُغيرُ اللِّبِثَالِينِ بِالْعُمْلِ فِي الْقَطَاعِ الْفُنِيقِي

"خصوصا وأن فيه عدما كبيرا من العاطلين

عن العمل من خريجي المدارس والمعاهد

وكأن المجلس التنفيلني للاتحاد عقد

بلسة غير علمية وناقش اوضاع العاملين في

القطاع الغندقي. وايد الاتداد في بيان له رئيس الجمهورية

والمُكُومِـة "في الفطوات الاقتـــمــلَبيّة

والاجتماعية التي يتخذأتها لمساعدة الفئأت

المتوسطة والغقيرة لتتمكن من تحمل الاعباء

۷۱ مليون دولار

عروض تمويل للصناعة

في ندوة "يونيدو"

المناعية "يونيدو" من فيينا لن فردن التوظيفات في المناعات الاسامية لاعادة

بناءُ الاقتصاد والتي تقدر بـ ٧١ مليون دولار اميركي ستعرض في شباط المقبل خلال

الندوة ألتى تنظمها المنظمة والمؤسسة العامة

لتشجيع آلاستثمارات في لبنان بين ؟ شباط

ولَفَتَت في بيأن لَمَا لَلَى آلَهُ مِن الْمَتَوقَع

ان تستقطب النوة ندو ١٠٠ مستثمر

ركيسي من اوروبا وشرق أسيا والشرق

ولضاف البيان لن قيمة المشاريع الصناعية

المعروضة، هي في حدود ١٠ مائيين دولار

اسركى لصناعات السلع الفذلاية و١٠٥ الف

وستعرش شركات التطوير الالكثروني

أتوفر حوافر مآلية ونقدية لقطاع الصناعة

وان المصرف الدركزي يوفر دعما للفوائد

بنسبة ٥ في المئة المقطاعات الانتاجية ومنها

وأوضح لن الندوة ستبركز على اجبراه

مفاوضات بين المستثمرين الاجلنب واصحاب

المشاريع للمناعية اللبنانية ومؤسسات

في أبنان خُيماتُها الزبائن الاجانبُ. وأشار البيان الى أن التكومة اللبنانية

دولار لانتاج معدات البناه.

الاوسط وشمال افريقيا ولمبركا الشمالية.

امعالجتما فوراً مع المسؤولين".

مراف وحضور الاعضاه.

مستعدة لازالة عراقيل التصدير الى سوريا

جمعية الصناعيين مرتاحة

الى تشجيع القطاعات الانتاجية

لتنمية السوق المالية.

بين الاتحاد ولبنان.

# النقيب: "أوجيرو" تعمل بمرسوم ولا تُحاسَب عن خطأ سياسي

أعلن رئيس هيئة "اوجيرو" مديرها العام المهندس يوسف النقيب ان ما صدر عن اللجنة الوزارية التي تحرس أوضاع المؤسسات العامة "مو قرار سياسي" مشيرا الى ان التصفية لا تتم لمؤسسة عامة نادحة مثل "اوجيرو" الا بعد ان يعرف مصير

من جسمة اخسرى تبين أن رواتب

# ٣٠٣١ موظفاً في "أوجيرو"

ب"اوجيرو"، ويراوح رأتب الموظف في الميئة بين ٤٠٨ الاف ليرة (الفئاتُ النبيا) و٣.٥٨٦ ملايين (للفشات العليا) الى مؤلاء الموظفين الثابتين يخاف (٢ موظفا بالتعاقد بصفة مستشارين وتراوح رواتهمم بين ٧٥٠ الف ليرة و١٠ ملايين. وتجدر الاشارة الى ان موازنة

"اوجُيْرو" تصرف من الموازّنة العُلمة لوزارة المساتف وهي بلغت سنة ٨ ٩٩ُدُ ( ، ٦٦.١ مليـارَليرَة في مـقابل ٥٣٠٠٦ مليارا عام ١٩٩٧، و٤٤٤٤ مليارا عام ١٩٩٦ و١٨.٧ مليارا عام ١٩٩٥ (بُدَّ العمل بالمرسوم ٥٦١٣) ای ما مجموعه ۱۸۲.۸ ملّیار لیرة تتضمن النفقات الاجمالية التي تتحملما الميثة (رواتب واجور وتعويضات واصول تأبتة الانشاءات والتجميزات

المحتص في حينه تدعي تقاضيهم

مكافآت مأتية وتصور هنه المكافآت

وبعدماً شكلت هذه المكافآت التي لم تتقاضاها حتى تاريخه، والمطالعات

الصدافية التي تناولتما لتتملكا لكرامة

الموظفين النِّين انرجت اسماؤهم في

وبهدف وضع حد لهذه الافتراءات

على كرامة الموظفين، نرجو التدخل

السريع لوضع حبد نمائي لمنذه

التـسـريــات التي تشكل في ناتمـا

مخالفات ادارية واخلالا بالواجبات

كمأ تشكل مسا فاضحا باخلاقية

الوظيفة وبكرامة الموظفين، مع علمكم

المسبق بان التحقيق بشرعية صدور

قرار المكافآت او عدمها لا يمكن ان

يكُون على حساب بعض الموطَّفين

الناشُطين والدؤوبين على رفع شــأن

الادارة وسمعتما انضباطأ وأنتاجية

الوظيفية من منفذيها.

"في الاعمال والمهمات: مباتة المنشات والتجميزات – اُلتتمة في الصفحة ١٢ –

وقال "ان المبلغ الحقيقي لا يتعدى

وأضاف متتقدا الكلام عن مخالفة

"اوجيرو" القوانين: "نحن نعمل بموجب

مرسوم"، وطالب بتشريع المرسوم

وجعله قاتونا" فعليا بذلاً من الفاء

وكان النقيب استمل المؤتمر بتلاوة

تقرير تضمن أعمال "اوجيرو" وعرض

لحال الادارة العامة قبل تولي "اوجيرو" معملتها ووضع الشبكة الماتفية العامة

بعد الدرب، لافتا الى "النتائج الايجابية

التي ظمرت من خلال انتشأر الشبكة

والخطوط الماتفية وتحسين الجباية".

بموجب القــلاون ٢١/٢١ تَـم بموجب

المرسوم ١٩٧٥ الصادر عام ١٩٧٥

الذَّى كُلُف "اوجيرو" ادارة وتشغيل

الماسب الالكتروني الموجود لدى المديرية العامة للبرق والماتف

وتطويره، فالمرسوم ١٦١٦ الذي

كلفت بموجبه الوزارة اوجيرو اعمال

وعدد التقرير عقود الاتفاقات

الموقعة مع وزارة البريد والمواصلات،

وقرارات مجلس الوزراء بالموافقة، بناء

على اقتراحات الوزارة، على التعاقد مع

"اوجيرو" للقيام باعمال التوصيلات

واوجز مراحل تأسيس الميشة

الـ١٢٠ مليــون دولار ذـــلال اربع

لشؤون الاتصالات

واللاسلكية عصام تعملن للى "للنهار" عما تردد عن مصير موظفي "اوجيرو"، وقال، "ان اعُسادة تنظيم وزارة للبسريد والمواسسلات السلكية واللاسلكية تعنى انشاه مؤسسة استشمارية كببرى نتوأى شؤون ألانشا والتجميز والاستثمار والصيانة في قطاع الانصالات بديث تستوءب مبثة أوجيرو بجميع موظفيها، ويتم في لطارها تصفية جماز "لوجيرو" القديم، فيبقى فيما الموظفون القائمون باعمالهم، اما الذين لا يعملون فيشكلون فالضا فيوزعون على الادارات والمؤسسات العامة حيث مناك نقص في

"سوسيتيه جنرال" يفاوض لشراء نصف "فيدوس"

علم لن مـــفــاوضــات تتم بين مــصــرف

الماتف التي يبلغ عدد موظفيها ١٩٠٠ باستثناء الموظفين الملحقين النفيب أن تعليمات أعطيت للعناصر الاسية التوجودة على مدخل المؤسسة

اللازمة لشبكة الماتف وتنفيذ أعمال توسيع شبكات الهاتف التابنة. ثم كان عرض المحمات التي

نعمان عن "اوجيرو": مؤسسة استثمارية ستستوعب الموظفين

رؤساء الوهدات الاسارية وعهد من الموظفين مسنيلة بتسوقسيع الوزير انما أفضيحة دستورية ارتكبها الدريري اثناء تصريف الاعمال حيناً، فيما تصورها حينا اخر انها توزيع مـنَّــات الملابين على مــوظفي الوزارة

يقومون بما الى حين انشاء المؤسسا الاستثمارية، افاد "ان المهمات والانشطة التي تقوم بما "اوجيرو" حاليا، بما فيما المشاريع التي هي قيد التنفيذ، لن تتوقف للى حين استعلب "لوجيرو" في المؤسسة الاستثمارية المنوي للشاؤما".

"سوسيُتيه جنرال" الذي يراس مُجلس لعارته موريس صحناوي، وشركة "فيدوس" المالية التي يرأسها نبيل عون، قد قطعت شوطا را ومي تمنف آلى شراه "سوسيتيه مبجرا وبي صفحه الى مدر- معرسينيه جترال" ٥١ في المئة من اسمم "فيدوس"-والاخيرة شركة مالية اولى في مجال الاسمم وسندات الغزينة.

وقال في مؤتمر صنافي عقبه ظهر لمس في ميني المؤسسة، "اوجيرو" تنافس كل الدول العربية في مجال الاتمــالات ومي الاولى بعــد دولة الامارات العربية المتحدة"، ونفي ان تكونُ نفقاتُ ٱلمؤسسة ١٥٠ مليونَ

# لم يقبضوا رواتبهم عن شهرين

بعدم السماح باخراج اي ملفات عائدة الموطفين للشــهــرين الماضيين لم تعــرف بعـد. وافــاد النقــيب اله تم

تمهيز الفواتير وارسالما الى وزارة البسريد والمواصسلات السلكي واللاسلكية، وقد وافق الوزير (عصام

نتمان) على اصدار الدر الصرف وقيمته ۲۰ ملیارلیرهٔ م*ن* اصل ۲۰ ملیارا. وعمم أن الأمر ما زال عالقًا لده، المدير العام للاستثمار والصيانة الذي طلب تكليف لجنة لدرس التحسليم

والتسلم في الميئة قبل صرف أي ويبلغ عدد الموظفين في "اوجيرو" المحيثة (رواتب واجور ٢٠٢١ موظفا منمم ١٨٠٠ من ملاك واصول تابتة الانشاءات المؤسسسة و١٠٠٠ من ملاك وزارة شراء مواد وقطع غيار).

# موظفو الهاتف: لا مكافأت من الحريري ديوان المحاسبة حدد شروط

البسريد والمواصلات السلكيسة واللاسلكية ما اورده رئيس هيئة أوجيرو" يوسف النُقيب لَجَمةٌ التأخير في دفع رواتب الموطفين، فأشار الَّيُّ ان العلاقة بين الوزارة وهيئة اوجيرو والفوترة، تركيب المشتركين، وعقد امدةً سنةً ابتدا من أ –  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$  وحتى  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$  وحتى  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$  –  $\ddot{V}$ هُذَا ٱلعقد الذي تبلغ قيمته ٥٠ مُلِيارُ ليرة الى ديوانّ المدّاسية، وقد وافقّ بشرطين الاول ان يدفع قسط اول قیمته ۱۲٫۵ ملیار لیرة، ولا یدفع القسط الثاتى الا بعد تنفيذ شروط عدة منما اعداد منهجية للصيأتة، ومنمجية للمراقبة، ومنهجية الانفاق وغير ذلك. وحتى الأن لم يتم تنفيذً

من جمة اخرى، وجه الموظفون النين تناول بعض الصحف اسماعهم على الهم "من النين تقاضوا مكافآت من الرئيس رفيق الدريري ومن النين نشطوا في خلال الانتخآبات البلديةُ

#### افادة "أوجيرو" من قيمة عقدها المصلحة الوائح الصريري"، كتابا لل الوزير عصام نعمان جَاءُ فيه: حسيث انه تكررت منذ اسسبوع وحتى تأريخه مطالعات لبعض الصحف تضمنت بيانات باسماء ولرقآم لبعض

ما يازم من الشروط التي فرضها

ومع ذلك فان القسط الاول كاف لخة ورواتب الموظَّفين إلا إنا كان هذا المبلغ أنفق على المكافأت".

#### COMPAGNIE DII CASINO DII LIBAN MAAMELTEIN - LEBANON

PREOUALIFICATION OF CONTRACTORS FOR OPERATION AND MAINTENANCE (O & M)

ELECTRICAL AND MECHANICAL SYSTEMS

The Compagnie du Casino Du Liban, invites application from suitably qualified Electro-mechanical Contractors to prequalify to Tender for Operation and Maintenance of Electro-Mechanical Systems at the Casino du Liban in Maameltein, Lebanon.

The Contract will comprise carrying out the Operation and Maintenance for the Casino Du Liban Complex including all the mechanical and electrical installations, street lighting and vehicle access control equipment.

The operation and maintenance of equipment and facilities shall include but not limited to the following

HVAC including absorption chillers, steam system, air handling network, automatic fire suppression systems, plumbing, kitchens, laundry, gas network and BMS systems.

High voltage and low voltage system, diesel generators, UPS, lighting, fire alarm, public address and sound systems, lifts and elevators, CCTV system, dimming control systems and theatrical Electrical:

The applicant shall provide evidence of his capability and adequacy of resources to carry out the contract. To this effect, the Participants shall provide proof to satisfy one of the following minimum requirements

The Contractor has already executed electro-mechanical works of sumilar nature and volume over the last five years, either as a main Contractor or as joint venture with other Contractors for an amount, after adjustment at the date of execution equivalent to (US \$15,000,000) Fifteen Million United States Dollars including at least one project, the adjusted amount at the date of execution amounting to (US \$3,000,000) Three Million United States Dollars.

The Contractor has already provided Operation and Maintenance for electro-mechanical works of similar nature and volume over the last five years, either as a main Operator or as joint venture with other Operators for a yearly amount of (US \$1,000,000) One Million United States Dollars.

Prequalification applications must be on the basis of the Prequalification Document prepared for this purpose, which will be available against a non-refundable sum of (US \$1,000) One Thousand U.S. Dollars at the following

Dar Al-Handasah Consultants (Shair & Partners) Verdun Street - Dar Al-Handasah Bldg. P.O.Box: 7159 Tel.: 01 - 86 94 16/7/8/9 or 01 - 79 00 02/3/4/5 Telex: DARSAH 20697 LE

Fax: 01 - 86 90 26 E-Mail: dangunco.com.lb

Deadline for returning the duly completed Prequalification Document with all relevant supporting material is 12:00 noon Betrut local time on Monday, the 1° of February. 1999 at Compagnic du Casmo Du Liban offices at the

Compagnie du Casino Du Liban Maameltein, Lebanon Tel: 09 - 91 39 62 or 09 - 83 20 97 01 - 60 45 55

٢٢ مصلحة مياه تندمج في ٥ بعد ٢٧ عاماً

## تضخ ٩٨٣ ألف ٣٥ يومياً، شبكة التوزيع ١١ مليون متر ٧٠٠ ألف مشترك و٧٣ اشتراكاً في الكيلومتر المربع

المصالح (٩٨٢٢٧ مترا مكعبا في المياه يوميا، وينتظر أن تزيد الكمية الى مليون و١٩٤١ ٨٠٨ مترا مكعبا يوميا في حَسُّدود سُنَّةً ٢٠٠٦. ويَبِلغ الطول الإجْسمالي لشبكة التوزيع١١ مليونا و٨٩٨ ألفا و٢٤٦ مترا بقطر وسطي ١٣٦,٥٧ ملم، حال ٤٠ في المئة منها جيدة. و١٥ في

وتغطى هذه المصالح السكان المقيمين في مساحة ٨٩٧٦.٢٨ كيلومترا مربعا. بمعمل ٧٢ الشَّتراكا في

وفي حين قـَدر الدخل السنوي لهـذه المصالح بسبعين ملياًر ٱيرةً، قبل عامين، فقد قُدرت في العام ذاته تكلفة الصيانة بـ ٢٦ مليار ليرة (٣١٧٨٢ ليرة صيانة المتر المكعب من المياه وتشفيله يوميا على مدار السنة) وتشمل الصيالة المندسة المدنية والألكتروميكاتيكية، والميانة الصغيرة

الكيلومتر المربع الواحد

- أُلتتهة فَي الصَفَحة ١٦ -

ويحدد ملاكما بـ٢٠٥٧ وظيفة منها ١٢٨٧ وظبقة فنية و٧٧٠ ادارية يشغلها ١٠٤٥ موظفا فقط، وتوزع مذه

#### تنفيذ القانون في حق مخالفي نظام الأوكازيون السعيدي يبحث مع اتحاد المصارف العربية في جذب الرساميل والمحافظة على الميزات التفاضلية

مالية في المنطقة العربية ويتطلع الى

لبنأن وألاقتصاد اللبناتي بنظرة

الجَالِية". واشار الى ان "القطأع

الْمُصَرِّفِي اللَّبِنانِي هُو مُصَّطِ ثَقَــةً المُمُولِينَ وَالْمُستَثَمَّرِينَ الْعُرِبِ وَإِنْ

لللبنائية قاربت الخمسة مليارات دولار

أميركى وقسم كبير منها ودائع

عربيةً. كُمَّا ان الاستثمارات العربية،

وخُلُصوما في الصقلين المصرَّفي

والمقاري، لا ترَّال تتـ وجَّه الى لبنانَّ

وكلما استثمارات طويلة الاجل تؤكد

الْثقة بالاقتصاد اللبناني وبمستقبله". ولضاف: "وتعاورنا ايضاً في موضوع

الميزات التفاضلية التي يتمتع بمآ

الاقتنصاد اللبنائي وضرورة المحافظة

عليما وتطويرها وتشريع أدوات مالية

حديثة لتنمية السوق المالية لاسيما

وان الوزير اشرف خلال مسؤولياته

للسابقة في المصرف المركزي على

وضع مشاريع عدة في هذا النصوص

وسے ....رق منما مشروع التمویل التاجیري

ومسشروع تنظيم الأسسواق المآلس

ومشروع وسلال النفع الالكترونية

وغيرها من المشاريع التي ستساعد

العربية السعودية المرتبة الاولى في

الاست يسراد من لبنان تليسهسا دولة الامارات العربية المتحدة، ففرنسا.

كنلك أظمرت الاحصاءات اتخفاضًا في

حجم الاستيراد بقيمة ٥٠٠ مليون

دولار. وحض مجلس الادارة الصناعيين

على التركيز على زيادة حجم التصدير

وطالب المسؤولين بالاهتمام بالشأن

الصادرات من خَلالُ المساهِّمة في

أنشه هيئة لتنمية للصادرات اللبنانية

من القطاعين العام والخاص وتوجيه

السفارات اللبنانية المسلهمة في تنمية

الصادرات من حالل الترويح للسلع

المصنعة في لبنان. ٢- قـــوّم المجلس الزيارات التي

تمت الى بعض الوزرا وسجل ارتياحه

الى مواقفهم وموقف الحكومة للمشجع

للقطاعات الانتاجية وخصوصا القطاع

الصناعى والوعبود المعطلة لتسفيعيل

القدرة التنافسية للصناعة وتنميتها من

مسر خلال خفض تكاليف الانتاج من كهربا

وطاقة وجمارك وتنمينة الصادرات

وتشجيع المؤسسات الصغيرة الحجم

والمتــوسطة. وحض الصناعــيين

ومسجلسى القطأعهات والمناطق في

الجمعية على التفاعل مع المسؤولين

واللجأن المفتصة تمضيرا لتنفيذ

برامجماً مع الوزارات المختصة وتحتجيع

٣- بحث المجلس في تتالج الزيارة

للتي قيام بما لخيِّر! رُئيس المجلس

والأعضاء الى ارمينيا حيث تم التوافق

على عـقــد مــؤتمر لرجــال الاعــمــال

اللبنانيين واقامة معرض للسلع اللبنانية

خَـُلُولُ ايْار ١٩٩٩. وكلفُ المجلس اللجان المذتصة البدء بالتحضير للمؤتمر

ُ ٤ـُ تُداول المجلس الاخبار عن قفل

كل المراكسر الحسدودية في العسراق

باستثناءُ زاخُو (في نُركيـا)ٌ وتبين انَّ

القفل كان خلال فترة العمليات

العيسكرية ولم يعبد قيائمها منذ

١٩٩٨/١٢/٢١ وأن الحدود العراقية

مع سـوريا والاردن ما زالت تعـمل طبيعيا وان التصدير الى العراق يتم

° - نَّاقَشُ أَلَمِهُ السَّالَاتِ فَــ

الجمركي بين لبنان وسوريا وابدى ارتياده الى اجتماعات اللجنة

الاقتصادية العليا التي اتعقدت في

بيسروت. وطلب من الصناعسيين

المصدرين الى سورياً اعلام الجمعية

عن اية عراقيل او صعوبات تواجمهم

في عمليات التمدير لمعالجتها فورا مع

٦- استقبل مجلس الادارة الدكتور

ابرهيم الصوص مسأعد المدير العلم

أمنظمنة العنمل الدولينة الذي اطلع

المجلس على السرامج التي تقدمها

المنظمة الَّى القطاع النَّاص. وابدى

رغبته في التعاون مع جمعية الصناعيين

اللبنانيين لوضع برنامج عمل للسنوأت

المقبلة تمدف آلى مساعدة المؤسسات

الصناعية ولا سيما الصغيرة الحجم

والمتوسطة في ميادين عدةً. وقال أن ألمنظمة على أستعداد لتمويل ورشات

عمل وبرامج تدريبية من أجل تطوير

القطاعمات الصناعهم اللبنانيمة

وتشجيعها كما أبدي استعداد

المنظمة لاستقبال وفد من للجمعية في

جنيف لدرس وضع البــــــرامج معًّ المختصين في المنظمة. كما وعد بأن

يرسل فريق عمل خلال ٢ اسابيع ألى لبنان للبدء في التحضير للبرنامج".

عبر جميع المرافىء للمعتمدة.

المسؤولين.

الصناعة وقطاعاتها الانتاجية

على تعزيز البنية المالية البنان". مستوردو المواد الغذائية

وتمنى السعيدي في لقائه وفـد نقابة مستوردي المواد الفنائية الذي ترأسه جوزفٌ عُور، أن تكون ٱللقاءاتُ شمرية "لمعالجة المشكلات التي تمم هذا القطاع وخصوصا لجهة للمعاملات في المرفأ وتخليص البضائع والرسوم الجمركية وتكلفة المواد المستوردة، والعنَّملُّ منَّعنا من أجل مصلَّصة

وطئلب بتطبيق المعابير للعالمية في ما يخص الشركات آلتي تستورد المأكولات "لأنما مسؤولية مممة ويجب الا تممل هذا العمل" من جمتما طالبت النقابة باعطائها مهلة لدرس هذا الموضوع، والعمل على تصحيح المرسوم رقم 10٠٤ المتعلقة بمراقبة بعض المواد الغنظية والذي لم يُعلد يُتماشى والقوانين الدديثة العالمية".

لجنة تأهيل الاهراءات ورأس السعيدي اجتماعا للجنة تأهيل اهراءات مرفأ بيروت وترميمها في حضور المدير العام المكتب الحبوب والشمندر السكري انطوان الخـوري وَاعضاء اللَّجنة. ودرَّست المرلحل التي مر بما مشروع اعادة النامياً والأجراءات الواجب اتخائها لمتابعة التنفيذُ على لن تعقد اجتماعات لاحقة

الاوكلزيون ثم عقد اجتماعا مع الجمعيات التجارية في بيروت بحث خلاله في موضوع الاوكازيون وشروط انجاحة خلال الفترة التي حددها بين ٩ كانون الثاني و٧ شباط. ونعنا السعيسي التجار "الر المحافظة على الصدقيّة في التعامل وان تكون الخفوض المنوي تقديمها على البضائع صحيحة".

واوضح الله سيضدر فرارا سيسمح بموجيه للت<sub>ن</sub>جار بتنمية المبيعات على مدَّار السنة من دون تقديم تصريح يتضمن كيفية تقديم علاوات على المبيع والجوائز المتعلقة بمنا

وأكد أنه سيعمد الى تنفيذ القانون في حق المذالفين. وتسلم من وقد نقابة وكالات للدعلية وألاعلان مشروع تدويل النقابة الى نقابة مهنية. والتُّـق النَّائِب اليَّاس سكاف مع

وفد من نقابة مربي الدواجن برئاسةً جَانِ الْمُوا، وتمحور اللقاء على أوضاع مُنا القَطاع لَجمة التسمير وغيرها. ومن المقرر ان يلتقي التأسعة صباح اليوم وفنا من جمعية تجار زغرتاً – الزاوية لعرض لقتراحات حول التنمية التجارية في المنطقة

#### الرسوم الجمركية في ٩٨ تجاوزت التقديرات ٢١٠٤,٣ مليارات حتى نهاية ك١

بلغ مجموع الرسوم الجمركية المستوفاة في سنة ١٩٩٨ ، بحسب ادارة الجمارك، ٢١٠٤ مليارات و٢١١ مليونا و٨٧٩ إلفا و٤٧٤ ليرة. وفاق مَّذَا الرَّقم ما كَأَن مُتوقعاً في موازنة ١٩٩٨ التي قدرت هجم الرسوم وعلات مصادر سبب منا التحسن بزيادة نسية ٢ في المئة على الرسم النوي وتطبيق النظام الجمركي الممكن "نجم" الذي حسن الجباية وكذلك توسيع قاعدة

وجاء مرفأ ييروت في طليعة البوابات ومثّل ما نسبته ٢٥،٦ في المثة من المجموع في كـلةون الاول ومـقق ٨,٨٥٠ مليار ليـرة، ثم مطار بيـروت الذي بلغت وارداته ُ ١٩٫٤ مُلْيِلُر لَيْرَةَ، أي ما نسبته ٩,٦ في الْمَثَّة. شهراً فشهراً

هنا تفصيل الرسوم الجمركية للمستوفاة في ١٩٩٨: 134,440,770,931 120,995,025,105 : IVO-AVO-AOA.Vo. 141.401.410.-37 \* F.A.31. YFA.FF4

1) ., TEE, 717, TEE 1 تشرين الاول تشرين الثاتي 148,797,7.7,779 : F.F. 10A, TYO, TA1 373, PYA, (17,3-1.7

اليوليات في كانون الأول المراكز الجمركية في كُلُنُون الأول ١٩٩٨. مرخأ بيروت 134.437.174,761 19.EYA,7.F.AT9 : مظار بيروت محسيية جونية 0.,... : 7, -72, 5 - - , 27 - , 7 T. - 271 - 271 - 27 محتسيبة طرابلس 1 .00.3(F.7.7.Af · •(•, YP7, 177.1 1 ..., Y, AFY, 7(

## : <70,0FP.7A(.3 Y. 975. . . . . 1.1,047,061,741 .

يتشرف مجلس إدارة ترابة سبلين ش.م.ل. بدعوة حضرات الساهمين لمارسة حق الأفضلية في الاكتتاب بالأسهم الجديدة التي قررت إنشاءها الجمعية العمومية غير العادية المنعقدة بتاريخ ١٨ ايلول ١٩٩٨ وعددها ٤,٩٠٠,٠٠٠ سهماً قيمة كل سهم إسمية

- بصورة غير قابلة للتنقيص بنسبة سهماً جديداً واحداً لكل ستة أسهم قديمة وخمس

- ويصورة قابلة للتنقيص ونسبة ما يملكون من اسهم، دون أن تحصل من جراء ذلك أية

٧- يثبت حق المساهم بالاكتتاب عند تقديمه القسيمة رقم (١) للأسهم التي يملكها.

٣- تحرر نقداً ودفعة واحدة عند الاكتتاب كامل قيمة الأسهم الكتتب بها بصورة غير قابلة للتنقيص ويصورة قابلة للتنقيص.

ا ٤- تحدد مدة شهرين، اعتباراً من ١٩٩٨/١١/١٦ ولغاية ١٩٩٩/١/١٦، لمارسة حق الاكتتاب وتوقيع وثيقة الاكتتاب وتحرير قيمة الأسهم المكتتب بها لدي بنك البحر التوسط ش.م.ل. (الفرع الرئيسي - فردان - بيروت) وذلك تحت طائلة سقوط الحق بالاكتتاب

مجلس الإدارة

دعوة للأكتتاب بزيادة رأسمال ترابة سبلين شـم.ل. موجهة من مجلس إدارة الشركة الى جميع الساهمين

١,٥٥٠ ليرة لبنانية وذلك ضمن الشروط التالية،

١- يمنح حق الأفضلية بالاكتتاب لجميع المساهمين وذلك:

السهم مما يملكون من اسهم، دون أن تحصل من جراء ذلك أية تجزية للأسهم. تجزئة للأسهم.

					lai (	سواق	- الا					
		(	ريل	زت را	نن پيرا	زت ٿ	والعصما	أسطر				
الدولار الاوسترا	البيزيتا الإسبانية	الكورون الإسوجي	الين الياباني	الفلوران المولندي	الفرنك البلجيكي	اللير الإيطالي	العارك الإلماني	الغرنك السويسري	الفرنك الفرنسي	البنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	
954,55	14	19-,05	17, •0	797,77	£T,11	٠,٩٠	A9Y,TY	1.40,47	זז, עדז	1540,45	10.5	الشراه
33,10	11,•¥	195,05	12, 0	A,TY	££,11	.,95	9.1,77	3-89,68	579,55	78,0P37	1012, ••	المبيع
الشلن النمسور	اليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الامارات	الدينار الكويتي	البينار الاردني	الريال العماني	الديئار البدراتي	البنيه المصري	الليرة التركية	الليرة السورية	
57,9.	7·A1,7E	£15,50	٤٠٠,٠٨	E-A,67	2947,77	\$11E,£V	791	799-,	£T9,YA	٠,٠٠٥٠	77,7-	الشراء
۶۸,۹۰	T-7A,7E	217,70	£.£,.A	£15.67	0-17,77	111E,£Y	<b>T9T•,••</b>	٤٠١٠,٠٠	227, 44	•,••¥•	T£, Y+	الببيع
			ار.	<u>۔ را</u> ا	زالضنا	ورث ا	سار اك	ا ال		<del>,</del>		<u></u>
يلو	<u> </u>	اونصة الذهب	و الذهب	کیلو	الـ۵۰ بيزوس مكسيك		الليرة العثمانية	لليرة سادة		ليرة الانكليزية باب اوا	51	

1--1,-1

الدراخما اليونانية

٤,٩٨

0,98

59.70 69.90 19.95 182.00

425 00 (

Hypovereins Bank Dt Lufthansa AG

Preussag AG Thyssen AG Veha AG

159.50 Preussag AG 159.50 Thyssen AG 53.20 Veba AG 76.00 Volkswagen AG 55.50 Deutsche Bank AG

69.55 69.30 20.32 182.00 445.00 163.75 54.40 78.70 57.10

4940,	575	££)	125	٠٠ ٥٢٠	···	1	11	35	المبيع
	ĆĽ	PREM	CÝ CRO	DSS PA	TES	<u> </u>	يلات الار	يار اك	الت
الدولار	الاورو	الفرنك	المارك	اللير	الين	الفرنك	الجنيه	الدولار	
للكثدي	EURO	القرنسي	الالماني	الايطائي	الياباتي	السويسري	الاسترليني	الاميركي	
<del></del>	1,77.50	• , TTA9	-,077-	•.•••٩}	· 170A	1,-411	T,£43T	1.01-7	كبيا بين
1700,-	_	•,1055	-,0-94	• . • • • • • • • • • • • • • • • • • •	٠,٠-٧٧٠	7,7197	1,2,51	· YOM ·	الاوروائنــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
7,7717	T.OYA5	· <b>-</b>	7.7079	•,••139	£Y06	مله٠,٤	9,5374	3171.0	فرنسا
1,1-97	3,9717	-,1945	) -	•, ••1•1	·,·1£1A	1,51-1	1,4311	ודעד, נ	العانيا
1-9A,AT	1927.27	17,002	27,-29	-	15,-19	1194,17	או,דונו	1704,77	ايطاليا ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
YT,TA	155,45	19,76	17,14	4	} -	A+,E+	1AF,-£	1749	اليامان بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
.,1)4	1,1744	3737,	3774.	* , * * * * * * *	1,1345	_	77A7,2	1.787.	سويسرا
A 3, -	17.4.	٠, ١٠٨٠	1717.	•.•••	٠,٠٠٥٤٥	-,£171	1 -	٩۵٠٢,٠	بريطانيا ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ

	1,1910	•, 1YA I	(410,0	•,•••	1,,	*,1104	1,1818		سوديف هيندية
				بتر السطا	ق النسط	لسزار			
Y	مؤشر داكس الالماني اقفال اليوم ٢٤٤٥.٧١ الاقفال السابق ٤٤٢.٩٠	C ITOT	ال اليوم ٢٥.٢	۲۱ ترب القف	ر فلينتشال تليمس ل اليوم ١٠٢٠٠ لل السابق ٤٨,٨٠	ورويد القفا	ر كاك 2 الفرنس اليوم ٢٢٠,٦٧ ل السابق ٢٩٤,٨٢	رً~  اقفال	مؤشر داو جونز الاميركي اقفال اليوم ٩٥٢٧.٧٦ ٧ الاقفال السابق ٩٩٤٤,٩٥٧

السابق	الاقفال		السابق	الاقفال		السابق	الاقفال			ت (۶)	بورصة وول سترب
20 15/16	21	PolaroidQuaker	37 3/16	37 1/12	Kellogg	107/16	10 13/16	Cyprus Amax Min.	السابق	الاقفال	
59 5/16	59 3/4	Quaker Oats	611/4	62 1/2	Littoa	35 (#4	34.5/16	Deere	4411716	1111	Allied Sign.
51.3125	53.5	Schlumberger	10 3/1	-40	Lockheed Martin	59 1/2	59 15/16	Delta Air Lines	75 1/4	77 14	Aluminum
45 144	45 3/8	Sears Roeb.	100 1/2	100 7/66	Loews	30 15/16	31 5/8	Disney Corp.	104	104 13/16	Am Express
71 3/8	70 3/16	Sony Corp Adr.	30 13/16	30 5/8	Mallinckrodt	75 316	72.5%	Eastrn Kodak	57/le	51/16	Armeo
46 5/8	45 15/16	Tandy	153 11/16	[52 5/lb	Merck	83 5/8	82 1/16	Estec Lauder - A-	16 1/1	\$6.325	Asarco Inc.
35 3/4	36 1/16	Tenneco	767/8	77 (3/16)	Memil Lyn.	747/5	74 3/4	Exxon	83 1/16	82 84	AT et Com
54 5/8	54.3/8	Texaco	78 <b>9</b> /16	76 3/4	Min Mining	6134	61 13/16	Ford	66 3/16	66 [14	Atl Richf.
91 11/16	91 1/2	Texas Instr.	89 15/16	89 7/18	Mobil	58 1/2	57	Gent Dynamics	42 3/4	43 11/16	Avon Prod.
76 15/16	76 3/8	Textron	47 9/16	45 15/16	Monsanto	48 1/16	- 57	Gilette	36 1/16	35 13/16	Breing
63	60 15/16	Time Warner Inc.	131 1/4	113	Morgan	16516	16 5/16	Grace	3234	327/10	Boise CASC
68	68 7/16	Ual	14 (5/16	[5 ¥16	Natl Semiconductor	67 344	6618	G.T.E. Corp.	131 1/8	132.58	Bristol My.
45 I/16	45 3/4	Union Carbide	32 14	31.1/2	Navistar	234	35 3/8	Halliburton	34	34	Burlington Northern
49 1/16	48 3/8	Union Pacific Corp	179/16	17 1/2	Occ. Petrol.	14 (3/16)	15 1/4	Hilton	48 (1/16	49 1/16	Caterpiliar
34 11/16	33 15/16	Unisys	28 1/4	28 14	Olin	795/16	7:14	Honeyweli	7.1	77 1/16	Chase Manh.
112 3/8	111 3/16	Utd Techno.	46 5/16	43(	Penny	17 1/4	173/16	INA	83 3/3	53.7/8	Chevron
10	[01	US Life Inco Fund	41 13/16	40 15/16	Pepsico	11.75	11.5	Inco Ltd.	70 144	697/16	Coca Cola
29 13/16	30 1/16	Usa Marathon Grp.	1267/16	124 9/16	Pfizer	188 7/8	190 3/16	Intl Bus	(U)C	80	Colgate
277/16	26 15/16	Usx Steel Grp.	30 3/4	30 1/4	PG et Corp	43 (//5	32,9/16	Inti Paper	56 13/16	56 5/16	Columbia Gas
75 1/2	75 IJ/16	Warner Lamb.	56 7/6	56 3/8	Pharmacia Up John	37 3/8	37 3/4	ITT Bus	48 9/16	-814	Corning Inc
		Varant I		12466	Discou Dome	l	69.90	I-b	13.10	42.18	Cor Com

122 1/2	121 344	Xerox	11.75	12.6875	Placer Dome	84 1716	83.3/16	Johns.	\$1/C	45 146	Css Corp.
السابق	الإقفال		بآبق	الاقفال الد		السابق	لأقفال	i	ورصة بأريس (أورو)		
L14 J	1.15	Tarmac	10.1735	10 0675	Cadbury Schweppes	121 [	521	Nicolas	السابق	ر. الاقفال	
3.6	3.63877	Tate and LyleTesco	1175	1.3%	Centrics	20.79	20,94	Nord-Est	)	7,77	AB SKF
1.6375	1 6997	Tesco	[ 33]	3.31	Charter	3071	31.51	Norsk Hydro	2004	2025	Accor
237	2.3076	Unit Biscuits	0.2949	0.3	Coars Viyella	97.60	9260	O.N.A.	158.9	151.5	Air Liquide
1.76505	1,695	Vickers	9.6415	9.66	Commercial Union	4135	436.1	Petrotina	16.91	17.67	Barrick gold sico
11.55 (	10263	Vodafone Group	1.2825	134	Cookson Grp Plc	626	A2.45	Philips Electronics	2461	25	Anglo Amer. C. S.A.
	1.	بورصة طوكيو (ي	1.12	1.18	Contiant	171.7	170	Projult-Printeraps-R	N9 9	==	ATT
_			4.43	1.43	Courtaulds	50.8	ХII	Primugaz	3°98	37	Bayer Aktiengesells
90	96	Akai Electric	6.68	6.6861	Diageo	75.4	** 4	Procter and Gamble	71.85	71 85	BCM
2330 2255	2365 2230	Bridgestone Corp Canon Inc	7.95	8.26	Dixons	1570	1550	Roussel-Uclaf	1158	135	BH/.
417	421	Fuii Bank	1.63004	1.55	ECC	1 40.22	39.79	Royal Dutch	46.39	46.5	Bic
3960	3840	Puri Photo Film	5.7	5.5763	General Electic	139	134.7	Saint-Gobain	306.42	306.42	Bon Marhe
708	745	Hitachi	7.98	7.93334	GKN	58.5	57	SCOR S.A.	197.1	190	Bouygues
3660	3860	Honda Motor	22.75	22.5725	Glaxo	43 11	4435	S.G.E.	658	669	Carrefour
290	289	Jal .	10.8	10.8267	Granada Grp	5	494	Shell Transport	93.1	911	Casino Guichard-Per
1453	444	Kirin Brewery	6.038	5.95	Great Univ. Stores	60.95	59 9	Siemens AG	50,9	55.55	Casino Gui Per Ado
1954 619	1968 613	Matsushita E Ind Mitsubishi Corp	3.48333	3,465	Guard, Ryl. Ex.	12.79	12.35	Skis Rossignol	135	15.19	CFF
1021	1064	NEC Corporation	4.74	4.7	Hanson	24.5	23 49	Sommer-Allibert	1526	152.60	CIE Bancaire
295	290	Nihon Kagaku San	1573	16.14	HSBC HLDGS	187	190	Suez Lyon - Des eaux	72	69.9	Club Méditerranée
209	207	Nip Steel Corp	4.85	4,7094	ICI	33	32.78	Thomson-CSF	40.31	39.05	Crédit Lyonnais
961	979	Nomura Secs	6.6451	693	Kingfisher	91	95.2	Total	242	243.2	Danone (ex BSN)
1770	1772	Pioneer Elec.	8.19667	8.1	Land Sec PLC	63	63.7	Valeo	9.35	9.29	DMC
993	978	Sharp Corp	زعده إ	8,075	Legal Gen. Grp.	39.76	32	Vallourec	48.63	49.45	Du Pont Nemours
7740 4300	7700 4250	Sony Corp Takeda Chem inds	9.105	9.06	Lloyds	2409	246	Vivendi	CLID I	0.16	East Rand Pron
4307 545	548	Sumitonio Corp	3.16	3.11	Louriso	793	77.55	Volkswagen AG	103	106	ELF-Aquitaine
658	683	Toshiba Corp	2.367	2,255	Lucas	-48 E	<b>35.01</b>	Worms (CIE)	148.6	1445	Eridania Beghin
2880	2965	Toyota Motor Co	4.19	4.15	Marks Spencer	122	1.19		71.05	70	Esso
3820	3790	Yamanouchi Pharm	5.1902	5.23111	National Power	j -	ئيني)	بورصة أندن (ستر	585	580	Eurafrance
			1233	12.04	Natiwest	١			7095	68	Fres-Lille
رو)	ورت (او	بورصة فرنكف	12,4956	12.29	Pearson Grp.	5.745	5.855	Allied Domecq Allied Zurich	391	868.5	Galeries Lafayene
34.30 (	33.301	DEUTSCHE TELEKOM	6.73617	6,34905	P. and O.	9.87405	9,90		65.6 C	66.4	General Motors
38.30	37.08	Bayer AG	0610017	0.58	Pilkington	1.6025	1.61	Asda Group Ple Assoc Brit Food	925	989	GTM-Entrepose
742,00	732.00	Bay Mot Werke	9.52	9.3625 ]	Prodential Corp.	5,595	5.75		35,69	35.21	Hoechst Akt.
28.40	28.10	Commerz Bank AG	3.7551	3,82	Racal Electronics	6.998	7,0121	BAA	163.2	162	IBM Corp
49.10	46.50	Degussa AG	3.21	21563	Rank group	14.35	14,0208	Barclays	7.1	6.76	ICI Ltd Plc
45.00 39.90	44.50 40.40	DT Babcock St Dresdner Bank AG	5.09	5,08	Reed Intl.	8.4237	8.5R	Bass	251	2.57	LA Rochette
3930	40.40 228	RWE-DEA AG	7.2718	12	Repters	0.685019	0.65	Bicc	87.6	86.5	Lafarge
111.00	112.75	Schering AG	7.1943	7.0975	Rio Tinto	3.01		Blue Circle	233.1	342.	Legrand
60.55	59.70	Siemens AG	2.4875	2.4539	Rolls Royce	8.55	8,6141	Boc Group	140	140	Legrand ADP
69.30	69.90	Hypovereins Bank	5 485	5.48	Royal Sun	9.85	10.035	Books	122	121	Locindus
20.32	10.95	Dt Lufthansa AG	456	4 9947	Sainsbory	9.3	9.19	British Petrol		11	I ongometal_Africas

					وَ إِنَّاكُ وَالَّا	رَبُّ إِلَّهُ	أ ينفذ		The signing of the significant will be seen to be seen	
الاورو EURO	اللير الايطالي	الفلوران المولندي	الدولار الكندي	الين الياباتي	الفرتك الغرنسي	الفرتك السويسري	المارك الالماتي	البنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	
f,)fA. f,)fA. f,-9A. f,-1A. f,-ff.	f,)TA- T,)fA- T,-9A- T,-TA- T,-TT-	7.)TA- T.)TA- TTA- TTA-	2, 2,42 2,40 2,40 2,40	A1.• 77.• 01.• Y(.•	7,37A. 7,37A. 7,-9A. 7,-7T.	1, 1, 1,fo 1,TA 1,oE	7.)TA- 7,)TA- 7,-TA- 7,-TA- 7,-TT-	0,AY 1,., 0,A) 0,0.	2,09 2,90 2,97 2,97 2,97	ليومين لشمر لـ7 اشمر لـ7 اشمر لـسنة
- I	= 1	- :	=	=	=	=		- -	2,772 2,777	۵۱ سنوات ۱۰۱ سنوات

5.LB

4.13

10. I

J.225 9.1

8.43

9,9038

1.201

8.65

8 1538

British Petrol

British Aeruspace

British Airways

British Telecon

Burmah Oil

Cable Wireless

122

200 3.57

4.77

73.5

11

205 3.6

4.71

Longometal-Afrique L'Oréal LVMH

Mitsubishi Corp.

Metaleuro

Mobil Corp.

BTR

				al		ادار	زالنة	المتا			
		راعية	سلع الز	JI .		المعادن غير الحديد			المعادن الثمينة		
الاقفال السابق	الاقفال	شیک <u>اغو (۱۰</u> ۰)	الاقفال السابق	التقفال	نيويورك (بـ٤)	الاقفال السابق	الاقفال	لندن (بـ٤ الطن)	الاقفال السابق	لثدن (الاونصة بـ 5) الاقفال	
FAY.0.		القمح كاتون الاول إنّار			كاكاو كقون الإول أذار			النداس ــــــــ الألومينيوم ـــــ•	1	النمب ــــــ ٢٩٠,٠٥	
7.4,0.	T.A,	أيار	)£f1,•	125	أيار سك	٥٠٢٠,٠٠	0.20,.	القصدير النبكل	0,10 To¥,0•	الفضة ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
777.Y0 64.P77 770.Y0	67.77	كافون الاول أكثر أيار	7,49 4,64 7,7	A, A • A, T • A, T 9	آئار أيار تموز	410,**	9-2,-	الزنك	TTE,00	البلاديوم 117,0٠	
00T.0.	0£,Y0	حبوب المويا تشرين الثقى	}}V,o•		ين كانون الاول آذار	(2)	ن (بـ \$ الم	لندن اسعار الب	لطن) 	لندن اسعار السكر (بـ 5 ا	
04,40	000.10	كاتون الثانيــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	112,50	1)9,4.	ایارً قطن	l	1	كانون الثاني ،	1	1	
77,79 04,77 75,•Y	rr,y)	تشرين الثقي كالون الثاني أنار	09,9¥ 1},-1	34.46 77 77	45	•	ı	آذار · ایار ·	i .	أيارـــــــ ٢٥٢،٦٠	

With the cooperation of Merrill Lynch

4\_9947

253

3,69

2.2738

7.84

1.27

Sears

Shell

Siebe Plc

Storchouse

Std. Chart. Bank

4.56

2,56507

3.56097

2.36

7,82

1.305



A tradition of trust. BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

#### اتجاهات اسواق القطع والاسهم والمعادن

## تراجع الدولار ازاء الين واليورو في الخارج

قدسر عرض الدولار الاميركي كثيرا في سوق الربت على اليورو وتسويقها. الامر الذي انعكس امن لمس في نياويورك بعدما تبتت بـ ٢٨٨٠٦٠ دولارا قبل آلظهر وبـ ۲۸۹.۹۵ دولارا بعده. واندفعت الفضة صعودا لتقفل الاونمة منها في لندن بـ ٥.٢٥٥٠ دولارات في مـقــابل ٥.١٢٩٠. دولارات اول من امس في نيويورك، بعدما ثبتت ظمرا بـ ۱۹۵۰ ۵ دولارات. وعادت اسعار الاسهم في البورصات الاوروبية الى التراجع ثدت وطأة تدقيق الارباح عليها لاسيدا

بعد فتح وول ستريت الضعيف امس. ولم يكن لنفض معدلات الفائدة البريطانية أي تأثير ايجابي على بورصة لندن التي لم تتمكن من الاحتفاظ بالمكاسب القليلة التي مققتها عقب الاعلان عن هذه الخطوة امس، فأقفل مؤشر "الفايننشالُ تايمس فيهماً متراجعا ٢٠,٦٠ نقطة على -٦١٠١.٢ نقطة في وقت جـا؛ اتخفـاض مـؤشـر "َداكس" في بورمــةً فَــرنكفــورت بواقع ٩٧.١٩ نقطة على (٥٣٤٥.٧ نقطة، ومؤشر "كاك ٤٠" في بورصة بلريس ١٤،١٥ نقطة على ٢٢٠,٦٧

وتأثرت وول ستريت سلبا من اعلان كبير محلَّلَى مُؤسَّسَّةَ "غولتَمان سأش" الاميركية آبي جوزفٌ كومين أنه تقرر تخفيف الأصول العائدة اليُّ مؤسسته في الاسمم الاميركية الى ٧٠ في المئةُ من محفظتها المالية، وكذلك من تصريح نائبة رئيس الاحتياط الغيديرالي، السيدة اليس ريفلان ان ارتفاع الاسمم الاميركية يعود الى توقعات بزيادة مردودها اكثر منه الى معطيات أقتصادية موضوعية. فكان أن مبط مؤشر "داو جـونز" الصناعي من اعلى على ٩٥٤٢.١٤ نقطة الى ادني على ٩٤٢٦,٠٢ نقطة تدت وطأة تصفيق الارباح، قبل أن يسجل في الجلسة المسائية ٥٨. ٩٥٢١ نقطة، بدسارة ١٣,٣٩ نقطة عنه اول من امس.

وكان سبق ذلك عباحا ارتفاع ملحوظ للأسمم الياباتية في بورصة طوكيو مع عودة الرساميل المُهاجِرَة بِكَتُلفَةُ إلى اليابَانَ، فَاقَعْل مُؤْشر "نيكاي" مرتفعا - ٦٨.١ نقطة على ١٢٥٢٦.٥٦ نقطة. ايلي قموجي

"ب"، و(١٠١٠ سـهم من بنك عـودة "ج" و٢٠٠٠ سـهم من بنك بيـروت "ج" و١٠٠٠ سمم من أترنيت، و١٠٠ سمم من الاسمنت الاييض لحامله، و٢٥٠٠ سهم من يونيسراميك "ج"، و١٦٩,٩٢١ سمما من بو خليل ماركتس في السوق

وتراجع مؤشر لبنان والممجر للاسهم اللبنانية ٥٠،٠٠ نقطة نسبتها ٥٠،٠٠ في

هنا حركة بورصة بيروت ليوم الخبيس ١٩٩٩/١/٧؛

المئة واقفل على ٩٠٨,٠٩ نقاط، وكذلك مؤشر ليباتون اتفست العام 'ليسبي'

مؤشرها الخاص باسم المصارف "ليبكس" واقفل على ١٩٨.٨٨ نقطة.

القطع في بيسروت أممن مع ظمــور طلب عليــه صلبا على أسعار صرفه ألتي تماوت دون الـ١٠١٦ دولار لتعود امس الى التحسن تتيجة عمليات تغطية

وجاء قرار "بنك اتكاترا" خفض معدلات الفائدة البريطانية بواقع ربع نقطة منوية الى ٦٠٠٠ في المِنَّةُ لِينَقِلُ الضَّغُوطُ من الدولارِ الى الاسترليني، خصوصاً بعد اعلان المصرف المركزي الاوروبي أنه ابقى معدلات الفائدة لديه من دون تغيير بعد اول اجتماع عقده اس مجاس حكامه، فكان ان اقفل الدولار في لندن بتراجع معتدل ازا العمالات الرئيسية الاخرى باستثناه الاسترليني، كالآتي: — ١,١٣٧٨ لليـورو في مـقـابل ١,١٣٧٨ لول

- ١,٦٧٦) مارك الماتي في مقابل ٦٨٧٢. (.

أمراكز كشفت عليه دون مبرر موضوعي. الا أن الضغوط التي مورست على الورقة الخضراء، أن في معرض تدقيق الرباح عليما لزاء الين او في معرض اعادة شرائما لزاء آليورو عادت وقحسرت قليلا بعدما كشف الرئيس الفرنسي جاك شيراك أدى استقباله السفراك المعتمنين في فرنسا أمس ان بلاده عازمة على تقديم مشروع لدى اجتماع مجموعة الدول السيع الصناعية الكبرى على مستوى القمة يهدف الى التنسيق في ما بينها للحد من تقلبات اسعار الصرف بين الدولار والبورو والين ونذك دعما للاستقرار ألنقدي العالي ولارساء لرضية صالدة للنبو الاقتصادى ومكافحة البطالة

من امس في نيويورك. – ١،٦٥٠٤ للجنيـه الاســتـرليني في مـقــابل

.1,7000 – ٥٠٦٢١٤ فـرنكات فـرنسـيـة في مـقــابل

~ ١,٢٨٥٠ فــرنك ســويســري في مــقــابل .1,7070 - ١٦٥٩.٢٢ ليسرا ايطاليسا في مسقسابل

- ۱۱۱٬۱۲ ينا يابانيا في مقابل ٦٥.٦١٢. وتحسنت لسعار المعادن الثمينة مع عودة اسعار المصارف المركزية الاوروبية التي تسببت أول منَّ للنفط الى الارتفاع، فاقفلتُ اونصَّة الدَّمبُ في لندنُ

سرعان ما لبله مصرف لبنان للذي ابقي هامش

و٠٠٠٤ أمَّا ليرة بيعاء ليقفله في أَخْرَ العمليات بسعر وسطي معلن - ١٥٠٨، ليرات، دونيا اي تُغير. فكان أن جرى تداوله فعليا عند الحد الاعلى لمنمش تدخل مصرف لبنان طوال ساعات العمل بين ١٥١٢.٥٠ و-١٥١٤.٥ ليسرة مع نقطة ارتكارُ على ٤٠٠.٤١٥١ ليرة كان يبيعه بما كلما تعذر على أأعروض الذاصة تلبية حاجات الطلب عليه بمنا السعر. وقدرت مصادر السوق حجم العمليات فيها بما يزيد على عشرة ملايين دولار كأنت كلها تقريبا من نصيب المصرف المركزي في الخارج، تغير أتجاه الدولار من الارتفاع الى

تدخله في التجامين بين ٥٠٢.٠٠ أ ليرة شراء

الكراَّجِع ازاءً اليورو والين مع تنامي عمليات تحقيق الرباح عليه على نحو جعله يفقد كل المكاسب التي حققها لول من أمس ويمنى بحسائر ملحوظة. وعزا خبراء السوق هذا التحول الى اعلان حاكم ولاية ميناس جيريس، ثاني لكبر ولاية برازيلية، توقيفها عن سيداد الديون المترتبة عليها الى الْحكومة للغيندرالية والمقدرة قيمتما بنحو ٥٥٥٥٠ طيار دولار، طالبا امماله ٩٠ يُوما امعالَجة الوضع المُلَى الْمَتَّردي فيما، الامر النَّذي اتار قلقاً فيَّ لوساَّط المستَّثمرين في الوّلايات المتحدة التي تربطها علاقات تجارية مميزة مع البرازيل.

الى نلك، كان النجاح غير المنتظر الذي لقيه طرح سندات خــزينة يآبانيـة لمدة عــشــر سنين للاكتتاب أمس، أثره في أتعاش الطلب على الين ازاً الدولار واشاعـة اجـوا تفييد ان امــداب الرساميلُ لليابانية في الضارجَ يؤترُون اعلدة

وقد شكلت كل هذه التطورات عوامل ضاغطة ١٦٦٩.٤٥. على الورقة الخضراء، لاسيما بعدما امكنت معالجة الاشكالات في انظمة المعلوماتية العائدة الى بعض أمس في حصول تأخير في تستيد العمليات التي ٪ بـ ٢٩٠٠٠٥ دولارًا في مقابل ٢٨٧.٦٠ دولارا أولَّ

ترلجع سعرا سمعي اترنيت والاسمنت الابيض لطعله في بورصة بيروث لمسء وبلغ مجموع الاسمم المتداولة ٢٧٠٠٠ اسمم قيمتما ٢٥٣,٨٢٤ دولارا **◘** توزعتٌ على جلَّستي التثبيت كالآتي: - البلسة الاولى: ٢٠٠ سهما من سوليدير ٣٠ و٢٠٠ سهما من سوليدير ٠٫١٧، نقطة نسبتها ٠٫١٩ في المئة ولقفل على ٨٨٠٥٥ نقطة، فيما استقر

– الجلسة التلتية: ١٠٧٨ سهما من سوليدير "أ" و-١١٢ سمما من سوليدير

Shares	#Cospex	Price L.L. سعر التثبيت	Last Fixing Date	% Change التغيير النسين	Last Pixing \$	Total Supply	Total Demand	Total Executed	Pixing Price	الأسهم
Official Market		٠Ji	تاريخ آخر تثبيت		آثر تلوت	للكبية العروضة	لكبية البظوية	الكبية البنداولة	سار آتئيت	السوق الرسمي
Solidere "A" (1st Fixing)	1 1	19834	96/91/79		19 48	1294578	329	323	19 48	سولندر ۱۳ افتیت الآول)
Salidere "A" 12nd Fixings		16211	94/81//99	0.80	1068	1487138	1978	1978	10 42	سولطم 🕈 (التمت الثاني)
Solidare "B" (1st Fixing)		16211	86/01/799		10 4%	200393	379	370	<u>1965</u>	سونيس "ب" (التجن الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)	: Ţ	16588	06/01//99	0.00	11	45-1542	1128	(12)	11	سوليمر "ب" (كتبت كالي)
Sample Liberaise Pour le Commerce "C"	ii	27898	38/12/98	9.96	12 418	\$22 <b>8</b> }				قىڭ ھىلى ئائىدۇ <sup>ئ</sup> ى
Basque Andi "C"		43541	06/01/799	8.86	3176	<b>819</b> 1	23760	6101	28.7.8	مان عودة "ح"
Bank of Beirut "C"		11593	06/91//99	6.00	7 11/16	7160	50072	>00	7 11/16	بنگ سروت "ع"
Bythles Bank "C"		4234	06/01/99	6.00	3	9579	\$7172			بناد بيناس "ح"
Rassaury-Younis Motor Company "B"		4981	39/12/98	9.99	3476	9344		l !		مترڪة رصابتي يوسي "ب"
Ciments Liberais	•	1131	1472/98	1.80	24/32	243614		İ	L	شركة لترابة الضامة
Eternit	5	845	8472/98	-17.39	23/32	43430	1000	1000	1932	گرنت
Ciments Blancs Bearer	1 :	2545	0101/99	-357	1 3432	606	1000	100	1 22/32	الأسمن الأسفن (الخلقة)
Chreente Blanes Nominal		2634	29/10/98	4.04	1 34/32	5006				كليست كليطر السير)
Uniceranie Nominal (A)		2451	03/08/95	0.00	1 20/32	5006			i	بوسمبرليات لسمي (١)
Colorateic Nominal (B)	<u> </u>									موسِمسرابيك لسمى (ب)
Unicerasale Bearer (C)		2922	96/01/99	0.00	1 38/32	5000	12580	2500	13993	بويسيرابات لعلقه (ث)
Shares Junior Vantei										الاسجم السوق المواري
Lehanen Holdings		9798	86/01/99	0,00	6 7/16					لبباول موتدبشر
Bog Khalil Markets (B)		3110	06/01/99	9.00	2 1/16	23930	129486	11921	21/16	نو طبل عارکتس (ب)

مجدود قاسمم قانداوات Total Shares Traded 27.810	أقبط الصمم المتداولة	للبة تسولية.
Total Shares Traded	Value in USD:	Market Capitalization
27.010	233824	2414475.000

#### ودائع لاجل بالليرة اللبنانية للمصارف لدى مصرف لينان

( <u>X) ومعودة</u>	
Y.0.	ليوم واحد
Y, T)	لثلاثة أيام
2A,Y	لسبعة أيام
9,10	فثلاثين يوما
1.,	شمادات أيداع أمدة ٤٥ يوما
3-,40	شمادات ليداع لمنة ٦٠ يوما

#### ودائع لاجل بالدولار الاميركي للمصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار فما فوق)

<u> </u>	
OYAFP	لاسبوع ولحد
OTTPO	لشهر وأدد
OTTPO	لثلاثة اشهر
750	لسنة وأحدة
Y0	لسئة وتشمف سئة
Aya	لسنتين

#### فوائد المسم والشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية للقرار الرقم ٦١١٦

ستة	18۰ يوما	۹۰ یوما	۲۰ یوها	(بالعملة الابتلاية)
۲-,	۴۰,۰۰	T+,++	۲۰,۰۰	جسم :
15,33	15,73	11,17	4,30	شراءً ،
ستة	laga 184	۹۰ يوما	۲۰ يوما	(بالدولار الاميركي)
Y,9EOT)	Y,750	Y,0	Y.027Y0	قسم ا
1,92071	1,750	٦,٥	1,0£ <b>TY</b> 0	شراء ،

﴿ هِنْهُ الْمُعَطِّيلَتُ مِنَ لِلْمُعَلُومَاتُ فَقَطَّ فُولِكُ الْمُسْمِ هِنْهُ مِمَكِنَ لَنْ تَنْفِيرٍ فَي أي لَاظَّةً ﴾.

طبقا المذكرة الدارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم
 أبدة ما رقال عن الوحدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند ايراد المبالغ بالعملة اللبنائية.

و"اوركان" و"ماهام" و"بلغل غرلبوفسكي" و"بزرار — ٢" و"اولاء كوين" و"فيدر ترادر" و"بل راينبر" و"صوفي شولت". ويتنظر وصول (١ بلغرة بدسب لائحة الغرفة الدولية للملاحة.

#### البواشر المنظرة

الوكيل البدري	البضائع (طن)	الترفا	الباخرة
سبيريدون	۰۱۲۰ دیدا	نيكولاييف	اً. م. سيريدون
بليكان الخدمات البحرية	۰۰ آگ مختلفاً ۱۹۰۰ منزیناً	فماغوستا	libet.
محمدها مبحرية ماركو	۲۰۰۰ فیول	باتیاس باتیاس	باتیاس سٹار اریکا
مرحو ج. ب. شیبنغ	المختلفاً ٢٠٠	ليمانسول	ر <u>ب</u> آینر مید
اً. قردادي	٤٢ ، أ مختلفاً	السكتدرية	جوللي غريفيو
كاشيينغ	ا ١٥ ( مختلفاً	ېورسعيد	م. فہ لیفائٹ
للشولال شيبيثغ	۱۸۶۲ مختلفاً ۱۲۷۵ حصداً	دميلط الدشفسك	مقم ند لوید کورفو
ا سپيريدون ا ايب اترقاشونال شوين	۲۰٤۰۰ هنین ۲۰٤۰۰ بنزین	اليتنفست	المتيسيا
ہے۔ میلد مے میلد	۲۱۸ مختلفاً	بدر. الاسكندرية	ىسى بايونىر سكوبلوس

#### فوائد سندات الخزينة والودائع

#### سندات الخزينة (قيمة السند الاسمية ١٠٠٠٠) تعميم فاكدة 1999/8/A 31,E. 17AY 1999/1/9 1999/Y/A 15, .. 15. F) 1TAY 1444/1/4 5.../1/7 1E,AE 15,4T 1TAY 1999/1/8

قيمة السند الاسمية	قيمة السند	نة أستتين (بالمناقص تعميم فائدة الأسيمة تدفع مرتين في السنة	- سندات خزیـ تاریخ الاستحقاق	تاريخ الاعدار	
1	1	YAF( ?+,F(	11/1/8	1999/1/V	٢٤
	واحد 🗢	قيمة القسيمة للسند ال	خ دفع اللسيمة	تاري	
	A-) A-) A-)		1999/Y 5/Y	/٦	

# – عمليات حسم سندات الفزينة لدى مصرف ثبنان (لجممور مصرف لبنان فقط على أن يكون عمر السند ثلاثة أشهر على الاقل)

٩ اشمر (۲۷۲ يوما)
۲ اشمر (۱۸۲ یوما)
٣ أشمر (٩١ يوما)
<ul> <li>قيمة العسم للسند الواحد اغير سندات</li> </ul>
العدة من تاريخ الاستحقاق

1--1/1/2

السعر	المدة من تاريخ الاستحقاق
YY15,	۹ اشهر (۲۲۲ یوما)
10.2. ··	٦ اشهر (١٨٢ يوما)
;=+ : 7.4f0f;,•	۲ اشمر (۹۱ یوما)

#### حركة مرفأ بيروت

#### مخلت مرفأ بيروت أمس عشر بولثر ناقلة ١٨٩٠٠ طن، وغلارته عشر. وبقيت فِّي الْآدُواش ٢٥ بلخْرةُ بينَّما عشر مسافرةٌ مِّي: "أَنَا" و"أَفَّاميا"

	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR	Code Sales	
الزكيل النتري	النفائع (طن)	الماحرة	الرميث
س, شعار يونيشيينغ ا. ت. س. يو. ل. ت. غواف ايجانسي چ. بطرس	۵۶۵ نرة ۲۱۵۰ نرة ۲۲۵۰ - ۲۸۰ سمسما ۲۰۰۰ محیدا ۲۰۰۱ مختلفا	اسرا مارک ایقغ شان دائی "م" بزرار – ۲ طیدر ترادر	A A (( (( (( ((
سیس غیفو ماریتیم اوریئن شیبینغ ابو حمد	۱۲۰۰ مختلفاً ۲۵۵ سیلزات ۱۲۰۰ مختلفاً	بل راينجر موفي شولت ايويورك هاي واي شهدزييز شهدزييز	1E 1E 1E

**₹** 

لاسهم جراه دلك يه

بورة غير

FINANCE

MANAGER

The ideal candidate will have the following profile:

Business Administration degree, preferably in Accounting or Finance

• 7-10 years experience in general accounting with management

exposure. International and real estate experience preferable.

Ability to prepare budgets, cash flows, financial analysis, coordinate

Computer literate. Proficient use of Microsoft Windows and Excel.

• Working knowledge of a computerized accounting software is

A team player with strong leadership and communication skills.

Interested parties should submit a resume along with a cover letter

and passport photo in person to Mr Nader Oweini.

Please call (01) 870 168 or (01) 874826 for a confidential appointment.

في المملكة العربية السعودية

شركة تحارية سعودية كبرى متخصصة في تسويق وبيع الأجهزة والأنظمة

باحث تسويقي

- ثبادة جامعية في إدارة الأعمال أو تخصصات أخرى علمية و إقتصادية

خلفية جيدة في فهم و تحليل الأوضاع الإقتصادية و التطورات التقنية.

على من تتوافر فيهم الشروط المذكورة أن يتقدموا بسيرتهم الذاتية

BLICO OFFICE CONCEPT

Meziara Center - 4º, Floor - Zouk-Beirut Highway - Zouk Mosbelt Tel & Fax: (09)211922 3.4 - e-mail: BLICO @cyberja.net.lb

A leading multinational manufactu-

ring and trading group specialising in healthcare information solutions

seeks to employ suitable candidate, on long term employment basis for the following position in Dubai,

Registered nurse graduated (AUB)

with excellent knowledge of various department of hospital will be an

4 to 5 years experience in hos-

Should be very knowlegeable of the computer usage in hospitals.
 Willing to work in IT business.

Excellent command of written and

• Should be ready to travel in the

Selected candidate will be trai-

● He/She will be required to inter-

act with the user group in various

departments of the hospitals, and translate their functional require-

• Develop end user documentation in

Installation Manager:

ned in software solution.

ments to the software teams.

المكتبية و الأثاث المكتبي بحاجة لشغل الوظيفة التالية :

يشترط من المتقدمين أن تتوفر فيهم الشروط التالية:

خبرة في تعميم و تنفيذ الأبحاث الميدانية.

· قدرة على إستخدام الحاسب الآلي.

(مطبوعة) مرفقة بالمستندات التالية:

■ العنوان و رقم الهاتف.

ترسل الطلبات إلى العنوان التالي:

■ صورة شخصية حديثة عدد (٢).

■ صورة عن جواز السفر (ساري المفعول). ■ صورة عن شهادات الدراسة و الخبرة.

يفضل من لديه خبرة في القطاع الخاص.

- إجادة اللغتين العربية و الإنجليزية كتابةٌ و محادثةً.

Huent written and oral command of English, French and Arabic.

from a reputable university. (MBA, CPA is an asset).

and support financial audit reviews.

كليمنصو راس بيروت طابق اول وثان

ولَرَبِعَةَ عَشُر ( ﴿ أَعُمِمِ مُنَاظُر بُدِرُ وقبالة السفارة الفرنسية سابقا).

الَّــَــلَــف ون ٥١٠١١٨/١٠ -٢/٢٢٢٨٠-

للبيع صالة عرض الرملة البيضة

مساحة ١٥٠م. + مستودع مساحة

٠٠٢مهم متصل او منعصل عن الصالة. التلفون ٥٣/٢٣٢٨٠ –

شقة للبيع او للايجار ٣ نوم صالونان

وسفرة وتوابعهما طلا جادة تُقيّ

لعين الصلح راس بيروت. التلفونُ

الرابية شارع الرقم ٩ للبيع او الايجار

شقة ١٦٥ مم. منظر خلاب للاتصال

للاستثمار محل ٥ (مم. منطقة سام

الصلح قرب كنيسة Sacrée Coeur. التطاحة سون ١١/٢٩٦٤٠ -

للايجار شقتان قرب حديقة الصنائع مساحة الشقة -١٤ مم. ايجار شـمري ٥٠٠ دولار مع الضدمات التلفون ٥٠/٢٤١٢٤٨

شقة مفروشة للإيجار غرفة نوم

وصالون وتوابعها شارع مدام كوري - قريطم، التلفون ١/٢٠٤٩٠٩ - -٠٢/٦١٥٥٥

A louer appt. meublé, 3 c.à.c.

Tabaris rue du Liban Tél: 202662 - 216030

A louer Très belle maison 280

m2, 1 er étage face jardin d'ar-

bres, derrière grd. park, meu-

biée luxe ou sans, valable ti

commerce Achrafieh debut rue

مكاتب ومحلات للايجار

في قلب المنطقة التجارية +

مناظر خلابة اول شارع

مصرف لبنان – بجانب

سنتر ابو الجدايل

P3AP03\0.

.0/E0Y1TO

رشيف الصور

وهذه الصور متواذرة لمن يرغب غيما على

-CD-ROM وعلى Floppy

السفارة المندية

Sassine Tel 03/254643

· 7/11000 - · 1/T · E9 · 9

·1/A11-10

·T/1.0599

.1/T97A.0

للإيجار شقة على الاونسكو صالون

وطعام ٢ غرف نوم، ٢ حمامات، مكيفة للمراجعة بعد ١٠٠٠٠ التلفون

- 1/YE9.A0

للإيجار ستوديو ٢٢ م.م. لكوا مارينا

ا مع كاراج التلفون ١٥/٤٤٧٦٥

للايجار شقة مفروشة ٢ نوم صالون وسفرة عمامان موقف + تلفون

ساقية المِنزير ٢١٢٠٠٠ سنويا

للايجار شقة جديدة فخمة ٢٣٠ م.م.

صالونان سفرة خادمة A/C موقفان

تقى المين الملح ١٢٠٠٠ Nosbie ٠٣/٦٩٢٥٢٥

الايجار شقة شبه جديدة ٢٨٢ م.م ٢ نوم صالونان سفرة خادمة A/C

موقفُ جوار سيتي كَلفيه 51۸۰۰۰ Noshic • ۲/٦٩٢٥٢٥

للايجار شقة جديدة فخمة ٢٣٠ م.م. تلة الفياط ٤ نوم صالونان سفرة

خاسة موقف A/C خاسة

سيارات

راتج روفر موديل (١٩٩ محرك ٢.٩

كُلُّهُلُّ الْأَوْلُدُ لُونَ رِصَامِي حَالَةُ مِنْ الْمُولُدِينَ عَالَمُ مِنْ الْمُولِينَ مِالَةً مِنْ ١١/٧٤٣٤٣٠ - -

البيع سيارة Discovery موديل ٩٥

لون اخضر فيروزي للاتصال بعد الظمر التلفون ٣/٤٢٥٨٢٩

Pagero 2 Pones V6 3500 Mod.

97 Blanche 65000 Km ttes. op-

بناعي النسفر V.W Jeeta هِ ٠

أسود، A/C فتحةً سقف، افضل سعر

للبيع BMW320I موديل ١٩٩٢ Full في تاس لون كندلي. ت ٢/٤٤٠٠٠٨

فقد جواز سفر باسم هشام حيدر

مرتضى رقم سجله ٤ من بلدة عيتاً

الْجَبِلُّ اَمْنُ يِجِنِهُ يِرِجِّيُ الْاتَصَالِ • ١٦/٨٠٨٢ •

سرقت الذادمتان خضرا دجاما التابعية

الجيبوتية وسلاماتو بلتّزي من التابعيّة

الفائية من منزل محدومهما مصاغا

وحلى واموالا تقدية ومربتا يطلب ممن

يعرف عنهما شيئا الابلاغ على الماتف

٠٣/٦٢١٦٦٦ أو النيابة العامة ونحذر من استخدامهما تُحت طَلَالة المسؤوليةُ

فقد جواز سفر كاتيا صلاح مملوك

رقم سيّلُها ٧٥ من صور لمن يجده يرجى الاتصال ١٤٤ (٧/٧٤)

فقدت وثيقة سفر محلاة من النيابة

العامة ألاستئنافية في جبلٌ لبنان

٢٥١٠٩ خاصة خليل ابو خشبة، ممن

يجدها مراجعة الاوزاعي خلف افران

مفقود جواز سفر ابناني بأسم وليد غازي ميري الرجاء ممن يُجده الاتصال بالرقم ٧٠١-١٤/٩٠

الجزائية

Lebanese Research Center Seeks

**ECONOMIST** 

to lead Economic Research Unit

Ph.D. required, 3-5 years Experience minimum.

Compensation commensurate with qualifications

Please Contact 01-490561, ask for Ms. Zoghbi

يدلك أرشيف الصور في "عركز النهار ثلابدات والمعلومات" صوراً نادرة

- كوا يقدم القسم غدماته ، الداخلية لكل أقسام الدريدة وبالدقها

■ المزيد من المعلومات، ماتف: ١٩٢٥٦٥ - ١ - المفسم ٢٩٣

وتأريبنية للأحداث والشخصيات العطية والدولية بناهز عددها ثلاثة علايير

tions sauf Tél: 03/201974

Noshie .T/795050

· T/\TYTTY

· 17777777

مطبعة تجارية في سن الفيل بحاجة الى معلم طباعة ١٠٠×٧٠ اوفست خبرة لا تقل عن ١٠ سنوات ضرورية - .777A3/1. - 0PA70F/7.

مدرسة عالمية في الرياضي تعلن عن عاجتها لمدرسات كفيات ذوات خبرة

لترويج وبيع لوازم طبية في المستشفيات ت ١/٧٩٨١١١

Vous êtes une femme dynamique, motorisée, à la re-cherche d'un travail fructueux et plein temps. Contacter la société: "TRUST The World Of Encyclopedias" dans ses deux branches: Beyrouth: 01/481238 - 03/275375 Batroun: 06/ 743333 - 06/642341

#### Famous Circle In Expansion

Opening Position For 2 Showroom Managers For Zouk

- Previous experience is
- a must Preferably holder of an
- interior design degree Young person, dynam-
- ic and aggressive Age 25

Tel: 09/217733-44-55

For App. Miss. Jocelyne

#### فرصة لمدخول اضافي شركة سويسرية عالمية تبحث عن ممثلي ميبعات طموحين ومبدعين من

يعلن قسم القلب المفتوح

يرجى الاتصال على الأرقام:

الفتيات والشباب والأزواج للانضمام الى جهازها الدولي باستغلالك لوقت فراغك تستطيع أن تزيد دخلك. الابداع والاحتراف مهنتنا. خبرتنا وتدريبنا وكل جهودنا نضعها بين ايديكم، فهل ترغبون بالانضمام الينا؟ لمزيد من المعلومات اتصل على الأرقام التالية:

(03) 287 762 - (03) 356 527

## برادات أميركية جديدة بأسعار مخفضة

مؤسسة فؤاد سليم سعد تعرض برادات أميركية:

٢- مكفولة

٣-تسلم إلى المنزل

بأسعار مخفضة من ٢٠٪ إلى ٤٠٪. علما أنها تعرضت الى صريات خفيفة أثناء عمليات التفريغ أو التسليم.

العنوان: فسوح ، نزلة القديسة تيريز . تلفون: ٦-١٨٢٥ ١٠٥

## وظائف

لكافة المواد وجميع المراحل التعليمية الاتصال بالرقم ٢٧٨٣٤ – من ١٠ الى ؟ بعد الظهر فلكس ١٤٤٤٤٤

مطلوب آنسة ذات خبرة تجيد اللغة الانكلُّىزية أو الفرنسية لُلُعملُ في صالة ييع شوكولا في منطقة عبن الربَّالة ت

شرکة Gamma Liban معدات ولوازم جراهية بحاجة آلى مندوبة

Established publisher looking for sales executives Sale experience in advertising, insurance or related fields required. Fax CV to (01)749090 or call (0) )739777

guage, car is a must Send C.V. by fax: 01/631625 or 01/ 656896/7/8 شركة أدوية ومستحضرات تجميلية وطبية في حلَّجة لمندوبي مبيعات لكافة المناطق اللبنائية الخبرة ضرورية. التلفون ٢٦٤٢٧٦ - ٢٦٨٣٢٤٠

Medicals International s.a.r.l. has a vacancy for a Medical representative Interested candidates should have a M.Sc. degree in basic sciences. New graduates only. To shedule an interview, Please call: 04/ 530630 or Fax CV to: 04/

Int. org. looking for finance manager, B.A in finance ac-

counting 3-5 years exp. in fund account, Engl. Computer Fax CV to 04/402965

SADCO Pharmaceuticals re-

B.S. degree, English language, minimum 2 years experience -

Executive secretary having a

B.S. degree, excellent comput-

er skills, perfect English, mini-mum 3 years experience -

Sales representatives having a

university degree, English lan-

res: - Accountant having a

international maceutical cie is recruiting representatives (phcist) for its operations in west Beirut for more in-formation call: 03/773993

A Company in Jai-Dib has the following vacancies 1- Young, Dynamic & Presentable Exec. Sec. 2- Experienced & Computer literate Accountant Please fax CV to 04/520164

Vendeuse expérimentée et présentable demandée pour le magasin Jahchan Bros. Jounieh pour articles cadeaux, objets d'art et liste de mariage Tél: 03/309022 - 03/250916 de 10h

مطلوب موظفة او موظف للعمل كمسؤولة عن القسم التجاري حائزة على إجازة في ادارة الاعمالُ تتقنَّن اللَّفَةُ الْاَتَكُلِيزِيَّةً خَبْرةً لَا تَقَلَّ عَنَ ٢ُ سنوات مع خبرة في الاعتمادات المستندية الافضاية المتخرجي جامعة ·1/TYTFÅ·/1/f

Dem. J.H. ou J.F pour ordinateur (typing exigé) Ach-rafieh Tel 03/455245

Career opportunity Needed Manager to Become partener in IATA Travel Agency. excellent experience. Marketing Skills, & Presentability Are All We Need Tel 03/313090

Leading Co. in off. equipment seeks for sales rep. univ. de gree + 1 year exp. in sales int. pack. (fix + com. + transp. + insurance). 03/352236

Dem. Caricaturists et portraitistes avec portfolio. Adressez - Vous au 09/211223

مطلوب سكرتيرة فنية لما آلمام سننوب سحرنيره فنية لها الهام بميكانيك السيارات والعمل على الكومبيوتر. الرجاء الاتصال بالسيد سمير نصر ١/٦١٣٦٧٠٠

مطلوب للعمل في مؤسسة تجارية في منطقة جل الدينب سكرتيرة تجيدً الكومبيوتر وتتقن اللغة الانكليزية ت · 7 / 7 7 7 7 8 - · E / 9 7 9 7 · 9

مطلوب شيف مطبخ عربي وادارة مطبخ نو خبرة لا تقل عن ١١ سنة للعمل في اوروبا في شركة مطلبخ عربية. للرجاء ارسال المواصفات على .. ££14)4.11E41

معلم يعطي دروسا في الرياضيات والعلُومُ باللُّغةُ ٱلَّانكليزيَّـةَ وُأَيْضا ۖ في مُجالُ الكومبيوتر بيروت ت

شاليه للبيع في عيون السيمان – فاريا ١٢٠ م.م. ٢ نوم وصالون +

عند المقع الغوري ٢/٢٨٤٧٧٧.

ام ١١٧١م. سنف ر المتسر

للبيع نقدأ وتقسيطآ جسر الباشا

## A good example of why Human Resource Managers shouldn't write ads.



The leading and fastest growing multinational Advertising, Marketing and Public Relations organisation in the Middle East and North Africa with "A Passion for work, Innovation, Humanity for our people, Excellence in quality, Team Work and Strong Client Focus" as our motto, is offering quality personnel the opportunity for career development by being part of an ambitious and progressive team for the future.

ACCOUNT DIRECTORS (Client Service Department)

existing business development, and strong negotiations and presentation skills.

SENIOR ART DIRECTORS Award-winning standards with a proven record of innovative and conceptual thinking. Managing people and directing ABL and BTL teams. Strong in presenting and meeting deadlines.

CLIENT SERVICING DIRECTOR Established professional in the advertising industry, with a proven record of attracting new clients, and managing

existing business accounts. Organised, with strong leadership and delegation skills. DIRECT MARKETING MANAGER/DIRECTOR Methodical, and innovative with strong leadership qualities. A proven track record of securing new clients, and

developing existing ones. Marketing/Business graduate with at least three years experience at a Manager/Director

On a separate covering letter:

1. Clearly state the code indicated for each position at the top right hand corner of the page. 2. Specifically mention how your qualifications meet the requirements for the position you are applying for.

Bahrain + 973 224375/211457

Selected candidates will be offered a competitive tax-free benefits package. Kindly fax you resume to: HUMAN RESOURCES DEPARTMENT

#### عقارات

حمَّامان ومطبع السَّعْرَ مدروس ۰۳/۲۱) عند السَّعْرَ مدروس

للبيع شقة فخمة عين التينة ٢ نوم ومكتب صالونان وسفرة ٤ حمامات مطيخ وخانمة وموقف السعر ٥٠٠٠٠٠ امكانية تقسيط بالمصرف ١٠ سنوات او التخفيض

للبيع شقة فخمة ١٧٠م م. و ٢٠ أم.م. مغرزة تلبيس صخر سعر المتـر ٥٥٠٠ نـقـداً في منطـقـة اول بمالَّيم تسليم فوَّري. التلفوُّن ٢/٤٠٧١١ - ٢/٤٠٧١١١

للبيع أرض متفرعة ٥٠٠م. من طريق - ١٦/٤٤٨٣٢٩. التلفون ٢/٤٤٨٣٢٩.

شقة للبيع بداي السفر في منطقة يشامون المساحة ١٧ (م.م. الطابق البرابع، منظر مطبل للاتبطبالُ TT/4A)TT

\$0000. التلفون ٢/٦٥٢١٥٠، بناية قيد الانشاء الروشة مناظر بحر الطابق ٢٥ أمم. ١٠ طوابق تسليم

القلعة شقة مُكتب ١٥ميم. ٥٢٠٠٠٠ عدد ٢ دونا ماريا – شاليه ٢٠مم. بعد سَنتين. التلفون ٢/٢٢٢٨٠.

# للشهر الفضيل الشاشم الافضل



#### ● Be involved in training end Candidate may be interviewed in Beirut or Dubai. Please fax CVs to 00971 4 318726 Or mail to P.O.Box 24238, Dubai,

English and Arabic.

spoken English.

entire GCC.

pitals.

بالتمديد واخلائه من العقار الرقم 1991/المزرعة. التكليف - ١٨٥

تبليغ فقرة حكمية بتاريخ ٨/٠ أ/١٩٩٨ أصا قاضي الأمور المستعطة في المتن غرفة القاض خادي صوان قرار في التعوى رقم اساس ١٩٩٨/٢٥٨ قرار ١٩٩٨/٥٥٤ المقامة دن العدعي نايف حسين امهز ضه أأمننى عليه قياس زيعة يقض بالترخيص للمحكي ينقل يدعو. منقولات المدعى عليه المشكو ملعا الى مكان آمن وتعيينه خاو<sup>سا</sup> فضائها عليماء وحفظ حقوقه بالبطالية بالتعويض عن التغلاث التي سيتكبدها من عمليتي التأل والدمع امام المدكمة المذعمة وتضمين العدعى علينه الثققات

كافة مهنة الاستثناف تمقية فام

تبدأ بالقضاء مدة النشر،

وولديه متما غبريال وروز، ويثبوت وفاة تيريزا صليبي والنما مارك مليش بتاريخ ١٧/٥/٥٩٥ وانمصار ارتها بولديما غبريق وروز صليبي. فكل من له مصلّحة في الاعتراض على منا القرار لو له عليه ملاحظات، التقدم به امام مذه العكمة خلال مملة عشرين يوما

من تاريخ نشر هذا الاعلان.

تبليغ مجمول المقام محكمة آيجارات بيروت القاضي

٩٨/٦٢٥٩ وجلسة ٢/٢/٩٩٩ بالدعوى المقَامَة عليه من رأفات طاهر الرامية إلى اسقاط حف

الارتونكس تبلغ الابنة الروحية جلن تاريخ ١٩٧٧/٥/١٦. لكل صلحب مُصَلَّحة أو حق أن يعترض على قرار اعادة ألتكوين بأستدعه يقدم ألَى أمين السجل العقاري المركزي في الجنوب، خلال مملة ثلاثة اشمر من تاريخ حصول نشر هذا الاعلان في الدريئة الرسمية.

منير للشؤون العقارية بشارة قرقغي

رقم النعوى: ٩٩٨/١٩٨٦ صأدر عن محكمة الاحوال

الشخمية في بيروت – غرفة الرئيس: كارلا قَسيْسُ. في تــاريــغ ١٢/٢٥/١٩٩٨، اعدرت هذه المعكمة قراراً قضى بثبوت وفاة جورج صليبي والده كسريال بتاريخ ١٩٨٠/١/٢ والحمر ارته بزوجته تيريزا مليش

دارك جبور المجمولة الاقامة عن موعد الدعوى الروحية المقامة من زوجها رمزي نمراً والجلسة بتاريخ 1994/1/۲۵ الساعة العاشرة صبلدا في دار المطرانية في صيدا. ميدا في ١٩٩٩/١/٤ كأتب ألمنكمة الروهية الارشمندريت جوزيف جبيلي

والنارجية لصعف وبجلات أخرى وطلاب وباحثير

من معير الشؤون العقارية يعان مدير الشؤون العقارية عن اعلاة تكوين صحائف العقارات البرقسم ١٦٢، ١٦٢، ١٦٤، ١٦٢، A77. P75. -75. 73F. 33F. ٦٤٥ منطقة الصالحية العالزية قفاء صبنا بالطريقة ألانارية وتقا أن المحكمة الروحية اصطرافية الاحكام المادة الثالية الجديدة من

الرسوم والمصاريف وأبلاغ لمللة اشارة الدعوى عن صحافف العقارات المسجلة على ملكية خوزي نوفيق صبرا في قرنايل. ---

تبليغ

تبليغ حكم تهائي محكمة السنتناف الدرزية العليا

الى المستأنف عليما نبيما فارس الدرزية العليسا ان الدعدوي الاستئنافية المقامة ضدكم من المستألف نديم امين الأعور نات الاسساس ٩٨/٢٩ قـد فـصـلت بالقرار ٩٨/١٦/ تاريخ ١١/٤٤ القاضي برد الاستثناف الاملى وطلب التدخل وتصديق الحكم ألمستأنف وتدريك للمستأتف وطالبة التبدخل ريما لمين الاعور السجل العقارى في جبل لبنان برفع

الأقلم القضائي

دسور وصيدا وتوابعهما للروم المرسوم الاشتراعي ظرقم ٧٧/٣٧

# كأس العالم الـ ١٦ في فرنسا

أفانت مصادر مقربة من الدكومة الكأس المالم في ١٢ كانون الثاني الفرنسية أمس أن الارباح غير الصاّفية لَكُأْسُ الْعَالَمِ الْدُا ۗ لَكُرَةُ الْقُدِمِ الَّتِي استضافتها فرنسا من ۱۲ حزیران الی 154 تموز ١٩٩٨، بلغت ٢٥٠ مليـ ون فرنك (٠٠٠ مليون دولار). وبعد دفع للضرائب وغرامة الاتداد

الاوروبي لكرة القدم بسبب المذالفات التي حصلت في بيع تداكر المباريات، سيبلغ الربح المائي نحو ٢٠٠ مليون فرنك (۲۵ مليون دولر). ومن المقرر أن تحل اللجنة المنظمة

فاولر رفض عرضاً من ليفربول وسوكور لم يتفق مع جوفنتوس

> عرض نادي ليـفـربول الاتكليـزي لكرة القـدم ثمـانيـة مـلايين جنيـه (١٣.٢١ مايون دولار) على مماجمه رويي فاوار (٢٣ علَّما) للبقه معه في السنوات الخمس المقبلة، لكن فاولر رفضُ أن يوقع عنقسنا جنيبا، مُعُ العلم أن عقده الطلي ينتهي بعد ١٨[ شهرا واته يتقاضى مليون جنيه (٦.٦ مليون دولار) سنوياً. أ

وكان الارسنال أبدى رغبت في

من جمة لذرى، دعا اوييه المدير السابق لليخربول روي ايفاتز الى قعمل معه مرة لذرى بعد أستقالته في تشرين الثاني العاضي.

• • يغيب المهاجم التروجي توريه أندريه فلو عن فريق تشلسي خمسة اسابيع بعنما اجريت له جرّاحة في عرقوب ساقه أثر أصابته في بباراة فريقه ضد اولدهام السبت الماض في الدور الثالث من كأس اتكلترا. وقد يغيب فلو عن مباراة تشلسي وفَـُاليـرْيِنْعَـا الْبُروجِي في الدورِ ربع النمائي من كأس حاملي الكؤوس

BLICO

ិខធ្លាវ ការ

rş and

sealth

or exerci

ung foli

installe

• Fegisto

A th exce

-----

⊇ :vantage

6 4 to 5

Should

• Excelle

. ∵ken Er

• Should

ertire Go

Selecte

€ ve/She

in so

t with

"=nslate

ts to

iish (

irut o

≘ase fi

mail

يع فكرة وكعب

ي فعل شو ر د. بر فعاص د. 1888 المدسم

يه ليغي النا المام

البوم ب

نبيعا س يعسم

ير فينده يد

• Jevelar

• Be i

. 4:75 • Candid

- rantmer

COMPI & William

itals.

الاوروبية في ٤ آنار.

أرباحها غير الصافية ٦٠ مليون دولار

على البسرازيلُ ٣-٠ في المُبسّاراة النمائية واحرازها كأس ألعالم للمرة

ونتطلع الدكومة الفرنسية التى وظفّت نحو خمّسة مليّاراتُ فرنكُ (٨٢٥ مليون دولار) في بناء المنشأت والملاعب من أجل الدورة، والاحساد الغرنسي لكرة القدم، ووزارة الرياضة ومسؤولون في اللجنة اَلْتَنَظَّيميةً، للى البشاركة في الارباح.

# متصدر لائحة الدوري الفرنسي اته

ضم اللَّاعب العسَّلَاجيُّ الدُّولي تشيريسوا غويل من اسيك ابيدجان

حامل كأس النوادي الافريقية لإبطال

وَبَأَتُّ غُـويلُ (٢٣ عـامـا)، الذي

خاص ٢٥ مباراة دولية مع منتخب

شراء فاوار، في حين اعرب مدرب ليفربول ألغرنسي جيبرار اوييه تصميمه على الاحتفاظ به ويمكن اللاعبُ أن يصيــر الاغلى في تأريخُ النادي اذا وافق على توقيع العبقيد الجديد الذي ينص على اعطَّائه لكثر من ٣٠ ألف جنيـة (٤٩٥٤٠ دولاراً)

🗣 عرض تلايّ برشلونة الاس ٤٤ مليون غيادر (٢٢.٥٢ مليون دولار) على اجــلكس لمـــســتـــردام المولندي ثمنا للاعبية التوأمين فرأتك ورونالد دو بور، لكن أجــساكس امستردام رفض هذا المبلغ لانه لا يتناسب وقحرات اللاعبين اللنين اعتبراه كافيا.

سلحل العاج واختير افضل لاعب في بلاده لموسم ٩٩٩١ –١٩٩٨ ثاني لاعب يضمه مرسيليا في عطلةً الشته بعد المدافع البرازيلي آدسون. وهو سيتنافس مع روبيـر بيـريس وجوسلان غورفينيك على دور صاتع الالعاب، وقد يبدأ المباراة بين فريقه الجديد ولنس الاحد في الدور الاول من كَـأس النّوادي الفّرنسيــة، في مقاعد الاحتياط

☀ أكـد نادي جوفئتوس الإيطالى لمس انه لم يوقع اي عــقـــد مع المهاجم التركي هَلكان سوكـور منّ غلطة ســراي وان اللاّعب عَــادُ الى لسطنبول

سوكور في ميلانو للبحث في توقيعٌ عقد معه لأربع سنوات في مقابل نصو ٢٠ مليلً لير (١٢ مليون دولارً). لكن الناطق باسم جوفنتوس صرح أنه تعذر التوصل ألى أي أتفاق ونم يحدد موعد لاجتماع آخر. 🕭 أبدى ساعد نفاع نيوكلسل يونايتـد الانكليـزي ديتـمـار هامـان

أُسْتِياً وَهُ مِن دُورَ لَاعْبُ الاحتياط الذي يضطلع به في الفريق، وقال: "ألَّا أَكون لَاعبا اساسيا في الفُريق ايس له أي معني". ولم يستبعد مامان الذي انتقل

الى نيــوكــاسل يونايتــد من بايرن ميونيخ الالماني في مقابل ٧٠٩

مــُلايـينُ دولار، أمكانُ تركــه النادي

ویدکر ان عقود نمو ۲۰۰ من

اصلَ ٤٣٠ لاعبا انتهت وهم يملكون حرية الانتقال مِن ناد الى آخر او

الاعتزال وعلى رأسهم نجم للدوري

وفريق شيكاغو بولز مايكل جوردان

(٣٦٦ عاماً) الذي سُيقرَّر قريبًا ما اذا كان سيستمر في اللعب لم

وكان رؤساء النوادي تقدموا

بعرض نمائي ينص على أن تكون

حـصـةَ الاجــوَر في الدوري ٥٣ في

الْمِئَـةَ خَلَالُ لَرَبِّعَ سُنُواتٌ، ثُمُّر ٥٣,٥

في المئة بعد خمس سنوات، و٥٤

فيُّ المِنَّة خلال ستُّ سنوات. فيما

طَأَلبت نقابة اللاعبين بـ٥٥ و٥٦

وسيبدأ الدوري الاميركي ألذي

و٥٧ في المئة على التوالي.

#### أصحاب النوادي الـ ٢٦ بعد اللاعبين وافقوا على اتفاق السلة الأميركية

وافق لاعبو الدوري الاميركي لكرة اللاعب الواحد نحو ١,٦ مليوني السلة للمحترفين على الاتفاق الذي دولار في مقابل ١.٢ مليون دولار تحقق الاربعاء الماضي انهاء للخلاف حدا اقصى للاعب الموكي. القائم بينهم وبين أصحاب النوادي والذي أدى الى تُعطيل البطولة أكثر من ستة اشمر.

وشارك ندو ١٩٠ لاعبا من اصل ٤٢٠ في الجمعية العمومية التي دعت اليُّما نقابة اللاعبين وصوت (١٨) منهم على الاتفاق فيما عارضه خمسة فقط، وهو يحتآج آلى موافقة اصداب التوادي اله؟؟ النَّذينَ سيعقد ممثلوهم اجتماعا في نيويورك كي يصير نافذا. ولن يكشف النقاب عن مُضَمُّونَه قَبِلُ مُواَّفَقَةَ اصحابِ النوادي

وقال مدير نقابة اللاعبين بيلي هاتتر الذي وقع الاتفاق مع رئيس الدوري ديفيد شتيرن بعد ندو ١٢ سأعنة من المفاوضات للسرية في اليومين الآخيرين، "هذا ليس كل ما نريده وهذا يحصل دائما. لقد كانت اللحظة مناسبة بالنسبة البنا للنقاش، نعلم أن ثمة تنازلات من الدانبين". وفي كل حال، لا يزآل لاعبو كرة السلة الاعلى أجـرا بين الرياضـيين المحترفين في الولايات المتحدة اذّ

١,٢٢,٢٢ نقيقة.

سباقات كأس العالم وهو كأن قد

احتل المركز الـ٣٦ في نُمَايَة المرحلة الاولى قــبل ان يتــالق في المرحلة

شؤون البلد والناض

يارا ناجي الجميل

رزق أمس السينيند ناجي رولان الجميل وقرينته السينة رقياً مروان

همانه مولوداً اثن هي باكورتهما سمياها بارة (مستشفى البامعة

كان مقررا ان ينطلق في ٦ تشرين الثاني المَاضي، في التسبوع الاول من شيتاط بموسم منتظم يتضمن ٥١ مباراة بدلا من ٨٦ مقررة سنوياً. وأعلن لاحقاً إن اصحاب النوادي وافقوا يدورهم على الاتفاق الذي يبلغ المعدل آلوسطي للسنوي لاجر

صار ساري المفعول.

كأس العالم للتزلج على الثلج

شلادمينغ: التعرج الليلي للنمسوي رايش الثانية. وصرح عقب فـوزه، "كنت سأكون سعيداً لو وقفت على منصة فاز النمسوي الشاب بنجامين رايش في سباق التعرج الليلي الذي

التنويج اقيم مساء امس في شلادمينغ وَلَحْتَلَ الْغُرِنَسِي بِيـَارِيكَ بُورِجِـا الذي فارَ في أول بنياقات التعرج (التمسا) في اطآر كناس العنالم للتزلج على الثَّلج بعدماً سجل في ُ هذا الموسم في يارك سيتي، المركز الثاني مسجلاً £47,4 + 60,00 = مرطَتَيه ٨٥,٨٤ أَجُعُ٢٤.٧٤ ثَانِيَة = ٤٤,٣٣٦ دقيقة، والنروجي كييتلِ وهذا الفوزُ الثـاني لرايش (٢٠) عـامـاً) بطلِ العـالم للناشــئين، في اندریه اموت المرکز الثالث مسجلاً

1,77,01 = 20,55 + 24,59 دقىقة. اما السلوفيني يوري كوشير الذي لمثل المركز الاول في نماية المرحلة الاولى، فحل خامساً.

يتـصـدر النمـسـوي تومـاس ستانفاسينغر ترتيب كأس العلام بورجا ۲۷۸، ثم کوشیر ۵۱۔

توفى لايوش تيـشي من اسـاطيـر كرة القَّدم المجرية عنَّ ٦٣ عاما بعد لَّالِيَّهُ بِنُوبَةً قَالِيَّةً في أحد مستشفيات بودابست 

كـيــوس ٥٩٢، ثم النمــســوي ڪريستيان ماير ٥٤٢.

للتمرج برصيد ٢٩٦ نقطة، يليه

ويتصدر النمسوي هرمان ملير الترتيب العام لكأس العالم وله 101 يُقطة، يليسه النروجي لاسسه

#### بطولة اميركا الجنوبية دون ۲۰ سنة

والمغرب ونيجيريا وغاتا الى أستضافة

الُمنتُ الذي سيكونَ من نصيب لمدى الدول الثماني في آذار ٢٠٠٠،

مناشدة كاميرونية

للاتحاد الدولي

ناشد رئيس الوزراء الكاميروني بيتر

مافاتي موسونغي الاتعاد الدوليّ لكُرةً القدم "الفيفا" رفع عقوية الوقف الى

لجل غير مسمى آلتي وقعما على الاتحاد

وفي رسالة بعث بمنا ألى رئيس

جينولا الافضل انكليزيآ

في كانون الاول

اختير جناح فريق توتنهام هوتسبر الانكليزي لكرة القَّدم الفرنسي دافيد جسينولا افسضل لاعب في الدوري

الاتكليزي الممتاز عن شمر كانون الاول.

عاماً) الذي أرتكب صده ٥٦ مُطأ هذا

الموسم اكثر من أي لاعب أخر، افضل العب في الدوري الاتكليسزي بعد أب الإعبادي بعد أب الإعبادي بعد أب يونايت لا ين الاعبادي المحمد يونايت للا العبادي القصم البحة في الشمور العبادي القصم المحمد الاعبادي العبادي المحمد المحم

الاختيار على لاعب من توتنملم موتسبر بعد المهلجم الالماني يورغن كلينسمان

١٢ بطاقة حمراء

لباولو مونتيرو!

بات مدافع جوفنتوس الايطالي لكرة

للقَّدَم الأوروغُولِيأَتِي بِلُولُو مُوتَتِيرُو لَكُثُرُ للاعبين نيلا للبطاقات الدمر في تاريخ

الدرجة الإيطالية الاولى بعدما طرد من

لقّاء جوفنتوس وأ. سي. ميلان ١-٠ في الدوري مساء الاربعاء الملفي لتعمده نمس الكرة في الدقيقة ٢٠.

وهي المرة الـ15 يطرد مونتيرو في ثمانية مواسم، مناصفة بين اتالانتيا

سابقاً وجوفنتوس حالياً. والرقم السابق مو ١١ مرة للاعب انترناسيونالي ميلانو

جيوزيبي برغومي. اضف أن موتتيرو في طريقه الى تعطيم الرقم القياسي اعدد

المرَّاتُ التي طردُ فيها في مُوسمٌ واحد

في الدرجة الأولى وهو اربع مرات، وقد

طرَّد ثلَاث مـرَّات في المَبـاريات الـ10 الاولى هذا الموسم في لقــاحات أ. اس.

رعاية المانية

للاتحاد الياباني

وقعت شركة "اليداس" الالمقية

الأدوات الرياضية عقداً لذمس سنوات

لرعاية الاتحاد الياباني لكرة القدم الذي

ينظم والاتحاد الكوري الجنوبي نصائيات

كَــأُسُ العــالمِ اللَّهِ ١٧ سُنَّة ٢٠٠١.

ويسريّ العقد في اول نيسان المقبل:

وكأنت اربع شركات اخرى تنافس

"العيناس" التي استقر الرأي عليهنا

لغبرتما وتدربتها على معيد كأس

الكرة المجرية

فقدت تيشي

كذلك خاض ٢١ مباراة دولية وسجل

٤٩ لصابة. وهو اعتزل اللعبة بعدما

درب الشبابُ الْكويتيّ من ١٩٨٢ الى ١٩٨٤.

ورفض البسؤولون كشف قيمته.

رومًا وفيورئتينا وآ. سي. ميلان.

فَى آبِ £99.

ومَذُهُ المرة الثانية يتوج جينولا (٢١

الكاميروني مطلع النسبوع الجاري.

فازت البرازيل على بوليفيا 3-0 في المجموعة الثانية للدور الاول من بطولة حرمت اوستراليا غرنسا بلوغ لمبركأ الجنوبية لكرة القدم للإعبين دون الدور النهــُـائي مَنْ دورةً كـــُـاسُ هويمان للغـــرق المخـــتلطة لكرة ٠٠ُ سنة والَّتي تقسام في الارجنتين. وسجل الاصابات روبرتو لنكولن وفابيو المُضَـرب التي تقــلم في بيــرث (اوستراليا) والبالغة قيمة جوائزها ُوفَازَنَّت الاوروغواي على كولومبيا 1— سَجِلُها خَافِيتِر تُشَافِنتُونَ. ۗ

> بكنباور مرتاح الى ترشيح المانيا

صرح رئيس نادي بايرن ميــونيخ ونائب رئيس الانــــاد الالماني لكرة لْلَقَدَمُ فُرِلْكُسُ بَكَنْبِأُورَ فِي مَقَلَّبُكَةً مَعَ مجلةً "بيلد" آلرياضيــة أن العانيــا في موقع جيــد وان حظمــا اوفــر من حظ انكلترا في مطتمعا لاستضافة نمائيات مرض كارلوس مويا، ٢-١ ايضاً أثر كأس للعلَّم سنة ٢٠٠٦. خسارة فريقها في الزوجي المختلط وكانت المانيا اعلنت رسميآ ترشيحها لاصابة واين فيريراً. وفي كل حال، في تشــرين الثــاني الملفي وعــينت تأهلت أُوسَّتراليا وستلعبُ في الدور بكُنباور رئيساً لحملتُما. وهُو تُوقعُ ان النمائي ُضدُ أسوجُ او سويسًرا أو سلوفاكيا المصنفة ثالثة وحاملة تكون البرازيل اقوى منلفس لبلاده كذلك تسعى جنوب افريقيا ومصر

في الضردي للسيسات، فبازت الاوسترالية يبلينا دوكيتش على سوره تفصي في أخر خطرة ولا يكتم رئيس الاتحاد الدولي لكرة القدم "الفيفا" سيب بلاتر تفضيله اقامة النمائيات في بلد افريقي المرة الاولى۔ سأتدرين تُستود آ-١، آ-١. وفي الفردي للرجال، فـاز الاوســـــــراليّ مارك فيليبوسيس على غيوم رو ٦-ـُـ ١ ، ٦-؟. وفي الزّوجي المُخْتَلَطَّ، فلز رو وتستود على فيليبوسيس

ودوكيتش آ-١، ١-١. وتغلبت جنوب افريقيا المصنفة رابعَــة على زَيميــابُوي ٢–١. في الفردي للسيدات، فازت الافريقية الجنوبية اماتدا كوتزر على كارا بلاك ٦-٣، ٦-٤. وفيّ الْفُرِدْي للرَّجْال، غاز الافريقي الجنوبي وأين فريريا على واين بلاك ٧-٥، ٧-١ (٧-٤). وفي الروجي المنستلط، فساز الشقيقان بلاك على فيريرا وكوتزر

الاتحـــاد الدولي ســـيب بلاتر، قـــال موسونغي أن حُكومته مستعدة لقبول النطط التي اقترحها "الغيفا" في وقت ٦-٠٠، ٢-٠ بالانسماب. وفي المجموعة الثنائية، تغلبت سابق الانتَّاد الكُلميروني. وكــان الاتحـاد الدولي اوقف الاتحــاد سويسرا على الولايات المتحدة المصنَّفَة ثُانيةً ٢-١٠. في الفردي الكاميروني بعدما وجه وزير الرياضة للسيدات، فازت السويسرية مارتيتا فاكسأ الاسبوع الملضي أبدى فيه تحفظه مينغيس المصنفة ثانية في العالم، عن خطط سأبقة اتفق عليها مع الاتداد على ليندساي دافنبورت المصنفة الدولي الذي أقبال الأتصاد الكاميروني أولى في العــالم، ٦-٦، ٥-٧، ٦-٢. وفي الفردي للرجال، فساز بعيب منطقة المحدد ويذكر أن الكاميرون التي وصلت الى الدور ربع النمائي من كأس العالم 1940 في الولايات الدور الدول علم 1948 في الولايات المتحدة، 1998 في فرنسا. الاميركي جان -- مايكل غامبيل على ايفُو هويرغير ٢-٤،١-٤، وفي الزوجي المختلط، فاز السويسريان موبرغّر ومینغیس علی غامبیل ودافنبورت ۲–۲، ۲–۲.

دورة الدوحة

 سـقط الروسي يفــفــيني
 كـافــيانيكوف الممنف ثالثــاً لمــام المفري هشام ارازي المصنف ٢٦ في الفيالم، ٢-٢، (٢-١، ٢-٧ (١٠٠-١٢) في الدور الثـــاني من بطولة قطر آلدولية المفتوحة السابعة التي تقام على ملاعب مُجمع خليفة الدولي للتنس والاسكواش في الدومة والبالفة قيمة جواكرها ٩٧٥ الف دولار.

وعلى رغم خسارته المجموعة الاولى ٣-٦، لم يفقد ارازي الأمل وعادل النتيجة (-1 بفُوْزه في المجموعة التانية ٢-١ في سمولة. وحفلت المحموعة الثالثة بالإثارة واستمر التعادل فيها حتى الشوط الثاني عشر ٦-٦ فاحتكم اللاعبان الى شُوط فُاصل "تاي بريك" انَهاهُ ارازي امصلحته ۱۲–۱۰.

ُ وَيُلَعَب لرازي في الدور ربع النهائي ضد مواطنه كريم العلمي الذي فَّاز على الْارجنتيني فرانكُو سكيلاري ٦-٢، ٦-٧ (٦-٧)، ٧-٥ في سَّاعتين واربع دقائق. وعبر العلمي عن سبع أدته بهـذا ألفـوز موضحاً أنه سيعطيه دفعاً قوياً في الادوار التالية وخصوصاً بعد اقصائه التشيكي بيتر كوردا حامل اللقب من الدور الاول.

م سور مور. وفاز الفرنسي سيحريك يوولين الممنف سلعاً على الاسبائي خافيير ساتشيز ٢-٦ (٧-٥)، ٢-٢ في ٨٢ دقيقة، والارجتتيني مارياتو زاباليتا على الالماني بيرند كارباخر

دورة انيلاييد

عدقق الاوسترائي جاسون ستولتنبرغ المصنف رابعا فوزا سملا على الايطالي جيائلوكا بوتزي ٦ — ٢٠٢ - ٢ في الدور الثــــاتي من بطولة إوستراليا للرجال عي ملاعب صلَبَـة والتي تَقَـامُ في اليلاييـد والبالغة قيمة جوائزها ٣٢٥ الف دولار، وتأمل نلدور ربع النمائي.

ُ وِيلَعَب سَتولتَبْنُرغُ في الدوّر ربع النمائي ضد الزيمبابوياني بليرون بلاك المُصنف خامسا والذي فاز على الروماني اندريه بافل ٢ - ٢،٢ – ؟ . وكانَّ اللاعبان التَّقيا في الدور الاولَ من مسابقَّة كأسَ نيَّفيسٌ عام ۱۹۹۸ عندما حققت زیمبایوی مفاجأة ولخرجت اوستراليا من الدور الاول بفضل بايرون بلاك وشقيقه واين، وقسد فسلز الاول على الْاوُسْترالي باتريك رافتر، ثم على

وتوقفت المباراة بين الاوسترالي لايتون هيويت والتشيكي ييريّ توفاك والتنيجة ٢ – ٢ (٧ – ٢)، ٢ – ٦، ٢ – ٢ بسبب المطر، بيتما تأجلت مباراة رافتر والتشيكي سلافا دوسيديل للسبب تقسه

دورة غولد كوست

🛊 وأملت الفرنسية ماري بيرس المصنفة اولى عروضها المميزة في اطار استفدادها ليطولة اوستراليا المفتوحة التي تنطلق في ملبورن في ١٨ كـاتون الثلقي ومي اولى دورات

#### الدورات الدولية في كرة المضرب

## كأس هوبمان بين أوستراليا وأسوج أو سويسرا أو سلوفاكيا

٥٥٠ الف دولار، اذ احتلت المركر الاول في المجمّوعة الاولى يفوزها عليما ٢--١ في ظَروف معقّدةً. وكان الفريق الاوسترالي في حاجَة الَّى الفوز ٣-، على فرَّنساً ليضمن تقدمه جنوب افريقياء لكنه اكتفى بنتيجة ؟- ( بعد خسارته مباراة الزوجي المختلط، وفي المقابل، حققت جنوب افريقيا تتيجة مماثلة وفازت على زيمبابوي التي حلت محل اسيأتنا يعدما أتسحب فرنقها بسيب



"الغــران شــيليم" لسنة ١٩٩٨، وتأملتُ للدور نصف النمائي من بطولة اوستراليا للسيدات على مُلاَّعب صُلبة التي تقام في غولد كوست والبالغة قيمة جوائزها ١٧٠ النمائي على مواطنتها نأتالي دوشي .T - J.E - T

وفازت السويسرية باتي شنايدر سبيرليا المصنفة ثالثة على الالمانية ٤ – ٦،٦ – (، واليابانيــة أي

الفرنسية ساندرين نستود (أب تيليفوتو) الفُ دولاًر، بفــوزَها في الدور ربع

وقالت بيرس المصنفة سابعة في العالم، عقب فوزها، انما ليست مقتنعة كثيرا بادائها ذلال المباريات لكن ثقتما بنفسما تزداد مع كل

المُمنَفُةُ ثانية على الاسبانية، ماغي سيرنا المصنفة سادسة ٦ – ٠٠ - آ، ۲ – ٤، والرومانية ايرينيا اتكه موبر المصنفة خامسة ٢ – ٤،

 قسيدر الاسببائي اليكس كوريتيا الذي احرز بطولة العالم التي نظمتها الجمعية العالمية للاعبين المسترفين في تشربن الثناني الماضىء لائحة المصنفين المشاركين في دورة روتردام المتولندية دَاخَلُ قاعة مقفلة الشمر المقبل. 

الدوُرةُ التي تنطلقَ في ١٥ شُـباطً والبالغة قيمة جوائزها ٨٢٥ الف دولار، البريطاني تيم هنمان، وبطل ويمبلدون السابق ريتسشارد كرايي تشيك والكرواتي غوران ايفاًنيُّسيفيتشّ. وقال مدير الدورة فيم بويتنديك انه لم يستطع ضمان مشاركة اللاعبين الامياركيين لان البطولة تقع بين بطولة اوستراثيا هذا الشــهـر ودورة كي ييــسكاين الاميـركـيـة في فلوريداً في اذار. وسيحصل الفائز على ٢٦٠ نقطة

لبنانٍ في كرة السلة المباريّات الْأَتية. ۗ

بطولات، فورات، أخبار محلية قصيرة

- من ۱۷ آلی ۲۳ ایار، دورة کسرة

في المضَّرب في جامعة الرُّوحَ ٱلْقَدْسُ-

– ٢٧ وڏ؟ و٢٩ ايسار: دورة فسي

المبني فوتبول في كلِّية المندُّسة فيُّ

وتمثى رئيس الاتماد القاض نصري

وقرر الاتعاد تثبيت مشاركته في

"اليُّونيُّفرسيـاد" السَّنويـة للتَّـزلج فيُّ

سوفلكيا في ٦٦ كاتون الثاقي، وفي "اليونيفرسيلا" التي تستضيفها أسبائيا للألعاب غير الشتوية مطلع تعوز.

طاولة السان جورج

تنظم دأثرة الرياضة في مـدرسـة

السان جُورج الزلقا دورتها السنوية في

المدرســة. ووجــهت دعــوات الَّى ٢٠

مدرسة رسمية وخاصة للاشتراك فيها

وتشرف على الَّدورة لجنة فنيـة تضم

ممثسلا للاتصاد والمدربين جسورج مستى

اتحاد السياحة

استقبل قائد البيش العماد ميشال

سليمان قبل ظهر أمس في مكتبه في اليرزة رئيس الاتحاد اللبنائي للسياحة

خليل نصاس ووفدا من نادي الجزيرة

وتسحب القرعة في ١٤ منه.

وميخافيل قرطباوى.

لنود علَى الجَامَعات الاشتراك في هُذَّهُ

الجامعة اللبنائية الأميركية جبيل،

\* بطولةُ الناشئينِ: الساعة ٢٠٠٠ أتيبال زحلة – مار ضومط رومية، الساعة ٨٠٠٠ قرنة العمراء – الجممور على ملعب مون لانسال. 🗣 بطولة الرجـــال للدرجـــة الاولى الساعة ٦٠٠٠ الجمعور – مون لاسال، الساعة ٨ الجيش اللُّبناني ــ الكرملِّي

بطولة كرة السلة

تقلم مساء اليوم في اطار بطولة

سوغيياما المصنفة رابعة وبطلة

الدورة الموسم المأضي، على

الإميركية بري ريبر ٦ - ٢٠٢ -

وفي الدور نصف النمائي تلعب:

بيـرس – ســبـيـرليــا، شنابدر –

دورة اوكلاند

الاوليات للدور نصف النهائي من

دورة اوكلاند النيوزيلندية الدولية

للسيدات البالغة قيمة جوائزها

في الدور ربع النهائي، فسازت

البلجِّيكيـةُ دُومَّـينيك فــّان روست

المصنفة أولى وبطلة الدورة الموسم

الماضي، علَى الأميركية كريستينا

برانديّ ٦ – ٤، ٦ – ٠، والأيطاليّة

سيلقيا فارينا المصنفة ثانية على

الاميركية تشائدا روبين المصنفة

سابعة ٢ – ٤، ٢ – ٢، ٧ – ٥،

والقرنسية جولي الار — ديكوجيس المصنفة ثالثة على الاسبلتية ماريا

انطونیا ساتشیز آورنزو ۲ – ۲، ع

- ٢ أُثم بالانسطاب، والنمسوية

بربارة شيت المصنفة رابعة على

الأميركية ليزا رايموند المصنفة

وفي الدور نصف النمائي تلعب:

فَأَنْ رُوستُ – شيتَ، فَأَرِينَا الْتَي

خسرت في المباراة النمائية العام الماضي – الار – ديكوجيس.

دورة روتردام

في آلتصنيف العالمي، اكثر بـ ٦٠

نقُطة عن العلم الماضيّ.

سوغيياًما.

۱۱۲٫۵۰۰ دولار.

على ملعب ابناء نبتون، السَّاعة ٨٠٠٠ آ الفُّندا صيدا – الْرِّياضِ فيطرون، الساعة ٩.٤٥ الصَّدَاقَةُ بِيـرُوتَ -الشباب الغبيري على ملعب الورِدية. وُمسَاءُ آمُسُّ فَأَرَّ فَي يَطُولُهُ ٱلْرَجَالُ للدرجة الاولى على ملعب كـفرحـبـاب المركزية على الرياض عمشيت ٧٢-٥٩ (الشــوط الأول ٢٥–٢٥). قــاد المبارلة الحكمان المغربي حميد جندان

واتدره غاتم.

وفار أحياء الرياضة الزوق على التضَّاسَ عراجل ٧٦-٤٦ (الشُّوطُ الأولَ ٢٨--٢٨). قاد المباراة الحكمان المغربي عبدالاله شليف وجورج درغام

رياضة الجامعات

اذاع الاتحــــاد الرياضي اللينائي للجامعات روزنامة نشاطاته السنة اللبنائية الاميركية بيروت، – ٢٥ و٦٦ و٢٦ شباط: دورة في الكرة للطائرة للرجال في الجـــأمُـعــــة

اللبنائية الاميركية بيروت. ٢٦ شباط، دورة في السبلعة في حوض الجامعة اللبنانية والاميركية بيروت ُــ ٤ و٥ و٦ اظر، دورة في كـــرة

القدم في جامعة بيروت العربية. - ٢ انار: دورة في التسرلج في كرة اليد في جامعة بيروت العربية. – ٢٥ و٣٦ و٢٧ أذار، دورة فــ الاميركية جبيل. – ٦٦ و١٧ نيسان؛ دورة في الميني

فوتبول في جامعة الروح القنس القبوى والجبودو في المعبه الانطوني ُ - ٢٢ و٢٦ و٤٤ نيسان: دورة في كرة السلة للرجال في جامعة الروح القدس – الكسليك، - آ و٧ و٨ آيار: دورة في كـــرة السلة للسيدات في الجامعةُ اللبنانية

- ١٦ و٤٤ و١٥ ايسار: دورة فسي

ضم محمود ارناؤوط والمعندس محمد خيـر التـرك النين شكروا له رعـايتـه سباق الميلاد الـ أع في السباحة الذي اقيم في المسبح العسكّري المركزي.

اتداد التنس صانقت الجمعية العمومية الاتحاد اللبنائي للتنس في جلستما العادية التي عقدتما برئاسة رئيس الاتحاد رياض حداد وحضور معتلين لـ16 نادياً من اصل ٢٤ منضم الى الاتحساد ومندوب المديرية العامة للشباب والرياضة خليل الخليل على للبسيسانين الاداري والمللى للميكة الادارية واللذين اظهراً أن في الاتصاد وفسراً مقصداره ٢٢,٠٧٢,٢٦ دولارا اميركيا و٢.٧٤٦,٩٧٤ أيرة

. ووزع الامين العــــام على النوادي استمارة المشاركة في دورات الاتعاد وطلب منهـــا تُمـــديدُ الْدُورات التي ستنظمها تمهيدا لوضع روزنامة التحاد لموسم ١٩٩٩.

Wiai

الاميركية بيروت.

LEBANON **AWARDS** 

The first Arab Ad - IAA Lebanon Print Advertising Award

Eligibility: Local press advertising campaigns which have run from January 1996 to December 1998. Entry Deadline: January 15, 1999 Awards Ceremony: January 29, 1999

For information:http://www.iaalebanon.org/or/www.siteleabad N.B. Winning ads will be published in the IAA website

الدموية لعملية تدرير السياح الاجانب

ضربة قاسية للاقتصاد اليمني ألني كان

يعلني الضعف وربما أدت الى تُوقفُ

ألاستثمارات الاجنبية وترلجع السيلحة

وقال رئيس تحرير صحيفة أيمن

تايمس" عبد الفريز السقاق إز

"اللَّهُ عَنْهُ مَارَاتَ يَمَكُنَ أَنْ تَتَرَاجِعٍ فَيَّ

مجالات عدة وليس فقط في منجازً

النفط فالسياحة تشكل امكأنا ضخمآ

لسى مستغلاً بعد، واخشى أن يكون

وفي بلد يقف فيه لطفال حفاة على

كل مُفترق للتسول، يمثل النفط والفار

والسياحة دفعة لوكسيجين جيدة

الاقتصاد. وبلغت علادات الحكومة من

التفط نحو ملياري دولار عام ١٩٩٧ أي

ما نسبتُ ٨٥ في المئة من واردات

البلاد. أمَّا السياحة قُان عادُباتُما بُلغت

وأكدت ديبلوماسية بريطانية تابعت

وقلاَّح عملية الخُطف الدموية الأخيرة نن

العمليات السابقة ادت الى جعل اليمن

أكثر جانبية للسياح. وأوضحت نائب

القنصل البريطاني كأتي بلَّتي – سميث أن الامر كان يبدو أشبه بمزحة. كنا

ان تجعلوا أحداً يخطفكم وستمضون

وقَّتَا ممتَّعا. لم يكن أحْدُ يتوقع أنَّ

ودرج المحررون على الادلاء بروليات

رائعة عن حسن الضيافة لدى الْقُبْلال

التي تخطَّفهم، وقد طَّلت مجمَّوعة من `

الايطاليين يوماً أضافياً لدى خاطفيما،

بينها اعرب لفراد مجموعة من الالمان عن

سعادتهم لانهم لمضوا لجازتهم في

وقال المسؤول في شركة كالوكسي

النفطية بول أوشير: "أننا بالتأكيد

معتادون هذا النوع من الحوادث ونعرّف

اشخاصا تعرضوا للخطف لكن ما حصل

أخيراً مرعب". ويعيش أوشير مثل كل

الاَجَلَّتُبُ العَاملينَ في الْقَطَاعَ الْنَفطي في ظل حراسة ونادراً ما يغامر بالذهاب الى

خارج المجمع السكنى الذي يعيش فيه

المستثمرين الاجأنب الايتزاحمون

للمجيء الى اليمن بسبب الصعوبات

الكبيرة التي يواجمونها. أما الان فان

اما المجموعات الاخرى فمي "الاخوان

المسلمون" وهي مجموعة معتدلة يتزعمها

صادق عُبدالله الماجّد، والدزب الوطني

السوداني ممثلا بعب الجليل محمد

وللدركة أأسودانية للمركزية ممثلة بمحمد

عبد القاسم حاج حمد الذي كان يشغل

منصب المستشار السياسي الرئيس

الاريتري اسيلس أفورقي، وحركة الاصلاح

الاسلامية بزعامة صديق حاج الصديق ابو

ظافرة ألذي رشح نقسه للركاسة عام

١٩٩٦، والمُّرْب الاشتراكي الجماهيري

بزعامة صديق ادريس حباتى الذي كان

رشح نفسه ايضا للرئاسة، وعزب

الصداقة الدولية بين الشعوب بزعامة

صديق سيد لحمد خليل، والحزب الوطئى

الديموقراطي للسلام بزعامة رمضان شوآ

ويتعين على كل حزب أن يجمع لسماء

مئة عضو مؤسس ليتسنى له طلب

ترخيص، وان يدفع تسعة الاف جنيه

سوبقي (خَمَسَةَ بوَلَارات) للمصول علَى

الطلب، ثم اعادة الطلب مع مبلغ ثلاثة

ملايين جنيه (١٥٠٠ دولار) خلال شمر

من تأريخه يتعين عليه فيه نشر اسم

التشكيل واسماء اعضائه المؤسسين في

صحيفتين يوميتين للافساح في ألمجالً

لتقديم لي اعتراضات خلال آسبوّعين من

نلك التاريخ. وفي حال عدم وجود أي

بول وهو من مسلمي الجنوب.

الأفاق تبدو فعلا مظلمة".

الا بمواكبة عسكرية. وشدد على أن ៊

نقول للجميع: أنهبوا إلى اليمن وحاولوا 🕝

ندو ۱۹ مليون دولار.

يحصل ما حصل".

الاسر لدى القبائل.

ليس مستعم ---- ر منا القطاع قد انتـمى في الوقت رفيا

- 4

لندن وباريس تريدان معلومات

عن رعاياهما المعتقلين في اليمن

الرامن -

طالب ديبلوماسيان، فرنسي وبريطاني، السلطات اليمنية بمعلومات

عُن اعتقالات طلولت عدماً من رعلياهما

للاشتباه في انهم خططوا للقيام بأعمال

وقال قنصل بريطانيا العلم في عدن

ديفيد بيرس: "ننتظر المصول على

لائمة (بلسمه الموقوفين) ونريد

التحقق مما اذا كانت جُوازُات السفر

كألك أشار تيبلوماسي فرنسي للى

ان السفارة الفرنسية في صنعاء لم

تبلغ اعتقال احد الرعايا الفرنسيين

وكان وزير الداخلية اليمنى حسين

عرب كشف ان سبعة اشخاص طالب

خاطفو السيآح الغربيين باطلاقهم

استجوبوا، وهم يحملون جوازات سفر بريطانية فيما يحمل التلمن جواز سفر

وأوقف هؤلاء في عدن قبل ايام من عملية خطف ١٦ سائماً عربياً،

واتهمتهم السلطات بالتخطيط الارتكاب

أعتدالات على المصالح الغربية ومنها

القتملية البريطانية وكنيسة أنفليكانية

ونشّرت صحيفة "الايام" الاسبوعية

ان فندقا يقيم فيه خبراً اميركيون

يعملون في برنامج لنزع الالقام كان أحد لمداف الموقوفين. وسبق لمسؤول في الشرطة اليمنية ان قال الربعاء أن "السلطات تستجوب

عشرة يمثيين وبأكستانيين يحمل عند

منهم جوازات سفر بريطانية التحقق

من عُلاقةً محتملة لهم بحركة الجماد

وفيّ لندن، اعتبرت عائلات

البريطانيين الخمسة والفرنسي

المعتقلين في الكويت بتهمة الاتتماء الى

حركة أرهابية ان السلطات اليمنية تريد

فقط أن تَجِعلُ مؤلاء "كبش فعلَّه".

وأوضحت عاقلات البريطانيين

المسِجونين وهم محسن غيالان (١٨

علماً) وشهيد بوت (٣٣ علماً) ومالك

نصار مرمرة (٢٦ عاماً) وسرمد احمد

(٢١ عاماً) وغلام حسين (٢٥ عاما)

اضافة الى فرنسي يندي بييريك

جيمس لبورديس (٣٠ عاماً) أن أولادها

كَانُوا في البِمِن لما لتعلم اللغةُ العربية

ولما لزيارة الأسرة وأعربت عن غضبها

مْن الاَّعْتَقَالات التِّي جُرِتُ بِحِججٌ وَلَهِيَةٌ . على صعيد أخر، شكّلت النماية

الاسلامي ،

التي يحملونها مزورة أم حقيقية "

واتما تتنظر تبليفا رسميآء

#### واشنطن تؤكد احترام الفلسطينيين التزاماتهم شيراك: مبدأ الأرض مقابل السلام يقود طبيعياً الى الدولة الفلسطينية



ارتيم العلسطين ياسر عرفات مستقبلاً رئيس الوزراء الاسرائيلي السابق شمعون بيريس في

## 'ليكود" يركّز حملته على باراك وشاحاك لم يوفّق في طلّته الأولى

رنيس الاركان الاسرائيلي السابق أعنون ليبكين – شاحاك في جولة انتخابية في تل ابيب امس.

. لـُّالَافَوع لَّمَطَّالِبِ الفلسطينيينِّ.

كذلك أتهم وزير العدل الليكودي تسادي هانفبي بلراك بانه يريد "تقسيم القدس"، مستعيدا شعار انتخابات عام ١٩٩٦ الذي استخدم بنجاح آنذاك ضد المرشح العمالي شمعون بيريس. وفي ملصقاته الانتخابية ائتي أطلع الصحافيين على مسوداتها، يتمم "ليكود" باراك الى سلوكه بعد حائث وقع خلال تدريب عسكري عندما كان رثيسا لباراك تقول "لو كنتْ فلسطينيا

لانضموت الى ونظمة تخريبية". مستشاره الذي تعتبره الصحف

وجه في استطلاعين للرأي نشرا امس ان الناخبين الاسرائيليين لم يبدوا حماسة كبيرة للاطلالة الاولى لشاحاك الذي كانت استطلاعات سابقة اعتبرته الاوفر حظا في التغاب على نتبياهو في الدورة الثانية من الانتخابات. واظهر استطلاع نشرته صحيفة

"يىدىعوت لمرونوت" ان ٥٤ في المئة ممن شملهم لم يتأثروا ايجاباً بالمؤتمر الصحافي الذي عقده شاحاك الاربعاءُ واعلن فيه ترشيحه. وقال ٠٠ في ألمئة فقط لنهم "مقتنعون جدا \* بأناء شاهاك، في حين ١٢ في المئة انهم "مقتنعون تقريبا" به.

اما الاستطلاع الاخر الذي اجراه معهد "غالوب" لدساب صّحيفُة معاريف" فبيّن ان شاحاك هه الاوفر حظا في التُغلبُ على نتنيامو في الدورة الثَّانية حتى لو كانت القرص امامه ضئيلة في بلوغ هذه الدورة. فهو اعطى شاحاك ٥٢ في المئة من الاصوات في الدورة الثانيةً التي يفترض ان تجرى في حزيران، بينما لم يعط باراك سوى ٤٩ في المئة. الا أن النتائج لم تتوقع لشاحاك أنّ بتجاوز الدورة الأولى لاته لن يحصل على اكثر من ٢٠ في المئة من الاصوات في مقابل ٣٣ في المئة لنتنياهو و٣٦ في المئة لبلراك. ً واكد رئيس الوزراء العمالي السابق شمعون بيريس وقوفه للى جانب باراك على رغم تقديره "العميق" للجنرال شاحاك. وقال ان للاخير القدرة على استقطاب

الجمهور الذي يتحفظ عن باراك، لَـكَـن حُظ بـآراك في الـفــوز في انتخابات رئاسة الوزراء اوفر عن حظ شاحاك. ودعا الرجلين الى توحيد الصفوف في الدورة الثانية من اجل دفع عملية السلام الى الامام. (و ص ف، رویترز)

وقال رئيس الوزراء الجازائري

الجديد اسماعيل حمداني أمس ان

"مكافحة الارهاب" تشكل "مهمةً

مقدسة" و"واجبا اخلاقياً". وشدد

لدى تقديم برنامجه الى المجلس

الوطنى على ان حكومته ستواصل

"بعزم وتصميم كبيرين" سياسة

وتكمن المهمة الاساسية لرئيس

الوزراء في تنظيم الانتخابات

الرئاسية المقبلة. وهو تولى منصبه

في ١٦ كانون الاول الماضي خلفاً

وأضأف أن حكومته أستعطى

أولوية قصوى" لاحترام حقوق الإنسان

في الجزائر، وان ملف الاشخاص

المفقودين الذي يسمم العلاقات بين

الحكومة الجزائرية ومنظمات حقوق

النسان الدولية "سيكون بمنأى عن

وتعهد أن تجرى الانتخابات

الرئاسية في "ظروف واضمة

وشُفَافة وَنزيمةً" وإن تَكون الادارة "حيادية حياداً مطلقاً".

وأكد ان الحكومة التي تواجه ازمة

اقتصائية واجتماعية خطيرة ستواصل

سياسة الاصلاحات الاقتصادية التي

(وص ف، رويترز)

أي تدخّلات سياسية".

بدأتها حكومة أويحيى.

استئصال العنف الاسلامي.

لاحمد أويتين.

مقتل ١١ وجرح ٦ في الجزائر

وفي بأريس قال الرئيس الفرنسى جاك شيراك لدى استقباله اعضاً السلك النيبلوماسي المعتمدين في في اوسلو وواي بالانتآيشن، على أتضرورة التي لآ مفر منما لتنظيم التجاور بين الشعبين ( --- ) لا سبيل لضمان الأمن للجميع وترسيخ السلام نمائياً في القلوب، الا باحترام دقيق للتعمداتً". وأكد مجددا أن فرنسا ترى ان "المبدأ الإساسي المتمثل في الأرض مقابل السلام يقود بصورة طبيعية الى انشاء دولة فاسطينية عندما يحين الوقت". وابرز وجوب اعتماد هذا المبدأ اعتبارا من السنة اسرائيل وسوريا ولبنان"، مبدياً استعثاد فرنسا التقنيم مساعنتها

اعضاء المجلس الاشتراعي الفلسطيني.

السَّلطة الخلسطينية. وقال النائب مروان البرغوثي آنه ينوي استجواب وزير المال محمد زهدي النشاشيني. وعقد المطس لمس حلسة خاصة لمناقشة موضوع المعتقلين السياسيين في سجون السّلطة الفلسطينية قرر

لضمان اطلاقهم فورا.

الاتمامات الموجمة الى خبراء في اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة مواجهات بين منظأهرين فلسطينيين ازالة اسلحة الدمار الشامل العراقية وجنود اسراكيليين بعد تشييع "أونسكوم" بالتجسس لحساب فلسطيني مختل عقليا قتله الجيش الولايات المتحدة وزنآ أكبر، فيما الاسرائيلُّى الاربعاء في هذه المدينةُ وكان بدر القواسمة (٢٦ علما) سقط

بعد ذلك انه بلاستيك. وبعد الظهر نظمت حركة "فتح" نظاهرة احتجاج وكانت مصادر اسرائيلية قالت ان القواسمة تجاهل اوامر الجنود بالتوقف الى ان هذه المعلومات "تستند الى اذ اعتقدوا انه يحمل سلاحا حقيقيا تصريحات مسؤولين اميركيين لم واطلقوا عليه رصاصا حيا فأصيب بأربع تكشف عن مويتمم ولا أظن ان هذا رمامات في صدره وخاصرته. واكدت عائلته أنه متخلف عقلبا.

> حايث اطلاق نار. وعقد لَّيلَ الاربعاء اجتماع في المدينة ضم ضباطا فلسطينيين واسرائيليين للبحث في سبل احتواء ونقلت الاذاعة الاسرائيلية عن مصادر سياسية ان السلطة الفلسطينية معنية بابقاء حال التوتر التي تسود الخليل "لأن ذلك يخدم المصَّالح الفُلسطينية. ومنَّ هذا المنطلق تمتنع السلطة عن فرض سيطرتها على أمتداد الخط الفاصل بين المنطقة الخاضعة للاسرائيليين في المدينة وتلك الخاضعة للفلسطينيين . ونسبت الى مسؤول امني كبير" أن الزعيم ال الفلسطيني باسر "عرفات لم يعط الضوء الاخضر للاعتداءات في الظيل،

#### الفلسطينية هي بْمثلِبة اعطاء الضوء الاخفر للجمات التخريبية". الدولة الفلسطينية

لكن السياسة التي تنتهجما السلطة

وصرح رئيس الوزراء الاسرائيلي السابق شمعون بيريس بعد اجتماعه امس مع عرفات في بيت اهم ان الزعيم الفلسطيني سيرجئ اعلان قيام الدولة الفلسطينية في حال معاودة مساعى السلام المتعثرة. وقال: "سألت عرفات: أذا عانت مفاوضات السلام فلن تكون ثمة حاجة الى اي اعلانات منفردة في ٤ ليار، اليس كــنلـك؟ قــال: نـعم، اذا عــادت المفاوضات فلن يكون ثمة مجال لُنَطُواتُ منفردةً . واضافُ ان "كثيرين في اسرائيل قلقون مما سيحدث في عُ أيار بالنسبة ألَّى مسألة الدولةُ القلسطينية. وهذا هو شعوري ليضا (ولكن) اذا عادت المفاوضات فلا مجال لاعلانات منفردة".

وامتنع عرفاتُ عن التحدث الى الصدافيين عقب اللقاء.

وفي واشفطن رد الفاطق باسم وزارة ألخارجية الاميركية جيمس روبن على مقال للسفير الاسرائيلي زالمان شوفال أتمم فيه الفلسطينيين بأنهم

لم ينفذوا الوعود التي قطعوها في واي بلانتايشن. وقال روبن ً "اننا لا نشاطر السف شُوفُالُ قُطْ مِنْ نَهِبِ النَّهِ (...) الفلسطينيون يعملون جاهدين في الواقع لتنفيذ كثير من تعمداتهم بموجب اتفاق واي بما في ذلك الفاء مواد من الميثاق الوطني الفلسطيني وتكثيف جمود مكافحة آلارهاب مناك بعض التعمدات التي لم يفوا بها بعد. لكننا عموما نرى انمم يحققون تقدما هــنــا (...) دعــــونــي اوضــح ان الاسرائيلٰيينَ هم الذيِّن لَّم يَنفذوا اياً من تعمداتهم في ما يتعلق بالمرحلة الثنانية وذلك بعدم مواصلتهم الانسحياب في اطار عمليــة اعـادة الانتشار". واعرب عن اعتقاده ان "ثمة حاجة الى أن يتخذ الجانبان كالاهما مزيدا من الخطوات واقه بدلا من تباثل الاتمامات ومو ما يفعله هذا المقالّ بنبغي للجانبين ان يتحاورا في شأن طريقةً اتمام العملية".

بــاريــس "ان الاســــراثــيــليــين والفلسطينيين وافقوا في مدريد كما الجارية "للبحث عن اتفاق بين عتى ميدانيا".

#### موازنة السلطة

على صعيد آخر، بدأت السلطة الفلسطينية السنة الجديدة من دون موازنة ألامر الذي اثار انتقادات من وبموجب القلاون يتبخي تقديم مشروع الموازنة الى المجلس آلاشتراعي في تَشْرِين الأول، الا أن وزارة الْمالُ لم تقدم الى النواب اي مشروع حتى

في ختامها توجيه لوم الى الحكومة الفلسطينية على موقفها من قضيتهم وكذلك أتخاذ سلسلة من الخطوات

المعلومات الصحافية الاخيرة اعطت

شمد الشمال العراقي مواجمة جديدة بين المضادات الأرضية برصاص جنود اسرائيليين رأوه العراقية ومقاتلات اميركية كاثت يقترب منمم وفي يده مسدس تبين تطق فوق منطقة حظر الطيران. وقال الناطق باسم الامم المتحدة فرد ایکهارد آن "المعلومات التی نشرتها الصحف اليوم (أمس) تعطيّ هذه الإدعاءات وزناً أكبر". لكنه لفت

ونسبت صحف في اليومين ويستمر الحصار الاسرائيلي للخليل الاخيرين الى مسؤولين اميركيين منذ الاثنين الماضي عندما اصيبت اقرارهم بان واشنطن أستخدمت مستوطنتان اسرائيليتان بجروح في معلومات عسكرية جمعها المفتشون الدوليون. وأكدت صحيفة "وول ستريَّت جُـورنال ان مـفـتـشي "أونسكوم" استخدموا العام الماضيّ اجمزة تنصت لميركية لفك رموز اتصالات مشفرة بين القانة العسكريين العراقيين، موضحة ان بعض هذه المعلومات استخدم خلال

عملية "ثعلب الصحراء". ونقلت عن مسؤول اميركي رفض نكر اسمه، وعن مصدر آخر قريب من العملية ان جهازا كان يرسل المعلومات عبر القمر الاصطناعي ألى الوكالةُ الوطنيةُ الاميركية للامن التي كانت تنقل قسما منها بعد نلك الى "أونسكوم". وأضافت ان المفتشين استخدموا المعلومات ليعرفوا اين تخفى الحكومة العراقية أسلحة الدمار للشآمل وخلال الضربات التي وجمت الى العبراق، وأشبار المنسؤول الاميركي الى أن هذا الجهاز لم يعد يعمل الآن، لكن انظمة تنصت اخرى لا تزال تتجسس على الاتصالات بين

الزعمًاء العراقيين. وسبق لصحيفتي الواشنطن بوسّت" و"البوسطن غلوب" ان نشرتا الاربعاء ان المفتشين ساعدوا واشنطن في جمع معلومات من شأنها المساعدة على اطاحة الرئيس العراقي صنام حسين. وسُند ايكمارد على ان "أياً من هذه الادعاءات لم يثبت بعد"، لكنَّه قال اته "اذا ظهـر ان هـذه الادعــاءات صحيحة فان ذلك سيضر بجهود الامم المسَحدّة لازالة الاسلَحة في

وكرر المفتش الاميركي السابق في "أونسكوم" سكوت ريتـر في حدّيث الى الاذاعة الاوسترالية ان لّا شك في أن الإدارة الأميركية كانت تستطّيع الوصول الى معلومات

# مواجهة جديدة أميركية - عراقية في الشمال

العراقية وعن صدام حسين، وان

واغتنم المندوب الروسى الدائم لدى الامم المتحدة السفير سيرغى لافروف الفرصة للمطالبة بــ"اصّلاحً" اللجنة قائلاً: "نحن لا نثق" بباتار. ويتزامن الجدلّ الجديّد في شأن اللجنة مع تنامي الشكوڭ لدى الادارة الاميركية في ان اتان يريد التخلص من باتلر من اجل تنظيم اللجنة من جديد بطريقة تلقى قبول العراقِيين. وقال بيبلوماسي ان "أحداً في واشنطن لا يعتقد ان كوفي انأن بريء" في التسريبات الصحافية. وأعلنَ الناطّق باسم وزارة الخارجية الاميركية جيمس روبن ان وزيرة الفارجية ماملين اولبرايت أتصلت الاربعاء بانان التطالب

به"، مؤكدا ان النتيجة "أقرب الى كارثة الإنان. حظر الطيران

فلن يتحقق ونحن آلان متمسكون

ووامئت القوات العراقية تصديها لمقأتلات الحلفاء فوق منطقتي حظر الطيران. وصرح الناطق باسم مجلس الامن القومي الاميسركي ب. ج. كراولي أن مقاتلة أميركية تعرضت لنيران المضادات الأرضية العراقية فوق مُنطقة حظر الطيران في شمال

جمعتها اللجنة الخاصة عن الاسلمة

هذه المعلومات استختمت لاحقاً في عملية "ثعلب الصحراء"، اما رئيس "أونسكوم" ريتشارد باتلر، فلمح في مقابلةً مع صديقةً "سيدني مورنينغ هيرالد" ألَّى انه قد لا يسعَّى الى اعادة تعيينه في منصبه عندما ينتهي عقده الدللي في آذر حزيران. وقال انه لم يتخذ بعَّد أيْ قرارات في شأن مستقبله، لكنَّه لاحظ ان وَظَيفتُه ليست وظعفة يمكن ان يستمر فيما طويلاً. وأضاف: "من المؤكد أنَّها وطيفة أشعر بسعادة غامرة لقيامى بها آلتها تتناسب وخبرتي في مجال العد من

الاسلحة لُكنْني، لا أُعتَقَدَ انها نوعٌ الوظائف الذي أريد ان اؤديه أو أنّ اضع فيه أسرتي فترة طويلة جداً". وكآن النجبلوماسي الاوسترال نفى بشدة التقارير الصحافية الأخيرة.

الاتمامات الواردة فيما تشكل ضربة جديدة ليس فقط للجنة الخاصة بل للعلاقات ببن واشنطن والمنظمة الدولية ايضا.وقال احدهم، "ستضر بالجميع على الارجح (...) أي ضرر يلدق باللجنة الذاصة يصيب الامم المتحدة ليضا". وخلص أخر الى ان مثل هذا الوضع "لا يعود بالخير" على

بايضاحات". وأفاد ديبلوماسي أميركي ان أولبرايت كانت "قاسية. واذا كأن مدف ذلك مو لقالة بأتلر

وأخذ ورد حول اتهام "أونسكوم" بالتجسس

وقبال انبه في السَّاعَيَّة ٢٠,١١ بالتوقيت المملي (٨٠٢٠ بتوقيت غرينيتش ) كاتت مقاتلة "أفَّ ٢ (" تقوم بدورية مع مقاتلات اخرى في منطقة الحظر الجوي فرصدها رادار بطارية صواريخ غراقية مضادة للطائرات ما يعني ان صاروخاً ارضاً – جواً كان سيستهدفها بين لدظة واخرى. وقد رد طيار المقاتلة "في دفاع مشروع عن النفس فاطلق صاروخا مضادا للرادارات من طراز "هارم"، وعادت جميع الطائرات الامبركية المشاركة في عملية "نورترن ووتش" الى قاعدة انجرليك

الجوية في تركيا سالمة. وسجل حانثان مماثلان الاسبوع الماضي بين مقاتلات أميركية وبريطأنية كانت تعلق فوق منطقة حظر الطيران والدفاعات العراقية. كذلك اطلقت المقاتلات الامتركية النار الثلثاء على مقاتلات عراقية "ميغ ٢٦" و"ميغ ٢٥" دخلت منطقة

وفّي هذا الاطار، دعت صحيفة "الثورَّة" فرنسا آلى الانسحاب من قوة "نورثرن ووتش". وقالت: "اناً اراد المسؤولون الفرنسيون ان يثق العراقيون بسياسة فرنسا وان تكون لهذه السياسة صدقية لنيمم ولدى ابناء الامة العربية (...) فما على فرنسا الا ان تحسم أمرها وتمتنع امتناعا كاملا عن المشاركة في أي نشاط لا تقرره الامم المتحدة ومَّنماً مشاركة طلاراتها في خرق حرمة الاجوا؛ العراقية". وكانت

باريس علقت مشاركة طائراتها منذ عملية "ثعلب الصحراء"، لكنها اشارت الى امكان معاودة نلك 🛊 في باريس، دعــا الـرئـيـس الفرنسيّ جاك شيراك مجلس الامن الى "اعتماد سبل جديدة" للتعاملُ مع العراق، مكرراً ان "الضربات لم تدل شيئا". وقال ان المجلس ينبغي ان "يستعيد دوره لان لا غني عنه" واضاف " ينبغي أن يكون الامم المتحدة هدفان: ضمان امن المنطقة

🗣 في لندن، قال وزير الدفاع البريطاني جورج روبرتسون ان الحكومة للبريطانية لا تزال مصممة على ان تفرض احترام منطقتي المظر الجوي في العبراق. وأبدى استعداده "للتّحرك صدام حسين "من دون سابق انذار" اذا لزم الامر، مذكراً بان منطقتي العظر اقيمتا "لاسباب انسانية ولدماية

ومنح الشعب العراقي سبل العيش

سكان لهم سبق ان تعرضوا (و ص ف، رویترز، ۱ ب)

اللقاء ومشاركة جميع الأطراف".

وجيدت تونس، انتي لم تعلن

موقفها قبل الآن من طلب عنعاء

عقد قمة "تمسكها بالتضامن ووحدة

الصف العربي وفض المشاكل مهما

استعصت عنّ طريق الحوار في اطار

وواصلت الدكومة المصرية حملتها

على صدام، ورأى رئيس الوزراء

الدكَّتور كمالُ الجنزوري إن النظام

العراقي "غير جدير بالثقة". وصرح

لصحيفة "الأُخْبار" أن "استمرار النظام

العراقي في سياساته أدّى إلى فقدان أثقة به وكان عاملا مهما في

تدمور علاقاته مع الدول العربية"ً.

وأكد والدانة الشعب المصري بكل

طوائفه لسياسات النظام العراقى

وتجَّـاوزاته فَي حق مـصـر والامـة

وسنخرت الصحف المصرية من

دعوة صدام بعض الشعوب العربية

إلى إطاحة حكامهاء وكتبت "الاهرام"

أن دعوة صدام هي "ورقته الاخيرة

والخاسرة". ولفتتُ إنَّى أن "صَدَّام

بمصائب نظامه العموي الرهيب لا

يمكن ان يكون هو من يحدد جدول

الاعمال العربي أو ان يكون مدافعا

وأثارت دعوة الرئيس العراقي

ردود فُعل غـاَضـِــة في الحـــُحفّ السعودية. وكتبت صحيفة "الرياض"

ان المعــوة تــعـكــسُ "الافـــّلاسُ

السياسي والفكري" وأن الدل الوحيد

لمشاكل العراق مو "زوال صنام

تلك مي الدقيقة التي لا خُلاف عليماً.

ولكن كيف يتحققَ نلك؟ الشعب

العراقي وحده الذي يملك المستقبل ويتصرف في ضوفه .

بغناد بنأ بطريقة عملية صوغ بداية

نهايته ودق المسمار الاخير في نعشه

كأسوأً حاكم شمدة العراق في

تاريخة الطويل". وتوقعت لخطاب

صَـنَامِ "أَلَا يَـوَّدِي إِلَى لزنياد عزلة

بغداد فحسب بل سيؤدي إلى

وأكنت صحيحة "عكاظ" ان

الشعوب العربية لن تستجيب الذين

"بقامرون بمصيرهم". وان "نظام

صدام لا يمكن أن يعيش في مناخ

سياسي صحي لان الاستنقرار

السياسي يعني أن الشعب العراقي

سيستيقظ ويعمل من أجل أمنه

واستقراره عير إزاحة هذا النظام عن

صدره وإسقاطه إلى الابد".

سقوط النظلم الوشيك".

وقالت صحيفة "الأيام" أن "طاغية

عن الحق والشرف العربيين".

الجامعة العربية".

العربية .

لهجمات قوات صداًه".

## تسجيل أحزاب في السودان للمرة الأولى منذ ٩ سنين

السياسية في السودان تقديم طلبات تسجيل لمزلولة نشاطها كلحراب بموجب قانون جديد مثير للجدل دخل حيز التنفيذ مطلع السنة وقد بلغ عددها مئذ الشروع في التسجيل الاربعاء تسعة. ويسمح القانون المسمى فانون التوالي السياسي بعودة التعددية الحزبية

بعد ُ تسع َ سنّين من تولي الرئيس السوداني عمر حسن احمد البشير السلطة بانقالاب عسكري والغاثه الاحزاب ورفضت كل جماعات المعارضة السودائية هذا القاتون واعتبرته محاولة لتجميل صورة النظام لن تضمن عودة

للديموقراطية وقالت أن العودة الدقيقية للديموة راطية تتطلب تأثيف حكومة وحدة وطنية وعقد مؤتمر لوضع دستور جُندد بُليهُ لجرَه انتخابات عامة ورفضت الحكومة هذه المطالب. وكُن اول التنظيمات التي سارعت الى تقديم طلب التسجيل تنظيم منشق عن

الحزب الاتعادي الديموقراطي المعارض بزعامة آلامين العام السابق للحزب للشريف زين العابدين المندي لطلق على نفسسه أيضا اسم الدزب الاتصادي الديموقراطي. وقدم طلبا أيضا المؤتمر الوطني، وهو الميئة الدكومية المتبثقة من مؤتمرات المناطق والممثلة بقوة في البرامان والتى تحتأج ألى ترخيص لتضفى شرعية على دورها المقيقى كحزب

اعتراضات، يدفع التشكيل مليوني جنيه (الف دولار) اضافية للحصول على ترخيص أمزاولة نشاطه (وص ف، رویترز)

#### رئيس الوزراء الياباني في القاهرة

للقاهرة – و ص ف – دعت للحكومتان المصرية واليابانية اس الحكومة العراقية الى احترام قُرارات مجلس الامن في محادثات آجراها الرئيس المصري حسني مبارك مع وزير الذارجية الياباني ماسلميكو كومورا وُصِّرَ ٱلنَّاطُّقُ بِلِسُمْ وَزَارَةً ٱلْفَارِجِيةَ اليابِقِيةَ مِاسِلَكِي اوكادا للصحافيين بن "مِبارك أكد المميّة احترام العراق قرارات مجلس الامن ونحن أكدنا له من جانبنا أن المكومة وسئل عن مُوقفَ أليابان في حال اعلان الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات قيام دولة

مستَّقَلَ فِي ٤ُ لِيْلِرٍ، فَأَجَلُبُ لَنْ "أَي تَصرفُ مَنْ جَلَبُ ولدد يَمكن أن يكون ضاراً". وعلَّى أَثَّر لقَّافُه الرئيسُ المصَّري التقيُّ كوموراً رئيسَ الوزَّراءُ الدَّكتور كمال الجنزوري والأمين العلم أجامعة الدول العربية الدكتور عصمت عبد المجيد وأُوضَح النَاطق البَالِي أن "الْجنزوري أبدى أسفه لعدم نمو المبادلات التجارية المصرية – البابانية، مؤكدا "أن المنتجات البابانية لم تعد تشكل سوى ١٥ في المثة من وأردات مصر، في حين لا تشكل المنتجات المصدرة الى البلان سُوَّى خمسة في المُّنَّةُ مَن مجمل للمأدرات المصرية". وتبلغ قيمة المبادلات التجارية بين اليابان ومصر المثقة من مجمل المصادرات معصريت ، وسبح سبب مستخدمات المستخدمات ال

#### مسؤولان الماني وفرنسي في عمان

عمان - و ص ف - لجرى لمس وزير خارجية الاردن عبد الله الخطيب معادثات منفصلة مع مسؤولين كبيرين في وزارتي الخارجية الالملية والفرنسية في شأن عملية السلام في الشرق الوسط وسبل تعزيز العلاقات بين عمان وكل من برلين وباريس، ولِغُلْثُ وكَلَّةَ الْابُهُ الْرَبْيَةَ "بِتراَّ" أن النطيب تسلم من مدير شَوُّون الشرقين التعنَّى والاوسَّط في وزارة الْخَارِجِيةُ الْالمائية التعریاس فون مُوسلهُ رسالَّهُ خطيةُ من نظیره الالمائي یوشکا فیشر تتعلق بسبل تعزیز "العلاقات الثنائیة والاوضاع في

ومن المقرر أن يقوم فيشر بزيارة رسمية للاردن في شباط كذاك نجري ممادلات مع نُكُب مديّر دَكْرَة الشرق الأوسط في وزارة الفرنسية الفرنسية ستيفلن غومبير تتعلق بمستجدات عملية السلام والاوضاع في الشرق الاوسط وسبل تعزيز العلاقات

#### خرق سوداني للحظر على ليبيا

القاهرة -- اب -- افادت وكالة "قباء الشرق الوسط" المصرية ان طائرة تنقل مسؤولين سودقيين حطت في طرابلس في خُرق للحظر الجوي الذي تقرضه المُمْ المتحدة على ليبيا.

ولم تحدد الوكالة جنسية الطائرة ولكن يعتقد انما سودقية. ومي وصلت ألِّيه طرابلس ايل الاربعاء – النسس وعلى منتها مسؤولون سودانيون. ونقلت "ا ش " عن الصحف الليبية ان مده الرحلة تأتي استجابة انداء وجمه الزعيم الليبي العقيد معمر القَدَلقي الى "الجمامير العربية من اجل خرق العظر".

#### مبارك اليوم في دمشق لمناقشة المسألة العراقية ومشاورات عربية مكثفة في موضوع القمة وتأكيدها ضرورة الاعداد الجيد لهذا

الخليجي الست. وأفادت وكالة أتباً الإمارات أن وزير الخارجية الاماراتي رأشد عبدالله النعيمي سيرأس الاجتماع بصفته وزير خارجية الدولة التى تتولى الرئاسة الدورية للمجلس. وأوضحت ان الوزراء سيعرضون "الاتصالات والمشاورات الجارية حاليا للاعداد للاجتماع التشاوري لوزراء الخارجية العرب المقرر عقده يوم ٢٤ من الشمر الجاري"، وسيناقشون

"تتائج اجتماعهم الاخبر الذي عقد في الّرياض في ٢٩ من السَّمر ويـنّدكــر ان الـريـاض والـكـويــت والدوحة حملت بغداد مسؤولية الضربات الأميركية - البريطُانية

للعراق في حين وصفت أبو ظبي هذه الضربات بأنها "غير مقبولة".

وتخوفت الحكومة الكويتية من أن تَؤْدُى قَمة عربية الى مزيد من للتفكك العربي ما لم يسبقها إعداد

وقال ولي العهد رئيس مجلس للوزراء الشيخ سعد العبدالله الصياح لصَّدِيفة "الرَّأي العام" الكويتية إنَّ "النتائج الإيجابية لا تتحقق صدفة أو خبط عشو4 بل تسبقها بدايات جادة وتدضير جيد واتفاق على أسس مدروسة ومبادئ ثابتة تضمن فاعلية العمل العربي". وحذر من لنه "بغير ذلك تكون النتيجة المزيد من الفشل والتفكك والاحباط العربي ومذا أسوأ من الوضع الراهن". وشدد على ان "الُّكونِـتُ كانت وستظل دائما في طليعة الداعين والعاملين بصدق منّ أجل إحياء التضامن العربى وتعزيز العمل العربي المشتركِّ"، لكنه تساءلُ: "هلُّ اللَّاجتماعاتُ ألتى تعقد بلا إعداد جيد يمكن ان تحقّق هذا المدف أم ستكون سبيلا لمزيد من الاختلاف والتفرق وبالتالي توسيع

الشق وتعميق الموة؟". وفي إشــارة الى النـطاب الـذي ألقآه آلرئيس العراقي صدام حسين مساء للثلثاء الماضي ودعا فيه العرب ألى الثورة على زعماء بعض الدول العربية قال ان "تطاوله على زعماء الأمة وقائتها ليس جبيدا لان السباب والشنائم والنسائس والمؤامرات أدوات لا يتنورع النظام العراقي عن استعمالها خبد كل من لا يسير في ركابه .

وأيدت تونس عقد قمة شرط "الاعداد الجيد ومشاركة جميع الاطراف". ونقلت وكنالة الانبيا التوتسية عن مصدر مسؤول في وزارة النارجية مسائدة بلاده الآنعقاد أي اجتماع عربي على مستوى القمة

لا تزال قضية العراق مدور اهتمام بربي يسير على خطين متوازيين: الأولَ البحث في إمكان عقد قـمة عربية، والثاني متابعة التراشق الكلامي بين بغداد وبعض العواصم

والدولية". وتــأتـي مـذه الـقــمــة في ظـل مشاورات عربية مكثفة استعدادا للاجتماع التشاوري لوزراء الخارجية العرب المقرر عقدة في ١٤ كانون

العربية أمس ان تمشق ومنعاه ومسقط أكدت رسميا مشاركتها الاجتماع الوزاري الذي سيرأسه وزير الخارجية السوري فلروق الشرع الذي ترأس بلاده الدورة الحالية لمجلس وزرة الدامعة. وسبق للحكومتين

العراق. وقسال منوسي اتنه أجسري أمس أتصالات في شأن الاجتماع مع عدد من وزراء الخارجية العرب "ومن بينهم وزراء خارجية سوريا والاردن والمغسرب والبسزائسر". وأن مُندّه الاتصالات "تأتي في إطار المشاورات الواسعة بين الدول العربية للتوصل أَلَى تُوافقَ في الْأَرَاءُ حُولُ القَضَايا المطروحة على للساحة العربية".

وكان الامين العام لجامعة الدول العربية الدكتور عصمت عبد المجيد دعا آلى هذا الإجتماع بناء على طلب الرئيس اليمني علي عبدالله صالح عقد قمة عربية للبحث في الضربات الاميركية - البريطانية للعراق. وأرجن الاجتماع بطلب خليجي إلى ٤٦ كانون الثاني. وأفاد مصدر في جنامعة الدول

رحس مصدومين الكويت بـة والمصريـة ان أكـدتـا حضورهما أيضاً.

وفي إطار التحضير للاحتماع يلتقي بعد غد الأحد في جدة وزراء النارجينة لعول مجلس التساون

وعلى الخط الأول، يصل الرئيس المصري حسني مبارك اليوم الى سوريا في زيارة قصيرة يبحث خلالها مع الرئيس السوري حافظ الاسد في المسألة العراقية، إضافة إلى عملية السلام في الشرقُ الأوسطُ وصرح وزير الخارجية المُصري عمرو مُوسَى ان الرئيسين سيناقشان "المسألة العراقية وعملية السلام الفلسطينية الاسرائبلية في ضوء قرار اسرائيل تجميد تنفيذ اتفاق واي ريفر وتصاعد أعمال العنف في الأراضي الفلسطينية المحتلة". وأضاف ان "المسألة الليبِية (ازمة لوكربي) ستكون أيضاً على جدول أعمال القمة المصرية – السورية إضافة الى العلاقات الثنائية وتنسيق مواقف

البلدين في المحافل الأقليمية الثاني في القَاهرة لمناقشَّة الوضع فّي

واحتج نواب على هذا الامر لدى مجلس التعاون

(وص ف، رویترز، أ ش أ)



اعلن تكتل "ليكود" الماكم في اسرائيل انه سيركز حملته الانتخابية على مرشح المعارضة العمالية ليهود باراك الذي يتهمه بانه مستعد

وقالُ المسؤول في الحزبُ الامين العام لمجلس الوزراء دَّاتي نافيه: "لو كنت باراك، لاتصلت بـ(الزعيم الفلسطيني) ياسر(عرفات) لاطمئته الى ان الدَّكومة العمالية ستكون مستعدة للخضوع لمطالبه". واتهم في مؤتمر صحافي زعيم حزب العمل بأعبداد أتنبأزلات وانسببات اسرائيلية الله نتائج كارثية.

بـ "المرب من مسؤولياته" في اشارة للاركان. وحمل ملصق آخر عبارة

وتقول الصحف الاسرائيلية ان مستشار رئيس الوزراء بنيامين نتنياهو للعلاقات العامة الاميركي أرثر فينكالشتاين هو الذي اقترح عليه تركيز حملته على بأراك، خُصمه الرئيسي. وقد عقد نتنيامو الاثنين لقاء استمرست ساعات مع

#### معندس فوزه عام ١٩٩٦. وسخر هانغبي من ترشيح رئيس الاركان السابق امنون ليبكين -شاحاك لمنصب رئيس الوزراء، وتجنب مناقشة هذا "المستجد"، مُعتبرا انه "لم يقدم اي برنامج سياسي" يستحق النقاش.

في منطقة تيبازة غرب العاصمة. الجزائرية، قتل عشرات الاسلاميين المسلمين ايضاً خلال هذه الفترة على أيدي قوى الامن وخصوصاً في غرب

زياد في منطقة عين دفلي.

وأصيب شخصان بجروح مساء أول من أمس في انفجار عبوة ناسفة في وسط العاصمة. فقد وضع "طرد ملغوم" قرب شارع ديدوش مراد الرئيسي في العاصمة في الوقت الذي يشهد فيه الدي ازدحاما كبيرا

٩٠ قَتيلاً منذ بداية شهر رمضان في ١٩ كانون الاول الماضي، واستّناداً الى الارقام التي اوردتما للصحف

وأوردت صحيفة الوكوتيديان دوران ان ثلاثة اشخاص قتلوا في وادي الابطال في منطقة معسكر. واغتيل حارس بلدي ورب اسرة وابنه (۱۲ عاما) لدى تسلل مجموعة من ألاسلاميين أمس ألى تلك البلدة. بينما قتل الحراس البلديون ثلاثة اسلاميين مسلحين في بلدة طارق بن

في شهر رمضان.

وحمداني يتعهد استئصال العنف في جديد العنف في الهزائر أعلنت الاجهزة الامنية أن خمسة أشخاص قتلوا وان اربعة جرحوا ليل الاربعاء – الخميس في حوش طبري ولم توضح ظروف مقتل هؤلاء النين ارتفع بهم عدد الضحايا الى

# تورّط الاستخبارات في اغتيال معارضين ومثقفين يطلق دعوات الى الاصلاح في ايران

كنلك أملت صحيفة "أيران نيوز"

المادرة بالانكليزية ليضاأ ألا يقف

التحقيق في اغتيال المعارض

داريوش فــورومار وزوجــتــه في

كانون الاول الماضي وثلاثة كتاب

يدعون للى حرية التعبير، عند حد

الاعتقالات. وجاء في مقالها

الافتتاحي ان "وزارة الآستخبارات

يجب ان تكون مثلاً تحتنيه وزارات

لخبرى للاعبتبراف باخطائها بدل

الااقه اخْسَقَق عَي أَقْتَاعَ الْغَسَالِبَ يَ

للبرامانية بالموافقة على حكومة اقلية

واعتذر لاحقاء وأفادت أوساط حزب

اليسار الديموقراطي انه قد يختار

عُدداً مِن نوابُ حَزِيلِ الطريق القويمُ والوطن الام اعضاء في الحكومة التي

مَنُ المفترضُ إن تتولَّى لدارةً شؤونُ البلاد بضعة أشهر حتى موعد

ومعلوم ان النائب المستقل ياليم

إريز اعتذر الربعاء عن عدم تمكنه من

تأليف حكومة تخلف حكومة مسعود

يلمآظ التي أسقطها مجلس النواب في

10 تشرين الثاني بسبب ما نسب الى رئيسها من اقامة علاقات سرية

مع المأفيا. واثارت المناورات اتأليفُ

للتكومة استياه البيش الذى طلأب

باعــُلانمــا "في انـــرع وقت معكن"

وستكون حكومة أجآويد الـ٦٦ منَّذ

والرأبعة منذآ الانتخابات النيابية التي

أُجْرِيت عام ١٩٩٥. وسبق للرئيس

المكلف أن تولي رئاسة الوزراء علم

١٩٧٣ عَشَرةً أَشْهِر، ثم في الفترةُ

١٩٧٨ – ١٩٧٩. وقد أمر في تموز

١٩٧٤ الجيش للتركي بالتدخل في

قبرص لمولجهة انقلاب قام به قبارصة

معلومات تضمنها تقرير عن وجود

فضائح اخرى داخل اللجنة الأوروبية

الى يعض النّواب الخضر، الى فصله

ودافع رئيس اللجنة جاك ساتتير

عن المفوضين واعلن مسائدته لمماً،

مع اقـراره بوجـود "صعــويات" في

وسيتحدد مصير لللجنة الاوروبية

في غـضـون <del>اس بــوع حين</del> يصــُوت

البرامان الاوروبي على مذكرة بحجب

الثقة عنها مما قد يضطر المفوضين

العـشــرين الاعــضــة في اللجنة الى

هستوت في أيران دعــوات آلى الملكموا أمام محكمة عرفية في أجرا اصلاحات عميقة في الدولة بعد اعتراف وزارة الاستخبارات بان بعض الفاطين فيما مسؤولون عن جرائم

> وأبدى عند كبير من الصنف والمسؤولين أمس قكقتهم وطالبوا فسلطات بالنماب الى أبعث من

🐞 وقالت صحيفة "طمران تايس" المأدرة بالانكليزية له "يَجَب كَشَفَ هويات المئتبين ومحاكمتهم علنا"، بمسدمسا تردد أن مؤلاء يمكن أن

## ديميريل أعاد تكليف أجاويد وتأييد تشيلر يسهل مهمته



ركيس الوزراء التركي المكلف زعيم حزب اليسار الديموقراطي بولنت أجاويد – الى اليمين · وزعيمة دزب الطريق القويم تانسو تشيار. الثاني من كانون الأول تأليف حكومة،

🐞 أعاد أمس الرئيس التركي سليمان مسريل تكليف زعيم حزب اليسار الديموقسراطي بوانت أجساويد تأليف حكومة جديدة. ويبدو انه سيكون مَادرًا هذه أَلَّمرة علَى القَيام بنلك بعد أربعين يوما على استقاط الحكومة السابقة آلتي كان عضوا فيما. وأبلغ لجاويد الى الصحافيين لقاله سميريل: "كلفني الرئيس تأليف للحكومة (...) لا اعتقدً لن مشكلة ثقة ستواجعني في البرامان لتأليف حكومة

اقلية". وكانت زعيمة حزب الطريق القويم تانسو تشيلر أعلنت الاثنين دعمها لحكومة برئاسة أجاويد، بعدما سبق لما أن حجبت تأييدما عنه عندما كلف مرة أولى الشهر الماض. كذلك يدعمه زعيم حزب للوطن الام مسعود يلماظ وتستطيع هذه الاحزاب الثلاثة أن تضمِن له عُلَّبية مريحةٌ من ٢٩٧ مـــوتاً من أصل ٥٥٠ في مـــجلس

وقيال الرئيس المكلف: "أعيته: م تسليم الرئيس الجمعة تحكيلة الحكومة وأذا حرى كل شيء كـمـا اتوقع سيجرى التصويت على الثقة ﴿ ) في ١٥ كــاتون الثــاني". وأوضح أنه ينُوي خفض عدد وزَّرا الدولة من دُونُ مقيبة أمن اجلُ تَأْمِين تُنسيق أفضل في الدولة". ويذكر أن الدكومة المستقلة كانت تضم ٢٧ وزيرا بينهم ١٩ وزير دولة. وقد باشر أستشاراته فوراً والتقى، أول من التقى، تشيلر. وكان أجاويد (٧٣ علماً) كلفٌ في

يونانيون كانوا يريدون الداق الجزيرة (و ص ف، رویترز)

## اقتراع على الثقة باللجنة الأوروبية بعد اتهام كريسون ومارين بالفساد



قبغوضان الأوروبيان قمتهمان الفرنسية ادبت كريسون والاسباني مقويل مارين وأأى أليد رئيس اللبنة الأوروبية جاك ساتتير.

من العمل.

طالبت المجموعة الليبيرالية في البرلمان الاوروبي التي تَضَمُّ الضَّرُّ والديموقــراطيين المسيـــــين والمدافظين، بأستقالة اثنين من مغوضي اللجنة الاوروبية بعد اتمامهما بالفساد في اكبر فضيحة تتعرض لما اللبنة وقد تتسبب بسقوط عدد من اعضائما. والمقوضان هما القرنسية البيت كريسون المتّعمة بالأحيـاز والمحاباة في منح العقود، والاسبأنر مانويل مآرين المتهم بسوء ادارة البرنامج الانساني الاوروبي الذي تولى مسؤوليته منذ علم ١٩٩٤. ويتردد انه أساه استعمال مبلغ مليونين واربعمك 🗣 لف أورو كانت مخصصة لافريقيا

مفكرين ومعارضين للنظام

ودعا شيراك، في مناسبة تلقيه تهاني الهيئات الديبآوماسية، مجموعة

العيارات النارية.

مبعوثان أفريقي جنوبي وسعودي الى ليبيا

رئيس قوزراه البريطاني طوني بلير وناثب رئيس جنوب افـريقـيـا ثابو مبـيكي في بريتوريا أس. (ا ف ب ٽيليفوتو)

صرح أمس رئيس الوزراء البريطاني طوني بليـر بعـد لقـاثه رئيس جنوب ُ وقَالَ "مكتب ترسيخ الوحدة"، ومو رابطة يسارية للطلاب ناشطة يُجِدًا مُنْذَ بِضَعِةً أَشْهِرِ، أَنْ "عَلَى الرئيس أن يعضي قندما في اصلاح اجُمَّزةٌ السَّتَخبِّارات بعيداً من كل ولفتت صحيفة "سلام" إلى إن

"أحداً لا يجهل أن الرئيس أم يختر دوري نجف إبادي" عنـد تـاليـف الحكومة في آب ١٩٩٧. اما الصّحف المحافظة، فـتـولت الدفاع عن الوزارة مبرزة قلقها غير المعمود في مؤسسة متكتمة عادة، من اعلان توقيف مؤلاء "الفطرين النبونين". وكتبت صحيفة "القعس" أمس أن "علينا ان نكون يقظين وأن نحمي هنه النراع للنظام من الانتقادات المسمومة التي يوجمها المعارضون والمتأمرون". وكسان النائب المصافظ الذي

يعتبُر خبيراً في شؤون الموازنة اكثرُ مما هو "صقر" سياسي، قد حل على رأس وزارة الاستخبارات محل رجل دينَ أَخُـرُ هو على فُـلَاحـيـانُ الَّذَى اتَمْمه الْقَضَـٰ4 أَلَامَانَي فِي قَصْيةً اعَتيال معارضين سياسيين اكراك في برلين في 1991. وعيّن في الحكومة مشاورات طويلة ببن الفصائل السياسية اثر انتخاب خاتمي.

وفي الكويت نشرت مسب "الرَّأيُّ العامِّ" الكويتيَّة أن الرَّئيس هُاتُمِي قرر أَقَالَهُ وَزِيرِ الاستخبارات برلمانية موثوق بها" أن الوزير دوری نجف ابادی طلب من خاتمی مملة شمرين لاجراء أصلاحات هيكلية "ولكن يبدو أن الرئيس قرر حسم الامور وتعيين شخص آخر في منصب وزير الاستخبارات.

المناطق الحرة

وشكلت هذه القضيـة التي لم

يسبق لما مثيل في ايران، نريعة

لمؤيدي الرئيس المقتدل محمد

خاتمي من أجل المطالبة باصلاحات

عميقة في جماز الدولة بعارضما

الجناح المحافظ بشحة. ورأى اهد

المستشارين الاقتصاديين الرئيس

مسرتضى الويري انهسا "يمكن ان

تساعد في السير على طريق تعزيز

المجـــتـــمع المدني". واضاف أن

السنمرار في تدميل الغرب مسؤولية

المشاكل الداخلية للبلاد كما تغعل

الشخصيات الرسمية عادة "يجعلنا

ُ ولْرتفعت أصلوات أخبري في

اوساط اليسار والمعتدلين داعية الى

رحيل وزير الاستخبارات المحافظ

حُجةُ الأسلام قربان عليَ دوري نجف

موضع سخرية الرأي العلم".

الاعتبارات السياسية".

من جمة أخرى، أفادت وكالة الجممورية الاسلامية للانباء أارناأ عرقل تشريعاً جنيداً يوفر ضمانات للأستثمار لاجتناب رؤوس الاموال الاجنبية الى المناطق الدرة في ايران. وأوضحت ان المجلس المؤلف من رجال دين ومحامين والذي يتولى التحقق من مطابقة القوآنين التي يقرها مجلس الشورى للنستوراً، اعترض على مواد في منشروع القانون تسمح للقطاع الذاهر بانشآء مصارفٌ وشركات تأمين في المناطق المرة وتسمح الاجانب بامتلاك حصة

وتمثل هذه الخطوة من المجلس نكسة لجهود الحكومة المعتدلة للرئيس خاتمي التي كُانت تأمل في ان يساعد هذا القانون على اجتذاب ام وال اجنبيـة ضـرورية لتنشـيط الاقتصاد الايراني الذي تعرض لاضرار بالغة تتيجة هبوط اسعار

وقيال المجلس ان تلك المواد تنتهك مادة في النستور الايراني توجب ان تسـيّطر للحكومــة على المُصارفُ وشـركـات التــأمين التي أممت بعد الثورة الاسلامية عام

ومن المتوقع ان يعدل مجلس الشورى مشروع القاتون لارضاء مجلس صياتة النستور الذي لم يعسارض على مسا يبسدو المواد الرئيسية فيه والتي تتعهد ايران بموجبها رد الاستتمارات الاجنبية في المناطق الدرة في حال التأميم أو المصادرة بأمر قضّالي.

🗣 في أوسلو، أعلنت وكالة الإنباء النروجية أن الكاتب الايراني محمد على كوشان طلب اللجوء الى نروج. وأوضحت أن المتندى النروجي لحرية التعبير دعا الكاتب الإيراني أأى البلاد قبل حلول عيد الميلاد وأثه لا يريد العسودة الى ايران بسبب الاغتيالات الاخيرة التي طاولت

بلير أعلن بعد محادثات مع مانديلا حصول "تقدّم جيد" في ملف لوكربي اسلاميون في غـضـون ذلك، تدخلت الشـرطة بقوة لتفريق مجموعة من البتشددين

الأسلاميين تظاهروا في كيب تاون اهتجاجا على زيارة بلير والضربات العسكرية الأميركية – البريطأتية المسلمين ضد القمع العالمي" في مسجد في وسط المدينة، لكن الشـــرطة المنججة بالسلاح منعتهم من الخروج في مِسيرة. وكتب في لافتـة مُملماً المحتيجون؛ "بليسر، يداك ملطختان بالدماء"، وفي أخرى: "الولايات المتحدة، المملكة المُتَحَّدة، الأرهابيون المتحدون".

افريقيا لأسون مانديلا مصول تقدم الارتحة السون مسيد أو المؤتمر ملك أو مؤتمر محاقي مؤتمر صحاقي في بريتوريا: "أحرزنا تقدما ميسيدا وأظن الأنافي طريق حل كل ميسيدا وأظن المؤتمرة المؤتم \_\_\_\_\_ وحس سد عي عربي عن حص المشاكل العالقة في إطار قضية كنا نعتبرها غير قابلة بتاتا للتفاوض". وأضاف بليــر الذي يزور جنوب

افريقيا للمرة الأولى؛ "نبذَّلْ كُلُّ ما في وسنعنا حتى لا يكون هذا التقدم مُرتبطا فقط بالعلاقات السياسية مع بعض الدول بل ان يأتي لصّـــرامـــاً لعادُلات ضُحاياً لُوكِريي ورَغبتما في فتح المحاكمة". وْكَشُفْ مِلْأَنْدِلَا أَنْ مَبْعُوثًا افريقيا جنوبيا هو الأمين العلم امكتبه جآكيس غيرويل وآخر سعوديا هو السفير في واشنطن المير بندر بن سلطان بن عَبد العزيز سيتوجمان إلى ليبيا في عُضون بضعة أيام البحث في حًلُّ للمُّ شكلَّةَ الناجسة عن رفض في ضلوعهما في تفجير طائرة لشركة "تقام" المسيكية في 20 كات " الاميركية في ٦١ كانون الاول

١٩٨٨ فوق لوكربي في اسكوتُلُندا مَمَا أدى الى مقتل ٢٧٠ شخصا. والتــقى رئيس الوزراء البــريطاني طويلاً أمس أيضاً نائب رئيس جنوب الغريقيا ثابو مبيكي الذي يستعد لخلافة ماتنيلا، وأعان زيادة بنسبة ٤٠ في العثة في حجم المساعدات البريطانية ''--للتنمية في جنوب افريقيا لتبلغ ٩٠ مليون جنية استرليني (نحو ١٤٨ مليون بولار) في ثلاث سيوات وتشكل، كما

استثماراً جيناً للمستقبل. وأشاد بمبيكي قائلا: "يعرف أحدنا التخسر منذ سُنوآت عسدة واثا أكن له فاثق الاحترام ولدي ثقة كبيرة

بمستقبل جنوب افريقياً". ووقع المسؤولان اعلانا لتنم الشرِّكةُ الاقتصاديَّةُ بَين البلدين. وأشار بلير للى ان مذا البروتوكول "قد يعود بارباح كبيرة على بلدينا من هيث التوظيف والاستثمار والتجارة".

في معركة العلمين في الدرب العالمية الثانية على القوات الألمانية الى الحكومة العمالية البريطانية تقريراً جاَّه فيه أن الافريقي إنسان "متودش عاجز عن

التقرير الذي نشر بعد رفع السرية عن حير سي سر بعد رحم عضويه عن المستندات التي يخوق عمرها خمسين سنة امبراطور اليوبيا هيلا سيلاسي "شيراً للشفقة". وبعد جولة دامت شهرين وشملت ١٢ دولة افريقية، اقترح حصر المصالح البريطانية في افريقيا بثلاثة لتدادات تضم احتياطاً كبيرا من القوى العاملة

وتجمع عشرات من المحتجين مرة

أخرى قرب القنطية الاميركية حيث

أمرقوا علمين أميركيا واسرائيليا

وهتَّفُواْ: "الموَّتَّ لامَّيرُكا" و"بلير والدَّد،

رصاصة واحدة". وحاولت قُوة من

الشرطة تفريقهم بوأسطة عربة مدرعة

لكنهم سدوآ طريقها فأطلق الشرطيون

قنابلُ صـوْتيــةً واعـتــقلُوا ثلاثةً مُنّ

المعتَّبين. وُتُوجه المتظاهرونُ لاحقا الى

مبنى البرلمان الذي يقعُ قُريه مـقرّ المفوضية البريطانية العليا (السفارة) وأحرقوا اعلاماً بريطانية

🗣 في لندن، كـشـفت الصـدف ان

الماريشِّـــال آلفـــيكونت برنارد – لو

مونتَـَعُومري (١٨٨٧ َ – ١٩٢٦) كـانٌ

يعتبر الشعوب الافريقية علجزة عن

التقدم اقتصادياً وأعد علم ٩٤٧ خطة

تضمن هيـمنّة آلبـيضُ على القــارة

والمواد الاولية بحيث تواجه الحركنات القومية الأفريقية. ويضم الاتحاد الاول كينيا واوغننا والثباني نيجيريا وغانا والثلث رُوْديسياً (زيمباًبوي حالياً). ونشرت صحيفة "الفارديان" ان التَقَريرِ أُربك الحكُّومة في تلكُ ٱلفُّترةُ

فلم تُطْبعُ منه سـوى عَــشــر نسخُ وفرضت مـنناك رقـابة مشــدة على خطب مونتغومري ومحاضراته اتفادي تسرب أي شيء من مضمون التقرير وأعلن موتتغومري بعدما احيط علما باعـتـراضـات الحكومة أنه على خـلاف

(۱ ب، و ص ف، رویترز)

## الصرب يقطعون طرق كوسوفو وقلق دولي من خطورة الوضع



مرب يطلقون النار في بريزرن احتفالاً بعيد البيلاد ادى الطوائف المسيحية الشرقية.

قطع مثلت من الصرب المسلدين

لمس للطرق المَوَّديـة لَلَى المدخلُ

الجنوبي لبريستينا، كبرى مدن اقليم

كوسوفو المربي ذي الفالبية الالبائية:

احتجاجاً على مقتل صربي على ايدي

مسلحين البان الاربعاء. وأجمع الرئيس

الفرنسي جاك شيراك ووزير الظرجية

البولوني برونيسلاف جيريميك والامين

العام أحلف شمال الاطلمي خافيير

ســولانا على أن الوضع في الاقليم يولجه "مأزقا خطيرا".

صرباً غاضبين اتخذوا مواقع لهم على

الطُّرِقِ التي تربط بريوتشي، قـريةً الصربي القتيل وبريستينا والتلال

المصاورة، واوضح مصدر ان حواجز

للشرطة الصربية منعت التجول على

هذه الطرق واعسادت اوتوبيسسين

يعملن بين بريزرن وبريستينا. وصرح

نلطق يلسم منظمة الامن والتعاون في

اوروباً أن أعضاء من بعثة التُحَقَّقُ

التابعة للمنظمة سيتوجمون الى المكان

لتقويم الموقف. وأشار ألَّى أن الوضع

توتر ايضا في بريستينا مع احتفالُ

الصرب بعيد الميلاد لدى الطوائف

المسيحية الشرقية باطلاق كثيف

وافادت مصادر صربية والباتية ان

وتضم مجموعة الاتصال الولايات المتحدة وروسيا وبريطانيا وفرنسا والمانيا وايطاليا. وابلغ جيريميك الى صحيفة"الموند" الفرنسية ان كوسوفو على شفير عسرب مسفستسوعسة وان الرئيس اليوغوسلافي سلوبودان ميلوسيفيتش يتحملُ "مسّؤولية كبيرة" في تدهور الوضع. وكان الوزير البولوثي تولى رِئَاسَةً مُنظمةً ٱلأَمَنُ وَٱلتَّعَاُّونَ فَي اوروبا مـدة سنة قــبل ان تنتــقل الْرَثْلُسة للى نروج واشـرفُّ في حينه

هَذِهِ البِعثة قَائِلاً: "المسألة الآن تتمثل في معرفة ما اذا كان من المعقول اكمال مهمة البعثة". وفي بروكسيل، شدد سولانا على ضرورةٌ "أتَّخاذ مبادرات سياسية في الديام المقيلة"، رافضا "الاستسلام لمام

على اتشاء بعثة التحقق الاوروبية.

وتسائل عن ضرورة استمرار أتتشار

على الذروج متما. هذا المأزق الخطير"، وإبدى رغبته في وصرح ناطق باسم برنامج الغذا ان مُتمكن مجموعة الاتصال اعتباراً العالمي ألتابع للامم للمتحدة العالمي من الانسانيع المقبلة من حمل الاطراف للغذاء وجدي عثمان من ابيدجان: "أنّ على ان يبدأوا فعلا مفاوضات لايجاد السكان مرعويون ولا يعلمون ملذا حل سياسي"، وقال: "لا بد من ترجمة الدكم الذاتي في كـوسـوفـو تدريجـا الى وقائع"، معتبرا ان "انتخاب جمعية يجري في المُدينة ومن يسيطر عليها". وأجلي آخر الموظفين الاجانب فيُ المنظمة الدولية عن سييراليون (اشتراعية) قد يكون ممكنا الصيف الأربعاء، وقال كبيارهم فارنسيس أوكيلو لدي صعوده الى طائرة اقلته

الى غينيا: "لم يعد في امكاننا ضمان وأشار مسؤول آخر الى أن المتمردين يمددون بمماجمة قاعدة كبيرة لـ أيكوموغ في مطار فريتاون

سربي وشوهد عدد من الوزرا<sup>ء</sup> في لونفي الواقعة على مسافة ١٠ كيلومتراً من فريتاون، لكنهم اكدوا أنهم لا ينوون مغادرة البلاد

في غـُضون ذلك، قـررت حكومـة نيجيّريا ارسال تعزيزات جديدة الى فريتاون إلتي تعتبر خسارتها ضربة كبيرة لـ"ايكوموغ". ولم يتضح عدد المتـمـردين الذينّ بخلوا المدينة على رغم أن بعض التقارير أشار الى أن عددهم بالمئات. وتوقع الناطق باسم وزارة الدفاع النيجيرية اللفتنانت كولونيل ساِّم تيللا "عودة الوضع الى طبيعته في أقرب وقث ممكن"،

تعمل، واكتفت ببث الموسيقي الدينية، ونقلت بعيد ظمير الاربعساء مباشرة برامج هيئة الاناعة البريطانية رثيس سيبراليون أدمد تيجان كباح يتعدث

في مطار لونفي في فريتاون أمس. (ا ف ب تبليفوتو)

غداة دخول المتمردين العاصمة

فريتاون أعلنٌ رئيس سييرّاليون احمد تيجان كباح بعد ظهر أمس أنه أتفق

مع زعيم التمرد فوداي سنكوح على

وقَّفُ لَلْنَارُ فِي الْبِـلَادِ، ومــعـــاودة

وأُوضح في مـطّـار لُـونَـفَي ان الكابورال سنكوح قـال له "آنا أسف"

وان وُقَّفُ الثار سيسري لمدة أسبوع، ورا ركب الطرفين سيستعينان خلال هذه الفترة بوساطة ساحل

العـاّج وتوغـو التّي تُتـولى رئاسـة المجـموعة الاقـتـصادية لدول غـرب

افريقياً. وعرض على الصحافيين

شريط تسجيل قال انه يتضمن ندا

من فوداي سنكوح الى رجاله لوقف

القتال جآء فيه: "يجب أقامة السّلام

والامن. ويجب وضع اطار سلام واتا

وأضاف كباح أن سنكّوح المعتقل

الذي صدر حكم باعدامه في تشرين

الاول الماضي اعطى "تعليـمـات لوقف

نار فــوري من أجل القَــاد الأرواح

البريئة" والله قد يفرج عنه في غضون

وتددث عن وقوع أضرار كثيرة في

فريتاون وعن أشتَعالُ النيـراُن في

مستشفى كونوت وهو مركز العلاج

الرئيسي في وسط العاصمة فضلا عن جامعة فوراح باي اقدم جامعة في غرب افريقيا والمقر العام للشرطة

وأكد ان قوة حفّظ السلام التابعة

لمجموعة غرب افريقيا "ايكوموء"،

"تسيطر على الوضع ولكن ليس في

كل المواقع". واعتبر أن المتمردين

النين اجتاحوا شرق العاصمة فجر

الاربعاء "مستخدمين دروعاً بشرية

مدنية منعتنا من اطلاق النار، هم رجال

مباحٌ أمسٌ مُع مداولة "أيكُوموغُ" التّي

تقودها نيجيريا استعادة السيطرة

على مناطق المدينة التي دخلمك

المتمردون أول من أمس. وقال القائد

المتـمْـرُدّ سُــام بُوكــارِي فَي التصــال هاتفي: "لقد انتهى وقت الكلام، اننا

الآن في وضع يتسيح لنا اخسراج النيجيريين من بلدنا".

في المقابل، أعلنت "ليكوموغ" انما تعد أهجمات جديدة لاذراج متمردي

"الجيمة الثورية المتحدة" و"المجلس

الثوري للقوات المسلحة" من المدينة.

وكأنت طائراتها الحربية شنت غارات

الاربعاء على مواقع المتمردين خارج

وروى شهود عيان أنهم سمعوا

رشقات نارية متقطعة، وعندما كانت

تمدأ رأوا مجموعات من المتمردين

تجوب الشوارع بُحثاً عن طعام. ` ولم

تشاهد أي سيارة في حوزتهم، فيما

لزم السكآن منازلهم ولا سيما بعد

صُدور قرار بمنع التُجول ٢٤ ساعة

تحت طَائلُةُ اطَلَاقَ النَّارُ على كل من

يشاهد في الشارع. وينسشى

المواطنون ليضآ غضب المتمردين الذي

هددوا بأحراق المنازل لارغام السكان

وكان دوي المدافع مز فريتاون

ومقر الرئآسة السابق

مستعد أضَّماته بكل صدق.

المفاوضات بين الحكومة والمتمردين

مجلس الأمن ندَّد باقتحام المتمردين فريتاون

وقف للنار في سييراليون أعلنه كباح بالاتفاق مع سنكوح

🛎 في لندن، صرح وزير الخارجية البسريطاني روبن كسوك أمس ان

الحكومة البريطانية التي تشعر بـ قلق عميق من الوضع في سييراليون دعت "حلفاعها الرئيسيين" الاميركيين والاوروبيين الى المساهمة معها ف الدعم اللوجيستي والمالى للقوة التابعة لدولُ غُرِبُ افْرِيقْيا. وْشَـددُ على ان "قوات المتمردين دخلت فريتاون، لكِنها لا تسيطر على كل المدينة"، وأن الرئيس كُــنبــات الا يزال في

وأعُلَن انه أجرى اتصالا ليل أول من أمس مع الامين العسمام للامم المتحدة كوفي اللنَّ، وانه "وجه رسالةً بالغة الدزم الَّى ليبيريا"، و"تعتقد ان ثمـة أبلة ذات صـدقـيـة على الذين يدعمون المتمردين وهذا الدعم يجب أَن يتوُقُّف فوراً". وقالُ: "اتخذت أيضا المبادرة بالاتصال بطفائنا الرثيسيين في اوروبا والولايات المتحدة لاطلب منهم أن يقدموا معنا دعما ماليا ولوجيستيا الى القوات النيجيرية من لجل تعسين قدرتها على دعم حكومة

القوات المتمردة الى فريتلون ويدينون ليضاً الدعم الذي يتلقاه المتمردون من الفارج . وأضاف ان اعضاء مجلس الامن "يعبرون عن دعمهم لجميع الجمود الديبلوماسية وخصوصاً تلك التي تبدل في المنطقة لاقرار السلام

وِالْأَمَنِ" في سييراليون. وولن المجلس يُكرَرُ دعُمه الدازمُ للرئيس احمد تيجان كباح المنتخب ديموقراطيا".

# شيراك لتنسيق نقدي بين الدول السبع

باريس ~ وص ف ~ دعـا للرئيس الفـرنسي جـاك شـيـراك امس الى "اجـراء مشاورات بين الدول الصناعية السبع الكبرى لتقليص تقلبات الاسعار بين الدولار والاورو والين، واعلن النخاذ "مبادرة" فرنسية في هذا الاتجاه قريباً. وقال لدى تقبله التهاني من الديبلوماسيين في مناسبة السنة المديدة في قصر الالبريه: "من الضروري تحقيق استقرار اكبر لاسعار صرف العملات، واطلاق الاورو يمثلُ فرصةً لاجراءُ مُشَّاوراتٌ حقيقيَّةُ بينُ نول مجموعة السبع لتقليص تقلباتُ الاسعار بين الدولار والاورو والين". وأضاف: "أنَّ فرنساً ستتخذ في الاشهر المقبلة ببادرة في هذا الملف المهمّ على صعيد النمو في العالم اجمع".

وكندا وايطائياء في فراتكفورت؛ اجتمع امس مجلس حاكمية المصرف المركزي الاوروبي المرة الاولى منذ اطلاق الأورو مطلع السنة. ولم يصدر عن المجلّس الذي يُراسَّهُ الْمُولندي فيم دويزنبرغ في قرار لأن الاجتماع كان امراجمة لداء الأورو في ليامه الاولى.

#### استقالة رئيس الشرطة الماليزية

كوالالمبور – وص ف – قدّم امس رئيس الشرطة الماليزية رحيم نور استقالته من منصبه أثَّر تعميلُ اجمزته مسؤولية أساءة معاملة نائب رَّيَّس الوزراءُ وزير المال المخلوع انور ابرهيم فترة اعتقلاه وقَالَ فَي بِيَانَ نَقَاتُهُ وكاللهُ "برناما"؛ "بصفتي المفتش العام للشرطة الملكية لمللِّيزيَّة فَأَلِتَنِّي ٱتحمل المُسؤوليةُ الكلملة عن الْوقائع الَّتِي اثيرت"، موضحاً ان

وكان النائبُ العامُ مختار عبدالله اعتبر اول من امس إن الشرطة الماليزية وحال المسؤولية الكاملة" عن المعاملة السيئة التي تعرض لها اتور أبرهيم الذي "تتحمل المسؤولية الكاملة" عن المعاملة السيئة التي تعرض لها اتور أبرهيم الذي اتهم بالفساد وممارسة الشذوذ الجنسي- الا أنه اشار الى أن "التحقيق الجاري لم يكُشُفُ موية الأشخاص المسؤولين" عن الجروح التي أصيب بما. وقد مثلٌ أنور الرهيم امامُ المحكمةُ للمرةُ الاولى في ١٩ أيلول الماني وظهرت آثار فرب على لحدى يديه وعينيه.

#### واشنطن تحمّل "أونيتا" مسؤولية القتال

لولدا — وص ف — اعلن امس الهيش الانفولي استعادته مناطق في وسط البلاد. تشمل كاتشيونغو وسينغوار، اخافة الى سيطرته على بطارية مدفعية تابعة لثوار حركة "الاتحاد الوطني من أجل استقلال اتعولا ألتلم" (أونيتاً) كانوا يستخدمونها لقَصْف مدينة مالاتْبِي. ۗ واكد حلكم منطقة هولمبو باولو كاسوما اثر المجوم الذي شنته القوات الانغولية،

اعادة فتح ممر بري يصل موامبو وكويتو المدينتين اللتين تعرضتا الشمر الماضي القصف من ثوار "أونيتا". وفي واشنطن أحمت مساعدة وزيرة الخارجية الأميركية سوزان رايس حركة "أونيتا" بانما "المسوؤل الرئيسي عن تجدد القتال" في انفولا. وقالت في مقابلة مع مجلة "جون افريك" أن "الحكومة الانفولية بذلت جموداً كبيرة لتفي بالتزاماتها وهذا

الأمر لا ينطبق على حركة أونيتا التي يتزعمها جوناس سافيمبي وهي المسؤولة الرئيسية عن تجدد القتال".

#### اعتقال ٤٠ شيعيا في نيجيريا

لاغوس – رويترز – نشرت لمس صحيفة "دايلي تليمس" النيجيرية ان الشرطة اعتقال ٤٠ شيعياً متسجداً في شمال البلاد بعد مقتل عارس لدى محاولتهم الاستيلاء على مسجد احد الجامعات ونقلت عن مساعد قائد الشرطة في مدينة زاريا باجودا اكابي ان ٤٠ من اتباع الشّيعي المتشّدد ابرهيم الزقزاقي الذي افرج عنه في القَتْرة الاخْيَرة سيمثلون قريباً المام القضاء، وقالت ان الجماعة حاولت الاستيلاء على مسجد جامعة لحمد بيلو بعدما حظرته سلطات الجلمعة خوفاً من نشاطاته. وُلطلق الزقزاقي الشهر المأمي بعد اعتقاله اكثر من سنتين اذ اسقطت عنه

اتمامات بالتحريض على العنف ضدّ الدولة.

الاستقالة في حال موافقة ثلثي الثواب التصال ليوغوسلافيا السابقة للقيام ولقيت حركة الزقزاقي تأييداً محدوداً في نيجيريا التي يزيد سكاتما على ١٠٨ ملايين نسمة نصفهم تقريباً من المسلمين وغالبيتهم من السنة. وُكاتَّ اناُعاَة ٌبرو—ديموُكـراسي" الموالية للحكومة هي الوحيدة التي غيابُ التقدم في النزاع. على ذلك، ويوغوسلافيا السابقة. (وص ف، رويترز) | بـ عمل ديبلوماسي ناشط للدروج من وأدى تسريب احد الموظفين الكبار

لسودان

موروب أي أورد

و سعيوست

. . . . Y . . . .

وواهد مد

يا أسوم بن

لحوضها يحراكما

1 July 2007

was - alleria.

مسر 🍇 دست

به وهي ها.

**قيمر ي** هسار

فقيطش وا

منتس الور

يطيبها نسؤ أأداء

هر بعثيال سر

ة في فيد

لأمل الكيماودة

موظفون في الأمم المتحدة ينتظرون ركوب طائرة هليكوبتر أمغادرة سييراليون.

وكانت لندن أعلنت الثلثاء تقديم وساعدة قيمتها مليون جنيه آلى وأبرز كوك الجهود الخاصة التى تبسنلها لندن من أجل دعم النظام

الديموقراطي في سييراليون هيث استثمرت ٢٠ مليون جنيه (٤٩.٥ طيون دولار) في الأشهر التسعة الخيرة في الاقتصاد المدلي وتسريح المتمردين السابقين. وأغلقت بريطانيا موثليتها في فريتّاون بسببّ المعارك العنيفة ودعتّ رعلياها الى مغادرة سييراليون.

 في نيويورك، نند مجلس الامن
 في ختام جلسة مغلقة "بشنة" الاربعاء بدُخول المتمردين فريتاون. 

# أي رواية لأحداث الحرب اللبنانية؟

التاريخية الموحدة شرط ملازم لبناء الهوية الوطنية "ينبغي ألا نفالي في قيمة الرواية المدرسية فنطلق عليها اسم تأريخ، فمَّى لا تعدو أن تكون مجموعة من في شمادات المؤرخين لـ "قضايا النمار"، اتجامان "الْاقاويل المشتركة" والسائرة التي تمزج بين التبرير والنسيان والمجاملة".

هذه الرواية المدرسية، التي وصفها الكاتب وضاح شرارة، يبدو صوغما الجديد الموعود مسألة مؤجلةً، بعدما تواترت محاولات تشكيل اللجان المعنية، من مون ان تتمر. فمؤرخو الطوائف، في رأي المؤرخ والأستأذ في الجامعة اللبنانية منذر جابرً، التقوا على قاعدة تاريفية مفادها أن الاتفاق على خطأ خير من الاختلاف على صواب. ويطرح تأريخ الدرب الاهلية اللبنانية او "الحروب" "الملبئنة"، كما يسميها شرارة، تساؤلات ملتة: هل ستعالج او سيعمد الى تهميشها، ما يهدد بظق هوة بين الرواية المدرسية التي يتلقنها التلميذ وتلك الشفهية التي يتناقلها أفراد العائلة والحي والجماعة؟ كيف يمكن روأية منه الوقائع العنيفة منَّ دون أن تشكَّل عاملاً لإحياءُ الصراع؟ هل إن الرواية

والتحليل والدراسة.

بارزآن؛ الاول يشترطُ النَّقَضاء فترة زمنية الإمكان وضعَّ يبقى من المدث سوى ما هو اقرب الى الحقيقة. لذا

يفوق تفسير اسباب الحدث اهمية رؤية وقائعه في تَفَاصيلها الصغيرة. وهي كتابة تراكمية، في رأي الكاتب والاستاذ في الجامعة اللبنائية خالد زيادة، مَّأُ يفسر كون الكتابات او الروايات الصادرة حتى الأن تبدو اقل من مستوى الدرب وضخامتها، فالحدث يجب ان يستغرقه الزمن حتى يصبح قابلاً للاستيعاب

شرارة، لا وجود لتاريخ بارد، فالتاريخ هو تاريخ

التقويم المعمق والشامل للاحداث فكتابة التاريخ تستُوجب الانتظار، وفق المؤرخ والسفير عادلٌ اسماعيل، حتى تذوب الاخبار الخيالية والاسطورية فلًا

في المقابل، يكتب التاريخ مع الددث، فبالنسبة الي

فائدة اساسية في كتابة التاريخ في مراحله الدارة، في تجميع شنات الرواية الشفهيةً، كمُّصدرُ اولي. فألروايةً المكتوبة تتسم بالمديح والنيبلوماسية، في حين أن تلك الشفهية تتسع للشَّتَائِم والاتِّمامات بالنِّيانة، حتى أرفاق الصف الواحد. من هذا المنطلق، تبدو رواية احداث الحرب اللبنائية

في صوغ موضوعي، مسألة ممكنة، وفق ما يراه المؤرخ كمال الصليبي، من دون ان تثير مشكلات تنكر، باعتبار أن الحرب لم تنته الا بعد انتها حميع الافرقاء فيها من إنشاد مواويلهم وتكرارها. رواية موحدة أم روايات متنوعة؟

اللحظة الخاضرة المتغيرة والمتجددة، وهو لا يقوم على

تمييز الحدث من الذرافة بل ينضوي في باب الوقائع

كلُّ ما يؤثر في مسارها. من أكثر الذرافات اسطورية

الى اكثر العوامل المادية قبولاً للقياس. ويرى جابر

تُستوي الأراء في سلم تصاعدي يترجح بين الدعوة الى توحيد طريقة تدريس التاريخ للطُّلاب في كلُّ

المناطق، واعتبار هاجس التجانس مجرد تهويم عربي: زيادة يربط بين غاية التربية والدعوة الى العيش المشترك، نافياً امكان تدريس التاريخ للطلاب بطريقتين مختلفتين، ويتحدث اسماعيل عن الجامع الفكري المشترك بين اللبناتيين، من دون ان يؤيد فرض كتاب موحد، بل صوغاً عقلانياً يسقط الخرافات

منطلَّقاً للقاء وطني يبدو مسألة تعجيزية، وفق جابر، فالازمة ليست في وجود رواية موحدة او عدمه، انما في الاعتراف بحق الآخِر في الرواية. والرواية التاريخية الموحدة ليست شرطأ ملازما للموية الوطنية المشتركة، كما مؤكد شرارة، ضارباً مثال الهوية الفرنسية التي تتفذي من الجدل الذي ما زالت تثيره حتى اليوم، ومعتبراً أن فكِرة الوحدة هاجس لصيق بالمجتمعات العربية التي تحمل هذه الوحدة المتضلة أعباء وادوارا لا قبِّلُ لَمَا يُمَا. ويشدِّد الصليبي على النزعة الفردية

في المقابل، إن جعل الرواية التاريخية الموحدة

للمؤرخ، فالتاريخ هو تصوير للاحداث وتأمل فيما يتوقَّفُ على المُؤَرِخُ المُتأمل، مَا يجعل الرواية الموددة لَلْحُدث شيئًا غير التلريخ. ويكمن الخطر في "التوافق" على كتاب تاريخ في " ويحمن المرابع المرابع المرابع المربع الاهلية كنتيجة للصراعات الخارجية، ما يمند بالفصام تاريخي جديد يعبّر عن نفسه عبر المزيد من الاعرار .

على التاريخ الطَلَافي. أما ترك الامور على حالها، فمو ليس أقل خطورة. وقد أشار اسماعيل الى سعي بعض أصحَّاب التفود الى الضفط من لجل الدؤول دون كتابةً تاريخ لبنان في أصوله العلمية المجردة، بفيّة ابقاً؛ الإوضاع على حالها. "قضايا النهار" تنشر بدءاً من اليوم اجابات بعض

المتعاطين حرفة التأريخ عن القضايا التي تثيرها كتلبة تاريخ الدَّرب الاهلية في لُبْنَان،

فاطمة العيساوي

# عادل اسماعیل: أسباب الحروب هي الأهم

لا يمكن، بالطبع، أن لا نؤرخ لاحداث الحرب الاخيرة، غير أن الاصول المعتمدة في كل بلدان المالم تؤكد عدم امكان وضع التقويم الصحيح لمده الاحداث قبل اتقضاء مرحلة زمنية معينة. فما نعرفه اليوم عن احداث ١٩٧٥ وما تلاما يعود عصادره آلى ما نشرته الصحف والاذاعة والتلفزيون وغيرها من وسائل الاعلام، او ما تناقلته الألسن

منه المصادر يجب ان تعالج بكثير من الدنر، فالمصدر الاول مأخوذ مما رواه رجال الصحافة والإعلام، وقد تكون هذه الشَّمادات صحيحة او مسندة الى مصادر شفهية. والمصدر الثاني لا يمكن الركون اليه، لانه قد يكون غير صحيح او ان تأويله مفرض او بحسب اتجاُمات كلُّ فرد.

الامتلة كثيرة حول هذا الموضوع ومنها حادثة معبّرة: كنت في رفقة صعيق طبيب، قبل اعوام عدةٌ نُقوم برياضَّتُنا اليوميةٌ في غُابة بولُونيا فيُ باريس، والتقيت صحفة شأرل باسكوا، وزيرٍ الدَّاخَلِيَّةَ أَنْذَاكَ، فَعِيبَتَهُ. صَعِيقَي، الَّذِي كَانَ مَعْتُواً الى العشاء مع زملًاءً له مساءً اليوم تفسه، روى الدَّادِئة، فما كَان من أحد الاطباءُ ٱللَّبِناتيين الأ أنَّ قصده في نماية العشاء ليقول له: "عَلَمْت انْكُ الطبيب الَّذاص َّللوزير باسكُوا فَهل تستطيع ان

تتدخل لديه لإنبارُ معاملة اقامة لنسيب لي؟! في غَضُونُ سَاعات، تحول صديقي الى الطبيب الخاص لباسكوا، ومو الذي التقاه صدفة والمرة الاولى في حياته، فكيف يمكن اذاً أن نعتمدً علَّى شُمَّادَاتٌ سُفَمِية لتأريخ الدربَ، بما فيما من حَيال

خصب او إعلان وجمات نظر؟ لمذلك أرى أن كستابة تاريخ احداث الصرب تستوجب الانتظار بعض الوقت، كي تدوب الاخبار النيالية والاسطورية، فلا يبقى من الحدث التاريخي

سوي ما هو اقرب الى العقيقة. وأَشير هُنا الَّى ان الاهمية الاولى في كتابة تاريخ الدرب اللبنانية يجب ان تخصص لدراسة اسبابها، الاحداث وفيَّ عام ١٩٧٥ بِالنات، من دُون التركيز على الاحداث المؤسفة التي يانفها النوق السليم. المهم ان يبحثوا في اسباب الحرب السياسية والاقتصادية والأجتماعية، الداخلية والاقليمية

سبيل المثال، لم تعد تثير الاهتمام، في حد ذاتها، وبأتت الدراسات تركز على اسبابها ونتأئجها، لقد سنَّل المارشال فوش رأيه في معاهدة فرساي التي أنهت الدرب العالمية الاولى عام ١٩١٨، فكان جوابه: انما معامدةً ممتازة لحرب جديدة بعد ٢٠ عـامـاً. وصدقت نبـوءة الرجل، فالدرب العالمية الثانية جاءت نتيجة طبيعية للاولى ولطريقة حلّهاء أماً الدرب اللبنانية، فقد جاءت نتيجة طبيعية

الانفعالات الداخلية التي عشناها في عامي ١٩٥٢ و١٩٥٨، ولم نتعظ من دروسما في شكل كافي هذا الامر يَفْتَرض مِن رَجَالَ الْفَكِّرِ أَن يِنُوَّرُوًّا الافراد العاديين، بقدر ما يفترض من رجال الدولة ان يستمعوا أيضًا إلى وجهاتٍ نظرٌ رجالُ الفكر. إِنْ كَتَابُهُ الْتَارِيخُ انْطَلَاقاً مِنْ أَهُواهُ طَائَفَيْهُ أَو

والدولية، في دراسة علمية متجردة، تكون بعثابة العظة للجيل الجديد، فلا يقع في اخطاء اجداده.

كل فرد يـفسّره بحسب ما سمعه وشاهده، ومع

الكثير من التضخيم. ومع مرور الزمن، يموت الحدث

في حُد ذاته، وتبقَّى نَلكُرتُهُ، فيتُوجُه الامتمام ندو

تفسير اسباب وقوعه، وتلك معمة يمكن اتجازها

بنَفَس علمي متجرّد. فأحداث للثورة الفرنسية، على

الددث نفسه يحمل تفسيرات منتلفة، اذ ان

خمبية او عنصرية، يحول دون ايجاد الجامع الفكري المشترك بين اللبناتيين، ما يـفسر تـشرنم المجتمع اللبناتي مجتمعات عدة، فلا يكفي أن يلتقي اللبناتيون في المطاعم ويصافحوا بعضمم البعض حتى نَقُولُ انْهُمِ التَّقُوا فُعَلِياً.

لا اقول بضرورة أعتماد كتاب تاريخ موحد، اذ لا يجوز فرض الأراء على اللبنانيين بل اقناعهم بحقيقة للوضع الاجتماعي والسياسي والتقافي والاقتصادي أي الحقيقة التأريخية. كتب ألتأريخ هذه يجبُ أن تتجنب ما هو

موضع اثارة وتحريض، باعتماد صوغ عقلاني يُسقطُ الخرافات والاساطير، غير ان المؤسف هو دون ۗ كـتـابَّة تاريخ لبنان في أصوله العلميُّـة المتجردة، فِهم يَرّيدون تَركُّ الامور على حالُها وتلك مسألة خطيرة، اذ تشكل عائقاً دون تأسيس وحدة فكرية اجتماعية بين إبناء الشعب اللبناني بعدما سببت الدرب انفصاماً فكرياً في

# منذر جابر: الرواية الواحدة تعجيز وطنى

القيادة السياسية الحزبية التي تكتب التاريخ مباشرة او المفكرون النين يقتّمون التاريخ في صوغ نظري. ثمة ايجابية كبيرة في ذلك وسليلة أكبر، ذالمؤرّخ غائباً ما يلتحق بالسلطة السياسية، إبان الازمات السياسية، فيطوع الحدث الراهن لمقتضيات البرنامج السياسي. وتبرز هنا صعوبة كتلبة التاريخ فيّ مرحلته الحارة فمي كتابة وصدام مع واقع قائم في أن واحد، وهذا ما يفسر ما نلاحظه من "صفنة" تأريخية لدى بعض المؤرخين الذين يتوقّفون عن الكتَّابةُ، لأنهمُ لم يعودوا قادرين على تسمية الأمور

الكتابة ساعة الحدث تسمح، من جهة اخرى، بلملمة الرواية الشفمية المباشرة، بآعتبارها احدى المصادر الرئيسة في كتابة التاريخ. فالرواية الشفهية فمائحية تدمل شتلام وأتماما بالذياتة والتقصير، في حَبِن أن الرواية المُكتوبة تُتيسم بالمديح والديبلوماسية واتهامها موجه دومآ الى الخصم لَّا أَلَى رَفَاقُ الصَّفَ الْواحد.

إن بُعد الحدث زمنياً قد يكون حلفهاً الى رؤية أشمُّل وأصدق، غير أن ذلك لا يُنفى الحاجَّةُ ألَّى ـ الكتابة عنه اثناء حدوثه، واغفال كتأبة العبث مع وقوعه ضيع قرائن كثيرةً في تأريخ لبنان، فماناً نعرف عن احداث ١٩٥٨ ؟

مل ثمة منكرات شفهية عنها؟ مل من مرويات عن ممارسات صغار المسلمين من تمريب مخدرات الى بيع سلاح او خيانة مناطقيّة وغيرهاً؟ ماذا نعرف عن سقُّوط النُّبعة أو الاتهاماتُ الذَّطيْرُة التي تباعلتُها

أُن رواية الحئث تحمل في الوقت نفسه شرحه، اذ لا وجود لرواية محايدة تماماً، أما عملية تفصيل ثوب تاريخي المرحلة، فقد تتم بعد الحدث بسنوات. فالحديث عن اللعبة التاريخية يحتمل دوما وجهة نظر وأعادة وجمة نَظُر، في حين ان الرواية لا تحتمل

الكتابة التاريخية المختلفة ليست سببأ للاختلاف على صعيد الفَّمم التلريخي بلّ إن العكس صحيح، فالخطر لا ينتج من الرواية المختلفة بل من الفَّمم التاريخي لدى الجماعة، وعندما يصبح مذا الفهم موحداً، يغدو اختلاف الرواية التاريخية مسألة

من هنا، أرى أن على المؤرخين تعقيم "العدّة" التاريخية ألتي بستعملونها، مثلَّما يعقُّمُ الطبيب ادوات المراحة ثمة قاعدة تاريخية يتفق عليما مؤرخو الطوائف في لبنان ومفادها ان الاتفاق على خطأ خبر من الاختلاف على صواب، ويندرج في هذا الإطار الاتفاق على اساطِير تاريخية الله أن كُل طَائفة تَدَعَى جِداً بَيْنِياً مَقْدَساً أَوْ جِداً عَرَفْياً مَقْدِساً... إن كتابة رواية تاريخية معتدلة يفترض الاعتراف

مؤرخ واستاذ في الدامعة اللبنانية

يالطابع الاسطوري لهذه المقولات والاتفاق على حق الآخر في الاختلاف وإن التاريخ ليس مجموعة من العظام، وأن المجموعة البشرية التي تُعيش في لبنان تَحْمَلُ كُلُّ مَا تُتَسَمُّ بِهُ أَي مَجْمُوعَةً اخْرَى مَنَّ هَنَاتَ ونواقص وعيوب وغيرها، ما ينفي وجود خصوصية ما تعمل طائفة تميل الى الاستبداد واذرى تسعى الى السيطرة على الاقتصاد والسياسة... في هَّذا الاطار، يبدو الوصُّولُ الى رواية تاريخية

موحدة مسألة مؤجلة، وما نكرته عن مواصفات الْمُؤْرِخ الجيد اشبه بُعظة خُوري في كنيسة. تُوحيد الرواية ليس الطُريق آلى تُوحيد الموية بِل الْعكس هُوَ المِطْلُوب. فَفَي فَرنْسا، عَلَى سَبْيُلَ المِثال، يتعايش خمسة في المِنْة يؤيدون رجوع الملكية مع ٩ في المئة ينادون بالشيوعية، من دون

لتهاملت متباطةً بالكفر أو بالخيانة، والسبب يعود ألى وجود رؤية موحدة للموية الفرنسية. في لبنان، لن تكون هناك رواية تاريخية موحدة في ظل ما نعيشه حالياً من تمزق في الهوية، والرواية الموحدة ليست، في حد ذاتها، مؤشراً الى تَّارِيْخُ وطنيُّ واحد. بل إن تُجعل الرواية التَّارِيُخيةً الواحدة منطلقاً للقاء وطني هو تعجيز وطني، في حد

الازمة ليست في وجود رواية موحدة او عدمه، بل في الاعتراف بدِّق الأُخْر فُيّ الرواية، لذ أن انكار هذا الدق يتعدى الطولاف الى الاطراف داخل الطلاقة نُفْسِها، ولا تُتوقّف المسألة على التيارات العريضة داخل مَّذه النَّطوائف بل تَطاول ليضا التيارات "الرفيعة" نفسها.

قد يُفرض علينا كتلب تاريخ موحد، لكنه لن يحظى باعتراف المجموعة نفسها، الثي ستسعى الى رفضه بوسائل عدة بعضما درامي على المستوى التُقَافي. منا الكتاب قد يتناول الحرب العلية ولكنه سيقدمما كحصيلة لعوامل خارجية عكرت اجواء التسامح التي يعيشها المجتمع اللبنائي. هذا الصوغ من شأنه أن يضيف غشاوة جديدة على عيون الجيل الجديد، ويورطه في حال من الصدام الفعلي، باعتبار ان القيم الدينية والطائفية مترسخة اساساً في بيئته العائلية، ما يهدد بالفصام تاريني جديد وتكنيب للتاريخ المدرسي الجديد عبر الاصرار على التاريخ الطائفي الموجود اساساً.

لْمَةُ نَقَطَةً بُدَايَةً في بِنَا ۖ قُواسِم مِسْتَرِكَةُ تَسَلَهُم في تأسيس هوية موحدة: أن تبحث المجموعات والمتحدات الطائفية التي تعيش في المنطقة في مُصالحها المشتركة ببساطة، فتصل الَّى فهم موجَّد لضروراتها المباشرة، فالمجتمع الاميركي، على سبيل المثال، يتوافق على مسالة حقوق الانسان والديموقراطية، ما يجعلها القاسم المُشْترك لكلُّ

ولادة هذه القواسم المشتركة ستكون، بالتأكيد، قيمرية، ولكن يبدو ان هذه العملية ستتطلب في لبنان ولادات متكررة.

المرب الاملية في لبنان حدث. وللحدث ارتباطان، واحد بالماضي، اي بالسوايق، والآخر بالمستقبل، اي النتائج واللواحق. فاذا أرخ العدث في حيثه، يكون في الامكان ربطه يسوابقه، ويجوز التكمن بنتائجة ولواحقه، واذا أرَّحُ له بعد حُدُوتُه، يصبح ممكناً التَّعْمِقُ في فهمه، أكثر فأكثر، مع مرور الزمن، بالنسبة ألى ما نتح عنه ولدق به. وزيادة على نلك، ربما ظهرت تدّريجاً

> غَيْر ظَاهِرة او بينة تماماً عند حدوثه. وأذلك يقولَ المثلُ الاِنْكَلَيزي ان الدقيقة التَّاريخيَّة هي وليدة الوقت". ومن الاحداث ما هو بسيط او صريح، بمعنى ان الواقع للظاهر فيه هو الاساس. ومنها ما هو مُعَقَّدُ أَوْ خَبِيثُ، بَمَعْنَى أَنِ الْتَأْدِيةُ أَوْ الْنُوادِي

> > مدير المعمد الملكي للدراسات الدينية في عمان

واستلذ للتاريخ في الجامعة الأميركية

ومع الوقت معلومات عن الدنث كانت خفية او

الفغية منه هي الاسلس. وفي رأيي أن الحرب الاهلية في لبنان هي حدث من النوع الاول، ومن الوهم ان نَّفَالي في افتراض العكس. ولذلك امكن تأريخ منا الحدث، الى حد كبير، عند وقوعه، بل وقبل اكتماله، ومن ثم بعد نماية

كمال الصليبي:

الرواية الموحدة غير التاريخ

. عُندما لتدلعت الدرب الاملية في لبنان، كان لكل فريق فيما موال تاق الى انشاده. ومن حسن العظ ان مذه العرب لم تنته. الا بعد انتما جميع الافرقاء فيما من انشاد مواويلهم بل واعادةً انشاء بيوت القصيد منها حتى الملل. ومن الَّافرقاء اللبنانيين من لا يزال يـردد المقلطع المحيبة اليه من موَّاله بين الخينة والاخرى، ربما توقاً الى مُلضِّ لنُ يعوبُ ومن نَلكُ الاعتراضات المنتلفة على تفاصيل الوفاق الوطني الذي لتنمت

ونظراً إلى ذلك، فإنا لا اعتقد أن الصراع العشَّائَريُ بينَ ما يسمى النسر الروحية في لبنَّانَ قابل لتَفْجَيْر جنيد من النوع الذي شمعناه.

ولفلك؛ يمكن رواية حدث ألصرب الاهلية في لبنان رواية تآريخية موضوعية كأملة التقاصيل من دون أن تنتج من ذلك مشكلة تتعدى ترداد مقاطع محببة من المواويل العشائرية القنيمة التي لم يعد لما معنى حيّ. التاريخ ليس عملية ريامية تكون صحيحة او غير صحيحة، بل هو تصوير للاحداث وتأمل

فيماً. وتصوير الحدث والتأمل فيه يتوقفان على المؤرخ وهو المصور والمتأمل. ويفترض في المؤرخ اولاً لن يكون صادقاً بالنسبة الى النادية لمُوضُوعُية من مَانَته، التي هي وِقائع الحدث وتفاصيله، وثانياً، ان يكون صريحاً في تصويره الخاص للحدث بعيداً عن تأملته فيه. ولا يفترضٌ في المؤرخ أن يكونّ سياسياً، يـراعي ُما لغيره مِن اَلْاراء والْاهواء، بل عليه ان يبدي برايه انطَلَاقًا مَن قَـراحَته لمائته. ومن تلك أرى لن الرولية الموحدة للحدث التاريني المعين وللتاريخ عُمُومًا مهمًا كان الواقع اليماً، هي شيء غير التاريخ، بمعناه المألوفُ عند أصداءه.



# خالد زيادة: بناء التاريخ يعادل بناء الدولة

السؤال عن ضرورة رواية الدرب الأهلية في لبنان يحتمل أجوبة نات مستويات عدة، تبعاً لتعدد الكتابات الممكنة. هناك المستوى الروائي أو القَصصي الذي يعبّر عن تجربّةً يتصدى لما فرد، وهناك الكتابة البحثية الأكانيمية، الاجتماعية أو التناريخية، والتي تفترض قبام مراكز أبحاث متخصصة تجمع الوثائق وتراكم الذبرة والمنمجيات، ولا أظنّ أننا فعلنا في لبنان ما يقودنا الى قيام مثل

هنه المراكز. وهناك ليضاً الكتابة التعبوية التي تعبر عن وجهة نظر فريق أو طرف، وهناك أيضاً من يتوسل التاريخ من اجل استخلاص العبر

والدروس. مذا يعني أن لمكاتات الكتابة مفتوحة على احتمالاتُ عُدة: ۗ فقد كُتبت اطروحات جامعيةً طبع بعضها وترجم بعضما الأذر، جعلت موضّوعها حرب لبِّنانُ. ومرت الحرب كمشهد خلَّفي أو اطار زَمني لعَددُ من الروايات بالعربية او بلغات آخرى. وثمة أشلة، عددها غير قليل، دول كتابات آجتماعية درست بعض مظاهر الحرب ونتائجها.

في كل الأحوال، ان الكتابات او الروايات التي صدرت حتى الآن تبدو وكأنها اقل من مستوى الدرب وضغامتها في نظر الذين عاشوها. وهذا امر طبيعي من وجمة نظر الكتابة؛ لأن الحدث، معما كبر او صفر لا بد ان يستغرقه الزمن حتى يصبح قأبلا للأستيعاب والتحليل والعراسة. فالغيّن عاشوا الحدث يستطيعون ان يقدموا شمادات وتبارب، لكنهم يعجزون عن تقعيم رؤية شاملة وموضوعية.

لو تطلعنا الى الوقائع التاريخية، لوجدنا ان الكتابة حول كل حدث من الاحداث لا تنفك تنمو وتتطور وتتعدل مع مرور الزمن. فالكتابة حول الثورة الفرنسية الكبرى (ومي ليضا حرب اهلية) بدأت بعد مرور بضعة عقود على وقـوعـمـا، وصـــرت، منــذ نلك الــوقـت، آلاف أخراسات حبول احبنات ١٧٨٩. ورغم ان الثورة الغرنسية تشكل اليوم حجر ألاساس في ُالوعي ُالفرنسي، والّرمزُ الْوطنيُ (بحسبٌ الياس كانيتي) الا أن ذلك لا يمنع من اعادة

كاتب واستاذ في العامعة اللبنانية

النظر في الوقائع واعطائها تفسيرات جديدة تبعاً لتطور طرآئق البحث والمناهج. وجاءت مناسبة مرور منتيّي عام على الثورّة فرصة للباحثين من أجل اعادة النظر تلك ثورة ام حرب اهلية؟ السؤال يتعلق بالثورة الروسية، والجواب يختلف تبعاً أمن يتصدى للاجابة. خلال سبعين علما، انتصرت وجهة نظر "البلاشفة" التي عُنلت مرات عدة في عمد ستالين ثم خروشوف وبعد انميار الاتصاد

السوفياتي، بات المجال واسعاً لاعادة النظر بالاحداث وألوقائع. ان اشمَّر حرب اهلية في القرن العشرين (الاسبانية) لتتمت باتتصار طَرف وانمزام آخر. انتصرت وجهة نظر فرائكو داخل اسبانيا طوال اربعين عامًا (١٩٢٦–١٩٧٦)، لكن المفارقة أنَّ الْعَالَمِ بِأُسْرِهِ خَارِجِ أَسْبِائِياً تَبِنِّي وَجِهِهُ نَظْرِ الممزوم. وتقدّم اسبائيا المعاصرة مثالًا على قدرة المجتمع على استيعاب تاريخه، بتبني مبدأ

المصالحة التأريخية والصفح. الألمان يقدمون مثالا مضاداء لأنهم يجمعون على نفي مرحلة من تاريخهم، من اجل التوبة الجماعيةً، وهم اليوم مدعوون لنفيين مزدوجين: النازية والتجربة الشيوعية في شرق المانيا. ولكن هل تستطيع أمة أن تبني حاضرها على

نفي حقبة من تاريخها؟ أن الغرض من استعراض بعض امثلة التاريخ المعاصر في العالم يتمثّل بأمرّين، اولا ان التَّجارب المختَّلفة تَقُود الى معالجات مختلفة، على مستوي النظر ً الى ٱلوقائع التى تعيشها الشعوب وهذه المعالجات لا تنفك تتبدل مع مرور الزمن وتبدل الظروف السياسية والاجتماعية. ثانياً؛ أننا لا نستطيع أن نشترط الموضوعية والعلمية في أمور تتعلق

ببناء الامم وتصورها لداضرها ومستقبلها. ان الكلام على التجارب المشار اليما سريعا يقربنا من فهم تاريخ الدرب في لبنان. صحيح ان لكل تُجربة خصوصية، لكننا لا نستطيع في الوقت نفسه أن نعتبر أن كتابة تاريخ الدرب في لبنان التي لم يمض على نمايتما عشرة أعوام، يمكن أن تكون موضوعا لبحث علمي مجرد عما يريده اللبنانيون من حاضرهم

أن أحد الاسباب الماعية للسؤال عن صوغ روايةً للحرب هو كتاب التاريخ المدرسيّ الذيّ

فتئت تعدل مواقفها من الدولة والانتماء

ماضيهم وتاريخهم. من هنا، يمكنني ان اقترح ان يتمركز كتاب التاريخ المدرسي حول محورين: الاول تاريخ الدولة في لبنان منذ عام • ١٩٢ والثاني عظاءً الطوائف ومساهمتها في بناء الدولة والوطن،

نمت عليه وثيقة الوفاق الوطني. الامر يتعلق اناً بوفاق وبتسوية وبغاية تربوية. اعتقد ان غاية التربية في لبنان تتمثل بالدعوة الى العيش المشترك، أذ لا يمكن ان يندس الطلاب الذين يعيشون جنبا الى جنب في كلُّ المناطق اللبنانية تاريخهم بطريقتين مختلفتين، يكون المطلوب هو الاتفاق على التاريخ الذي سيدرسه اللبناتيون في اعوام الدراسةً، فَمَنَّ حَيثُ الْمَصْمُونَ، يَنَبُعَي أَن يَغَادُر التَّارِيخِ عدود الامل والجماعة الضيقة والطائفة في عصرُنا الراهن حيث ينتمي كل انسان الى دولةً – وطن، لا بد ان يشارك هنا الفرد مواطنيه في ذلكرة تاريخية جامعة ومنسجمة. هذا من حَبِثُ الْمَصْمُونُ وَمِنْ حَيِثُ الْمُنْمَجِ، يَبُغَى أَنْ نقر بأن كتابة التاريخ مسألة تراكمية لا يمكن اتبازماً دفعة واحدةً أي انها مُسأَلُهُ لَجيالً. فالتاريخ هو مجال للبنه والصنع الدائمين، ليس ثُمَّة حُقَائق مسبقة بأل تجارَّب معاشمة

لقد شمد لبنان تحولات جذرية منذ العشرينات وحتى يومّنا في مولقف ألّجمأعات اللبنانية ونظرتها الى التاريخ، اذ انحسرت في شكل جلى تلك الدعوات المتنافرة الى لينارُ الفينيقي وما يقابل نلك من رفض لدولة لبنان. لنراقب كيف ان البماعات اللبنانية ما وتطورها وبازاء تعديل جذري في الايديولوجيا اللبنانية التي ينبت على الاركيولوجيا الفينيقية فأن الايديولوجيا العربية بدلت الكثير من مفاهيمها التكوينية

ومستمرة نصوغ خلالما الذاكرة التاريخية

ان بنه التاريخ يعادل بنه الدولة في لبنان، اذ كلما استطعناً ان نبني الدولة ومؤسِّسلتها امكننا بناء كتابة تاريخ لبنان مودد وكلما استطعنا ان نجعل النمو الاقتصادي والاجتماعي هدفا وطنياً، من أجل هذم التفاوَّت في النموُّ بين المناطق الفقيرة وسواها، استطّعنا أنّ نوحَّد نظرة اللبنانيين الى حاضرهم وتاليا الى

روحيا وثقافيا ولجتماعيا.

# لا وجود لتلريخ بارد بمعنى التأريخ النمائي، فالتأريخ قد يكون تأريخ اللحظة الحاضرة المتغيرة والمتجددة، والفصل بين الذرافة والواقعة اعتباط. فالشاقعة أدت المراح المتغيرة والمتحددة، والفصل بين الذرافة والواقعة اعتباط. فالشاقعة أدت دوراً مُوماً اتناءً الدّرب. يوم قَيل ان بشير الجميل ينوي تهجير اهالي احياء صغير ومار مخايل والليلكي، "الحدودية"، استتبع ذلك أن مجر الناس منازَّلهم. وفتاوي

"حزب الله" أنت دوراً راجداً في حض المقاتلين على القتال. ولا يقوم التاريخ على فرز الوقائع الحقيقية من تلك الوهمية، بل ينضوي في بِابِ الحَوادَثِ وِالْوَقِلَاءِ كُلِّ مَا يؤْثر فِي مسارها وَهَنَا يَتَرَجَعَ بَيْنِ أَكْثَرِ الْفُرَافَاتُ السطورية وأكثر العوامل المادية قبولاً للقياس، فعندما يصيب المجتمع تفكك في الموازنة والقياس والتنكر، يشرع التفكك الباب واسعاً للفرافات، نظير فرافة العرق الَّري، أو البروليتُاريا المُنقَدَة، أو ولاية الفقيه علَى جماعة المستضعفَين. ومنه الغرافات تُبدو للمؤرخ وقائع بل هي اكثر واقعية من نسبة البطالة، على سبيل المثال، أو تدهور سعر صرف العملة ...

وضاح شرارة:

الهوية التاريخية

تتغذى من الانقسامات

. وُ إلدرب ۗ "الْبنانية ۗ ليست واحدة. هي جملة حروب متلاحقة ومتداخلة. وهي ليست أهلية، على قَدر ما هي دَاخلية. فَالدرب في بَعض مراحلها كانت لهنَّيةً وَفِي مرادلَ أَخْرِي كَانَتَ عربيَّة، او لقليمية، أو عربية – ٱسرائيلية ... لذا، تَلْعُ مْرُورةْ تَأْرَيْخَ كُلُّ مرحلة مَّنَّ مِنْهُ الْعِرْاحَلْ، وَوصَفَّهَا في نَأْتَهَا، وفي علاقتها

فالمرحلة الاولى من الحرب الاملية امتحت بين عامي ١٩٧٢ و١٩٧٥، وكانت بمنزلة "التجربة العامة" الاخيرة قبل ابتداء "المسرحية" الفعلية: فالنزاع غلب عليه نُوعُ من العقلانية السياسيةُ تناولت المؤسساتُ وعلاقاتها ودلت على ارادة نفي الطلاقية، وهذا انشأ محوراً سياسياً لهلياً سعى قلى حصر النزاع في اهره السياسية، وتوج "البرنامج المرحلي"، العروبي، سياسة هذه المرحلة. أما عَدِز ٱلمراسلينَ الصَّحافيينَ الاجانبُ عَن توقع انفجار الصَّراع فريما مرده الى

تهوينهم من أثر العوامل الاقليمية والفارجية ووقوعهم في شبالك الوهم اليساري اللبناني وزعمه ان النزاع يجمع الصفة الاجتماعية الى الصفة الوطنية والصفة السياسية الديموقراطية. وقد يخلص من تأريخ مجتمعاتنا الى ان النزاعات السياسية والاجتماعية والفُكريةُ لا تتمُّتع بتماسُكُ ذلتي وبمنطقها الدَّاخلي والعضوي. فالسياسة الشرقية مُنفكةٌ عن القوى المجتمعية وأيقاعما هو ايقاع أنقلابات البلاط. و"عقلانية" هذه

السياسة معيارها الوحيد ربما هو حماية النظام ورعاية قدرته على الاحتمال، وفق ما يراهما الحاكم الفعلي، صاحب السلطان. ومُمدت حادثة السُّبت الاسود، في ٥ كانون الاول ١٩٧٥، لابتدا المرحلة ٦ في الدروب "اللبنانية"، وفيها برَّزت عناصر الفررِّ والمواجمة المباشرة بين القوى اللَّبنانيةُ، فتقدمتُ مائةُ الَّنزاعِ اللَّبنانية على الْعُولُملُ الاقليمية؛ وخُرجَتُ الحرب من التمويل والتخويف والاستدراج الى حقيقة التقسيم والفرز والتمجير ولرادة الابلاة. وكان لجلاء أهل الدامور عن بلنتهم ومقتل مثات منهم عن يد

ُقُوات مشتركة يقودها العميد أبو موسى، ثم ترحيل الكرنتينا والمسلخ وتنميرهما، من فصول هذه المرحلة. اما المرحلة الثالثة فكانت بدايتها معركة الجبل، في ربيع ١٩٧٦، وذروتها تمجير تلُ الرَّعَيْر ولتعقاد المؤتَّمرينَ العربيينَ في الْقَاهِرةُ والْريَّاضِ، وبخولُ قُوات

الرَّدِعُ العربيةُ لبنانَ، في تشريِّن الثاني. وتميزت المرحلة هذه يتصدر النزاع الفلسطيني – السوري الدسابات السياسية والعسكرية. وكان "تعريب" الدل، برعاية اميركية، المخرج الموقت. وما أُسوقَه في يعضُ مراحلَ الحروب المُلتِنفة، على زعمي، يندرج في لطار التأكيد على وجود حروب متلاحقة يفّترض تميزها. ومّي حروب ملبئنة، على ما تقدم التو، أي أنها لم تخل من رهانات أبناتية فعلية، ولا من قوى ابناتية، طبعاً. ومِدَا يِستُدِعَيُّ الاحْدُ فِي الاعتبارُ لَمِتداد النزاعُ الى فَنَاتُ مِحليةٌ وطَّاتُّفية واجتماعية وعمرية، لجمَّة الاملكنَّ والاعمار ودور النسآء وطرق المعاش والسلوك (كدخول الْاهْرَانَ الى المنازل وعُودة السينيلُ، سبيل الماء، مُعَين الشرَّبُ، وانتَشارُ الدَّوِّات

الْمَقْرُوضَة على موَاقَفَ الْسيارات وغيرها). ۗ هَذُه المراحل، وهي مستُمرة ألَّى اليوم، وجمتما وناظمها اضعاف مقومات استقلال الدولة اللبنائية، واضعاف احتكام الجماعات اللبنائية والقوى الاجتماعية والسياسية الى ميزان داخلي يرعى هذا الاحتكام.

ُ ومؤدى الاضعافُ المزدوجُ تَحْكيم القوة السورية والنفوذ السوري، ومذا العامل، ﴿ لَهُ لَلَّهُ اللَّهُ اللَّهُ ال رغم امتلاكه الاداة العسكرية منذ ثماية عام ١٩٧٦ ، رعى تقلّص العادة السياسية والأجتماعية اللبنائية وضمورها، فعمل على دوام المنازعات، والفرد يتمثيل الجماعات الاسلامية والقوى السياسية العروبية، وأرجأ حلولاً كانت ممكنة وفق منطق المساومة اللبنائي. وهذه السياسة، شأن السياسات الكلبانية (التوتاليتارية) لا تنتهي الى عاية ولا تمام لها. فالى اليوم تنبض الحياة في "الجثة اللبنانية". وفريق لدود – الَّحص يحمل في طياته معامرة قد تؤتي الى احياء عناصر سياسية فاعلة ومستقلة في الدِّسم اللِّبنائي. فثمة احتمال لنمو قُوى اجتماعية وسيَّاسيَّة لا ترضع، في شكل يُومي ومستمر، امتطلبات السياسة الاقليمية. فَاناً عادتُ اللحمةُ بين لقُوتين السياسية والاجتماعية (والاقتصاد جزء منها)، وعادت السياسة والدارة الى الأضطلاع يبعض متطلبات القوى الاجتماعية وحاجاتما - وهذا الأضطلاع هو ما تنفرد به السياسة اللبنانية عن السياسات العربية، الشرقية - عادت عوامل عقلانية أقتصادية الى لجم الشطط السياسي العروبيّ، والى كبح التعسف الذي لا

يراعي حداً للانهيار الاجتماعي معما تخاقم. قد ينبغى الا نُفالى في قَيِمة الرواية المدرسية فنطلق عليها اسم تأريخ، فهي لا تعدو أنْ تكون مجموعة من "الأقاويل المُشِتْركة" والسائرة التي تمزّج التبريّر

اماً الصَّحَافَة اللبناتية، فهي ليست قائمة، ومنذ زمن طويل، كأداة مناقشة وفرز، وبلورة لانقسامات معلنةً وقلامة على مسوّغات معقولةً، وترمي الى الاقرار لما بصفة المعقولية. وهي لا يقترض فيما ان تكون اداة توحيد، خلافاً لما يشاع بلُّ أن اعتبار سيَّاسة ٱلمَّجْتَمِع مرأةً وَاحدَة ومتَجانِسةَ لمجتمع متَجانِس، أنما مو، أي الاعتبار ثمرة الاستبداد وخرفاته بل ان السياسة، على معنى التدبير وليس على بعنى تصريف السلطان في الناس المستكينين، السياسة هي تحيير الاتقسامات

في المصالح والآرا٬ والاهوا٬ والسعي الى توازنها. والرواية التاريخية الموحدة ليست شرطاً ملازماً للهوية الوطنية المشتركة فَبِعَضْ الْفَرِنْسِيْنِ، عَلَى سَبِيلَ الْمِثَالَ، يَشْكَكُ فَي حَقِيقَةً وَجُودٌ مؤسس الْلَهُ الفرنسية، فيرسان جيتوريكس، ويشكك في جولَّز اعتبار عمادتُه بداية ويؤرخ للمةُ بما. وينقسُم الفرنسيُون، وهم "أكمة" السّياسةَ على زّعم ماركس، حول كل مراحل تاريخُهم من الأمبرأطُوريةُ الجرمانية المقدّسة الى الدّيفُوليّة مرّوراً بْالثورة الكبرى. وتَتَغَذَى الموية التاريخية الفرنسية من هذه الاتقسامات، ومن ألفاقشات التي تثيرها. وهذا يصح في تواريخ كل "الامم - الدول" المديثة. فَفَكَرَةُ الدولة الواحدة والموية الموحدة والمتجانسة منذ الزل، فكرة عربية بلمتياز، او هي رفبة

عربية وتمويم عربي سلحق. فالصفاء أو الطَّمارة اقتوم أول من اقانيم الثقافة العربية، الاملية والقرابية والنموية (نسَّبة للى صراحة ألدم الذرافية). في حين ان الشُّعب اللِّبَلقي يتكون من جماعات مختلفة المصادر الدينية والتقلفية والعرقية وقبل البناتيون هنا الأختلاف وقشأوا حياة سياسية واجتماعية تقربه، وتدير عليه المؤسسات السياسية والاهلية. وأذا نشأت منازعات من جراء مذا الاختلاف فالسّبب مو ملامة المنازعات والخلافات للعلاقات السياسية ألتى لا تستحوذ اضفات ألوحدة

وتدمل مجتمعاتنا هذه الوحدة، المتخيلة، اعباء وادوارا لا قبل لها بها. وهذه ايران الذمينية، وهذه سوريا البعثية، مُثالان جليان على عمل الانقسامات في المجتمع والدولة معما تقلت وطأة السلطان عليهما، بل أن اكثر التقسامات حلة مي تمرَّة الرغبة الجامعة في الوحدة، وليس العكس.

- *---*:

جماعة اريتكوي: وكان يتزعمها محمود

مامي رمضان أوغلوءً ثم انتقات الزعامة بعد وفاته الى موسى طوب بلش، وتصدر مجلة "التين اولوك" ولما وقف مرادية للثقافة

\* جماعة منزيل: وتوجد في قرية منزيل في محافظة "أدّي يمان". وكان يتزعمها الشيخ محمد رشيد ارول من مدينة "سعرت"

في جُنوب شرق الاناضول. وبعد وفاته حل

جُمِاعة حيدر بأُشُ: وتتحدر من الطريقة القادرية، ويراسها حالياً النكتور في جامعة

باكو (انربيجان) حيدر باش. وهو من مواليد

مدينة طرابزون التركية على البحر الاسود.

ونظراً لنلك، تعرف جماعة حيدر باش نشأطاً

وللطريقة للقادرية عموماً، جملة نشاطات

ثقافية واعلامية وتَجارية. فمي تصدر مجلتي "لجمال" و"اوغيت"، ولما محطتاً تلفزيون: يني

مَسَاجٌ (الْرَسَالَةَ الجِندِّدَةَ) و"سيغفي ْتَيْ. فَيْ" (تلفزيون المحبة). كذلك لاتباع هذه الطريقة

ربية يأتي تقرير الاستخبارات الامنية التركية حول "العناصر الرجعية" في تركيا، في سياق التنبيه والتنكير الحاقمين في السنوات

الاخيرة، الى ضرورة قيام الحكومة بما يتبغى

من أجراءات تحد من تعاظم قوة هذه العناصر

وتفاقمٌ خطرها على النظام. وغالباً ما تكون

مُنه المسألة بالنات "نقطة تماس" ساخنة بين

مراكز القوى العسكرية في النظام واطراف الحكومة من احزاب وخصوصاً اليمينية منها،

حيثُ ان قُسماً ممماً من قواعد الاحزاب

العلمانية اليمينية (الطريق المستقيم والوطن

الام) ينتمي الى طرق بينية "تضخُّ" مثَّاتُ

الآلاف من الأصوات في صندوقة الاقتراع. وكاد

الخلاف عَلَى طريقة مُواجهنَّة "الرجعُيَّة" بين

العسكر ورئيس الحكومة مسعود يلماظ الى

مُواجِهةٌ فَيَّ أَذَار ۗ الماضيِّ. كما ان أجتماع مجلس

لاشـورى العـسكري في أب الماضي، وصف حكومة يلملظ باتما "غير حازمة" في المعركة

مع "الرجّعية"، ورأى المجلس في احتماعه ان

تُحْدِيدُ مُوعَدُ الْأَنْتُخَابِاتُ الْمِبْكُرِةُ قُبِلُ سِنَةً مِنْ

اجراًئهاً ينفع بالاحزاب الى الترافي في

الآن لم َ بِبق، حتى موعد الانتخابات في

نيسانِ المُقَبَلَ، سوى اقلُ من ثلاثةُ اشمَرْ،

وبالتأكيد سوف يكون لكتلة الاصوات التي

تُشكئما الطرقَ الدينية وتقدر بالملايين (عدد

التلخبين الاتراك يقارب الـ 72 مليوناً من أصل مجموع السكان البلغ ٦٥ مليوناً) ثقلًا مرجماً

لمصلحة هذا الحزب أو ذاك وفي انتظار انتهاء

هذه الانتخابات سوف "يعاني" ألعسكر كثيراً

من الزعمة السياسيين (حتى العلمانيين

اليّساريين) الذينّ وبالتأكيد، من الآن وحتى

محمد نور الدين

مواجمتها مع "العناصر الرجعية" امحاولة كُسب

اصُواتها في الانتخابات.

مطه لخوه عبد الباقي ارول.

في هذه المنتة.

وقف للابحاث العلمية

#### حتى يبقى الجميع في حمى القانون

"أن الثورة الدقيقية ستاتي بسرعة عبر اليورو. فمن جمة ستحمينا هذه العملة الجروبية الموحدة عن انحراف الكلية والشمولية، وتفتح امام أوروبا مجددا مأمشا من السيادية الذَّاتية. ومن جهة أخرى تعفَّعَا الى تُعُنِّيثُ قَسري. ذلك بآن ليست ديئامية الأفكار ما يجعلنا ليبراليهن، سواء انتمينا الى اليمين أو الى اليسار". `

عَظَرَهُ فَي بِيرُوتُ الْغُرِيبَةَ مِنْدُ تُولِيهُ السلطة الشهرُ الْمَاضِي، وتُدور مَن شَارِعَ الى شَارُعٌ؛ وَمَنْ زَارُوبِ الَّى زَارُوبِ (...) حتى وصلت لخيْراً الى الافطاراتُ الرَّمضائيَّة – القَشَّع عَبَارِها أمس في مجلس الوزراء، فسقطت كل الاقنعة مع الرؤوس التي دحرجها مجلس الوزراء من غير أن يقول أنا أي ننوب أرتكب أصحابها حتى أطيحوا باعصاب باردة، برودة المقصلة. العنوان كان واضحاً جداً: اجتنات الجنور العربرية في الإدارة اللبنانية.

لا أُحدُّ يعلم أَكثر من التنرع بالميئات الرقابية، التي قد تكون هي الاخرى.

مظلومة في الختباء وراءها. وهذا ليس بضاعاً عن احد، ولا محاولة تبركة لحد، بل هو دفاع عن القاتون وحماية له من الذين يصعب رد التممة عنمم اتمم لا ينتقمون او يتشفون من احد. انَ النَّذِينَ أُوكلُ آلَى بعضُ الاعلام الطربيُ التَّشُمِيَّر بِمُّمَّ وَرُبَّمَا بِعِلْدُلاتُ كَبِيرة ينتمون أليما، من حقوم على القانون وعلّى سيد العمد أن يقول للناس النين كاوا أول من توجه البهم رئيس الجمهورية في خطاب القسم، لماذا جرت "تصفية"

الأنهم سرقوا؟

الأنهم سملوا للوزراء التوابت وغيرهم تبديد لموال الشعب ؟

فَاذًا كُاتُوا كَذَّلَك، فَلْيتفضل النَّائُب العام التمييزي ويحولهم مع ملفاتهم الى

واتًّا لنكرر انناً لا تدافع عن أحد، بل نقول لن الاستيداع هو حكم مسبق، وأكثر 🗣 من اناتة. وَانَا كان اللِبَاتِيونَ لا يريدُون الْوقوفُ في وَجِهُ عَجِلُة الاصلاح، الَّا اتَّهُم لاّ

#### الأن ميئك في العولية السعيدة"

منه الوجبة من المسؤولين الكبار في الادارة.

----

. ....

- . 1--

and the 🛫

هي بد س ک

المواؤدي ساست الحاث

ان وقهدمو الشاخ

مهد تمانية سوده

يه وتعون نڪ

عطري راغم العمر

لمراكب ---

هرد عمد ---

- . 24.544 u

مة الأساس -- ا

عائس بساحات

er -

^- -- - sus

أيسا المعتارين

- - in i

يفعى حقي

and the second

المعادة المعادات

وطبيه سنديه

4 - m

in the same

ورشن

- 50 -

ت س

المست الدرية

بد فنعش سكاء

مز شده ۱

---

المستعد بمريد

منز شعا بنعة زمية

diament.

I have made the

- min -

. . . . .

**⊸**\$ a

فوالأوجور براييس

نريد لقاتُونَ الاشراءُ غَيْر المُشروع ان يأخذُ طريقه ألى التنفيذُ. واذا كان هناك موظفون كبار يستحقون الملاحقة والسجن، فينبغي ان يودعوا زنزانة واحدة هم والوزراء والكبار الآخرون المرتكبون النين تدل "معالمهم" على "انجازاتهم". ليس في لبنان من يهمه حرب الاشباح وملوك الدن بين الحص والحريري في

ان التُغييْرُ الذي أُطَلقه الرئيس العماد اميل لحود، نريد لروحه ان تبقى حية لتدفع سفينة الاصلاح الى الاملم، وتُجمع اللبنائيين، كلُّ اللبنائيين، حولها لجبه الخطر الاسرائيلي الرابض على صدور اهلنا في الجنوب والبقاع الغربي – أبيه هذا الخطر معا "حصيين" و"حريريين"، أذا جاز ان يختزلُ الرئيس الحص، بصراعه المفتوح مع الرئيس الحريري، القضية، كل القضية.

"حرب الاشباح" وملوك الدن التي تدنث عنها الرئيس سليم المص واوحى انها على أي أساسً؟

ألأنهم اعدروا المال العام؟

الأنهم استأثروا بأرباح النفط؟ ألُّنَهم تقاضواْ عمولاتُ على التلزيمات بالتراضي؟ ألأنهم تقاسموا لموال الصفقات وإبناء زعماء هنا وهناك؟

التحقيق القضائي باسم القانون، وبينهم اشخاص مشمود لهم بالاستقامة والأدمية. اذ عبر القانون والمداسبة تتكرس قواعد التغيير الذي وصفه أحد الكتاب بأنه "ريح قارصة تتفافل داخل كل شيء تقنف الناس من العصر العجري الى عصر الفضاء". ولكانت هذه الصدمة الجديدة عبرت من روح العهد الجديد أو أن الرئيس سليم الدص أحضر معه الى مجلس الوزراء قائمة سوداء بأسماء السياسيين والنافنين النين تشير تقارير "الاجمزة" الى مول الارتكابات والتجاوزات التي "أنجزوما"، والى ارقام الثروات التي جنوما بالمشروع والممنوع وغير المشروع، الى جانب القائمة بأُصحاب "الرؤوس المريرية" والقائمة الاخرى بالرؤوس التي ستمل مكانما حتى

وعلى الدوام كان هناك في الإصلاح ضدايا، من دون سبب سوى التسرّع. كذلك لا يريد اللبناتيون أن يُستعمل القانون في ما يناقضه او يخالفه.

شوارعٌ بيروتُ وزُولريَّبَهَا، بمقدار ما يهمهُ تُدرينك عجلة الْأقتصاد المُفتنقُّ، حيثُ الجميع يصرخون: من تجار بيروت والمناطق الى مزارعي الجنوب والبقاع وعكار، ألى صغار الكسبة والعمال المهددين بالصرف من المصانع، الى الشباب المتعطشين الى العمل فلا يرون أمامهم سوى الهجرة، الى القلقين على التحويلات الذليجية التي ستتقلص نتيجة تدهور اسعار النفط

فترووا قليلا يا قوم، نتنيامو على الابواب

ادمون صعب

تركيا فقد كان اوسع بكثير. تتعدد العوامل التي وقرت للمنظمات ويركز التقرير على جماعة عالم الدين والقوى الاسلامية في تُركياً، قاعدة صلبة واحد زعماء النوريين، فتح الله غولين، التي للُّحركَةُ وممارسةٌ مزيدٌ من الْتأثير في الدياة السياسية والاجتماعية والاقتصادية. وبين مده العوامل الرئيسة، أتجأه جنرالات اتقلاب ١٢ ايلول ٩٨٠ ( الي استخدام القوى الاسلامية، والدين عموماً، اداة يحارب خلاها قوي اليسارَ التركي، ولا سَيماً ذات التوجماتُ الماركسية أو المؤينة أمتح الاكراد حقوقاً معينة. وكان عرّاب منا التناه، زعيم الانقلاب نفسه كنعان ايفرين، الذي كان، على سبيل

للتدريس في المدارس الابتدائية والمتوسطّة، في صلب الدستور للذي اقرَّ علم ١٩٨٦ً. وكنان من نتائج مذه السياسة، على الصعيد الدلخلي، بروز قوى سعت بقوة الى التوفيق بين التيارينُ العلماني والاسلامي، وفي مقدم هؤلاء كان الزعيم التركي الابرز خلال وأسيا الوسطّى، ومجلّتي "اكسيون" (السبوعية الاكثر لتشاراً في تركيا، وتمدر العقدين الأخيرين، تورغوت اوزال الذي، حوالى ثَلَاثين ألف نسخة)، و يني اوميت بفضل سياساته الانفتاحية، أجتماعياً واقتصاداً، عرفت الدركات الاسلامية في (الأمل الجديد)، وكنل محطة "صُمانيولو" تَركيا حقبة نمبية تشبه التفجار، أذ تعاظم نشأط مذه الدركات وانتشر على مختلف

المثال، اول من أنحَّل للدين، مادة أجبارية

الاضواك مُفْضلاً العمل الاجتماعي والفُكري، وأما الدخول من أبواب أعلامية وتربوية، مع تأييد

هذا الْحَزْبُ أَوْ نَاكَ، حَلَفُ الْكُولْلِيْسَ. لكن "أقملاق" الذي سامم النظام العلماني

مطلع الثمانينات، في تقويته وتضخيمه، ما لبث، في منتصف التسعينات، ومع تقدم

النفوذ السياسي للاسلام في البلاد، أن تدول الى "خطر" يجب اقتلاعه أو على الإقل تقزيمه،

خصوصاً في ما يتعلق بتلك الطرق والتيارات،

التي ُنبحتُّ في حرمانُ النظام منَّ أي ذُريَعة، دستورية أو قانونية، لضربها أو تصفيتها.

وهذه دال بعض القوى التي ركز عليها تقرير

وهو ولحد من تقارير تصدر من وقت ال آخر، عن جهات أمنية رسمية مختلفة، وتشكل

لحدى أُولُويات اهتَمامُ النَّظامِ العلمأتي فيَّ

يعرض تقرير الاستنبارات الامنية لفريطة

"العنَّاصُرِ الرجعيَّة"، لي الأسلامية، في تركيا خلال الثمانينات وحتى اليوم، متوقفاً بالتفصيل

عند ثلاث من أبرز الجماعات الأسلامية، غير

السياسية، وهي النوريون (أو جماعة النور)،

السلِّيماتيون والتّقشبنديون. ويرى التقرير أن

مذه الدماعات ضاعفت بعد انقلاب ١٢ أيلول

١٩٨٠ نشاطها، ليس فقط في تركيا، بلُّ كنلك خارجها، ووفقاً لارقام التقرير نشط

النوريون داخل تركيا في ٢٤ مكاناً، والتقشينديون في ٢٦ مكاناً والسليمانيون

للاستخبارات الامنية التركية قبل ايام

ولم تكن الحركة الاسلامية في تركيا فّي تركماًتستان وأُخْرَى في قازاقستان. مومَّدةُ، بل كانتُ، حتى عقود، تتوزُّع تيارات ومدارس، علنية وسرية، فكرية وسياسية، معتدلة ومتطرفة. فنجد احزاباً سياسية آذر خارجها. ففي قازاقستان فقط، للجماعة انخرطت مباشرة في العمل السياسي، مثل احزاب نمم الدين اربكان، فيما فضل الكثير تلاثون مدرسة، وفي أوزيكستان ١٤ وكذلك تركمانستان ١٤ مدرسة كذلك انشأت من الطرق الدينية، القوية، اما البقاء خارج

تعتبر اليوم الاكثر تأثيراً عبر مجموعة من الجمعيات والشركات. ويستمدف نشأط مذه الجماعة في الدرجة الاولى احتضان الطلاب لجمة تأمين المسكن والتحضير لدخول للجامعات والعنوان الاسلسي لمذا النشاط مو التعليم حيث أفتتحت هذه الجماعة عشرات المعامد الخاصة والجماعات، دلخل تركيا وخارجها، تجاوز عدد المئتي مدرسة وجامعة. ونكر التقرير ان مجلة "سيزينتي"، التي تأسست علم ١٩٧٨، وما زالت مستمرة حتى اليوم من دون اي تعديل في سياسة تشرها، هي المطبوعة الأقدم لمذه الجماعة. واضيف اليما اليوم صديفة "زمان"، التي تصدر نسخاً بِلِغَاتَ مُثَنَّلُفَةً في عدد كبير من دول البلقان

التلفزيونية، فضلاً عن عدد من المدطات وأجماعة فتح الله غولين ثلاث جامعات: ولحنة في اسطنبول (جامعة الفاتح)، وواحدة كذلك للجماعة عدد كبير من الثلاويات الخاصة للصبيان والبنات داذل تركيا، وعدد

من تسعیلات س تستيمت وبدءاً من عــام ١٩٧٤، تــوسـع نـشــاط السلمائيين خارج تركيا، وخصوصاً في المائيا حيث انشأوا الكثير من الجوامع ثم أسسوا

المراكز الثقافية الاسلامية" في مدينة كولونيا. الجماعة مدارس ومعامد في الولايات المتحدة وكمبوديا وماليزيا وبنغلائش وجورجيا وللَّجامَعة مئتا فرع في الباتِّيا وأربعمئةٌ في بُسائر انح*اء* اوروبا. وقرغيزيا ورومانيا ومولدونا واوكرانيا ويشير تقرير الاستخبارات الامنية التركية واذربيجان وطاجكستان وألبانيا وباكستان وُكْيِنْياً وَتَأْتَرَانِيا وغيرها من البلدان، وفي الى أن جماعة السليمانيين تستفيد من "قأتون الدول العربية توجد الجماعة النور معاهد في شمال العراق وفي المغرب ، ويشاع أن

أُونَ مُنَّ الاتحادية" في المانيا لتقوم بدعاية واسعة في السَّواتُ الدَّنيرَة لتقبيّرُ نفسها كُمؤسسة علمة ذات نفع عام. ويذكر التقرير ان الجماعة تحظى بدعم بعض السياسيين العيموقراطيين المسيحيين والمحفل الماسوتي الاعظم في الماتيا (؟). اماً بالتَّسبة ألى النَّقشبندية، الطريقة الاكثر

اها باللسبة الى المسيحيد، مسرحت المسر التبشاراً في العالم الاسلامي، والتي تعرض بعض ابرز قادتها في تركيا للاعدام خلال الثلاثينات من هذا القرن، فيصف تقرير الاستخبارات التركية اعضاعها بـ "المتعصبين النين لا يتحدثون مع من ليس منهم ولا يلقون حتى التحية الاعلى من ينتمي

لطريقتهم(!). وتتوزع الطريقة النقشبندية في تركيا

\* جماعة اسكندر باشاً: التي تأسست في خمسينات القرن التاسع عشر، وترأسها في العقود الاخيرة الشيخ مدمد زآمد كوتكو الذي تُوفي عَام ٩٨٧ وخلفهُ في رئاسةٌ الطرِّيقةُ صَّمره الدكتور أسد جوشَّانُ الذي ينشط في ميدان الصحافة والنشر. وتصدر الجماعة صدفا عدة ومجلات ولها ممطات راديو وتتحضر الآن لفتح محطة تلفزيونية. ومن مجلاتها: "أسلام"، "أمرأة وعائلة". كما لما مؤسسات وقفية مثل "وقف الدق للتربية

وتواصل جماعة السليمانيين، التي تزعمها اليوم الى جماعات عدة ابرزها: بعد وفاة طوناحمان، صمره كمال قاتشار، نشاطما على اكثر من صعيد حيث يوجد لما اكثر من ثمانمئة فرع، تسعى كلما الى نشر فكر الطَّريقة من خَلالٌ تدريس القرآن الكريم

والدين الاسلامي، وكذلك تقديم المساعدة ألَّى الفقراء والطعام الى المحتلجين، وما الى ذلك بعد ذلك بعلم (١٩٧٥) ما يسمى بـ "أتحاد

## انتقام امرأة

الطرق الدينية في تركيا عشية الانتخابات:

بين "تذكير" العسكر و "تراخي" السياسيين

الجماعة لم تتَلَقّ بعد جواباً ليُجابِياً على طلّبها فتح مدرسة خاصة بها في القاهرة.

أَمَا بِٱلنَّسِبَةِ إلى الطريِّقَةِ السَّليمانيةِ، التي

اسسها سليمان حلمي طوناهان، فقد بدأت

نشاطما علَم ١٩٥٠، بفتّح دورات تدريس

القرآن الكريم، مع بداية عمد الانفتاح على

الاسلاميين من جآنب رئيس حكومات آلحزب

الديموقراطي في الذمسينات، عدنان مندريس

الذي أتنمى على اعواد المشنقة بعد انقلاب

ايار ١٩٦٠، الذي نفذ لمنع التحراف البلاد

عنّ الفط العلمّاني لاتأتورك، مؤسس

مرة لخرى، تضرب ثانسو تشيار، المرأة التي توصف بـ"الجميلة الشقراء" و"السيدة الحديد"، ضربتها في السياسة التركية، وتثبتٌ، رغُم حداثة تجربتُها في الُعمل السَّياسيّ التي لا تتّجأوز الثماني سنوات، انما "أخت الرجال"، و"ثعلب الاناضول" وسط غابة من ذَخَّاب سَياسة لا يقل عمر واحدهم السياسي عن الاربعين عاما. سعى سليمان ديميريل، بكل ما أوتي من قوة، للحؤول دون تكليف تشيلر تشكيل الحكومة التي ستخلف حكومة مسعود يلماطً الداليةُ الَّتي سقَّطْت في البرامانُ قبل نحو الشهرين. فكأن تكليف بولنت اجآويد اولا، متجاوزا تشيلر صاحبة الحزب الأكبر من حرّب اجاّويد. وتطَّلَعتُ الانظارُ أَلَى موقَّفُ تَشْيِلُر، المُفتَاحِ لُنْجَاحٌ لجاويد او فشله، فاشترطت عليه، كشرط تعجيزي، أشراك الأسلَّميينَ في الدكومة. وكان رفضه ايذانا بُفشله، فُكَأنَّ الانتَصَار الاول التشيار" وعبثا حاول ديميريل مجددا أبعاد كأس تشيار المرّة عنه، فكلُّفُ نَائِبا "مستقلا"، هو ياليم ايريز، تشكيل الدكومة الجديدة، والذي كان "واثقا" من أنه سيشكلُ الحكومة التي ستنال العَدَّدُ الاكبَّرُ مِنَّ الاصُواتُ في تَلْريخُ الدَّكُوماتُ التَرِكْيةَ. لَكُّنَ لِيرِيزُ هذا، لم يكن سوى ذلك النائب والوزير الذي تمرّد على حزبه ذي الفضل في مُخْولهُ العمل السياسيِّ، مُرْبُ الطَّريقُ القويم وزَّعيمتُهُ

كاتت خطوة يرأسما ديميريل هي مثابة "اهانة" لتشيلر، فكيف ترضى بدخول حكومة يرأسها "عاص" عليها او بتأييدها؟ وانتفضت القطة الشقراء، بمنالبها النمرية، قالبة الطاولة على رأس الجميع. كاتت في قلب الهدف "الديميريلي". لكن رمت الكرة،

الى صعوبات الاتصال بهم في بغداد من جرا

التجراءات المنية العراقية. والتقيُّ نائب الملَّدق في

كركوك بالمعلمي عمر مصطفى (يشتهر ۖ بينُّ

الاكْرادُ بعمر ديايَّةً) الذَّي كلن عضُواً في المُكتب السياسي لـ"حدك". وعرض عليه مسألة التحالف

ضد تكيُّم قاسم، فعلاً مُصطَّفي إلى بفداد وعرض

المشروع على رفاقه. وكان أبرهيم أحمد وجلال

الطالباني استطاعا في ٩٥٩ أ، بتعاون مباشر من

البارزاتي، لزاحة كل العناصر اليسارية من قباحة

\* حدَك \* وفي مقدمهم سكرتيره حمزة عبدالله. وحبّد المجتمعون فكرة التحالف وتم تكليف

مسؤول لجنة مطية بغداد صلاح اليوسقي الاشراف

كان "حدك" يعيش في تلك الفترة مراعات غير قليلة مع حكومة قاسم. فالحكومة كانت

تراجعت عن تتَّفيذ وعودها الأكراد. ولفنت تكرَّب

القوميين وآلبعثيين. وتعرقات نشاطات حزبهم كما

تبدى من اغلاق صحيفة "خبات" لسأن حال

"حدث". وتمت ملاحقة بعض اعضائه القياديين

ومنهم السكرتير ابرهيم احمد، بتهمة قتل

القطاعي صديق ميران في شقلاوة. وكالت

السلطة العسكرية أقمت في الفترة نفسها

وَقُقَد الْآكُراد أي أمل بحل سلَّمي مع السلطة

المركّزية، لكنّهم في الوقت عينه كَقُوا يشعرون بثقل الوضع البيريوليتيكي عليهم وخصوصا لِجهة

الطوق المضروب حولهم من أربع دول لا يكنّ أي

منماً للود لمَّم (تركيا، ايران، العراق وسوريا).

لنلك وجدوا في التعاون مع ايران، فـرصة لا

تعوضُ لكنسرُ الطوق الْأَقَلِيْـعَيْ أُولا، وُلَفْراج مشكلتهم السياسية الى السلمة الدولية ثانيا،

الوزير الكردي اللوَّه فؤاد عارفٌ من متصبه.

على الاتصال.

كأحسن ما يكون عليه لاعب كرة او لاعب جمباز. اعلنت تأييدها

لحكومة اقلية بزعامة اجاويد وتبعثرت الاوراق. كان ذلك منتمى غبطة لجاويد، فسوف يُنمي بالعودة بعد عشرين سنة، رئيسًا للحكومة، وموَّ الذِّي وصفَّ حزبه، اليسار الديموقراطي، بأنه "حزب المهمات الصعبة" وهذه رغبة، في السياسة لا تقاوم. ولم يكن لمام مسعود يلماظ خصم تشيلر اللدود، سوى القبول مرغما بلعبة تشيار، نظرا الى علاقاته الجيدة

ص ببري.... لما "الضحية"، فكان ياليم ليريز، العريق في لعبة التجارة، لكنه "الدخيل" في لعبة السياسة. فسقط بعد ١٢ يوما على تكليفه، حدية "غدر" النذاب الذين كاتوا منحوه "دعمهم المطلق" (١) وفي مقدمهم اجاويد ويلماظ ايضاً، انتزعت تشيار بهذا الموقف الجديد، ورقة ادارة اللعبة من

يد نَيميريلُ، الذي لمُ يعد المَايسـتروُّ الذِّيُّ يتجاوز الأعرافُ والاحزابُ، ويتلاعبُ بارادة البرامان، لكن المُّدفُ الذيُّ سجلته تشيئر في مرمى ديميريل، لن يكون من السمولة، القبول به من وَاليوم هُو اليوم" في اشارة إلى عدم ثباته على المبادئ. كُيف سيرد بيميرل؟ سيعرف ذلك خلال ساعات. لكن الثابت ان تشيلر تجاوزت ولحدا من "القطوعات" الكثيرة التي مرت بما

م.ن. ا

موعد الانتخابات، سيزداد "تراخيهم".

# صفحة من تاريخ العلاقات الايرانية - الكردية (١٩٥٧-١٩٧٨)

اصدرة أخيرا عن احداث تلك الفترة، أنه عاد الى

#### سامي شورش

تعود جنور الاتصالات السياسية الاولى بين حكومة أيران ولكراد العراق الى علم ١٩٥٧ ((\*). فَقَىٰ تَلَكُ الْفُتَرَةُ كَانِ النَّفُودُ السَّوفِيلَتَى في بداية التُشاره في الشرق الاوسط من طريق مصر وسوريا والاحزاب الشيوعية واليسارية، فيما كلز، الرئيس المصري جمال عبد الناصر يخض العالم العربي بشعاراته المفرطة في الثورية القومية خصوصاً بعد حرب السويس علَّم ١٩٥٦.

وكاتت ايران في ظل محمد رضا شاه بملوي، ترى في العراق جزءًا حيويا من امنها الاستراتيجيَّ، مرى في سرد المستركة التي تعتد الى اكثر من الفُ كليومتر، كاتت تشكل في نقاط عدة، وخصوما في شط العرب، اسبابا لخلافات غير قليلة منذ و النَّسوية التي فرضتها بريطانيا على الدواتين في النُّفاق ١٩٢٧. كما ان سمانها المذهبية المسيطرة السنّية في العراق والشيعية في أيران، كانت تبعث على مخاوف متبادلة على رغَّم التشابه في علمانية نظاميهما السياسيين.

الَّى كُلْ ذَّلَكِ، كُلْنَ الْأَمْتُدَادُ الْكُرِدِي عَلَى جَانِي حدودهما الشمالية، معطوفا على عدم استقراره، يشكل مصدر قلق تاريخي مرمق للدولتين. والواقع ان ما كان يضاعف من هموم أيرأن في ذُلِكُ الْخَصُوصِ، أَنْ الاكراد كَانُوا يُشَارُكُونَ الشريحة للعراقية الحاكمة المنهب السني. وقطلاقا من كل تلك الدسابات كُلُفت أبراز، المعاصرة تريّ في حركة السياسة في العُراقُ واتجاهاتما والتفييرات الحاصلة فيماء حلقة جوهرية مَن طَقَاتُ امنها الاستراتيجي. وما ان شُركَة البلدين في التحالف ضمن حلف بغداد (1900) وقيلًه سيُّعد آباد (١٩٢٧) كانت تضمن دوام الاستقرار الدامل في بنية علاقاتهما آلامنية والسياسية والعسكرية، فأن أيران لم تشعر بأي تمديد تلبع من حدودها الفربية. لكن أنتهاء حرب السويس عام ١٩٥٦ وبروز الدور القومي العربي ﴿ ﴿ إِنَّا وَتَدَقَّفَاتُهُ الْدُولِيةَ وَالَّذِّي مَمَّدًّا لتوغل السوفيات في مشكلت الشرق الوسط أشعرت طمران بمخاوف حقيقية. فالسوفيات كانوا وجموا الى أيران ضربتين مؤلمتين منذ أنتهأه الدرب المالمية الأولى؛ حض الدَّريين والأكراد الايرانيين على تأسيس جمهوريتين مستقلتين عام ١٩٤٦، وتشجيع الدكتور بصدق علم ١٩٥٢ على

تأميم العمليات النفطية ومعاصرة الشأه وكانت طهران متذوفة من التطورات الداخلية العراقية، فللمعارضة التي كان يقودها في الشارع الدزب الشيوعي العراقي، كانت تشهد توسعا ماثلًا في التشارما من جمة، واقترابها من لوساط البيش من جمة لخرى. وفي الوقت عينه، كانت الدركة القومية الكرتية العراقية ورموزها الذين سلمموا بشكل فعلل في جمهورية مهاياد عام ١٩٤٢ ، وفي مقدمهم البلا مصطفى البارزاي الذي كَانَ التَّجَأُ إلى التحاد السوفياتي منذُ ١٩٤٧، تتعاظم في قوتما التنظيمية، خلال الدزب للسموقراطي الكريستاني (حدك)، وتزياد اقترابا

من النزب الشيوعي ومدور سورياً ومصر. وكانت لمم الشارات في نلك الصدد، أن مدن كربستان العراق شمنت عام ١٩٥٢ تظاهرات كُلْفَةً تَأْمِيدًا أُمِصْر في حرب السويس. كما أنضم حُدِكُ ۖ لَى جِيمة ُ التَّحَادُ الوطني المعارض عبر تطلف لنائي مع الحزب الشيوعي. وتعبيرا عن توق

"حدك" للتحالف مع القوى الاشتراكية والدركة القومية العربية، قام عضو مكتبه السياسي جلال الطَّالْبَانِي بْزِّيارَة أَلَى كُلُّ مِن الْمِينَ وَٱلْاتِمَاد السوفياتي وسوريا، حيث التقى في دمشق رئيس مَجلَسُ النَّوابُ ٱلسَّورِي اكرمَ الدُّوراني، ورئيس دما: الاستخبارات عبد الدبيد السراج. وكلنت مصر في تلك للفترة تبدي حرصا على

تُمورُ ١٩٥٨ ، اوقف الاتصالات بين الجانبين.

دراءاتكيا لمخاوف ايران، حصوصا بعد قرار قاسم لخراج بلاده من حلف بغداد، واصداره قاتُونًا خلصاً بالأصلاح الزراعي، وعقده معاهدة اقتصادية مع مُوسكُّو، وُمُناً كلُّه اضافة الى اقراره شُركةٌ الاكراد والعرب في العراق، وموافقته على عودة البارزاتي من الاتحاد السوفياتي. وكان الاخمار سَمَلُحَهُ ۖ بِالْتَقْالِ الْكَثْيِرِ ۚ مِنْ الْأَكْرِأَدِ الْآيِرِائِينِ المعارضين للى العراق وشروعه في بث اثناعة باللغة الفارسية غد ايران. بُعد تلك التَطُورَات المتسارعة الأرث ليران خطة

تفككآ هاثلا ثنيجة التصفية الدموية آلتي تعرض لما أفراد العائلة البالكة على أيدي ضباط تموز، وهروب غالبيتهم الى اوروبا وأبنان والارس.

استيعاب الاكراد في المدور العربي كمَّا تأكد ذلك من مُوافَقة الْقَيَادَةُ في الْقَاهِرَةُ عَامَ ١٩٥٧ عَلَى بْتُ اناًعة باللغة الكردية منها. وكان من شأن كُل ذَلَكَ النَّارَةَ مَخَاوِفٌ حَقَيَقَيَةً في طُمَرَانَ حيالًا

أحمد، لكن الانقلاب العُسكري الذي قاده الْجَيشُ وعلية البنرال عبد للكريم فأنسم صباح يوم ١٤٠

(طرحي سبز) للقضاء على حكم قاسم عبر القلاب عسكري. وبغية تدقيق الذطة أنتدب "السَّافاك" شابطه أأمثتص بالعلاقات الكردية عيسى بزمان إلى بغداد بصفة ثائب العلدق العسكري في السفارة الايرانية. وكان جوهر الخطة قلاماً علىَّ تعريك رجال العمد الملكى والشيعة ضد الحكومة الجنينة ولم يكن الأكراد في اصل الصورة نظرا الى تخوفات ألشاه من تدريك قبفيتهم سياسيا. على أن جهود تابُّب الملحق العسكري في صدد النطة لم تثمر. فُلَشيعة كانوا قرروا تأييد قاسم استناما الى أموله الشيعية، وتأويمه برفع التمييز

فَى تَلْكَ الْفَتَرَةَ الْتَقَى بَرْمَانَ يَبْعُضَ الْكُرَادُ

جمود موسكو تكتيل الأكراد مع الشيوعيين والقوميين العرب في محور امواجمة الملكية في وُمِن هُنَا، لُرسل جمارُ الامن الايراني "سلفاك" بداية عام ١٩٥٨ وفي شكل سريَّ، أُحد ضباطه من دوي ألمنشأ الكردي، عيسى بزمان، الى كردستان العراق بمنف التقصي الميداتي لحقاق

لَكن حدوث التقلاب في حد نَقَتَهُ كَانَ تعقيقًا

عسكرية – سيأسية، عرفت بالنطة النَّضاء

وقربة من عبد الكريم قاسم.

الوفّع بينَ الاكُرادُ، التقى يزمان في مدينةً كركوكُ بعضو المكتب السياسي لـ"حدك"، الذلك، ابرميم

الطائفي عنهم أما الوساط الملكية فكأنت تعيش

المقيمين في بغدات ومنمم الكردي الايراني عبد الرحمن نبيعي (١٩٢١–١٩٨١) الذي كأن عاد لتوه من سوريا ليصبح في ظل الاوضاع الجنينة عضُوا في لَجِنْةَ الْحَرْبُ الْمَرْكَرْيَةَ، وَبِيدَ ٱللَّهُ فَيْلَى الذيّ كانَّ يعمل، أَنْنَاك، عَصْوا في لَعَهُ محلَّيَّةً حدكُ في بغداد، والرجح أنه تعرفُ من طريقهم إلى المشاكل التي كان يعيشها حزبهم مع حكوماً بِفَدَادِ. وتلمُّس، أيضا، أمكان الاستفادة من الورقة الكردية على رغم توجسات طعران من التعامل مع البارزاني تتيجة الاحكام الصادرة بحقة من محلكم إيران، واقامته الطويلة في الاتعاد السَّوفيلتي

ووجد يزمان ان المصلحة تقضى تحركا ما وإن في أتَجَاهُ التّحالَفَ مع الاكراد ضدَّ للنظأم العراقي المُلكم الني لا يني يُؤجج خلافاته الإينيولوجية والسياسيَّة مع أيران، أضافة ألى تهديداته بأستكمال السيطرة على شط العرب واسترجاع أمساحة الحدوثية الصغيرة (خمسة كيلومترات امام عبادان) التي كانت حصلت عليها ايران بنسب لتفلق ١٩٢٧. ويروي نآلب الملحق العسكري، في كتاب

طمران لطرح مشروعم واقنع مسؤوليه وفي مقدمهم الشآه ورئيس جماز "الساقاك" أنذاك، الجنرال حسن باكروان، بضرورة التحالف مع الدركة الكردية في العراق لمولجَّهة مخاطر قاسمٌ ويؤكد أن الشاه كان متحفظا في البداية عن يُعضُ اوجه الفكرة، وخصوصا مسألة التعاون مع البارزاني. الا انه ابدي لذيرا موافقته على مشروع بزُمانٌ. أَقَالِاكراد، كُما يشيّرُ الكُتَاب، ينحبرون مُثَلّ الْإيرانيين من اصول أُريةً، ويتكلُّمون لفةٌ قريبةً من أفتهم، ويتشاركون معهم في التراث الديني القديم السابق على الاسلام، وينتشرون، من الناحيةُ المغرافية، في ارض جباية وعرة تتاخم حدود ايران الشمالية الغربية من جمةً، وتساعد، من جهة ثانية، في أدامة دركة مسلحة الشفال الجَّيشُ العراقي. وأَلَّهم من كُل نَلك، امتلاكممُ حزبا عصريا منظما يعيش مشكلات متفاقمة مع للحكومة العراقية، ويضم في قيانته عناصر مثقفة وشابة قلدرة على ضعضعة موقع البارزاني العائد

مِن موسكو بمعطف روسي وتكريات غُلَارة عن واوعز الشاه، بعد موافقته على البشروع، بَتَشُكِلُ قسم خاص في جهاز السَّافَاكُ تُدَتُّ عنوان "الكراد" للاشراف على العملية وجمع المعلومات والتنسيق مع المسؤول المباشر عن التَّمَالَاتَ فَي بِعَدَانَّ كَمَا سَافَرُ يُزْمَلَ فِي بُدَايِّةً ١٩٢٠ ، سراً عبر الحدود، الى منينة كركوك الالتقاء سمثلي "حداء" وتبليغهم الرسالة، نظرا

وخموصا أن ايران كاقت على تحالف استراتيجي مع الولايات المتحدة. ُ وفَى بَبلِيةَ ١٩٦١ ترك البارزاني بفعاد وتوجه الإقامة في قربته بارزان احتجاجاً على تصرفات الحكومة. أما المكتب السياسي فعقد اجتماعا للبحث في الموقف تقرر فيه تُنظيم اضراب علم كاريكاتور من العالم



## في المدن الكردية ضد سياسات الدكومة. وكانت الاوضاع تشمد تأزما خطيرا نتيجة المنازعات

الدَّكوميَّة المنفلحة مع بعض العشائر الكردية على

خلفية قوانين الاصلاح الزراعي من جهة، وقيام

الطائرات العراقية بقصف قرية بارزان من جمة ثانية وكان من شأن كل ذَّلك أعُلَّان "مدك" حركة مسلحة ضّد بغدّاد في ٩ أيلول من العام وبعد اشمر قليلة، وكان صالح اليوسفي لا يزالُ يشرف على العلاقات مع السفارة الإيرانية في بقداد، أرسل المكتب السياسي المحلمي شُمِّس الدين مفتي الى طمران لاختبار جديتها في مسألة التحالف والتقى مفتي بعد وصوله الى ألعاصمة الايرانية رئيس السافاك حيث حصل منه على تأكيدات تضمن تقديم المعونة العسكرية فى

شكل غير معلن الى الدركة الكردية. بعد ذلكُ وصل الى طهران عضوان من المكتب السياسي لُحنك هما عمر مصطفّى وعلي العسكري. وفي لجماع مع رئيس السافاك جرى التفاق على ابقاء مفتي في طمران ممثلا لحدك، مع انتحاب ضابط ليراتي (أسمه أيرج منصوري) للبقه في مقر المكتب السياسي في قرية ماوت ورافق بزمان الوقد في طريق عونته آلى مأوت حيث التقى ابرهيم احمد وسلمه كمية من البنادق والرشاشات الدربية، أضافة ألى جمار اتصال.

كُلُن البارزاني في ثلك الفشرة، خارج العلاقة المباشرة مع الإيرانين، ولدس أن انفراد المكتب السياسي بتلك العلاقة سيتمخض مستقبلا عن اضعاف موقفه. لذلك حاول الاتصال في شكل مباشر بايران من طريق الهيش وليس الآسافاك وارسل في صيف ١٩٦٢ كادرا من حزبه باسم عبد الرحمن روته الى مدينة مماباد أمقابلة الجنرال ورمرام قائد القطعات العسكرية في مناطق العدود. لكن الجيش، رفض على ما يبدُّو، فكرةٌ التحلقه، ربما لخشية مسؤوليه من دوره في جممورية مماباد ١٩٤٦، او اتعليمات من السافاك قَضْتُ بَعَنِمِ تَدخَل الجِيشُ في مُسأَلَةَ الْعَلَاقَةَ مِعْ اكراد العراق. وعلى أي حال فُرفت حركة (191 الكردية المسلحة تأثيرا كبيرا على حكومة قاسم. بل اصابتها بارتباك سيأسي تجسدت أحدى صوره في التقلب الذي أعبح يطبع تدالفاتها الطخلية. وكلتت النماية الطبيعية لكل ذلك، تفاقم وتيرة القتال في كردستَانَ العراق، وازدياد تُدخُلُّتُ طَمَرانَ فِي الْشَأَنِ الْكَرِنيُّ، وأَضْعَافُ سطوة

وبعد التقالب احست أبران، لبرهة لم تطل: ان ثقلا مؤثرا ازيح عن معرها. لكن بغداد سرعان ما عادت الي مشكلاتها مع ايران على خنفية التقارب الذي حصل بينها وبين القاهرة ودمشق (مشروع وحدّة نيسان ١٩٦٢). ثم اللرت المشكلات الددودية واستقبلت المعارض ألايرانى المنشق الجنرال تيمور بختيار. ولكل ذلك، حرص للشاه على أظهار تعاطفه مع حملات البعث ضد الشيوعيين، لكنه في الوقت عينه، احتفظ بعلاقاته مع أكراد ألعراق تعسبا للمستقبل في ظل عدم استقرار الاوضاع في المنطقة.

الحكومة في بغداد وتميئة ألمقدمات لانقلاب أَ

تتبع حلقة ثانية

تصدر الاسبوع المقبل في فصلية "أبواب" (عدد

وتَدِاوِرْتُها، واكْدت مرة اخرى، ان "انتقام المرأة" لا حدّ له.

# هل حانت

نهاية التسوية الأميركية؟ الجمموريين في الكونغرس، اذ لا يتردّد كل من

بوب ليفينغستُون وتوم ديلاي ومنري هايد في ألان فراشون المطالبة بعزل رثيس أتتخبه الميركيون مرتين وتؤيده الاستفتاعات الشعيبة ومالت الإبارة "يا إلهي، أي نوع من البلاد أصبحنا!"، متف أحد التواب الديموقر أطيين منذ وقت قريب وكان اللُّومِ الى الرئيس، مُرفقاً بَعْرامَة كَبِيرة. مارتي ميمان حينما، ومو ممثل ولايةً ماساشُوستس، يعلَّق على قرار أَتَعلَّم الرئيسُّ بيل كلينتون من جانب مجلس النواب "بالدنث باليمين وعرقلة سير العدالة". إن ذعر النائب مبرر تعاماً، خَدَّرَار المجلَّس منا – الذي يستطيع مجلّس الشيوخ تعويله قراراً بالعزل – قد يشكل منعطفاً

حاسماً في تاريخ الجمهورية الاميركية. وليس مذاً القرار مُحض عملية تلقين بيل كلينتون درساً مميناً، وهو الرئيس الثاني الذي يتعرض التهام في تاريخ البلاد بل إنه يجسد تُدويِّلاً جُنرِياً في نظَّام تَيْاسي ظل طُويلاً موضع تمجيد بسبِب نقطة قوته: "أي درجة التوافق العالية نسبياً بين الحزبين الرئيسيين في ما يتعلق بالمسائل الجوهرية. وفعلاً كَانَ ثُمَّة توافق كبير بين الجمهوريين

الولايات المتحدة سياسياً واقتصادياً. منذ الغمسينات كاتت معظم القرارات السياسية المممة تُتخذ على اساس الفاق ثنائي، وكأن يَصُوَّتَ عَلَيْهَا الْتُلَافَ مَنْ جَمَّهُ وَرِينَّ الْوُسَطَّ وديموقراطيي "اليمين". كانت الولايات المتحدة نَتَمَيزُ بِأُسلُوبُ فَرِيدٌ في العمل السياسي، وهو اسلوب كان يُعتبر غالباً مثالاً أعلى في فرنسا، ويمكن اختصاره بكلمة واحدة: التسوية. ً اماً لَحْتَلَافُ وَجَهَلَتَ لَلْنَظَرِ، فَقَد كَانَ يَطْرأُ فَي

والنيموقراطيين حول ما يجب ان تكون عليه

القضايا المتعلقة بالموازنة، او في مجال السياسة الخارجية احياناً. لكن قرار السبت ١٩ كانون الاول يظمر حصول اتشقاق اينيولوجى بين الدزبين الاميركيين الكبيرين، اذ رفضتُ الادارةُ الجمموريّةُ الجديدة القيام بأي تسوية في قضية ليوينسكي. وليس معماً أن كنبة كلينتون تعني حياته الخاصة، فُقُد بُرُر الطَثُ باليمين، بالنَّسبة الَّى الْجِمهوريين، اطلاق أحد لكثر الأجراءات تعقيداً التي نص عليها الدستور ضد الرئيس: الإتمام أمام القُضَّاء.

كل الدجج بدت جيدةً السقاط رجل يمثّل على نحو كاريكاتوري كل ما يحتقره الجيل الجديد من الجِمْهُورِيِّينَ: أَلْحُفَاظَ على جزء من إِرث السنيئات في المُجْتَمَّعُ الميركي – منَّ الدَّقِّ فَي الاجماض وصولاً الى حماية الحياة الخاصة في مواجمة تَمْضَلَاتَ مُولَةً تَحَدُّد قُـواعَد السِلُوكُ؛ الْجَنْسَى والديني على حد سواء. من وجمة النظر هذه، إنّ ٱلمعركة بين بيل كلينتون وكينيث ستار، المدعي "المستقل"، كَلَّتَ معركة نموذجية.

إن تأثير اليمين الاصولي المسيمي على الادارة الجمهورية في الكونفرس غير طبيعة الدزب. وخسرت التسوية الاميركية من امميتها امام النزعة للى تقديس الاحترام المطلق للقانون قضية ليوينسكي – وللى فرض قواعد سلوك محتَّدة عَلَى الميأة الشَّخْميَّة – مُعارك ضد

الاجماض واللواط وينبئ الجو العلم بمشروع مجتمع لا يشبه مجتمع النيموقراطيين، ولا مجتمع الجمهوريين القدامي، ولاء حتى أثبات العكس، مبتمع غُالَية الناذيين. منه النزعة التطرفية تفسر قرار الزعماء

الجمهورية دون لن يقرّ المجلس العقوبة التي تؤيدها غالبية الاميركيين، والتي تقضي بتوجية رفض القادة الجمموريون الجند الاصفاء الى نصيحة أسلافهم، ومنهم جيرالد فورد وروبيرت دول اللنين يعتبران ان إتهام الرئيس قرار ميالغ فيه الى حد يعيد مقارنة بما فعله كلينتون. اذاً لم

يعد عامل التسوية، الذي يشكل لوقت طويل جوهر النظام السياسي المؤسستي الميركي، جزءً من قاموس الجمهوريين. "لقدُّ فقد مُفهوم التُّسويةُ قَيِّمته ً لدَى الْدَرْبِ الجمهوري، وذلكُ بحسب احد مقالات "نيويورك تايمز" الاسبوع الماضي. إن الفرق بين الجمهوريين القدامي والجدد هو فَرَقَ جُوهِرِي وَلِيسِ فَرقاً نُسْبِياً. وبالنسبة الى بوب مربرت، أحد معلقي اليسار في الـ "تيويورك تأيمز": "لم يعد الجمموريون قادرين على إخفا واقع أنهم لصبحوا حزب متطرفين، حزب اليمين المطَّلق، حزباً لا يمت آلى التوجمات السياسية والثقافية لغلابية الميركيين، بصلة". ليس الانشقاق الداصل بين الحزبين ايديولوجياً نحسب، بل إنه ينعكس كنلك على سير اعمال

المؤسسات، ومو أمر يحصل بدوره المرة الاولى منذ زءن طويل باستغلالهم سلاح اتمام الرئيس بكنبة لا علاقة لما بقضايا الدولة، يقوم للجمهوريون بقراعة الدستور قراعة حرفية؛ وهم، من خلال عملهم هذا، يسهلون عملية اللجوءُ الى اجراطت العزل. وكتبت الـ "وأشنطن بوست" في هذاً الصدد: "لقد سهلوا على العجالس العستقبليةً عملية اللجوء الى هذا الاجراء، ضد الرؤساء المقبلين". واذا أتبع المقياس الذي يتم من خلاله الدكم على كلينتون، على الرئيسين ريغان ويوش، للنين لم يمتنعا عن الكنب في قضايا عدة، منها أيران – غايت والعراق – غايت، لكان هذان تعرضا بدورهما للاتهام أمآم القضاء مَكذا تتفير مع قضية كلينتون، التي لا سابقة

لماء المعادلة التي أسسما آياه الدستور. وكانت هذه المعادلة تقوم على الاسلس الآتي: لا يمكن الرئيس الميركي حل الكونغرس، ولا يمكن الكُونُغرُس في المُقابِل، الاَّ لاسبِيْب في عَايةً الخطورة، عزل الرئيس. وكان آبه الدستور ينوون إبقه عملية اتمام الرئيس لملم القضاء اظروف أستثنائية لكن من خلال تسميلهم اللجوء الى مذا الإجراء، قنام الجمهوريون بتغيير الهندسة النستورية، أذ اعلاوا تحديد توازن القوى بين السلطتين الاشتراعية والتنفيذية، على حساب الاخيـر، وأدخلوا عنصر البرامانية الى النظام

أن خُطورة هذه السابقة كبيرة الى حد أنه من الصعب لن يقوم مجلس الشيوخ بالموافقة عليما، اذ يُعرف عن المجلس الاعلى عدّم تدبيده المعارك الدزبية. لذا تتوقف عليه عملية أعلاة تكوين "التسوية" الاميركية.

ترجمة جمانة حداد 1994/15/54

اسلحة وبحبسه سندآ اليما سئة واحدة

وبادغام هاتين العقوبتين عملا بأدكاء

المادة ٢٠٥ عَـقـوبات، على ان لا تنفذُ

في حقه الا العقوية الجنائية لاتما الاشد

وعلى ان تصحب له مدة توقيف

وباطلاق سيراهيه فيورا أن لم يكن

موقوفاً او مُحكوماً في دعوى لُخْرى نظراً إلى القضاء منة العقوبة المحكوم

سر، من سحست محب متصوبه المحكوم يما بمدة التوقيف الاحتياطي، ٢- يالزامه تسليم الرشاش الحربي غير المرخص به خلال مملة شهر تبنآ

من تاريخ مدور هذا الدكم تحت طافلة

الزَّامِهُ دَفَع ضَعَفي ثمنه والذي تقدره

المدكمة بمبلغ خمسمئة الف ليرة لننائية

عَشْرَةَ ٱلَّافُ لِيرَةُ لَبِنَانِيةَ عَنْدَ عَدَمَ الْنَفْعِ.

وعلى أن يحبس يوماً واحداً عن كلَّ:

٣- بعدم تُجريم المتهم عبد الكريم

على حمزة المبينة مويته الكلملة في متّر هذا الحكم بجناية المادة ١٩١٤/٩١٦

عقوبات وباعلان براحه لعدم كفادة

الدليل وبكف التعقبات في هفه

وباسترداد منكرة القاء القبض وقرار

المهل الصادرين في حقه. ٤- بتضمين المحكوم عليه الرسوم

◄ انهى العقوبة وخرج

تَنَكُّونَ نَفَقَاتَ اوجيرو من عناصر

- الاصــول الثـــآبتــة للانشــــاءات

– تكلف المواد والمصاريف

وتفطي هذه النفقات اعمال المكننة

واوضح النقيب رُدًّا على سؤال عن

الرتب والروات الدَّاصة بالموطفين" ان

هنأك ١٢ فَنَّة في اوجيرو وأعلى راتب

في الفئة ١٢ هو ٢ ملايين و١٨٥ الف

وعن قرار اللجنة الوزارية تصفية

"أُوجِيرُو" قَالَ: "هَذِهِ المُؤْسَسِةِ انشَتْت

لتكون مؤسسة اتصالات وما صدر عن

اللجنة الوزارية من قرار التصفية هو

قرار سيناس لانها لم تجتمع مع

المسؤولين في اوجيرو ولا اطلعت على

انجازات المؤسسسة طوال السنوات

الاربع الفائتة لذا ندن مضطرون الى أن

والميانة وتوميل الغطوط للمشتركين

وكنلك اعمال رائدو اوريان السابقة".

الرواتب والاجور وملحقاتها.

الموضوعية.

وضع ألنفقات

ثلاثة رئيسية هي،

~ تنمة المنشور في الصفحة ٨ — والألينات والعبدة والمعجات وشبكات ألانصالات المطية والدولية وتشغيلما، وتشغيل المراكز الماتضة. ~ أعمال أنشأه الاشتراكات وتركب النطوط الماتفية والنطوط الرقمية - تشعيل وادارة مراكز المكننة

وانظمة المعلوماتية العائدة الي: ~ انشــاءُ النَّطوط وتركــَيـــــــــــا وتوصيلها وصبانة الخدهات للمشتركين. ~ أصدار الفواتير وتدحيلها لمصلحة وزارة السريد والموامسلات السلكسة واتضاد التسابيس اللازمية لتطوير

مرآكز المكننة وانظمة المعلوماتية

وتركيب الشبكات اللازمة لتوصيلها بعضها يبعض بحيث تكون مصدرا مدموجا للمعلومات تَنْفَيدُ اوامر الاشغال الصادرة عن المحبربة العامة الانشاء والتجميز

وتنفيذ مشروع "١٦١،" لمصلحة المديرية النامة.

في التطوير التنظيمي الاداري: تمارس اوجيرو الصلاحيات التي تمكنما من القيام بالمعمات الموكولةً اليما من ملال قانون انشاء الميثة ونظام المستخدمين وملاحقه والنظام

تعمل اوحيرو على: النطام الداخلي وافق عليه وزير الوصايةُ بموجب كَــتــابه المؤرخ في ١٩٩٨/١١/٢٤ بعدد استطلاع رأي مجلس شورى الدولة الا أن منا النظام لم يوضع قيد العمل لتاريخه. - الشمل خالبا على تصديث نظام

المستخدمين وتطويره. – انشآه مرکز تعریب مجمز مالمعجات والتقنيات اللأزمة لتحريب العاملين وتطويرهم في اوجيرو. – العمل على تحديث انظمة المكننة وتحضير دفأتر الشروط الفاصة بما صمن برنامح متكامل يتولى تنسيقه مكتب وزير الدولة للاصلاح الاداري ويتم تمويله من قــرض مــقــدم من الصندوق العربي.

 تطویر المیکلیات النظیمیة الاتصالات او بادارات خری. واسائيب ألعمل والوصف الوظيسفي للمديريات تباعا مع نظم مكننة اعمالها وتقدير موازناتها ألفاية السنة ٢٠٠٠ وفق الضواعب العلميية والمصاييس

المَانَا طرح قرار الالفاء الآن؟ وقانون انشاء المؤسسات.

خطأً أأسياسيين.

ننقلُ الى الرأي العبام ميا انجيزته وعن قَـدرة الوزارة على اتمام مـا و٧٠٠ موظف سنة ٩٧٠٩ .

ر-\_\_\_ر المؤسسة فلجاب: اسألوا النين طلبوا المؤسساتُ في حال كانت فلشلة أو

المستنقلة لميناه الشرب المقررة في

المرسوم ٢٢٧٥ وحدد محمات

المُصالَحُ المِنشِأَةُ في المِدافظات

وانتقال آلمشاريع التي أنَّشأتها الدولة او انهت امتيازها والمشاريع واللجان

الُقائمة قبل العمل بهذا المرسوم الى

المرسوم ٤٥١٧ على اتشاء مجلس

المياه برئاسة وزير الموارد المائية

والكمربائية وبعضوية كل من المدير

ألعام للاستثمار والمدير العام للتجميز

المائي والكهربائي ورؤساء مجالس

ادارة مصالح الميأه ومديريها العامين

او مُديريماً بالاضافة الى مُدير المختبر

المركزي ورئيس مصلحة المندسة

وحددت المادة الخامسة معمات منا

المجلس، كـمـا حـدنت بقـيــة المواد

موازنات المصالح المذكورة وطريقة

منسك الحبسابآت وكلفت منجألس

الادارة الجديدة التي ستعين وضع

برامج عمل التسلم ووضع الملاكات

الصحية في وزارة الصحة العامة.

كنَّذلك نصتُ الهادة الضامسة من

تستساري يدعى المجلس الاعلى

مصالح المياه في المحافظات.

مجلس الأمن. 🗣 مل اتخذ مجلس الوزراء قـرارا بالنسبة الى الموظفين في المؤسسات المرشحة للتصفية؟ - لم يتخذ المجلس قرارا بتصفية الموظفين على الاطلاق. ◄ ٢٢ مصلحة مياه تندمج في ٥ بعد ٢٧ عاماً 🕏 ملّ لن هذه القــرارات الادارية

شملت المحافظين؟ المحافظون فئة اولى ومنيرون عامون. وهناك محافظون بين الـ ۱۲. عددت اعداد فاقت الـ ۱۲. – هذا ما عرض امام مجلس

- لم يتقرر التقدم بشكوى الى

حمل في أرنون؟

الوزراء. واذا كــان هنّاك من قــرارات اخرى ستأتي في جلسات لاحقة. 🖣 ماناً عن الخلوة التي اقترح رئيس الجمعورية عقدها؟ - بمجـرد ان ينتــمي الوزرا من

واعتمد مجلس الوزراء ما ورد من وزير الاصلاح الاداري، ومن الميشات الْرَقْلَبِيةَ بَصْرِفِيتُهُ، لا يوجد وضع تسييس ولا وضع سياسي. لكلّ الموجودين اصدقاء في مجلس الوزراء، ولكل المديرين العامين صداقات، ولكن لم يسييس شيءً على الاطلاق، كما وردت أقرّت. 🗣 مَل قرر مجلس الوزراء التقدم

المجلس الى هذا للموضوع؟

قاتون الانتخابات. 🖣 مل ستحمل تعيينات جديدة مكان المديرين الذين فيصلوا من باخل الملاك ومن خارجه؟ لم يكن مناك أي تصور حول تميين أحبُّد من خسارج الملاك، والمداورة ستأتي في مرحلة لاحقة.

أكد فخامة الرئيس ودولة الرئيس ان هذا العمل يجب ان يتم بسرعة ومن دون تســرع. وهذا يعني أن الذلُّومُ

- الحكومة طلبت استرداده لكى

الكلام الشاذ الواضح الفيايات ونشر غسيل الطائفية والمذّمبية آلوسخ على حبباً الوطن من شائه ان يحوّل الانظار عن التحنيات التي تُفرضها اسرائيل على لبنان. لقد حذرتُ قبل

#### انتهاء العام المنصرم وقبل أن تتكشف الاقتصادي الاجتماعي الموجود بالمعنى التشريعي والقاتوني والذي غيبته

– هذا قرار سياسي أن أتدخل فيه ولكن ما اريد توضيحه يتعلق بامور فنيةً واداريةً ومأليةً بدتة. لن أندخُلُ في القرار السياسي لان هذا يعود الى

~ هذا الســوَّال يوجـه الى الدكومـة نفسما والى الوزير المفتص لان اوجيرو تعتبرُ انَّها قَامَتُ باعبالماً. قد يكون مناك عسدم لطلاع كساف على اعمال المؤسسة، واتمنى أن تطأع للجمات المعنية على الموضوع عن كثب، أنشاء سؤسسة الوجيروا يتنكى - مَا مِعْنَى كُلْمَةً "مِنَافُ لِلْقَانُونَ؟"

نحن لدينا ورقسة مسادرة بمرسسوم وبموّجبة منّصُوص "يحقُ لـ"اوّجيـرو" الممل في الصيانة وتوابعـما..." هل يكون عمَّل "اوجيبرو" انن مخالفا للقانون؟ او غير مهم؟ اتى اعتبر ان على النواب ان بعملوا على تشريع هذاً المرسوم وجعله قانونا فعليا بدلا من ان تلفى المؤسسة ونسأل هناك هل يقتنع مجلس الوزراء بان عمل اوجيرو کان جیدا او لا؟ وهل یعتبر ان أوجیرو قنمت ضمسة ألى قطاع الاتصالات واصبحت رائدة في هذا المجال؟ اذا "تعم"، فلتشحول ورّقة المرسوم الى مجلس النواب ويوافَق عليمًا وتُصبح قاتونية". وهذا ليس خطأ اوجيرو بل

انجزته "اوجيرو" وقال "النميع يعلم وعن مصير التلزيمات التي اعتمدتما "اوجيرّو" في حال تَمت تصفّيتها، قال: كيف كانت حال الوزارة وكيف تم اصلاح الخطوط الماتفية. اوجيرو كانت "أنْ مُصَيِرُها تحدده المؤسسة التي ستحل محلّ اوجيرو بقرار سياسي فيّ لما فَائدة كبيرة، أذ أنما أنشأت معمدا لتدريب الموظفين. وقد دربنا حال لم يصوب القرار واعتمدت اوجيرو ١٢٠٠ مــوظَّف في الوزَّارة سنة ٩٨،

الالفًا؛. اذ كيف تصفّى مُؤسسّة عامةً ناجحةً في اعمائها؟ عادة تصفى ◄ الوزير عصام نعمان ذكر ان موظفي "أُوجيرو" سيتم الماقمم بوزارة

#### من جنيد، وعلى المؤسسة ليضًا أنّ تأَخذ المواضيع التي طرحناها بجديةً لان فيما مستقبل القطاع، والبلد ككل، فانعكاس الاعمال التي تقوم بها اوجيرو كان جيدا على النّاتج المحلي بنسبة تراوح بين ١٠ و١٠ في المئة".

- تتمة المنشور في الصفحة A -والمواد المسستــملكة والطاقــة او المحرّوقات والاجور الاداريةً... وكسان المدير العسام السسابق للاستثمار المصندس بسام جابر وضع دراسة عن هذه المصالح عرض فيها الحوالما القانونية والاتارية. ومما في

أفي لبنان حاليا اثنتان وعشرون مصلحة مياه تغطي الاراضي اللبنانية بكاملها، موزعة على المحافظات الست كما يأتي: تسع في لبنان الشمالي، خمس في جبل لبنان بالاضافة الى مصلحة مياه بيروت آلتي تعنى بقسم من هذه المحافظة، واحدّة في بيروت، ثلاث في لبنان الجنوبي بالاضًافَةُ الى مصلحة جبل عامل (محافظة النبطية) التي تعنى بقسم من هذه المحافظة، تُلاَثُ في البقاع ووأحدة في النبطية بالأضافة الى مصلحة مياه شمسين (البـقـاع) الّتي تعنى بقـسم من هذه

من الناحية الاستثمارية هناك اربع عشرة مصلحة تتعاطى امور الشفة مشاريع ري.

وفي بعض مناطق عسمل مسالح الساه لجان محلية للمياه تتعاطى امور الشفة والري ومي حاليا في طريقماً الى الزوال بعد أن تسلم تباعبا مهماتها للي مصالح المياه المعنية. وقد انشَّئت مشاريع مياه الشفة

على مراحل عدة كالآتي: " - يسروت ما قبل مطلع القبرن العشرين وتعثل حاليا ٩٢.٩٢ في المئة من مجموع سكان لبنان و٢٦,٩٦٦ في المئة من الاشتراكات. - مــــور وطرآبلس والمناطق المحيطة بهاء وبعلبك وزغرتا وبشري ونبع الطاسة وعين الدلبة وقند تمت بين الفترة السابقة للاستقلال والعام • \$ ١٩٤ وتمثل ما مجموعه ٦٢.٠٠ في المئلة من مجموع السكان يصادلها سهدة من مجهوع النسخان يصاديها ٢٢.٨٨ في المئسة من مسجمسوع المشتركين في لبنان. ولقد نشسأت هذه المشساريع

بامتيازات اعطيت لمستشمرين في القطاع الخاص. - مرحلة ما بعد الاستقلال وقد

شملت بقية الاراضي اللبنانية ونفذت مشاريعها بواسطة الدولة اللبنانية وهي تمثل ٢٤.٤٥ في المئسة من السكان و ٤٠.١٦ في المئسة من الاشتراكات انجزت في غالبيتما في النمسينات مع مطلع الاستقلال.

والملاحظ ان مشاريع هذه المرحلة هي الإعلى نسبة الى عُدّد الاشتراكات قياساً بعدد السكان بما فيما بيروت. وشمدت مشاريع مياه الشفة في الفمسينات استرداد الامتيازات من

القطاع الخناص وانشناء منشناريع ومصالح جديدة للمياه. وقد أنشئت في هذه الحقبة ونظمت مصالح مياه المصلحة ٦٢.٢١ في المئة من مجموع المستفيدين من مشاريع مياه الشفة ُ ولم يَراع بطريقة منظمة، في انشاء

مصالح المياه: – وجـود اي رابط مـوحـَـد لجـهـة التقسيم الاتآري. فهناك محافظة واحدة لمصالح عدة للمياه وقضاء واحد أو اقضية عية تخدمها المصلحة ناتها. ~ وجود اي تقسيم لجمة الدوض المائي. فحنالك مصالح عندة في الموضَّ تفسه. وفي بعضَّ الاحسان تتقاسم مصالح عدة مصدر المياه نُفُسه كما هي الصال لبيروت وكسروان والمتن ألتي تتغذى جميعها

ً اما امم الروابط التي تجمع فيما بين هذه المصالح فهي كونها جميعاً مؤسسات عآمة خاّضعة قانونا للنظام ذأته ومو نظام المؤسيسات العيامة الممثل بالمرسوم رقم ٤٥١٧ تاريخ ."1981/1/16

الوقت نفسه مي محدودة النطاق

ونتيجة لانتماء الظروف الانتقالية

ألتن أدت إلى انشاء المصالح واللجان،

وبعنما اتصلت حدود معظم مناطق

استثمار ممالح ميأه الشفة بعضما

واختصارها الى خمس مصالح مائية

مُوسعة على مُستوى المحافظة تتولَّى

كل منما أدارة وأستشمار جميع

مشاريع مياه الشرب الواقعة في

وعام ١٩٩٤، اصدر مجلس الوزا

والامكانات

وسلسلة الرتب والرواتب وشسروط ولفتت الدراسة الى ان وزارة ألتعيين ونظام المستخدمين والاجراء والنظام المالي ُونظام الاستثمار ُ ونلكُ وفقاً لاحكام النظام العام للمؤسسات. الموارد المائية والكمربائية اعتدت دراسة في ١٩٧١ عن مصالح المياه افادت "أنَّ التكوين القَلْاوني لكُل منها وباستثناء مصلحة مياه بيروت التى حــصل بحكم الظروف التّي ادت الى هي مديرية عامة، تبيقي بقيياً انشائما تبعآ لكونما سابقاً امتيازات المُؤسسات مصالح، وفي كلا المالتين خاصة، وبعد استرباد هذه الامتبازات هنأك مبدئياً مجالس ادارة تقوم وايجاد مصالح اخرى - علماً أن ذلك بالمممات التقريرية ومديرون ورؤسا لِم يحدث دقعة واحدة – وجدت محسالح على رأس المسرم الوظيسفي الدولة نفسما امام مصالح ولجان التنفيذي ما عنا مياه ببروت التي وميثات انشئت على عجل فَإِذَا مَى يرأسها منبر عام فًى معظمها ادارات صغرى ترزح تدتّ ويتبين ان الاوضاع الحالية لهذه وطأة الرواسب والضفوط المطلبة وفي

الادارات تُتوزع كالأتي، – سبع مصالح فَقط لها مجلس أدارة ومنير او منير عنام اصيل (ومنما مصلحة مياه الضنية المنية التي انشئت حبيثاً).

– ثماني مصالح لها لجنة تقوم بمهمات مجلس الادارة ومدير اصيل. بالبعضُ الأخر، أعيد النظر في هذه وهذه المصالح لمنا وضع طبينعي المصالح سنة ١٩٧١ وتمثل ذلك التخاذ القرارات وتنفيذها وفق ما باصدار القآتون المنفذ بالمرسوم رقم ٣٢٧٥ القــاضي بدمج المعــالح المستقلة وسائر الميئات واللجان الموزعة في مختلف المناطق اللبنانية نصت عليه القوانين المرعية الاجراء اما في ما يعود الى بقيـة المصالح فحناك لانتان منها يقحوم وزير

الوصاية مقام مجلس الأدارة، وثلاث ليس لها اي وضع محدد لجهة السلطة التقريرية، علماً ان النتين منها حديثة العُمَّدُ في انشائها (عكارٌ، وبشري)، الاولى انشئت بفصلها عن مصلحة مياه طرابلس، والثانية لتحلُّ مكان اللجان العديدة ألمختلفة في

المنطقة. وهناك ١٤ مصلحة مياه لما ملاك ىائم ومعمول به، وسبعة <u>مشاريع</u>

قراراً قضى بتطبيق المرسوم ٢٢٧٥ في كل من محافظتي البقاع (٢ مصالح) والجنوب والنبطية (٤ مصالح) ونظم المرسسوم رقم ٤٥٢٧ تاريخ ملاكاتً لمصالح اذرى". ١٥ كانون الاول سنة ١٩٧٢ المصالح

- اختصاصات رسمية: BT & TS

(لماية ۲۱ كلتين الثان ۱۹۹۹)

• معلوماتية إدارية

ء تجميل داخلي

• علوم تجارية

• تربية حضانية

» فنون فندقية

. علوم سياحية

#### معهد المركز الآلي للتدريب **Business Automation Training College**

يعلن عن أوقات التسجيل في كافة الاختصاصات:

ن الاختصاصات الخاصة:

(السبيل ستس) وحجز وبيع تداكر سفر

، لغة إنكليزية - فرنسية - إسبانية

. دورات مكتفة للغات الكمبيوتر وطباعتها Oracle - Java Script - Internet - Excell...

اختصاص خاص: (لفلية ٢١ كانون الأول ١٩٩٨)

طيران نجاري

· أمانة سرتنفينية

ا دیگور عام - رسم معماری طويوغرافيا ~ مساحة

العنوان: Blue Building بقاطع شارعي يلس ونبد العريز - مغابل العامعة الأميركية في ببيريث علقون: ١٠٢١٥٥ - ١٠ خاكس ١٠٥-٢٠٦٠. e-mail: batc@inco.com.lb

#### ◄ "نشر غسيل المذهبية يصرفنا عن التحديات"

الدكومات السابقة بالمعنى العملي لانما

رفضت المفاهيم القائلة ان النموض

ألاقتصادي هو عمل مشترك يعتمد

اولا على المؤملات التحربوية للقوى

واضلف "أن المممة التي تضطلع بها

التربية في مناعة الانسان مي الرد

الحُقِّيِّ عَلَى ازمـة الاخلاق وازمـة الضمير في نفة التخاطب السياسي

التى تنضح بالطائفية والمذمبية والتي

تَعَارُس ضَعْوِطا مَـوَالَهُ عَلَى الْوَاقَعُ

الوطني وتصاول ان تطرح المضلوف

والمواجس على حساب الثَّقة بالمهَّلة.

وان بعض الذين اصابهم ما اصاب

الثعلب حين تسلل الى حديقة العنب

يحاولون أأيوم قتل الناطور ومو امر

لن يسمح به اللبناتيون ولا المرصة

على لبنان، وان شد المبال بواسطة

تتمة المنشور في الصفحة ٢ – بري واستمل بري كلمته بالتشديد على

. .\_\_\_. *I*r.\_ . . . .

الدور الذي تؤثيه مؤسساتُ "املُ" التـرْيويةُ التي تســتُــوعب ٢١ الفُ طالب، وقــال "نسـعى الى ترســيخ مفهوم يركز على ان التربية اضحت من كبرى الصناعات ويستوجب هذا الأمر البدآد الصلة العضوية بين الخطة النربوية والفطة الاقتصابية والاثمائية الشَّامِلَة. ومم مة دور المؤسسات التربوبة الرسمية والخاصة ليست تبليغ المنهج التبربوي المقبرر سنويا للطلاب فـقط بل بتــجــاوز ذلك الى توجيمهم ندو حاجلت سوق العمل الوطنية وتمكينهم من ليجاد فرص

وطالب بالنشاء مسجلس اعلى التربية يتولى التنظيط للسياسة التربوية بغية ايجاد الطقة المفقودة بين حاجات التربية والتنمية وبالتالى ننظم سوق العمل في مختلف الانشطة الاقتصادية والانتاجيَّة (...) واني ارى ان مـــثل هذا المجلس يشكل دون ادنى شك عنصرا مكملًا للمبدلسُّ

وحكومية عميقة في اسرائيل". وقُــال "تابعنا بنقــة الوقـــلاع الاسرائيلية الاخيرة والتي تجعل المجتمع الاسرائيلي يصطف ظف عدد من الجُنرالاتُ والمُتَطَرفين في مــوقع اليسار أو اليمين الاسرائيلي وخصوصا خلف عدد من رؤساء الاركبان الذين قادوا حروب اسرائيل واجتياحاتها للراضي اللبنانية والعربية. وكل هذه ألامور تستدعى منا التمسك بمقاومتنا. ولا نُنْسى ان مُجزرة قاتا ارتكبت في

الوقائع الأسرائيلية عن ازمات حزبية

واكد بري ضرورة "تمتين العلاقات اللبنانية والسورية وتعميم المقاومة على المستوبين الرسمي والشعبي بغية تعتين الوحدة الوطنية لانما السلاح وُخْتُمْ "أَجْدِد القُولَ أَفْنَا نَرَى فِي

الاقوى في مواجعة اي طارئ". العــُمـد البـديد وكــنلك في رئيسَ الحكومة والحكومة فرصة الطلاق دولة

~ لم يبحث فيها اليوم في مجلس

ألا تعتقد ان هذه القرارات

اشارة الى المديرين الـ١٢ ليقدموا

المديرون العامون لم يؤخذ في حقهم

لى عَـمُلْ تَأْدِيبَى. هُؤُلاءٌ وضَّعَـوا فَيُ

التصرف، ونلكُ يعني بكلُ وضوحٌ، انَّ

لا عمل تأديبياً في اتجاهم اليوم.

ووضعهم في التصرف هو عمل اداري

بحت واذا كان هناك اي شيء يتعلق

بمواضيع تأديبية فقد يُكونُ ثلك في

– اثمیت خدمات اعضاء مجالس

🗣 مل ســيكون مناك قـــرارات

بالطبع، الملف الاداري أم يقفل

🗣 متى سيقدم مشروع الموازنة؟

– تـدن في انتظار وزيـر المال،

واعتقد انه سيعطينا تصورا نمائيا في

هذا الموضوع في الجلسَّـة المقَّـبلَّةُ

بسيارة نعمة الحاج المستأجرة سابقا

الادارة، لفحم أمكان وضعمم فيّ

🗣 مل انهیت خدمات أحد؟

– ليس في الضــ

العيبلوماسية؟

مرحلة لأحقة.

التصرف.

ادارية اذرى؟

لمجلس الوزراء.

₽ejç(₽.

المؤسسات .

سأ بدك وبعيد ذلك عياد الوالد الي منزله، ولحق به المتهم محمد وهو يحمل رشاش "كلاشئيكوف" وضعه خلف باب منزل والده، ثم قبقل عبائدا الى منزله وابقظ شقيقته وراح يناقشها في أمر عُوْدَتُهَا لَاعِيشَ هَيِّ الْخَيِّعَةِ، وَامَا رَفَّحَتَ طلب منها مرافقته إلى منزل والدهما وكاتت الساعة قد جاوزت الثالثة فجرآ وبدخولهما الى منزل والدهماء استل المنهم محمد الرشاش الحربي من وراء الباب ولطلق رشقاً من العيارات النارية ظُرُوف مُشَاهِةً وَكَانَتُ نَتْبِجَةً مِنْ في اتباه شُقيقتُه الَّتِي أُميبت برصاصات عدة في رأسها وجسمها، مما نتائج اتتحابات عام ١٩٩٦ (الاسرائيلية)". ادى الى مقتلها، وعلى الاثر قام المتهم محمد بمر المغدورة الى خارج منزل والده وراح يُشيع مَع والده املَّم أهْل البيرة ان شقيقته اميبت برمـاص

قناص مما ادى الى مقتلماً. وفي اليوم التالى قبضت عناصر لمنية تابعة لتنظيم 'حزّب الله' على محمد ثم لفرج عنه بعد ایلم، وبعد نحو شمر ونصف شمر اوقف المتهم محمد مجدداً على أيدى عنامــر تنظيم حــزب الله وسلم أأى

عناصر مخفر درك العمروسية. وتبين أن المتهم محمد أعترف خلال مردلتي الثحقيق الاولي والاستنطاقي باقدامه على قتل شقيقته عمداً، مدلياً بأقوال مطابقة للوقائع المعروضة ايضآء وَبِأَنْ وَالْدَهُ الْمَتَّهُمُ عَبِدَ الْكُرِيمِ كَانَ وَاقْتُ الْمَامِ بِأَبِ مَنزِلُهُ لَدَظُةً مَقَّلًا

- تكمة المنشور في الصفحة 1 --سيقحم على قتلماً لو رقيفت نلك،

وكان جواب المتهم والده، "افعل متل

وتبين ان المتهم محمد اعترف امام هذه المحكمة بما نسب اليه مدلياً بأنه اتحد القرار بقتل شقيقته من دون أي تدخل او تدريض من والده المنهم عبد الكريم، وبأنه اقدم على فعله السياب نكرها خلال التحقيق وأنه لا يريد نكر الاسجاب مجدداً ويطلب من أأمدكم الاكتنفاء باقواله أتتي ادلى بما خلال التحقيق والتي يؤيدها بكاملها كما نكر بأنه مصاب خلال الدرب بشظية في ظهره وانه بتناول الادوية نتيجة أصابته بعرضَ نَفْسَي ُوعقليَّ. وتبيّن ان هذه المحكمة كانت كلفت الدكتور انترائيك ماتوكيان معاينة المتهم في السُجنُ وقد ورد في التقرير الذي نظمه الطبيب في تاريخ ٩٧/١١/٢٢ على اثر معاينة المُتَّهُم في السَّجِن، اله يعاني مرضاً عقلها مزمناً يدعى الفصام الزوري مصحوباً بالتوهم الاضطهادي ضد الناس والمجتمع وان المتهم يشكل خطرا على الناس وعلى نفسه وقد ادخل مرات عدة الى الماوى الاحترازي ولا بزال فيه كونه لا زال تحت المراقبة الطبية من

تاريخ ١٤/١٢/١٤. وتّبين ان ممثل النيابة العامة ترافع طائباً تطييق مواد الاتمام، كفلك ترافع وكيل المتهم محمد مدلياً بأن المتهم وسي قتل شقيقته غسلاً العار وهو مريض وطلب افلدته من قلنون العفو ومن الاعذار المخففة والنافع ألشريف سننآ الى البواد ١٩٢ و٢٣٦ و٢٥١ عقوبات والاكتفاء له بمدة توقيفه، وطلب

البتهم مدمد الرحمة". ١- بتجريم ألمتهم محمد عبد الكريم حمزة المبينة هويته الكلملة في متن هذا الدكم بجنابة الماية ٥٤٩ عَــقـوبات وبائزال عُقُوبة الإعدام به سنداً اليما ويتراث ويتخفيضها سنداً الى المادة الرابعة من قَــانُونَ للعــفــو الرقم ١/٨٤ الى ـــــرن ـــــ الاشغال الشاقة المُؤْبِدة وبتخفيف مذه العقوبة سنداً إلى المائة ٢٥٦ عقوبات الى الأشغال الشاقة المؤقتة لمدة تسع

CURTIS MIRAMAX

#### والنفقات القاتونية". الهلك حسين

يرتاح في بريطانيا نندن – وص ف – اعلنت امس<sup>ند.</sup> السفارة الاردنية في لندن أن الملك حسين وصل آلى بريطانيا ليرتاح فيها بضعة ليام قبل عودته الى الأردن. وقــُد وصل العـامل الاردني بن الولأيات المتحدة حيث خضع أعلام أمرض السرطان استمر خمسة أشهر في "مَايو كلينيك" في روتســــــرُ (مینیسوتا).

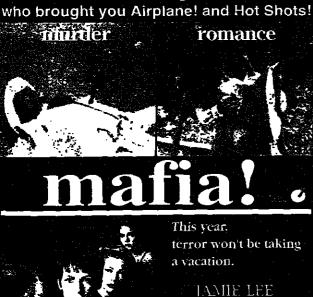
واشار ولي العهد الاردني الأمير المسن بن طلال الى ان العلاج "كان ناجعاً تماماً". وكنان الملك حسين (٦٣ عنامناً) يعاتى سرطاتاً في الغدد اللمفاوية وقد أدخلَّ المستــشــفي في ١٤ تموز

#### السودان: نفي الزام الاجنسات الحجاب

الخرطوم – رويترز – نقلت وكالة الإنباء السودائية "سونا" امس عن وزير الخارجية السوداني مصطفى عثمان استباعيل نفيه ان تكون بلاده ستفرض للزي الأسلامي على ولأرات السودان، وهي كالت أفادت الثاتاء الماضي أن لجنة الامن العام والمظمر العام آلتي تشرف على تطبيق الشريعة الاسلامية أصدرت قراراً بهذا المعنى. وكاتَّت اللَّجِنَّة قالتُ أيضاً أن النَّساء العاملات في القطاعين العام والخاص عليهن ارتداء الزي الأسالمي في اثناء العُملُ وأصدرتُ آوامبرِ الى المصارف والشركآت والوزارات بعدم تقديم أي خُدمات لنساء لا يرتدين الحجاب.

ورأى مسحللون أن النفي يعني ان السُلُطَاتُ اصدرتُ التُوجيهاْتُ لاخْتيارُ الرأي العيام المحلي والدولي، وقيال احدَّمه: "لقد اختَّ بروا المياه وما اكتشفوه اقتعهم بأن الزي الجنيد واجبار الاجنبيات على ارتدائه سيجعل من الصعب على السودان ان يدافع عن سُجله في صُقوقُ الأنسَّانُ واتَّهَاهُ

#### Les films de la semaine From one of the goodfellas





NICOLAS CAGE SNAKE EYES

Planète (Abraj-Zouk-Plaza-Tripoli) Concorde - Freeway - Vendôme

#### ◄ سلسلة قرارات ادارية لمجلس الوزراء واسترداد مشروع الاثراء تتمة المنشور في الصفحة ؟ -

بشكوى الى مجلس الأمن املاحقة مأ

🗬 هناك سجال سياسي في البلاد مول قانون الانتخابات، مل تطرق - لم تبحث الينوم في مشروع

🗣 مَا آهي التـهـديلات التي تريد الدكومة استنالها على مشروع الاثراء

غير المشروع؟ تعيد درسه. وعند لطلاع المجلس على هذه الدراسة، سنبلغكم أياما كما نبلفكم كُل شيء بشـفافية مطلقـة

ستستمر طوال الوقت ألذي تدتاج اليه يوماً او يَوْمينَ او ثلاثةً الى انّ نمُّع جُمَّيع مَنَّهُ النَّطَطُ في مشروع متكامل يكون في اسلس امداف التنسيق والتفاعل والتكامل بين جميع

- طبعا سيعين بدلاء منهم، واليوم

وبتغصيل مطلق.

◄ طلب الاعدام لتهمين - تتمة المنشور في الصفحة ٦ -للمرب والاختفاء والسفر لاحقا الى الولايات المتحدة الأميركية. سيارته. واتفق الثلاثة نعمة وسامي ومحمد وبناء على فكرة من محمد وتبين ان رباح والحاج قد عدلا عن فكرة ُ دُرق جُنْتين بسبب خوفهما من وسامي على ان يصار الى حرق جثتين دخول القبور ونيش الجثث واستبطلا تسحبا من القبر وتوضعا في السيارة هذه الفكرة باستحراج عاملين التي كان المتهم الداج قد أستأجرها سوريين وقتلهما وحرق جثتيهما في من مكتب ميلاد ديب في الدكوانة السيبارة لتخليل شركبة التأمين وهي من نوع "دايوو برنس" ســودا سُعْيًا الَّى تَأْمِينَ اخْتَفَا رَبَاحٍ وَفُرَارُهُ وايمامها بموت المدعى عليهما.

وتنفيذاً اما تم التخطيط له ومن دون أن يطلعها المتهم أبرهيم على الأمر أستأجر المتهم رباح سيارة "دايوو تيڪو" في ٢٦٪ ١٩٩٨/١ من مُكْتَب "رونّي كأّر" في سن الفيل للتنقل بما والمرب بعد حرق الجثتين

والضخمة آلى مجلس الشيوخ.

وفي التّـاسـعـّـة والنَّصُّف اع السَّلَةُور ستروم ثورمُوند (٩٦ عاماً) المنبر ليرأس البلسة الافسَتاحية المراسمية اعداكمة كلينتون، وبضرية من مطرقته الخشبية افتتح الجلسة التساريضيحة التي كحان يتسمنى النيموقراطيون وعند من الجمهوريين عدم تجرع كأسما المرة. وبدأت الجلسة باستندعه هايد

وفي خرقه ولجياته الدستورية وسرد هأيد تفصيلا كيف كذب

موظفة حكومية (مونيكا ليوينسكي)، وكيف كنب وقدم شماطت مضللة العدالة، قبل هذا التّاريخ، امام محكمة مدنية (تتعلق بدعوى بولًا جونز عليه)، وكيف ثقل آلى محاميه تصريحات كانبة ليدلي بها امام قاض فيدبرالي في قضية جونز، وكيف حاول التأثير

نطلب عزل وليم جيفرسون كلينتون ومحلكمته واخراجه من منصبه واعلان عدم اهليته لتولِّي أي منصب شريف". وبالنسبة الى التهمة الثانية قال هايد: "خرق وليم جيفرسون كلينتون واجبه النستوري القاني بصون

- تتبة المنشور في الصفحة 1 -هايد رئيس اللجنة القضائية ومعه "المديرُون" للقضائيون الاثنا عشر من اعضاء لجنته الذين سيقومون بدور الادعاء، واتجموا عبر القاعلَتُ ٱلانبِقَةُ

لاحقا مع الحاج الى أميركا واعتبارهما

وتبين ان أأمتهم ابرهيم كان قد

استُحصلَ الْمتمم رباح على جواز سفر

ومسَّاعديه او "المديرين" القضائيين. وتلا هايد نحي التهمرين المجهتين الى الرئيس الاميري طالباً عزله على السحماء وقال: "قرر مجلس النواب بالاقتراع عزل وليم جيفرسون كلينتون، رئيس الولايات المتحدة، باسمه وبأسم شعب الولايات المتحدة. التهمة الاولى،

"خرق وليم جيفرسون كلينتون، خلال رئاست الولايات المتحدة، بممارساته القسم القانوني الذي اداه دستورياً عند توليه منصبه بأن يُحافظ على النستور الآميركي ويحميه ويدافع

القاضية بصون القانون وتنفيذه قآم وليم جيفرسون كلينتون عن سابق تصور وبارادته الكاملة بأفساد العدالة السائدة في الولايات المتحدة وسوء استخدامها لما فيه مصلحته الشخصية وعرقلته سير العدالة". الرئيس تحت القسم القانوني في ١٧ أَبُ الْمَاضِي في شأن طبيعةٌ عَلاقتَّه مع

علَّى الشَّمود وعرقلة كشف قرائن. وقال مَايد أبافعاله هذه، تمر وليم جيفرسون كلينتون هيبة منصبه، وشوش عمل الرئاسة، وخان الثقة المعطاة للرئيس، وتصرف بنمط مخرب لسيادة القانون والعدالة (...) ولذا

اندرو جونسون!

مزور باسم جورج الناج وسلَّمه اياه في منزله في عين علق لتأمين عملية ◄ الشيوخ أطلقوا عملية القانون وتنفيذه بدقة، وعرقل سير العـدالة، وقــام شخـصيــا وبواسطة موظفيه أو عملاء له بتصرف يهدف

الى تأخير قرائن وعرقلتها واخفائها وتقديم شمادات مخللة أما صلة بعرقلة سير العدالة". وكان عُدد من الشيوخ، جمهوريين وديموقراطيين، أجتمعوا الاربعاء في مُبنَى الكُونغُرِس مع محّامي الرئيسُّ للتفاهم على شكل المحاكمة ومدتها. والنقطة السَّاحَنَة آلتي ادت الى تعليق جلسة امس هي استَّدعه شمود، اذ يصر الشيوخ الجمهوريون على هذا

الدق سعيا آلي استدعاء لبوينسكي وربما كلينتون وآخرين. وقــال السناتور ترنت لوت، زعـيم الغالْبية الجمهورية في مجلس الشيوخ، إن المُحاكمةُ قُد تُمِتد الى منتَصَفّ الشهر المقبل. لكن الوقت ليس عنصرا في مذه القبضية لان عليّ الشيوخ، جمهوريين وديموقراطيين، ان يواجموا واجبمم الدستوري. ً ويخُشّى كلينتون ومُدّلُمُوه ان يثير استدعاء الشـهـود اهتمام الاعلام

الاميركي الشامل والكامل بالقضية من وينبغي ان يقترع الشيوخ على استدعاء كل شاهد بغالبية بسيطة، لذلك يتــــوقع، انا لم يقــــبل الديموقراطيـون بتـسـوية، ان ينطلق الجمهوريون في استدعاء من يريدون لاتهم يحتلون ٥٥ مقعدا من مقاعد مجلس الشيوخ المئة. واذا حصل هذا، قه يظمر شمود جدد ومعهم أدلة

جحيَّدة مَي آخُر مَا يريِّده البِّيت وحسنر السناتور الديموقسراطي المفضرم باتريك ليمي البيت الابيض من التحفل في اجراءات المحاكمة، محشددا على ان الامر يعبود الى

في أي حــال، وبعــد الاخــذ والرد، اقسمُ الُّقاضيُّ رينُكويست في اُلاولى بعد الظهر اليمين رئيسا لمصاكمة يقدم فيهاً رأيه الدستوري والقانوني اذا طلب منه ذلك تـاركــــــا الحكم للشيوخ الذين يشكلون هيئة محلفين. بعد ذلك أقسم الشيوخ اليمين لمام القاطي الذي يعتبر من ألمع رجال القافون في الولايات المتدية والذي تَنَضَمُنَّ مُؤْلِفَاتُهُ كَتَابًا عَنَ مِحَاْكُمِةٌ

کل هذا جری امام ۵۰ امیرکیا نالوا بطاقيات لدخول قياعية مجلس الشيوخ على اساس قندرتمم على النموض باكرا وتدمل البرد القارس للوحدولُ ألى البطاقات أولاً، ومو ما سيحصل يوميا طوال مدة المحاكمة.

وهي من نوع "دايوو برنس"، وانتــقل الْمَدَّى عَلَيْهُمَا كُلُّ في سَيَارِتَهُ الْي نطه لتنفيذ ذطتهما على طريق منطقة مجدل ترشيش باعتبارها خالية من الدواجز الامنية والعسكرية بعدما اشترياً من صيداية في بكفيا كمية من الحبوب المنومة لتخدير المغدورين قَيلٌ قَتَلَهُما خُنَقًا. وبوصولَهُما الى زحلة شأهدا العناملين النسوريين منينر حوراتى وسعيد محمد حجازى فاتفقا معهما على مرافقتهما لنقل أثأث منزل

ر.... المساح معبست الجريمة المزدوجة والتي كان القسد منها اليمام شركة التأمين بموت الماج بعد اكتماف ان المدعى عليمها ما زالا على قيد العياة والمما هربا الى سوريا

٣- الظن بالمتحم سامي رباح بالمانتين ٤٥٤ و٤٦٢ عقوبات لجمة حصوله على جواز سفر مزور

مزعوم نحو الساعة الخامسة بعد ظهر اليُّومُ نَفَسُه على اعتبار ان الوقت لا يزالُ مبكرا لعلول الطَّلَام. ثم قاما بُجُولة في البقاع لتمضية الوقت وذهبا ببوت تي جــــ وعاداً نحو الخامَسة مساء بعدما كانا اشتريا اربع زجاجات مرطبات ووضعا في التّنين منها عشر حبوب منومة في كل منهما واصطحبا العاملين السوريين كلا في سيارته وشريا العصير واتجها بهما نحو مجدل ترشيش وكأنت الساعة بلغت السابعة مُسَاءً فَأُغْمِي على العاملين فأقدم المدعى عليهماً على خنق العاملين في السيارة بحزام سروال بعدما تعاونا بالضفط على عنقى المفحورين والامساك ييديمما ورجليهما ويعدما تَأْكِيدا مِن وَفَّاةَ الْمُفُيدُورِينِ وُضِّعًا المِثتين في صندوق سيَّارّة الماج وعسادا الى زحلة في انتظار حلول الظلام وتركا السيارة قرب سينما "أمبيرً" في المدينة وتُوجِهُا إلى مُنزل خال رباح في حوش الرافقة ومكثا نحو ساعة ثم عادا واخذا السيارة وفي مندوقها الجثتان وقادها الداج وتبعد رباح في سيارته الاخرى. وبوصولهما الى منطقة مجدل ترشيش تُوقَــفُــا واقــدمـا على نقل الجـُـثــتينّ ووضعاها في المقعد الامامي من سيلرة للداج وصبا عليهما البنزين والسبيرتو اللنين لحضراهما من زحله واضرما النار فيما وحاولا دفع السيارة ألى الوادي لكنهما عجزا فتركأ السيارة مشتعّلة وعادا للى جونيه وفي صباح البوم التألي غادرا للى دمشق عبر طريق المصنع، نعمة الحاج بأسمه

المقيقي وسلمي رباح بجواز سفره المزور بأسم جــورج الحــاج ونزلا في منطقة اليرموك بعثما كان سلمي اعاد السيارة المُسْتَأْجِرة منه الى الشرَّكة. وبعد افتضاح ملابسأت الجريمة

الامن. ثم قبضٌ في دمشقٌ علَى الْحَاجُ واسترد من سوريا". "١- اعتبار فعل المدعى عليهما نعمة نعيم الحاج وسلبي حسن رباح من نوع الجناية المعاقب عليما بالمادة 920 من قانون العقوبات والمادة ٥٨٧ من قانون العقوبات (اعدام). ٦- الظن عليهما بمقتضى المادة 100 عقوبات لجمة الاحتيال على شركة التأمين وكذلك الظن بالعادة نفسُها بالمتهم محمد ابرهيم.

أتصل رباح بوالدته بعد عشرة ايام

وعاد الى لّبنان حيث قبض عليهُ رجّالُ

واستعماله. 3 - وجوب محلكمة المتعمين لملم

جميل ملاعب في "غاليري جانين ربيز":

جماليات منسطة

# دومينيك اده في "لم كل هذه العتمة؟" الكتابة الرِّوائية المفتوحة كفعل تحرّر وخلاص

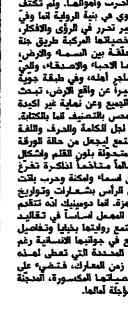
الكتاب: "! Pourquoi il fait sı sombre!" لم كل مذه العتمة:" (رواية) المؤلفة: دوميتيك أنَّه.

عند الصفحة الاولى من روايتها "لمّ كل هذه العتمة؟" تضعنا دومينيك الله في قلب الإيضاع الذي ستحدوم في فضافه حركات روايتها والشخصيات الوافرة بحسب ما تثيره الداكرة وتربطه المغيلة بعنطق كُتَابَةُ مَفْتُوحَةً لَا تَخْضُعُ لَقَالُبُ جَامِزٌ، قَمَا تَمِتُكُ مُرْجِعِيتُمَّا الجَمَالِيَّةُ والاجتماعيةُ والثقافية الخاصة، وتعمّل على مستوى البحث في النمط الروائي او السردي من دون ان يعني هذا ابتعاداً عن التعبير الكتابي المؤثر، او نخلتاً، او فقداناً لبية متماسكة.

الناشر: دار "سوي" – باريس ١٩٠١، ١٩٠ صفحة من

لَّهُ مَغَّدَهُ دوميَّتِكَ أَدَهُ وتَبِعَتَهَا الضَّاصَةَ عَنَ الْحَرِبُ فِي لَبِنَانِ، أَوْ 📤 مادتما الديَّة العائدة من ماصي التذكِّر باسلوب تقليديَّ، ولم تُرِدُ

> لشخصياتها اطار الرؤية سوى للبحث عن خلاصها من علمهما المعلق على بشاعات الدرب واموالها. ولم تكتف بالتحرر اللغوي في بنية الرواية أتما وفيّ العَمَلُ الأخَبِّرِ تَحَرِّرِ فَي الرَّوَّى والافكارِّ، فترسم لشخصياتها المركبة طريق جنة المرسم استصفحت العرب الرين ب التقرية معلقة بين السمه والارض، يلتني فيما الاحبا والاصبقاء والي الميت والمعاجر أهاء، وفي طبقة جوية لا تُعلو كثيرا عن واقعَ آلارض، تبحث عن حلاص الجميع وعن نَماية غَير اكيدة ـ لرواية لا تممس بالتصنيف انما بالكتابة. الكتابة من لجل الكلمة والدرف واللفة وكل ما يجتمع ليجعل من حالة الورقة البيضاء المتحولة بلون القلم واشكال الكلمات عالماً متاخماً لناكرة تفرغ معتواها من اسماء وامكنة وحرب باتت مرتّبُة فيّ الرأس بشعارات وتواريخ كنفة وجأهزة. أنما دومينيك أده تتقدم لى الجانب المهمل اساساً في تقاليد الدروب وتلتمع روايتها بخبايا وتغاصيل دقيقة تشع في جواتيها الانسانية رغم الفسحة المصددة التي تعطى لهذه التفاصيل زمن المعارك، فتضيَّ على حياة شخصياتها المكسورة، المدجنة لدلامما والمؤجلة أمالها.



il fait si sombre?

**Pourquoi** 

وفى كل هذا تكمن النقطتان البلرزَّتان او العنصران الرئيسيلن في وفي حل هذا تحص الفطنان البعريان و العصرين فرنيسيس في الرواية الا ومما الزمن والامكنة. او يمكن ان نتسميت عن لعبسة بين العنصرين، لأن تمة العلباً مشوقة في تنقلات الكاتبة الكثيفة في زمن الحوادث إلى زمن التأليف الى زمن القارئ في ترابط دقيق في دلالاته واندماح كلّي من حيث المعنى الشامل للواقع الانساني، كما التقلّل بين بيروت وازقتها والعلائ وباريس او العلجاً الكبير حيث تصّور الكاتبة حياتها في الغرفة المستوحدة كأنها فيها استمراراً لطالتي الانتظار

والذوف الذاصتين بمنطق الملجأ الحقيقي. والذوف الذاصتين بمنطق الملجأ الدقيقي. داتما، اي ان لا تواصل في يوميات الحدى الشخصيات الكثيرة أنها ما داتما، اي ان لا تواصل في يوميات الحدى الشخصيات الكثيرة أنها ما يشبه ارتطام الذكريات في رأس الكاتبة حيال شخصية او اخرى يجعلها تُعود مُعما ألى الوُراء، الى مُأضي الحربُ ووقائعها، ثم قَفْرَةُ أَلَى حَاضر الكتابة وِظروفها، صوب طغولة الكاتبة وبيتها واخرى معاتلة ألى حقبة

واذاً كان لا بد من تجميع الشخصيات تدت راية معينة فهي البعد الانساني لتصرفات وظروف وحوادث تدعو الروائية الى اجتيار نقطة مِهُ مِفَ الْعَرْبِ وَالنَظرِ الْيَمَا بَعِينَ لَا تَأْبِهِ للسِّيَاسَةَ لَوْ الظَّرُوفِ الْعَسَّكرية وُّقصص الْمُعَارِكُ، بِقُدرُ مَا تَهْجُس بأفراد فرَضت عليهم بنُفسها مراقبة دُقيقة. ودخلت الى اعماق خفاياهم الى حدُّ نقمتهم عليها واحتجاجهم

"تحن الموقسعين لاذاه، من

فناتين ومثقفين لبنانيين، نتوجه

الى فخامة رئيس الجمهورية،

ودولة رئيس مسجلس الوزراء،

وُّدُوُّلَةَ نَائِّبَ رَئِيسَ مـــجلس

الوزراء، ومعالي وزير التقافة

والتعليم العالي، وأصحاب المعالي

الوزراء، بتحيثة التقدير الكبيرُّ

مورردا بسيط المسورة لبنان الحضارية، وارثه الفني والابداعي، وموقع الفن والتطافة في بناء

نناشدگم، وقد فوجئنا بما

نشرته الصحافة مؤخرا عن تعويل

مقرّ رئاسة الحكومة السابق في

الصنائع الى مسقسر دائم لأدارة

رسمية آخرى هي وزارة الداخلية،

النظر في هذا التحبيسر بانجاه

تدويل البنه المذكور متحفا لبنانيا

الفُنُونَ التشكيليةُ أَذَ يكاد لُبنان

سري أن يكون البلد العربي الوهيد المدروم من هذا المتحف الضروري

لمفط تراثنا التشكيلي بمقباته

وتجاربه ألمتنوعة، ولصون فلكرتنا

التُفنيَّة، ولتأمين التواصل في ما

بين أجيـالُ فنأتينًا من جهة؛ وفي

مآبين المواطنين ومنجزات الفن

أن ما كان حلما لأحيال متعاقبة

من الفناتين اللبناتيين يمكن اليوم

تدَّقيقه بأقل كلفة ممكن. فهذا

المبئى القائم تتوافر فيه كل

العنامر الاساسية الملائمة للمتحف

في مد*ار* كواكب جديدة

كلمات لذري

فى غابات الدمع

أغمض عيني

وانتظر مطري

لا يغايرُ الليلِ يومه

لا يأتي *المباحُ نَمَارُهُ* لا يمجر النائم حلمه

لا يمس للبدر لنورسه

لا يصدو قلبي لنبضه ما لم تصع قبلي تؤجل العزن يوماً أخر

تطلق الفرح بوما أخر

اقراً قلبي،

إنها لفتي!

من جمة أخرى.

نناشــدكم العــمل على اعــادة

الإنسان فيه،

مثقفون يطالبون بتحويل

مقر رئاسة الحكومة متحفأ

المقترح: المبنى نفســه مســــــة

وطرازأء ومحاناته لصديقة

الْصَنَائَع. فَالْمَر لا يعود يستدعي سوى كلفة تأميله التقنية.

مقرآ للإدارأت الرسمية متوافرة

الوجود، اما الابنيـة القــائمـة

والمؤملة لأن تصول الى متسحف

تشكيلي فنادرة نادرة، كــمــا

مرن. وأثنا لعلى ثقة كبيرة بإيلاء

اسماء مجموعة ثانية من

هذا الموضوع عنايتكم الكريمة".

الفنانين والمثقفين الموقعين على

منه المناشدة التي كان قد وجمها عدد من مثقفي لبنان

وفنانيه يوم الاثنين الواقع فيه ٤

– عليم جرداق، حسن جوني،

برمان علوية، انطوان كرباج، لور

غـريب، ريتــا عــون، لينا صــاتع،

رفيقَ مَجِذُوب، نيلُيّ شمالي، بلال خبيــز، غـريتــا نوفل، مـروان

رشِماوي، جان شمعون، ربيع

مُروَّة، سُمْر مغربل، يوسف عون،

جوزف حرب، جمينة بدورة، س

المُصري، فلافيا قدسي، شوقي

بزيع، طُّوني شُكر، فــوَّافــيــُـوُّ

. قُـُدُسي، سُــهـامُ حــرَب، ايَّمَانَ

حميـدان يونس، وليـد صادق،

فطام مراد، ندى العلوء محمد

شمس الدين، محمد أبي سمراء

عبلا خوري، بسكال فعالي، ريم

في غابات الدّمع

تعبد الكلام لدرفه

والعاشق الأُخرـــُ لنطقه.

لفرش جسدك الفائب

اتتشر كضباب الفجر الأول

كما للعودة تمتلك المفادر.

وحده المجنون ينادي صمتي

يضرب وجع الأرض، وجعيا

يراودني عن حزني

يقفز فوق صبري

يعدثني، يُدرك.

استلكني كما السفر بمثلك

\* \* \*

كَانُونَ الْتُأْتُيُ ١٩٩٩.

أن المباتي الصالحة لأن تكون

Les film

the brough

Fron

Ott

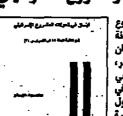
LE PLUS GRI

#### مرايا شاغرة

الخامس للشاعر باسم عباس، صدر حديثاً عن مبدر. "اتماد الكتاب اللبنائيين" يوامل فيه تجربته التي بدأها من "جــرعــة من لَمِيبِ الشَّمِسِّ (١٩٨٥)

أم زعرنات ورود فيٰ مروج أسُّ أم وشوشات صبي في ضُمير أبي؟ أم شِهقة الكون مرمناً على وجعي أم صرحة الله كُن مراة كلُّ نبي؟

"لبنان في تدولات المشروع الاسرائيلي" (من اتفاق المدفة



٩٤٩ ألى تُفلَهم نيسان ١٩٩٢) تراسة لمصود حيدرً، للبنان الجنوبي"، ومي تتناولُ باقتضاب المعطات الرئيسية المراحل التاريخية التي مرت فيها الدروب الاسرائيليَّة عَلَى لبنان؛ المرحلة الاولى: من ١٩٤٨ إلى ١٩٢٧) المرحلة

#### قبل الفصل الاخير من آرائها فيهم التي "كان يمكنها أن تجمَّلها قليلاً": رشيد، أبو رورو، أبو علي، عليا، لتجال، سارغريت، لتطوان، ليلي...: نُقلتهم اللهُ الَّى ٱلْفرنسيةُ بعلابس الحرب ومنطقها ورائحتها، ومنطق بيروت الرازحة تحت رحمة العدافع والرصاص، ولا بد القارئ الفرنسي إن يكتشف معما وجماً عبثياً أحياة المدينة وناسما، وثمة لغة تطرحما أده جديدة في منحاها الدراس حيث تتعاقب الادوار والدوارات مع تعاقب حضور الشخصيات على خشبة الناكرة، وبالتالي على خشبة النص، وذاك مرر المسمع والدلام لقضاء مكان موحد من المدينة في خلفية حضور المخصيات وغيابها: قصة العب التي تشتعل في عتمة الطبأ وتتنمي مع وقف اطلاق النار أو مع ضوء النمار الكاشف، مغامرات المقاتلين في زوليا

الشوارع، بيت "آنجال" العجوز، وغيرها من الماكن القليلة للى ذورة المكان الاخير المعلق بين السماء والارض حيث الجمع يتصالح مع الموت والقوف والغياب في نظرة طفولية وبعد فانتلزي شير. القصل القبر كثيف، والكثافة في ضباب الفكرة وضاب اللغة المتحفقة كنمر جارف يجرف معه النكريات المظلمة والقصص والاسما والامكنة الى عالم حلمي لا يمكن ان يستوي مع الواقع او لا يأبه ان يتساوى به. مشوقة

رواية مشوقة "لمّ كل هذه العتمة؟" تندرج فيما ايضاً قَمص المؤلفة لكنما Fiction & Cu Dominique Eddé

تترلَّجُع، فلا سيرة ذلتيةٌ قد تطلع منها تربيع الم السيرة دلية الداخلي علمها ولا توثيق للحرب في لبنان، ولا قصة مكتملة الفصول، ولا تداع لفوي أو اسلوبي أو تعطي، ولا أنف مساس في موامش شعرية أو مسرحية، أتما رولية أَدُّهُ تَحَـتَّوِيَ عَلَى بِعَضَ مِن كُلُّ هِذَا مسبوك في قالب روائي حديث متدفق، يعشر على ذاته مع كل العطافة ثم يتُدفق من جديد في خبايا اللغة الجميلةُ والموحية وذات الظلال.

بحرية وحب. فالفرنسية لُغّة الْكتاب تتحاخل مع الانكليسزية او العـربيـة المكتوبة بالآحرف اللاتينية، تتجرر من النقاط والغواصل، تصير موطن تُبارب واحتمالات وتترك لها أمكان التبسيط والتفكيك كما التركيب لبنية كتابية لُحِية متَّفاوتة الإمكانَّات. والمؤلفة تبحَّث لليبة متعاونه المحتمد، والموامد البست في الموضوع، تثير المشكلة وتعرضها على القارئ وتعطي اكثر من احتمال لكل جواب: "أنه أمر غريب ان تتابع لكل جواب: "أنه أمر غريب ان تتابع

تتوقف، حيث تصبح اكثر جهوزية للانتهاء من الاعادة. الامر متشابه بالنُسبة للي البنان وبالتسبة الى كُتابي ايضاً. الناس يقدمون ويرحلون من نون سبب للرميل او البقاء. لجنهم كما اتركهم على طرف الرصيف. احياناً في بلد أو في آخر. وفي لعظة لا تتعدى البرهة الاشعال سيجارة، قد يسألني احدهم عن موضوع كتابي. وأنا أسأل نفسي: ما موضوع حياته؟ ليس من فكريات التبقى، اكتب، نقطتان وافتح المزدوجين، ولخرى، مم محود "تقطتان وافتح المزدوجين"، والسلما الى النسيان. قصة رجل مناول وقصة حرب كبيرة، أرامنا متشابهتين، ولا

الكتابة التي تصورها الروائية كفعل تدرر وانعتاق كلي. وابرز ما يطلع به القارئ من تبربته مع كتاب دومينيك اده ذلك الحساس القوي بسطوة قلمها على عالمها الحقيقي، وعالمها المتخيل والمفترض والممكن وقدرتها على ازاحة عتمة العنوان بُخاتمة ناصعة الصَّبَاب.

السبعينات (شـوقي بزيع ومدمد علَّي شمس الديَّن).

لكن قصيدة باسم عباس مباشرة تحاول ان تقول امرا واحداً، من دون أسترسال أو تَطْرِيزَ. قُصيدة لا تَحيد عن عنوآتُهَا، لا تَحْونه، لكُنها لَّا تدعه يقولها فيستغنى عنهاء فــهيّ تمنحــه مــعتأه، هي مفتلحةً، من عناوين القصائدً، الكون قصيدة للبنوب، حوار بالتزرار، داليــة المُب، عكَّازُ القرى، وشوشات بين الصبح والليل، غمامة الموت، النساء،

#### الملاك الشيطان، عرب عبيد، بطاعات



٩٧٨ ( ، المرحلة الرابعة، اعلان الشريط العدودي، من ٩٧٨ ( الى ١٩٨٠، المرحلّة الخامسة: غزو لبنان، العُرحلّة السادسة: لجتياح تمور ١٩٩٣، المرحلة السابعة: عناقيد الغضب في

ويدرس ديدر التتلاج الاجمالية إلاساسية التي اسفرت عنما ويدرس حيدر سمع الجمالية الاستعبية الى السعرت علما كل من هذه المراحل، وخـف وصـاً لجـهـة الأرضي اللبنانية المقتطعة او التي جرى احتلالها في مراحل متأخرة، مروراً بما يترتب على هذه المراجل من تخاعلات محلية واسرائيلية وَمُوَاقَفُ دُولِيَةً، فَخَلَةٌ عَنْ ٱلمواقف والقرارات المتخْنُةُ فَي مُجِلُسُ الأَمْنُ والأَمْمِ المتحدة، ويتوقف حدير عند القرار 250 والجدال المفتوح والمستمر حوله، خالصاً الى ضرورة وجود أُستراتيجا لبنائية موحدة للتحرير، مقدماً جملة "اقتراحات من اجل لُجِتَمَاعَ وَطْنَيْ لِلْمُواجِهَةِ؛ فِي ٱلْصَعِيدِ السِّياسي، في الصعيد

الصودى وبلطاته

(٥٣ مُفدة من القطع الكبير).

ولا تخفى في الكتاب ايضاً جمالية اللغة وطريقة تعلطي أنه معما من باب الستكشف الوقحام الذي يطوعها

قصة حياة بعد ان نكون قد رأيناها

شيء يكفي لنفير العالم، وقد يكفينا امر صغير لتغييره، لا عليكم سوى النظر، أضع لوناً نَصِياً في العشمد، الاصفر معزوجاً بالقليل من الاحمر، ثم أَضِيفُ التزرق للسَّمَاءُ والاحْضِر للاشجارِـــأ سبب المرزي مست اسلوب شيق وحيّ وملوّن لُادّه يضعُ القباريُ امام تجربة الكتبابة وتفاصيلها. وإذا كانت النهاية في الرواية تصور منفذاً للشخصيات المتألمة عبر سفر وهمي كمعلول ومؤشر الانتقال من حالة شديدة , إلى جالة التدرر والإنفراج الكبير، فالخاتمة مربوطة اساساً بفكرة



الـــوقـــــت" (۱۹۹۱)، و عــــــشب الدنين" (۱۹۹۵)، والتي تداور

جنوبية وربيع بيروتي، سفينة الروح، شواطئ الكلام. بعد من الشعر أم دهر من اللهب؟ أم هدهدات أبي في كتاب إبي؟

# لبنان والمشروع الاسرائيلي



#### "عصر التطرف" آخر كتب الدكتور معمد الرميدي، صدر حديثاً عن "دَّار الساّقي" – بيروتُ، يعرضُ فيهُ الملامحُ العـصر واشكالاته واسئلته، من التطرف والقـمع، الى

يقوننا التعصب؟





الثانية، من ١٩٦٧ إلى ١٩٧٨، المرحلة الثالثة، حرب أثار

بين بهندم وسي تصويبها في التصديق السياسي، في المقاومة والمجتمع. الى ابرز نصوص قرارات مجلس الأمن حول لينان: "اتخال المنتة ١٩٤٩، تقاهم نيسان ١٩٩٦ وجدول قرى الشريط



جين سيبرع في "لهات" لجان لوك غودار.





بالابيض والاسود

انزلت "الموجّة للبحديّدةُ" الفّيلم الى الشارع،

الصُّوتي لَّلْفَيلُّم، وأُستخدمت انواعاً مَّحددة من

الشريط النام ومن الكاميرات والاضاءة. صوّرت

بالنسود والابيض. بيد أن "الموجة الجديدة"

كانت حركة واعية ومنظمة لم تُرد نفسها أبداً

هامشيةً. معطَّم سينمائيي "الموجة الجديدة"

رفضواً "المارجيناُلية" التي َّكَانَت مَّتَمثلةُ أَنَّذاك

باختيار آلـ11 ملّم- واثاً كلتوا صوروا بعض

افلامهم الاختبارية القصيرة بذلك المقاس

فاتهم اتُجزوا لفلامهم الروائية الطويلة بالـ٣٥

ملم، المقاسُ الشرعي لُلسينما الروائية المحترفة. كل الافلام الإولى لـ الموجة الجديدة"

– بلا استثناء – صوّرت بالاسود والابيض:

وصادف ذلك اللدظة التأريخية التي بدأت فيما

الْأَلُوانِ تَفْرِضَ نَفْسِهَا عَلَى ٱلسَيِئِمَّا ٱلفَرِنْسِيَّةَ.

"حقّبة الموجّة الجديدة، يروي راوول كوتار

كان سبب التصوير بالاييضُ وَالْاسُود عَدمُ امكان التصوير بالالوان. كان المنتجون يقولون

للسينمائيينَ: بالالوان، لتتم مجلتين تماماً، هلّ

تعون كلفّة ذلك؟". يظمر أذنّ، خلاف ما

يعتقد اليوم، ان بين ١٩٥٩ و١٩٦٢، لم تكن

بعُضُ سينَّمائيي "المُوجَّةُ الْجُنيَّدة" بل الصَّعابّ

امتلكت "المُّوجَة الجديدة" كل شيء، السينما

والحياة، الافلام والنظرية حول الاقلام، الدُّن

"الموجة الجديدة" التي أخذ عليها دوماً انها لم

ولذ يعـقــد مـحـررو العـند الخـاص طاولة

الاقتصادية التي واجمتهم

وير بالالوان هي سا

الموجة الجديدة

والأسطورة السينمائية المستمرة

"النافذة الخلفية" لميتشكوك، المثال الأول لـ"الموجة الجديدة".

ومي تلك "الفكرة التي تأخــذ شكلاً/شكلاً عدد خلص قيم، خارج السلسلة، اصدرته "مفاتر السيئما" حديثاً حول "الموجة الجديدة" يُفكِّر". المحدف إبطال التناقض للقحيم بين (Nouvelle Vague) الفرنسية، وهي الفركة السينمائية التجديدية التي نشأت اواخر الجومر والشكل واقتراح خلاصة فريدة. جومُر الْفُيلم هو في الشَّكُّل السينمائي الَّذي يعتمده المذرج (الكادرات، حركات الكاميراً، القمسينات/ بداية الستينات، مع امثال فرنسوا المونتـــاج...)، ويمكن أن ندعّـــوه كـــدُّلك لكن ليس بأي شروط اعادت اذتراع الشريط

تروفو وجان لوك غودار واريك رومر وكلود شابرول وجاك ريــُقيت، الواقَّدين ألَّى السَّينُما عبورد ذاك من باب النقيد السينمائي والسينيفيلية الشغوفة، ليحدثوا الثورة ألتعبيرية ويقلبوا النظرة والمفاهيم والعثد الثمين من المجلة المتخصصة، التي كأنت المنبر النقدي لمؤلاء قبل عقود، يتمف بالعمق والشموُّل، ولا تغني عجالتنًا المُختصرةُ لضيُقٌ الْمِجِـالُ عَن قَراءَتُهُ الكَامِلَةَ والمِتَـأَنيـةُ، بِغَـيـةً التعرَّفُ اكْثر ألى تلك الدركَّة التاريخية الَّتي أرخت بتأثيراتها على السينما قديمها وحديثها، إلى يومنا هذا.

سـرعــان مــا أدركت "الموجــة الجــديـدة" الاسطورة حولها، لمواقتتها الرغبة في التجديد مع الاسلوب، الشكل، الموضوعات (التيمات) والوجوه الجديدة. مواجهتُها النسق المتبع في السينما الفرنسية آنذاك تُختصر في بضعة أَفكار قوية وتوجمُات مديدة: الشارعُ ضد الاستوديو، الارتجالُ في التصوير كما في ادارة الممثّلينُ، السيناريو الاصيل ضد الاقتباس الادبي، فكرة موايةً عُمُّوماً، مُستندة الى طموح فنيَّ جديد قَلْتُم بدوره على الاختبار والرؤى النقدية.

لحظة تستمر "الموجة الجديدة" تنأي عنا زمنياً، ومع ذلك فهي دوماً قريبةً. السينمائيون الجدد، الممثلون، وكل النين يتعاطون السينما او يرغبون فيها: يدانون ما كانت عليه وما تستمر. "الموجة لَلْجِندِيْةِ ۗ لَحَظَّةُ سَيْنَمَائِيةً تَسْتَمَرُ فِي الْعَيْشُ حاضراً بفضل افلام غودار، شايرول، ريقيت

رومر وروزييه العظيم والجدالات الصغيرة. وثمة شبه مفارقة: روبر وروبية قيل دوماً عن سينمائين "الموجة المديدة" اتمم كانوا نقاداً معازين لأنمر كانوا يفكرون ترو قصصاً، كتبت اهم روايات للسينما مذاك كسينمائيين مستقبليين. تَلَقُنُ المشاهدة هو بداية صنع الافلام، تلقُن المشاهدة مو بناء الفرنسية ما بعد الحرب. رواية او سيرة عائلية كبرى يمكن رسم شجرة اصول لما الآباء: تبثلُ للعظم حيث ارادة السينمائي ومراسه هما الاساس على الاطلاق. النقد "ابتكر" السينما التي روسلْيني، رنُّوارْ، ه<del>يــتــشكُوك</del> الْابناء: غــودار، تروفو، رومر، ریقیت، شابرول، وفوق جذع يُحْبُماً، حتى الجنون احياناً، لأنه دافع عنما في الى اليسار: رينيه، ديمي، قاردا، روزييه، ستروب، واسفل قليلاً رفاق الدرب، مولليه، شكل أعمى. المثلُّ الاول: "النافديَّة الخلفيــةُ لألفرد ميتشكوك، لأنه حيث بتلقَّن مشامدة لَابِارِتُ، جِيعُوفَ، شرودر، لَيو. وَفَي الْجَهَةَ المقابلة، الابناء: اوستاش، بِيالا، غاريل، الفيلم – النظرة ابتكر النقد سينماه. المثِل الثاني: "مونيكاً" لانغمار برغمان، حيث بتلقُّنّ مشأَّهِنة اللَّقَطة – النظرة أيتكر النقد سننماه انضاً. انتكر النقد السينما مثلماً ابتكر جيمس مستديرة مع سينمائيين جدد يعتبرون ورثة ستيوارت في "النافذة الذافية" القصة، "للموجة الجديدة" في معنى ما، يتناول كينت الشخصيات، التخراج. ميتشكوك مو الاقوى لأنه جونز "العلم الاميركي بالموجة الجديدة" عبر "أكبر مَّبتدع اشكَّالُ في القرن العنشرينَ" على ييتر بوغداتوقيتش وبول شريدر اللنين قول فرنسوا تروفو الّذي يضيف، "أنه يجعلنا يُكشفان امتداد تأثيرات الموجة ألى السينما نشَّارك، بالسَّحْر الذيُّ تَمَارِسُـه عَلَيْنا رَؤْية الاميركية. ويقفل العُدد باستُفتاء من خمسة الصورَّة الشَّكلية، شُبه الجُّيومتُرية (المنِّدسُيَّةُ)، اسئلة لعدد من السينمائيين العالميين حول ما تمثله "الموجة الجديدة"موقعاً وتأثيرات، واجاب والدوار الذي تكابده الشخصيات وأبعد من لَّدُولُر، يَجِعُلُنا تَكْتَشَفُ عَمِقَ الْفَكَرَةَ الْاَخْلَاقِيةٌ، عنما امثلل مارتن سكورسيزي وعباس الرؤِّيةُ الْعَالَمِ". فرنسوا تروفُو، اريكُ رومر، جَاك كياروستامي وفيليب دوبروكا وجان جاك ريْقُيَّت، جانُ دوشيه، كلود شابرول، جان لوك بينيكس وفريد بوغدير وروجيه قانيم وكيجو غودار، اظهروا كنقاد تمجيداً محتداً لـ النافذة النَّلْفَيَة" برسُم فكرة لسينما جديدة تماماً هي المنبع النقدي لسينما "الموجة الجديدة": فكرة السيِّنمائي تتخذ شكلاً سينمائياً عبر "الاخراج"،

الديموقرُاطْية كآلية رقّابة وتوازن، ألَّى حريَّة الْمرأة وقّضيةً

النساء والسلطة، الى الادارة "فن لا يعترف به العرب

المعاصرون"، الى الرواية ومُستقبّلها، والسّينما والحيّاة،

مناقشة الرميدي تلك العناصر من زوايا مختلفة تثير سؤالاً واحداً مو، مل نتسامح مع العير لم لا نتسامح؟

والى أي طريق يمكن أن يقودنا التسامح والرَّعْبَةُ في

الكتاب من اربعة فـصـول: إشكال التطرف، ســؤال

"الجبل الرفيع" ديوان للشاعرة زينب شريم صدر حديثاً

عن "مؤسسة دار الريحاني" بحوي النين وعشرين قصيدة

موزونة: خاود، عشق الله، قاقا اغتبتي، بيروت، ليلة

الضِّياب، بطاقة الى رجل، محمد، بعلبك، الجبل الرفيع،

القدس، غريبة، ابي الحياة، نساء أمتي، العودة، مني اليكم تحية، سفينة النجاة، برقية، موّال، خيقة، قاتا الكلمة، الى

الجبل الرفيع

فَمُمُ الْأَخْرُ وتُقَبِّلُ الدُوارُ مُعَهُ؟ والى أي طُرِيقَ يَمَكنَ أنَّ

والكتابُ والقصة القصيرة الى مقاربات عديدة أخرى.

الديموقراطية، للمرَّأَة والدرية، مُلَّمَعُ عصريّة. (٣٦٨ مُفحة من القطع الوسط).

احب الناس، وللغائب جسداً.

من الحدوان. أهلي، أحبتي كلّ الشمال سلامي انتم ولا، لا اغالي

لتتم في بلادي نصف سُؤلى

فليس جنوبي كل لنشغالي

احِس جراحكَم مِع كل نزفُ

كأن بحالكم مرآة حالى.

يوشيدا ووالتر والبس، وسواهم من جيل العرض والتقديم جورج كعدي

· محمد الرميحي

عصر التطرف

= الجبل الرفيع:

#### بالالوان، وعبر التمارين اليومية مطات

افستستح اول من امس الاربعساء،

معرض جميلٌ ملاعب في "غُاليري جلنين ربيز"، الروشة. الاعمال من

الغواش والباستيل وهي من

قیاسین: ۲۵×۲۲ سنتیمترآ

و17×13 سنتيمتراً والاسعار من

٤٠٠ دولار للفئة الاولى و٢٥٠

في الأيام العادية كانت تباع هذه

الاعتمال، القريبة جنداً من نوق

الجمهور الواسع، يوم الافتتاح، لكنّ

السوق على شيء من الجمود، حتى

وان أعجبت الاعمال وعرضت باسعار

قدّم جميل ملاعب الموضوعات

الشاقة في حياة الانسان العادي،

حيث كل مُشهد طبيعي يثيّر مهشتّه ويدخله في حـالة تأمّل، مـرحليـة

تزول حالمآ يجتاز عتبة صالة ألعرض

ويعود الى دوامة حياته الرتبية.

والموضوعات المألوفة قد تكون هذه

المرة صافية الاجوا، دافئة الألوان،

ايحائية للدنين والوشوشات

المميمية، او محركة احاسيس

محفُّونة لذكريات من ماض كَّانْ مشرقاً وسعيحاً ونابضاً بالحياة.

وملاعب، أبن القرية، يعرف قلباً

وْقَالِباً ما يَشعر به كل مواطن

يستأنس بالطبيعة وكل ما يرمز

اليهاء ويفسر مفرداتهاء ويجملها،

ويسجلها لحظات تقطف من قاموس

الانتــمــا، الى الجــبل او الوادي او

القرية، او الشاطئ، او البحر، او

السفينة والترحال، وزود المواسم

والمعطات في العياة الواتاً خريفية

صُفراوية وَّاحمَراراً مُحروقَّاً، أو زرقاوية خضراوية ربيعية، او شموساً

تموزية مشعة واخيرآ حولها رمادية

ثلجيـة باردة، من الصبحيـة حتى

الدغوش، ومن اعلَى القمم الى اسفل

الوديان، ومن الضوء الى العتمة، ومن التسرحاب الى الوداع، ومن

الطَّفُولة الى الشيخوخة، مشاوّير قام

بها ملاعب من دون اية علقدة

بالننب، او الشعور بدعسة ناقصة،

الرجوان شتائى".

للمقاظ على ليونة الاصابع، وصفاء

الذهن، ويقظة التخيل قد تدول دون

الدخول في حالة التركيز النفسية مُنُ اجل القيام بالعمل الجبار الذي

تستئزف القبوى والاحساسيس

والاعصاب والجسد، فاللحظة المثارة

والمرسومة وان بتأن وجدية، ليست

على ما يبدو لطرح الموضوعات

الكبيرة المقلقة بل مي بيساطة عملية

تجميلية لما تراه العينَ، وترتجله اليد،

وتتكيف معه المشاعر الأنية، مع

بعض الترميزات المغرية.

لد امم

ونظر الماركس للدم

111

دولاراً للْفَئَّة الثانية.

معقولة جداً.

النهضة والماركسية تواصل مـجلة "الطريق" المحــور الذي بدأته في العدد السابق بعنوان "َاشَّكَالِـةَ النَّمْضَةَ والفكر الماركسيّ العربي"ً. وفي الجزءُ الثانيِّ من العددُّ الاخير يشارك: كريم مروة (تجديد الاشتراكية فكرآ ومشروعاً سياسياً كشرط أساسي من شُروط اطلاق تهضَّة عربية تُجِيدة)، دُد كاظمُ حبيب (الأشتراكية المستقبل: تســاؤلات حول التـجربة)، د. فؤاد خليلُ (الفكرُ الماركــُـسي بين أن يكون عربياً او معرباً)، زياد ماجد (الماركسية اداة تطيل والاشتراكية الديموقراطية افعاً تنموياً)، ونقولا الزهر (اليساس مسرقص: نقسد الْمِأْرُكُسُيةً العربيَّة من مواقعَها: وفي

افق تجديدها). وَفي العدد: "جائزة فلسطين إلى اليـاسُّ خوري عن رُوايتـه الأخيـرة /باب الشمس/"، "لين رشد وفصل المقال في ما بين الماضي والصاضر من الاتصال الملهر الشريَّفُ، "حمنُ البنيان المعاصر او النفي المزدوج للعمارة والهوية" لرهيف فيناضّ، الاينيولوجيا الصميونية ودوأة اسرائيل امحمود حيدر، "جذور العنفُ في الحياة الْعربيةُ: نُحُو مُوقَفُّ

"اشتراكية أم اشتراكيات؛ اوروبا

عشية القرن العادي والعشرين

وهيمنة الولايات المتحدة" دراسة أسعد كيوان، في العدد الأخير من

"الشــامد" تُنْطلقُ من ســؤال: "مَل

ينجح الاشتراكيون العاشدون الى

السلطة في مسعظم دول الاتحساد

الاوروبي في استنباط نظام اقتصادي

أكثر عدالة، بعدما اثبت اليمين أنه

غير قادر على صوغ خطاب سياسي

اما محور العدد فيعالج سؤال

علماتي عربي شامل" لعبد الله خليفة، "سعيد مراد في الذاكرة الثقافية، في ألوطن العسربي/ القُسَمَــايّـاً

دائماً"، "نص نقدي غير منشور حول فيلم "اليازرلي" (الخراج قيس الزبيدي، قصة حنا مينة)" لسعيد ً الى عرض لندوة "المأثور الشعبي

والتحديات اعداد عزة خليل.

#### اشتراكيات اوروبا



"العوامة" اقْتُصادياً وسياسياً وعلى صعيد نظام القيم، اعده محمود حيدر وشارك فيه مع حسن عواضةً، احمد الْفقيّه، حسن الحاج كسين. وفي العدد: "المشهد السياسي العـربي، والدولي" لأميـرة منصور"، "رسم ملامج الألفية الثالثة" لنظام مارىيني، "عروض التاريخ والوجع الانساني على خشية المسرح اللبناني



لموسم ۱۹۹۸" لوطف£ حـمــادي، "العَّـوُامة على طريق هوليــوود، والعربُ واوروباً خارجٌ ٱلكادرٌ" لأُلبُير خُوري، "وَاقَعُ ٱلمشهَّدُ التشكيلي عَلَمُ ٨٩٩٩ " لَلْيِلْي بنساء، إلى قَــرَّاءُاتُ وآراً في ابداعات ولحداث جديدة.



للموسيقي وليد غلمية وممثل وزارة الاعلام في اللجنة مدير

الوكالة الوطنية للاعلام رفيق شلالا والأمين العام للمجمع

وزير الثقافة الدكتور ذوزي عطوي، والعين العام للمجليل

الوطنى للبحوث العلمية النكتور معين حمزة ومعثل لإخار

النُقابات الفنية غازي قموجي والمذرج السينمائي برمان

علوية والفنانة نضأل الاشقر والفنانة جورجيت جبارة

وجوزيان نجيم وسولا اجونيان وممثلة مجلس بلدية بيروت

رلى العجوز وراغدة الطويلي وممثل نقابة اتحاد الناشرين

ناصر جروس ومستشارو الوزير عفيفةديراني ارساتيوس

والفناء، وهما من لقدم الفنون التي عرفتما بيروت. وكانت الاناعة الابنانية

في الاربعينات وبعد نلك، النبع الذي

نهل منه التطور العوسيقي في لبنان، سواء أكبان تأليفاً موسيقياً بحتاً أم

"السينما" موضوع تشرين الاول،

وفيه أن "بيروت كَانَتُ مَنْ أُولَى

العواصم العربية التي عرفت السيئما

حيث عرضت فيها الشرائط القصيرة

منذ الاعوام الاولى لولادة ألفن السابع".

وبرز جيل جديد من الشباب يبحثون

عن مواهيم المديدة وعن ترسيغ

امكانتمم وحققوا اعمالا جيدة ضمن

امكانات متواضعة وركزت الافلام

اللبنانية في الدرب وما بعدها على مدينة

من أولى العواصم العربية التي عرفت التلفزيون الذي صار جزءً اساسياً من

الحياة الفنية والسياسية والاجتماعية ف

لبنان. وشكل التلفزيون والعمل

التلفزيوني مدرسة حقيقية للتصور

الثقلفي. وعُرفت بيروت كيف تعوض ما

خسرته خلال سنوات الدرب الطويلة

فأستعادت التلفزيونات مكاتتها لدى

المتقرجين العرب عبر الفضلايات

واستعادت المدينة بعض مكانتها

روب في بداية الستينات، كانت بيروت ﴿

تلحيناً للإغلان أم غناء.

والمحامي أسكندر نجار والدكتور نليف معلوف

التُقَافَى العربي الدكتور عبد الرؤوف فضل الله ومستشارج!

4 ابراج (ت: ۲۹۲۱۹۲):

ىيكولاس كيدح وغاري سينيز).

نائسی مايرز).

والصغيرة اللطيفة ليندسي لودان، إخراح

عوالم المور ليـونارد، مع جورج كـلوني

وجنيفر لوييزً، إخراج ستيلن سوتربرغ). ٥ – أمل (تقنيات التحريك الكومبيوتري

هي خدمة السينما حيث التحول هنا الى

عَلَّمَ النَّمَ المنظَّمَ والصَّريف، لحممور صفير

- "السبف السخري ديث عن كاملوت"

٧ - "الثنائي عبر المنفصل - ٢" (جزء

نا: حدد سباً من الثنائي الرائع جاك لنون

المنحة الأرسة" العميع التندور، مع بيكوالس تجدح إحراح براد سيلمولينو).

ناد سجم من سيرني، وحدد العرب في الأجواء

أ- "مثنا شد البوم" (يكابة سيديالة الشهيرة في النسلس مر عي مشهديا، مع نبرة الربيور وانطبكا عبوستون، إخراج

٦- "متحم طلعا" (المتمكم ليزلي نيك

4 أسباس (ت: ٢١٢٥١٦):

دي باروبيا عنيدة تطول أسَمَر الفاتم.

سنجم طلساً (راهن برساء

بام وكالميرول بيار، احراح بيتر وبوبي

٣- فناع زورو" التعارس المقمّع الشمير ا

معامرة حجيثة عليشة بالتيجية والعماية معامرة حجيثة عليشة بالتيجية والعماية ملاداه الم

والأماء الصنعيل، مع الطومينو بالنيبراس

والمطوني هولكم وكالرين رينا عولر. إخراج

دارَنَ كَانِيلُ ٤ - "نائماً بعد السوم" (رائح مرفادح

"ماسيس". " - "طعور عامض" (الخوف العقرز معزوجاً

ىالنشزيق والمعامرة، مع تريث وطيامس

المعيس. 7- "غرب ميروت" (اللبناني رياد دويري يستحيد نواتي من السيرة الذاتية في

الدرب، مع مجموعة من الستلين اللبتانيين،

عنيم ظلما (راجع برنامح اللانتيم

€ امیاساد (ت: ۱۸۲۸۲/۲۰):

المريمة كاملة (الثلاثي الكلاسيكي

الرّوح والرّوجة والعشيق، في مناشأتُ

للبريمة والتشويق، لكن معادة من عوالم

مىنشكوك. در مايكل دوغلاس وغوينيث

ا - " ثمة امر في شأن ماري" (راجع

أ - مسمم ظلما (رابع برنامج

اریسکو بالاس (۲/۲۰۹۰۹):

1 – "مولان" (راجع برنامج أبراح – نب

اً - "رونن" (رلبع برنامج ابراج). ٢ - "فح الوالدين" (راجع برنامج ابراح). ٢ - "ستة نمارات سبع ليال" (مغامرة

عاطفية تلامس الكوديديا مع ماريسون خورد وأن ميش، إخراج إيقان وليتمان). 2 – "مولان" (راجع برنامج أبراج). 3 – "عينا الأفعى" (رامج برنامج أبراج). 4 – "علنا" (راجع برنامج أبراج). 8 – الانت من طبق أبراج).

1 – "مل" (رابع برنامح ابراح). 1 – "مولان" (رابع برنامح أبراج). 7 – "رونن " (رابع برنامح أبراج). 2 – "مينا الأفعى" (رابع برنامج أبراج).

"صعيديّ في الدامعة الاسركية" (كوميديا

مع سعد مندي، لذراج وديد عاد، . ه سان ايلي (ت: ٢٠١٧-٤): ١ - "متمم ظلماً" (راجع برسامح

ا – "بأنما بعد اليبوم" (راجع برنامج

٢ - تمه اسر في شمأن مماري" (راجع

أ — "ستيدي في الجامَعة الاميركبة"

(رامع برنامع سارولا). ٢ - "سمة امر في تسان ساري" (راجع

• سونیکو سکویر (ت: ۲۰۹۲): ( - "منهم ظلماً" (رادع برنامج

؟ - "غرب بيروت" (راجع برنامج إيليت). آ- "تبة امر في شان ماري" (راجع برنامج

9 فأتَّدوم (ت: ٤٤٣٩٩٢):

• غريواي (ت: ٤٨٥٥٩٠):

۱ – "فغّ الوالدين" (راجع برنامج أبراج). ۲ – "جولان" (راجع برنامج أبراج).

1 - دواتر (راحق برنامج أبراج).
 2 - "رينن" (راجق برنامج أبراج).
 7 - "غنج الوالدين" (راجع برنامج أبراج).
 3 - "عينا اللافعى" (راجع برنامج أبراج).

۵ کسلیك (ت: ۱۲۵۰۳ -۹/۹۱۲۵): ١ - "بمنأى عن النظار" (راجع برنامج

٣ - "تمل" (راجع برنامج ابراج).

. \*التبَائي غير المشصل" (راجع برنامح

۵ کونکورد (ت: ۰۱/۷۲۸٤۲۹):

- أروبن " (راجع بونامح أبراج). - "عينا الافعى" (راجع برنامج أبراج).

٢ – "فع الوالدين" (راجع برنامح أبراج)

ة – "السيف السحري، بحث عن كاملوت"

(رابع برنامج أبراج). ٦ - "مدينة العائشكة" (رابع برنامج

- "مُولان" (رلجع برنامج أبراج).

٧ - "نمل" (راجع برنامج أبراح).

ه لاساجيس (ت : ٥٦٢٠٠٦):

١ - "مدينة المَلَائكة" (راجع برنامج أبراج).

ابراج).

ايراح}.

رنامج الانتيس). ٢ – "رونن " (راجع برنامج أمراج).

🗣 سارولا (ت: ۲۵۰۰۲۷):

'مجمّول' (جبزون پاتریك بزور لوحات المشامير وبخلق التشويق، مع إيرين جلكوب، إخراج جون بلدهام).

ف السحري بنت عن كاملوت"

بالْتَرو، لَذُراجَ التَّدرو تَدِفَيسُ).

e امبير (ت: ۲۲۸۸۰۳):

مدبلجة بالعربية).

• بلانيت - الزوق

(ت: ۲۲۲۲۲۱۲)؛

4 ىلانىت – طرابلس

(ت: ۲۷۹۲3۱۱): ً

انلانتس).

برنامج اللائتيس).

• سُتار غيث، زحلة

(ت:۱/۲۹۰۱/۸۰):

سة لمار في شيأن مباري" (راجع

وفلعكي بَقَسَ، إِذَرَاحِ سَيِّيونَ سومرر).

ه ایلیت (ت: ۲۸۲۰۵۸)

انلانتیس، المنصوریة

(ت: ١٦٦٦٦٥):

رعائلي، والاصوات النجوم معروفين).

 الس ساليناس (ت: ۲/۵٤۰۹۷۰): أ - "دلاماً بعد اليوم" (راجع برنامح ٢- أمنيهم ظلماً (راجع برنامج اتلانيس). ٢ – "سنة اسر في شــأن ماري" (راجع برنائح اللامليس). 2 - "غناع رورو" (رلجع مرنامج إسباس). 4 لي دون، ڤردان (ت: ۲۹۲۱۶۳): ١- نَدَةُ اَمْرٌ مِي نَسَالُ عاري (راجع برنامج تتنيس. ٢ - "دلنما بعد الينوم" (راجع برنامج "منهم علما" (رامع برنامح افلانتيس). ٤ - "طعنور غنامص" (رامع برناسح

"اصراب الدرامية"، اذراج وليد فشر • مسرح الأتينية، جونية: "فوى الدكة" لفير كسرواني، الساعة

سانت لكزوبيري، اخراج الأن بلينسون.

• متحف سرسِق (ت: ۱۸۹۲ - ۲): ~ الزيارة حتى ١.٠٠ بعد الظهر. • مُتَّحَفُ جَبِران خليل جبران (ت: ۱۲۷۱۱۲۷): - يفتح من ٩٠٠٠ صباهاً. عصراً في بشري. \* متحف الشمع، جبيل

- من الساعة ٩٠٠٠ صباحا الى ٦٠٠٠ مساد

ســـــ \* متحف كيليكيا، انطلياس – من الساعة ١٠٠٠ صياحا حت. ١٠٠٠ بتد الظهر، ومن الساعة ٤٠٠٠ عصراً حتى ٧٠٠٠ مساء، ما عدا الاثنين والاحد قبل الظمر.

يخان الدمل (۲۱ أنار - ۲۰ نيسان) الضعط يؤثر فيك ويمنعك من متامعة خطواتك النجاز الكثير من الاعمال. عليك بغريق عمل متكامل يعدُ الفراع الذي تتركد. • التور (٢١ نيسان – ٢١ ليار)، مصداقيتك مع الناس تصمح لك الفتراق حوامز كثيرة. وتجد الابواب مفتوحة دون عضات. 4 للبوزاء (١٢ ايبار – ٢١ حريران)، النطأ محي في العمل وفي النباة العلمة. ولكن عدم العودة عند مو خطأ أكبر عند. فتبه الى

اعمالك وامضيت وقتك في أمور أخرى انت تعرفها جيداً. 8 الأسب (٢٤) تموز – ٢٢ أب). ليديك مضاكل مالية متقدة. لا تعرب الى الامام بل شنش عن النل الذي ينسمل عمل كل الأطراف ميرميم. 4 العدرة (12 أب – 17 ايلول) عليك ان لا تكون حلماً وعنيناً في مواقفك أنما ليست سعوة ألى الدراوعة بل ألى الليونة التي يقلما

 ♣ العيسران (٤٤ ايشول - ٢٢ ټ١)، لقاه عاطفي مُسِّزُ يِغتَحُ اللهُ محالات واسعة. ادا كان دَلبك حالياً فلا تتربد قبل ان تفوتك 🕏 قُعقرب (٤٤ شا – ١٢٣٢)، مشروع بسقط هي الخشل ويسبب لك ألماً. كن مطلباً، اقبل الواقع والتحدي وعاود الكرة. ﴿ الدُّوسِ (٢٠١٣ – ٢١ ك.١)، صدمة فرية

في المُكنَّب تَكون متوقعة، وتَعْدَدُ الاجراءُاتُ

الانتقال بين ال ق ال ماك ن مان م ف ط

هاريس، إخراح بيتر وير). 7- "أفقاد المعند رايان" (فصل من الدرب المالمية الثقية برؤية سبيلبرع الفخة، المامرة، والقاصية في انظات عدة، مع توم ملكس ومات دلمون ومجموعة). بمنأى عن الانظار" (رائد بريامج

برنلمج سارولا). باتريك سويري).

 عونتريال، الحمراء (ت: ۲۵۲۰۰۹):

(ت: ٤/٣/٦٢٢٢/٢٠): الديد الساعة ١٠٦٠ مسك - طق ربر ، اسربل خليل. • مسرح "البرنس" في مركز نايف وماري، المعاملتين (ت: ١٩/٨٣٥٦١٩): – "شرىل" اريىون جبارة. 🗣 مسرح البيكاديللي (ت: ۸۷۰۰۹۳):

 مسرح المركز الثقافي - "كليب سندويش معْ صوص جديدة" لسامي خياط، من النميس حتى الاحد

(ت: ۲۲٤٠٤٥/١٠):

 متحف قصر بیت الدین
 (ت: ۲۰۰۰۰۳): - من الساعة ٩٠٠٠ صباحاً الى ٦٠٠٠

اللَّازِمة الأحاطة بما وتقبل نظجما. 8 الجني (١٩٤٤ – ١٥٤٠)، تعيش ازمة بافلية بعيث تعتش عن أفضل السبل لتحاوزها. الدَّل في العوَّدة الَّى الذَّاتُ والبحثُ شخصاً تعتبر أنه المثال وتسعد بالنديث اليد والافائة من خبرته. انتبه أن تتعرض اصدمة أنا ما غرقت في الاحلام. الدوت (٢٠ شاط – ٢٠ آفلو)، علاقة شراكة تنتبي اليوم او تتعرض لانتكأسة تجطها على طريق الانحلال. نميناً للتنائج وفكر ش

٠٩ لاسيتيه (ت: ٢٠١٧٢٠٠): ا ~ "الزعيم" (نسخة سيعمائية من ٢ ~ "مصدى في النامعة المبركية" (راجع "كلبُ أسود" (مغامرة تشويق مع ٤ ~ "مدلكمة وخطا" (كوميديا مع جيف

الرعيم" (رائح برنامج لاسينيه).

هسرح المدينة، كليمنمو،

٠٤.٠ مُساءً، والاحد الساعة ٠٠.٧ مساء. ◄مسرح شأتو تريانون، الزلقا (ت: ٤٠٢٤٣٠)؛ – "يسعدن ويبعدن" لبرونو جعارة. • مسرح کازینو نبنان، المعاملتين (ت: ٩/٩٢٢٩٢٢): - "أخر ايام سقراط" امتصور الرحباني،

(من الأربعاء إلى الأهد من كل أسبوع). مسرح مونو، الأشرفية، (ت: ۲۲۷۰۲۲): . - مسرحية "الامير للصفير" من الاطوان دو الساعة ٨٠٣٠ مساء كل يوم جمعة. وعروض خلصة للمنارس. – مسرحية "إسماعيل جاملت". الفرنسيُّ، طريّقٌ الشامُ (ت: ۰۲/۲٤۰۲۲۱)

🗣 صالة النجوم، البورتيميليو، – "الى آلامام سر"، شـائسونيـه لغرقـة

- من الساعة ٩٠٠٠ صباحا الى ٦٠٠٠

متحف ماري باز للشمع، دير القمر (ت: ١٥/٥٠٥٠٩٤ أو ٢/٢١١٢٨٩ ):

(ت: ۲ - (۲۵۲۲۵/3۰):

اوداعك البالية. 8 السرطان ( ۲۲ سزيران – ۲۲ نموز) عليك ان تتمبا لعواجمة الأسوا. الله أوملت

and the state of t

أف ع ار

의 김

اعداد: جورج الاسمر

# أستيريكس وأوبيليكس الى الشاشة الكبيرة: الأكثر كلفة في السينما الفرنسية





بعد ظمورها الاول في مجلة "استيريكس واوبيليكس" الرسوم "بيلوت" علم ١٩٥٩، يبدو ان المصورة الاكثر شعبية ومبيعا، تدخل الى عالم السينما، لا بل يخصص بها الشخصيات التي ابتدعما البرت الفيلم الاكثر كلفة في تاريخ فرنسا اوديزو ورينيه غوسيني (العتوفي السينمائي (٢٨٠ مليون فرنك عام ۱۹۷۷)، ما زالت تتمتع بشعبية كبيرة، اذ ترجمت الى ٧٧ لغة، فرنسي)، ولكبر ديكور اوروبي وعدد كبير من التقنيين والنجوم وتتلقى على صفحتها على شبكة الْانترنت يوّميا ٤٠ الف زائر، وفي جعبتها ٤٠ البوما من المغامرات. ومن المتوقع ان يخال فيا "استيريكس واوبيليكس في مواجهة واذا ما كنست نسخ مجلات

القيصر" الذي يبدأ عرضه في فرنسا استيريكس واوبيليكس لكاتت اكبر من برج ايفل كما قدر البعض.

#### الثالث من شباط المقبل، نجاحا بلهرا، ربما نستطيع القول، ان لأن النيكور وضع جانبا ليعاد استخدامه في حال اتباع الغيلم بآخر. استیریکس (یلعب دوره کریستیان "تان تان" يحتفل بعيده السبعين

تان" المراسل الصحافي البلجيكي الذي اصبح من اشمر شخصيات الشريط المصور الاوروبي بعيد ميلاده السبعين مع اعادة اصدار العدد الاول من السلسلة "تان تان في بلاد

السوفيات". ولدت هذه الشخصية التي كان الجنرال بيغول يعتبرها أمنأفسة الدولي الوحيد" في ١٠ كانون الثاني ١٩٢٩ مع أصدار اللوحة الأولى من الشريط ألمصور "معامرات تأن تان"، مراسل صحافي في بلاد السوفيات" في المحيفة ألكاتوليكية البلجيكية "لو بوني فينتييم".

#### سليمان رزوق: مشرف جدا

ولم يكن المؤلف ايرجيه يتجاوز الحانية والعشرين من العمر عنتما

🖰 بأريس – بيار عطاالله: ناقش الطبيب اللبناني سليمان نجيب رزوق في قاعة الكوردولية --جامعة باريس السابعة اطروحة بعنوان "الخلايا العظمية المذوبة وتُفاعلاتماً"، أمام لبنة من اساتنة طب الاسنان ضمت البروفسور بيار جورديك والدكتور آريان باردال، وميشال ليبرهير وجوليا كورنوه والمشرفة على الاطروحة البروفسورة نادين فورست، وبعد عرض مرئي للابحاث المخبرية التي اتجزها رزوق طوال اربع سنوات ونقلُّش. مُنحتُ اللَّجنة رزوق حكتوراه دولة بامتياز ودرجة مشرف جدا.

اتققل من حرف

الباء المضار البه

هو ايضاً بسهم

سرورآ بسكسل

لالقبائي. يمكنك

سلبقة عالمية.

# ونقاش حوله أهو يميني أم يساري؟ باريس – وص ف – يحتفل "تان ارسل بطله الجديد ليجري تحقيقه

البلجيكية للنشر بهذه الذكرى هذا الاسبوع عبر اعادة اصدار نسخة بالابيض والاسود مطابقة للنسخة الاصلية أهذا ألعدد الذي يرسم بسناجة حدا فاصلا بين الخير والشر. وقد اتكره المؤلف لأحقا أذ اعتبره "مقتضبا من الناحية الفنية ومتعصبا

وتبدو مغامرات تان تان التي ترجمت الى ٥٨ لغة وتباع منها ثلاثة ملايين نسخة سنويا في العالم، وكأنها تتحدى مرور الزمن وتغير الموضة. فتان تأن ما زال يبدو شابا ومحببا لدى جيل الشباب الجديد. وقد طبع منها مائتا مليون نسخة، وهو الجلز لم يبلغه أي صدافي تحقيقات.

الاول في الاتماد السوفياتي. ومع

وتصتفّل دار "كاستّرمان"

هذه المقامرة بدأت الاسطورة.

وبلّغ "جنون تـان تـان" الاوسـلط الفنية حيث تباع اللوحات الاصلية وغلافات الاعداد والاعلانات والرسوم ياسعار خيالية. ففي العام ١٩٩٤ بيعت بالمزاد العلني احدى رسوم عدد "الجزيرة السودَّاء" بمبلَّغُ ٠ ( ٥ الاف فرنك فرنسي مما يشكل

كما دخل تان تان الى البرامان الفرنسي، اذ بنظم نأدي محبي تانّ تان الذي انشىء منذ سنتين في البّرامان الفرنسي (نحو ستين عضواً)، في الثالث مَّن الشمَّر المقبَّلُ في منتصف دورة الجمعية الوطنية نقَّاشا بعنوان "تان تان" يميني ام يساري؟".

ال اهـ ام ام او ال اق

و ل هـ ن ل ك غ

ان م ل ك ف ل م

الانف المشار د ش ص ض د ت ح س ر ذ د

الب بدمم ع ذ ظ ط خ ث ج ض ط

بالتسلسل ك ف م ن ق ف ق ك ل

تكاليف الفيلم توزعت كالآثى: ٧٠ مليون فرنك للفريق التقني و٤٠٠ مليونا للممثلين و٢٠ مليونا للديكور (جان راباس) و٢٥ للتاثيرات الرقمبة وعشرة ملايين للتأثيرات الخاصة وستة للملابس و٢٠١

كلافييه) واوبيليكس (جيرار

ديبارديو) يغزوان السينما، بفضل

توماس لانغمان الذي حث والده

كلود بيري (المنتج) على المبادرة

بتحويل الرسوم المصورة منه فيلما.

استقي السيناريو في ثلاثة اعداد من

مجلات رسوم أستيريكس

واوبيليكس، وكتبه المنفذ كلود

زيدي، وهذا ما يجعل الفيلم

متشابها في جزئه الاكبر مع الرسوم

تكاليفه

للموسيقي و١.٢ للاضائة، وأنَّ مُلايين لمقوق المؤلف (أعطيت لأدوني وابنة غوسيني)، أضافة الى تكاليفُ اخرى غير متوقعة، كلف الفيلم بالاجمال ٩٨٠ مليون فرتك فرنسي. بيكور الفيلم لجان راباس يمزج لرسوم والواقع. يمتد على ٤ آلاف متر مربع، محاط بدائرة من ٢٦٠ مترا تبسد سما عليئة

بالعيوم استنفدت ٤ اطنان من التلوين، وتتبدل الوان السماء بُفضلُ تأثيرات الإضاءة، وتطلب أتجاز الديكور ٥ ألاف ساعـة من العمل و٢٥٠ شخصا. بعد انجاز الفيلم ازيل الديكور

ووضع جانبا، عسى ان يعاد بناؤه اذا لاقى الفيلم نجاحا ساحقا كالرسوم المصورة، مما يقتض اتباعه بآخر. يشارك في التمثيل كلود بيبلو (في دور الحكّيم) والكومينية ارييل دومبازل (في دور اربيل التي يحبها اوبيليكس) ولابيتيتا كاستا (في دور

فالبالا).

يدور الفيلم حول قرية الغاليين الوحيدة التي تقاوم الفرق الرومانية التي تسعى الى أسقاطها من دون ان تتمكن من ذلك، بفضل السائل العجيب الذي تمتلكه القرية، والذي تدول يفضله اوبيليكس بعدما وقع في القدر الذي يحويه، الى ما هو عليه من قوة. ولكن استيريكس لا يزال في حاجة الى ملعقة منّه. المغامرة تبدأ حين يحاول اوبيليكس واستيريكس و"الغاليين" الأُخْرون في القرية، مساعدة لربيل وجيبها وتخليصهما من براتن الفرق الْرومانية. اما النّماية وان بدتّ معروفة امتتبعي مغامرات هذه الرسوَّم المشمورة، فهي تستحق ان

تجرب حظوظما على الشَّاشة الكبيرة.

عن مجلة "باري ماتش"، عدد كانون الثاني،

اعداد امية درغام

مرييية مصحبت و تعبث النوحة دورها الاجتماعي اكثر من دورها الفني" حيث تسمرت في الصالونات المنزلية اكثر منها في المعارض. والطقس الجميل في حزيران يساعد على لزدمار حركة "العمران". وفي الفصل السادس ان بيروت تشكل ما يشبه البانوراما الكاشفة عن التيارات والمدارس العمرانية الشتى مما يجعلها متَّحفاً حَقِّيقياً للعمران، ويحتاج المرء الي التمعن في تفلعيل بيروت، والتجول في احيادُها عن قرب، لكي يدرس ما



... والمقاصد شاركت على طريقتها:

بيروت عاصمة الثقافة للعالم العربي:

اللجنة العليا تنجز خطة العمل

والحداثة" و"المدينة آلتي لا يهدأ الفكر بيروت عاصمة ثقافية. وكأن الحسناء النَّأَنُمُّةُ في الفادِة افأقت ُ ذاتٌ صباح، فرأت نفسها في مرآة العالم عروس لوحة بائع متجول لمصطفى فروخ. حسنه يطلب منها ان تعود لتستأنف الدور الذي حدد لها منذ كانت، الدور بإمكان هذه المدينة أن تمثله من صورة التي يتجاوز حدود الوطن وحدود

تطور حركة العمران في القرن ثقافة الوطن. العشرين كله. هكذا تفتتح جمعية المقاصد الذيرية تموز "الشعر والرواية" يجول في السلامية مفكرتها السنوية والتي أهدتها آلى كثيرين مطلع العام الجبيد مكانة كُبيرة في بيروت". ويشير ألى فن الحكواتي الذي كان منتشراً في امنعه مى حيرين كى المناها كل أيلم والمفكرة التي ترافق حاملها كل أيلم السنة استبقت التحضيرات، التي من مقامي ببروت وصالوناتماً. ويتعدث عزر المفترض ان تكون أتجزت، المحتفال بيروت العلصمة الثقافية للعللم العربي، المالقت الضوء على العديد من المواتب العدد الصورة على العديد من المواتب سميل ادريس وفؤاد كنعآن ومحمد عيتاني ووفّيق العلايلي، ويتوقف عند صلاح سيتية في مؤلفاته وعند الحداثة

ترأس المدير العلم لوزارة الثقافة والتعليم العالي الدكتور

مطانيوس الدابي امس لجتماع عمل للخبراء الذين سمتهم

اللَّجِنَّةُ الْعَلَيا الْمِنْظَمَةَ لَاحْتَفَالَاتَ "بيروت عاصمة ثقافية علم

٩٩٩١". في مقر الوزارة في ستاركو. تم خلاله الاطلاع على

كما وزعت على المجتمعين نسخ عن المشاريع تمميدا

وتوعلت اللجنة الى انجاز خطة عمل لاتمام المشروع

وحضر الاجتماع منير شؤون السينما والمسرح والمعارض

في الوزارة غسان ابو شقرا ورئيس المعصد الوطني

المشاريع المُقدمة من قبل المَّيئلت والمؤسسات والافراد.

لدراستها وابدا الملاحظات عليها في اجتماع يعقد لاحقا.

النهائي الذي سيبصر النور في الايلم القليلة المقبلة.

"١٩٩٩، بيروت عاصمة ثقافية؟

ومل ثمة ما مو أكثر منطقية من هذا؟

مل يمكن ان يكون منالك نوع من

اعادة الاعتبار، ومن أحقاق الحق، يُفوق هذا بالنسبة الى المدينة التي لكثر مما سميت، أعروس الشرق" عرفت ك

مُختَبر الثَقَافَة العربية"، "جسر الفكر

ووزعت الموضوعات على ١٢ محورا

في ألا شهراً، شَمِلت مختلف الشؤون

كُلتُونُ الثَّاتِيُّ حمَّلُ عنوان "بيروت عاصمة ثقلقية" مقدمة لموضوعات

عىيدة عن بيروت المتألقة ويّأتى

المحور على نكر الامام محمد عبده الذيّ

درس في المقاصد لفترة طويلة. وفيَّ

المدور أن "بيروت صنعتما الجفرافياً.

ولكن أيضا صنعما التاريخ". ويتسائل

المدور "ترى هل يمكن لعاممة لذرى في أمتنا ان تفخر بعدد جامعاتها

أحركة الفكر" شكلت عنواتًا لشباط،

وعالبت المفكرة موضوع المركبات

ٱلفكرية العربية مقدمة تفاصيل منما

وما كان لبيروت من دور في رفد

الُفكر العُّرِبِي ۚ فَي مجالات عُنْيِئَةً. وان جميع الثقافات أنصمرت وتفاعلت في

بيروَّتْ لَكثر مما تفاعلُت في اي مدينةً

افرى، ولا محال للكلام عن حركا

فكرية دون الألتفات الى الشيخ عبدالله

العلايلي وعمر فروح وقسطنطين زريق

والحون ربسـ أذكر خــصص لـلسـلـطة البرابـعـة "الصحافة". وانه "يعود تاريخ الصحافة اللبنائية عمليا الى الربع الاخير من القرن الفلات". وان "العمل الصحافي كان على

الدوام صنوا للنضال السياسي، وايضا الإستشماد". وان الصحافة اللبنانية

شكلت "ضمير العالم العربي كله والناطقة باسمه" عندما تقلصت فيه

واذا كان الكتاب وبيروت تلازما

الفترة حتى اصبحت المصدر الأول

للكتاب للعربي وخصوصا في السّتينات

والسبعيناتُ، ۚ فأن المُدور الَّرابِعِ اشْمِر

نبسان يحمل عنوان "الكتاب". ويتحدث

عن دور النشر والمطابع التي تطورت

لتَّميعُ بيروتُ مطبعةً الشُّرق وَمْي

عاصمة البلد الذي وجدت هُيّه أولّ

مطبعة سريانية وعربيةً في هذا لَّاشرق.

ويشير المدور الى معارض الكتاب التي

أُمُبِدَتُ تَطَلِيدًا سُنويا فَي بِيروت. وتناسب الدركة التشكيلية بأشكالها

والوانما الزامية غالبا شمر ايار الذي

يُندأُ فيه الطقس الجميل. ويشير المحور

أَلَى فَنَّ الْأُوحَةِ وَالنَّقْشَ الْعَرِبِي وَالْأَعْمَالُ

التزيينية للمساجد والعبت اللوحة

مساحة الدرية السياسية.

وانحون رباط

وتنَّوعها بمقدَّار ما تَفْخر به بيروت؟"

معرَّرَة بالوثائق والصورِ.

والثقافة فيها لحظَّة"؟

الاكتر تفجراً مع ظهور مجلة "شعر" مع يوسف النال "وانسي الماج وعصام محفوظ وجبرا ابرهيم جبراء ويعرض آب لحركة "المسرح" الذي بنأت في النصف الثنائي من القرنَ الفلات. غير أن العروض المسرحية الحقيقية والاحترافية بدأت خلال النصف الاولَّ من القرن الحالي، حـتى صـار المسرح وسيلة للترفية ومنبراً للحس الوطني، وأزدمرت النوادي وفرق

الانتاجية. ويحمل الفصل الاخير في كانون الاول عنوان بيروت مختبر الثقافة العربية" الذي تفاعلت فيه الثقافات لتجد الاسماء الكبيرة متجاورة في مقاهیه ومسارحه.

غسان مجار



Inscriptions jusqu'au 15.1.1999 Institut des Sciences Paramédicales Hôpital Notre Dame du Liban - Jouniek Tél: 09-937401, 931401, 639040/3, Fax: 961-9-831630



الشبكة الرقم ١٢٦٢٠ مواظهة على الامر. ٦- عين كشيرة قَنْمع - حمَّل الشهر، ٤- الكثرة [ والترديد في الكلام ٥- قلب -انعق، 1– رد عن حاجثه. ٧- معاوم ومواظب على الأسر – نخضع. ٨-عجب - اجبرت ٩ - قبند بدع ٢ ١- قطب بالنم - غرجة في جبل. ٢- نصف كارل – جاشت تفسم ٢-تطيع الأمر – بعد ٤– نصف ثباء – نگبر (معكوسة). ٥- الني انتقل ٢ كيه مثل فالن بعد الوفاة – حرفان ٧- بكت قبيت وعديت محليفه –

العشي فيه - طلقتمب 4- صاح الثور (معكوسة) -- نكبل : أ - ا- أسار - أعرة، ٢- بخار - كر. ٣- ١١ - صل - ليو. ٤- رلى - نيقاند ٥- يعتره - ١٠. ٦- يعر – دربياً ۷− د ی ن ك – مان. – ر ر ~ بوار. ۹- متف – نبر. عبونياً:

. ملك اللسلان. ٨- كان عن الإمر بعد ٨

١- أوار - بلزه ٢- الحيرة ٢- أب - نرى (محكوسة). ٤- رخص - كب ٥- الترد - ود ٦- أر السابقة: يعلبك " - بعرها. ٧- ١١ - بزت ٨- ابكر (معكوسة). ٩- بكورة (معكوسة) - قر. 

أبدث عن هذه الكلمات واشطيها في كل الإتجاهات، تَبِقَى لَّكَ احرفُ عِنِهُ تَوُّلُفُ بِٱلتَوالِّي كُلُّمَةَ الْسِرِ. ان - ننا - في ا ل ت ج ا ر ب ج ن ا ا بع ثع ي مشادذ - نشدذ ال ت بها – الإنسلحة نقاتل – التجارب ندسبنا – صرعی طاای ااب ماام

ل ص ل ب ر ۱ ج ت ل

ل ت ي ب ق ل د ت م ط ة في ي ن ١ و ي ر ل ت ي ح شی ی ف م ا ل هـ ا ا ا ا ن ا ن ا ي

فينا - من -التمرد – على

الكلمة: بلد اميركي

خ ح ع ۱ ۱ ن ز ن ل د ر ن ن ح س ب ن ا ي أتجز برنامج الامم المتحدة للتنمية الريفية

المتكاملة في منطقة بعلبك – الهرمل استّمارة

ميدانية عن "الشباب المتسرب من المدارس"، وذلك في اطار سعيه الى تحقيق المرحلة الثانية

مَن لِمِدَافُ الْبِرِنَامِجَ السَّاعِي الْيُ ادْمَاجِ الشَّيِامِ،

وتبين أن العاملين في الورش هم من فئتين عمريتين • (-12 علماً (دون السن القانونية

للعمل) والشباب الذين هم بين ١٤ و١٨ عاما.

وتشكلت لدنة ضــمت معثلين عن وزارة

الشؤون الاجتماعية ويرنامج الامم المتحدة للتنمية

الريفية في منطقة بعلبكُ – المرمل ومندوبين

عن اليونيسيف ومنظمة العمل الدولية والوزارات

المنتصة العلملة في ميدان التدريب الممني ومدو

العية الوظيفية ووضعت برامج التدريب للغُدُّةُ التي تقع بين ١٠–١٤ عاما وهم الفتيان الذين

سي سي سي بين لا يحق لمم العمل حسب القانون، ويحتاجون

الى توجيـه مـمني والى دروس أضَّافيـة علميـة

ولغوية لتحسين المستوى التقافي والاجتماعي

بسماون مع بورورت المصنف ووضعت برامح لتدريب فئة الشباب من ١٤ الى ١٨ علماء النين هم في حاجة الى تدريب مماني المعارس الغنية التسليمة لوزارة

التعليم المهني والتقني. ولانجاح العمل، تم تقدميم منطقة بعليك –

المرمل الى معاور تضمنت تنفيذ يرامج تدريبية

في مراكز وزارتي الشؤون الاجتماعية والتعليم

في مراسر وروري السيرون المراس 
ومراكز العجاور هي: يُعلَبُكُ وشـمـسطار، بدنايل والمرمل القاع وعرسال واللبوة، رأس

ومكتب الاستخدام أأوطني والجمعيات الاملية.

بالتعاون مع الوزارات المختصة.

مَنْ عَمَرَ ١٤ حَتَى ١٨ عَلِمَا فَي سَوِقَ ٱلْعَمِلُ۔

المتسربون مدرسياً في بعلبك - الهرمل

بعلبك ودير الاحمر والنبي شيت وبريتال. وكان قسم الشؤون الاجتماعية في البرنامج

قَـامُ بِتَـحَقِيقُ دراسَـةٌ اوليـة عنَّ اوضَّاعَ الاولادَ

العنسريين مدرسيا من عمر ١٠ الى ١٨ علما،

وتم التعرف على أوضاعهم الأجتماعية في الورش

التي يعملون فيها. وشملت الدراسة ٤٧٤ُ

متسربا يعملون ومعظمهم ترك المدرسة باكرا

من أجل أعلقةً عائلته ومم ينتمون إلى اسـ

كبيـرة يراوح عند افرادها بين 5 و١١ فردا.

كما تبين أن عند العاملين في الاسرة الولحدة لا

يتجاوز الأثنين وبالتالي فأن الولد الاكبر مو

المضطر لتسرك المدرسية والذبروج للى العسل

هذا الواقع دفع السرنامج لاستنضان هؤلاء

الأولاد ضمَّن برامج التعليم الوظيفي والتوجيّه الممني، بالاضافـة الى دورات التـدريب الممني

المشرع وفق لختصاصات ملائمة لسوق العمل

(میکانیک سیارات، تمدید کمرباء عامه، نجارة

الومينيوم) ويتولي برنامج الامم المتحدة للتنمية

الرَيفَيْةُ دُفَّعٌ بدَّلُّ نَقُل ٱلمتدربين المتسربين

الريفية بنل نقل للفتيات البتسربات مدرسيا

بعد الداقمن بدورات تصفيف الشعر والتدريب

العمني على الخياطة والتطريز والاشغال اليدوية وحياكة العوف والسجاد بالتعاون مع الجمعيات

الهلية في منطقة بعلبك – المرمل وعددها ١٢ مركزا، وتباوز عدد المتدربات ٨٠٠ فتاة.

وآلى التُدريب على الصناعات الغذائية المنزلية

لدى المرأة الريفية، قام البرنامج باعداد ممرضات

كما يدفع برنامح الامم المتحدة للتنمية

مدرسيا طبلة فترة اعدادهم مهنيا

أمساعدة اسرته

جو الحرية

في خُضم الترتيبات التي يتحضر

لما مجلس الوزراء لاجراء التنظيمات

الجديدة في مُخْتُلف الدقول، ولأسيما

منها الدقل الاداري، برزت وقائع لها

علاقة بهذه التنظيمات، مرفقة

وكان في طليعة مذه التطورات

ملاحظات نآت طابع انتقادي اطلكهما

الرئيس سلم المصّ، أذ قَــال "أن

التركة التي ورثناها تُقيلة... للَّا اننا

والحسمسد لله نملك الرؤية والارادة

والعزيمة لمعللجة الاوضاع. أما ما يقال

ويروج فلن يثنينا عن مستسابعسة

مسيرتنا". وقرن مده الملاحظات

بتــد نير من "أن الخــرب على وتر العصبيات الفئوية لا يجوز استسماله

كـمـا يفعل البعض. انه سيف ذو

ثمانية عشر حدا باعتبار ان في لبنان

وُقَّــد أَطَلق الرئيس العص هذه

الملاحظات بمضور الرئيس رفيق

هذا الموقف يقفه الرئيس الحص

يثبت جوّ الحرّية الذيّ يُتّمتع بهّ

وهذا الجو أشاعه العمد الجديد،

في حرصه على بقاء الديموقراطية

في مرور أربعين يوماً على وفاة المأسوف

عبدالله ايوب صفير

زوجته ماري يوحنا البجاتي

مشاركتها في الصلاة

اللبناتيون رسميين ومواطّئين.

سَلَّنَةَ في جميع المرافق.

ثمانى عشرة طائفة".

بتوجمات جذرية.

التجميزات والمبنى.

اللبنانية لن يتوقفُ العمل به كماً نقلت بعضَ الشائعات رهمن أن سياسة التقشف سوف تشمل أأبناء الجامعى الذَّى تَبِلغَ تَكَلَّفَتُهُ نَدُو ٢٠٠ مَلْيُونَ دُولارٍ. وزير ألثقافة والتعليم العالي محمد يوسف بيضون

اكد في اتصال به "ان العمل متوامل، وأنَّ البناء سينجزُ بها والا فقد لبنان مصدّلقيته". واعتبر ان لهذه الشركات ألدق في الادعاء أدى مجلس شورى الدولة في حال لم

للنامين (تونس)

عضو مجلس الادارة العرحوم

تُقبل التعاري في الثاني والثقث والاسبوع

الثاني. تقبل التعازي في الثاني والثلث والسبوع في منزل الفائيد في منطقة فردان – بيروت خلف غوديز في ملكه. Fax No. (01) 38344000

بمزيد من ألاسى ينعى البنك ألعـــربي

شمخ. بجميع غروعه العربية والعظمياً

بدر سعيد القاهوم

المنتقل الَّى رحمته تعالى ۖ ألارسه ٢

تُنْهَل التّعلزي في الثاني والثلث والاسبوع في منزل الفقيد في منطقة فردان – بيروت

بمزيد من الاسي تنعي جمعية شركات

رثيس مجلس الدارة المدير العلم لشركة

المنتقل الى رحمته تصالى الارجاء ٦

تَقْبَلَ الْتَعَارُي في الثاني والثالث والاسبوع

في منزل الفقيد في منطقة فردلن – بيروت حقف غوديز في ملكم

بعزيد من السي ينعي رئيس البنك

الاملي أكردني واعضاء مجاس الادارة زميلهم

بدر سعيد القاهوم

عضو مجلس الادارة

ويتقدمون من ألَّ الْفَقِيدُ وَدُويِهُ الْكَرَامِ باصدق مضاعر العزاد والدؤاساة سائلين

العلي القدير ان يتغمد الفُقيد بواسع رحمته

بمزيد من للرضا والتسليم بقضاء قله

صائب النداس والدكتور مبتاز النداس

ولولادهما والسباؤهما واقرباؤهما ومؤسسة نداس للسياحة والسفر (مديراً ومـوظفين) ونادي السلطان (مـديراً عـامـاً

موظفین) وشرکة فوماکو (رئیس مجلس

التدارة والموظفين) وشركة تراست للخدمات (مديراً عاماً وموظفين)

الحَاجَةُ اسعَافَ بنت عبد المجيد رضا

أرملة المرحوم ألداج شفيق التحاس التي انتقلت الى رحمته تعالى الاربعاء ٦

تُقَبِل التّعازي في عارما في ممشق غرب

المالكي ب حواكير بنَّاء النَّحاسُ، الرجالُ يومي الجـمــة والسـبت ٨ و٩ منه من السـاعـة

السابعة مساء وللنساء أيلم الجمعة والسبت

والاحد ٨ و٩ و ١٠ منه من الساعة العادية

عَشرة والعَلْبِقةَ ٤٥ ظمراً حتى الثانية بعد

فاکس رقم ۲۲۲۵۰۰۶ – ۱۲۲۷۲۸۸

- ۲۲۲۸۸۵۱ (بمحق – سوریا)۔

وجميع العلملين في الشركة

برئم ستيلر شريف فتعي

والسلوان.

الخطوط الجوية الملكية المولندية

يتقدمون من السيد صائب نحاس بأحر التعازي القابية بوفاة والدته راجين المولى عز

وجل أن يتقمد الفقيدة بواسع رحمته

ويسكنها فسيع جانه وان يلهمه المهر

انبقا منا يقضاه الله وقحره تحى بمزيد

من أكس فقيدنا الفالي عميند أعاللة

الحاج عمر زكريا مكداشي

زوجته هدى رامز مكداشي

بنقته فوزيه زوجة شفيق الطبي

وريما زوجة الدكتور غسأن الضدي

شقيقاه مشام وحسن مكناشي

وسناء زوجة الدكتور مروان اسكادراني

شقيقا زوجته النكتور زمير واسلمة

الذي توفي فجر الاثنين £ كانون الثاني

في محينة مــونتــريال = كندا وصلي على

جتمله في مسجد المركز الاسلامي ثم ووري

بسبب عي سبب سرحر في المقبرة الاسلامية هناك في اليوم نفسه.

تقبل التعازي أيام الاحد والاثنين والتلكة

١٠ و(١ و١٢ منه نصارا للنسساء في ملزل

الفقيد والرجال بعد العفرب في منزل صعره

شفيق الدلبي شارع مار الياس طلعة شحادة

الأسخون آل مكداشي وعكاري والطيارة

وسوبرة ونبوس وحوري وناعوق وحجازي

ينعون فقيدتهم للفائية المرحومة

ويسكنه فسيح جاقه

Fax No. (01) 363659/365139

لتأمن لعربية المحدودة شهرك العردوم بدر سعيت القاهوم

خَلْفَ عُودِيز في مِلْكِهِ Fax No. (01) 363659/365139

المرخوم

كاتون الثاتي.

زوجته علياه الزعبي الظموم بنأته ميفأه الفأموم زوجة وجيه الكيلاني وكرمة الفلموم زوجة الدكتور علي الحسن وسوسن الفلعوم زوجة عميد جعفر وسنه الفلموم أرملة المرحوم حكم علوش ومنيرة الغلموم زوجة قيس الزعبي شقيقاته وفيقة سعيد الغلموم وفريدة فريد رشيد وزميرة القلموم ونديدة حبيد كُلسم وملك للفلموم ومقلف عبد الد بليرة نعيم الشلاح أشقاه زوجته العمامي علي الزعبي والمحامي داتم الزعبي

والعبيد مكرم الزعبي وقمل الزعبي التأمين العربية المعدودة ش. م. ل.

تَقَبل التَّعازي في الثاني والثالث والاسبوع في منزل الفقيد في فردانَ خلف غوديرَ قبالة مبلس الندمة المنتبة في طكه. الأسغون آل الغاموم والزعبي والكيلاني والمسن وجعافر وعلوش ورشيند وحنون

أعضاه مجلس الإدارة الادارة العامة وجميع موظفي شركة التأمين ألعربية المحدودة ش. م. ل. في لبنان وفي جميع فروع الدول العربية ينعون بمزيد من الاسي البرحوم بُدُر سُعَيْد الْقَلَهُومُ رئيس مجلس العارة المدير العام لشركة التأمين العربية المحدودة ش، م. ل. القامين العربية المحدوث عن بهات الذي أنتقل إلى رحمته تمالي الربعاء ٢

بدر سعيد الفاهوم

يدر سعيد القاهوم بدر سعيد القاهوم رئيس مبلس التارة المدير العام لشركة التأمين العربية المحدودة ومسالات الله ويسألان الله أن يتغمده بواسع رحمته

ركيسة نادي ليونر بيروت والاعضاء ينعون بمزيد من الاسي الرئيس السابق للنادي للعرحوم الليون بدر سعيد القاهوم ويسألون آلله أن يتفعده بوسع رحمته

بدر سعيد القاهوم

تُقبَلُ التعارُي في الثاني والتالث والاسبوع

أند الشورنس سرفيسز ليمتد (-UPI SER VICES LTD. CYPRUS)

## المدينة الجامعية لا خوف عليها من التقشف



- . . . . .

.....

متق

. K . . .

5---

. - - 1

. غير.

-c 3\*

2.1.5

فحريمو بالأبدر الميد

المعرب المريشي

گوماه باید.

الهوال بيرا يتسبي

man on the witter

ي القائمية في السويد

والعراقية والمراجات

Jana ier

1499

its or blank pu

Institut des

Hightal Notice!

CTRE CAMPIER

-37.707 1

- h. ...

74.7 447

- 464 s

لأن التزامات كبيرة مع شركات عالمية لا يمكن التأخر

ناكب رثيس مجلس الادارة

رثيس مجلس لدارة البنك العربى والاعضاء ينعون بمزيد من ألاسى فقيدهم الفالي

شمل. والاعضاء

والمشروع الذي يعتبر اكبر مجمع تبنيه الحكومة

ينعون الزوح والاب والشقيق والصهر الذي انتقل الى رحمته نمالى الاربعاء ٢

ينعيان بعزيد من الاسى فقيدهما الفاتي

تَقِبْلُ التعازي في التاتي والثالث والاسبوع في منزل الفقيد في منطقة فردان — يبروت ذاف فوديز في ملكه Fax No. (01) 363659/365139

بعزيد من الاسي تنعى شــركــة التـــأمين العامة العربية المسلممة المحدودة (عمان) نائب رثيس مجلس الادارة ألمرحوم بنر سعيد الفاهوم

العربية العالبية (البحرين)

بعزيد من الصى تنفى يونايتد بروموث

يحر سعيد القاهوم

وهني. التمازي في الثاني والثالث والسبوع في هزل الفايد في منطقة فردان - بيروت على في منطقة فردان - بيروت على منطقة فردان - بيروت منطقة في منطقة منطقة في منطقة منطقة في منطقة Fax No. (01) 363659/365139

من المتوقع ان ينتمي العمل في مـشـروع مـدينة الجامعة اللبنانية سنة ٢٠٠٠ لي في غــُــون سنتين، اتستقبل الجامعة القرن المقبل وقد تميأت من ناحية

تَفُ الدُولة بالتزامها.

كاتون آلتاني.

رئيس مجاسً الادارة المدير العَلْم لشركة التأمين العربية المحدودة

رثيس مسجلس الادارة المنير العسلم

للمنتقل الى رحمته تعالى الاربعاء ٦ كاتون

تنفسا لزهاء ٣٥ الف طالب يفترض أن تتمكن الجامعة

بَدُر سُعيْدُ القَاهُومُ رئيس مجلس العارة المدير العام لشركة

ويسألون للله لن يتغمده بواسع رحمته

قددير الاقليمي ولسرة البنك قصربي في

بعزيد من الاسى ينعى نائب رئيس مبلس ادارة شركة المشرق للاستثمار المالي

مرد تقبل التعازي في الثاني والثالث والاسبوع في منزل الفقيد في منطقة فردان – بيروت كَلِّمُ عَلَّمُ عَلَيْهِ مِلْكُمُ الْكُلُّمُ عَلَيْهِ مِلْكُمُ مِنْ الْمُعَالِّمُ مِنْ الْمُعَالِّمُ مِنْ الْمُعَالِّمُ مِنْ الْمُعَالِّمُ الْمُ Fax No. (01) 363659/365139

بوزيد من الاسي تنعي شركة التأمين وليس مسجلس التدارة المدير العسام

أأمنتقل الى رحمته تعلى الاربعاء ٢ كانون

في مزل الفقيد في منطقة غردان – ييروت Fax No. (01) 363659/365139

عضو مجلس التعارة المدير العلم المتقدب

أمتنقل للى رحبته تعالى الاربعية ٦ كالون

واعتبر رئيس الجامعة اللبناتية الدكتور اسعد دياب ان المال المخصص بالمدينة الجامعية هو مال اجنبي ولا يدخل في موازَّنَّة الحكومة اللبنانية ولا يمكن صرفه في مجالات آخري. وندن امام خيارين، اما ان تستعمل المنح والقروض في استكمال ألبناء أو تضيع الاموال. وبالتأكيد فأن الجكومة اللبنانية ستعتمد الخيار الاول ليمانا بضرورة قيلم الجامعة الموحدة وضرورة تطويرها. والمدينة الأمل منذ قيام الجامعة، والتي وضع لها رئيس مجلس الوزراء السابق رفيق الصريري ألحجر الاساس في ٢٨ تموز الماضي، تمتد على مسلَّمة ٧٠٠ للف متر مربع، البنا؛ فيها هوالي ٢٠٠ الف متر والمساحات المتبقية ملاعب ومسابح وحدائق تكون

ولما الكليات التي سيتم اتشاؤها في المجمع فهي: المندسة ومعمد البحوث الصناعية ومعمد الفنون الجميلة وكلينة المقوق وكلية الصيطة وكلية العلوم الطبية والصحة العامة وكلية ادارة الاعمال.

وسيكون مجمع الفنار، الذي أنجز القسم الاول من ترميمه في كلية العلوم، مركزاً لاربع كليات هي الاداب والعلوم الانسائية والتربية والعلوم الاجتماعية والأعلام اماً كلية الزراعة والتي صدر قرار بانشائها في تل عمارة في البقاع ليكون متاحا العمل التطبيقي ميدلتيا، في الارضّ، فقدّ صدرت اثر القرار ارا؛ مؤيدة ومعارضة. ولا يرى الوزير بيضون لي مبرر لالغائه أو تغييره رغم أنَّه لَمْ يَفَتُحُ مَلَفَ الْجَامِـعَةُ ٱلْلِبَائِيـةَ وَلَمْ يَطُلُعُ عَلَىٰ

زوجة الفقيد ماريا يوسف سقام بمزيد من لآسي ينعى مسجسمع تونس أمأكه ميلاد وعائلته ويوسف وعاثلته ونقولا وعأثلته بُدر سَعَيْد الْقَاهُومِ البَتَكَلَ آتَى رحبته ثعالى الارعاءُ ٦ كانون وحبيب وعلالته

في منزل الفقيد في منطقة فردان ~ ييروت خلف غوديز في ملكم. Fax No. (01) 363659/365139 والمرحوم حنا وعائلته ويعقوب وعائلته بمزيد من آلاسي ينعى آلبنك العسربي شهمع. الادارة العامة (عهان) – آلاردن) شقيقته ارملة قمرحوم عبدالله دعبول - - . يدر سعيد الفلهوم البنتق الى رحبته تعلى الارماء Y كانون

ينعون ببزيد من الأسى فقيدهم المرحوم الياس خليل حيدر المنتقل الى رحَّته تعالَى في المُهجِر. ينقل جثماته الى بلنته تلَّعباس ألفريي ويحتفل بالصلاة لراحة نفسه في كئيسة السيدة في تلعباس الساعة الثانية والنصف بعد ً ظهر غد السبت ٩ كانون الثاني. الكثيسة ثم في منزله في تلعياس الغربي يومي الاحسد والإثنين ١٠ و١١ منه ويومي

سالم وميتاوي. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا

تنعى بمزيد من ألاسي ألمردوم الياس خليل حيدر والد الليون يوسف حيدر-

مجلس مديري الرمباتية وابناؤها أمل الفقيد يتعون المرحوم

كنيسة دير سينة اللويزة في زوق مص

الني في بشري. تقبل التعازي قبل الدفن وبعده في

وليلى أرملة المرحوم اميل شكري بارودي وعموم علالات رزوق وأبي سليمان ومرعب وجاويش وبإرودي وكساب وأبي

ينتون فقيدهم الفالي المأسوف على شبابه أديب أميل عازار البنتقل الى رحمته تعالى في المهجر (أفريقيا) الجمعة أول كانون الثاني. تقبل التعازي اليوم الجمعة ٨ منه في

> طائيوس يوسف الحلو زوجة الفقيد ندلا الحاو وليلين زوجة تبيم غنطوس وعلالتما

الحاج احمد محمد الزعتري (ابو طلال) للدين وسعد قنين وبمطقى

اولاده طلال وعدنان وعبطله اصماره يوسف الزعتري ويوسف الجباعي يملى على جتملته ظهر اليوم الجمعة ٨ كاتون الثاني في مسجد الزعاري في ميدا. تقبل التعازي النساء والرجال قبل الدفن وبعده في الملائية بنئية الزعتري. الأسلون آل الزعتري والسليورة.

وميشال وعلالته

وجبران فيكاني وعاقلته

ميشال في أليسار.

حاكمية جمعية أندية الليونز الدولية في البنطقة ٢٥١ (لبنان – الاردن)

قنص الاباتي سعد نبر الرئيس العلم للرمانية العارونية العريمية

ً اُلْآبِ يُولِّنُى يوسف علوان قراهب قاروني النزيي المنتقل الى رحبته تعالى اس الخميس ٢

اللمع وسراد واتسهاؤهم يتعون بعزيد من السي فقيدهم البردوم فيليب توقيق رزوق

للرَّجاء اعتبار ۗ هذه النشرة اشعاراً خلصاً. وقد الفقيد لبيل جرجس غطاس عازار شقيقه عبدو وعاثلته

وعلالتها البرحومة منزل والده في انطلياس شارع قبيزة.

شموان مفرق البياضة.

وعسموم عنائلات يارد ووردة والنسوري وصياغ ومنعم والمحداح وانسباؤهم ينعون بَوْرِيدٌ مَنْ الْنُسَى فَقَيْدُمُمْ الْفَلْيُ الْمُرْدُومِ كانون الثاني.

ينعونه بعزيد من الاسى.

كانون الثاني. تقام الصلاة لرلحة نفسه اليوم الجمعة ٨ منه الساعة الحادية عشرة قبل الظمر في

ملاون بير سينة اللويزة زوجة الفقيد لودي يوسف أبي سليمان شقيقتاه عايده لرملة المرحوم جوزف جاويش وولدها (في المهجر)

شقيقاته أيفيد زوجة البير خضر وعلاكتما والاخت تريز عازار من راميات العليب

الرجاء اعتبار هذه النشرة أشعاراً خاصاً.

وانسباؤهم بنعوته بمزيد من الاسي. تأمل متزل الفقيد في فرن الشباك قرب مدرسة الدكمــة بناية أبو حــونة بلوك 🗛 الطابق

والادد ١٠ مله

ولميل وعلالته ابنتاه المرحومة روز زوجة رشيد سقائم ومدى زوجة طوئي معلوف اشقاؤه المرحوم ليرميم وعلالته

> وعموم عائلات حيحر وسقالم وخوري باسطفان وتقولا وحداد ومعلوف وكفروني وبردقان وبشور ودعبول وحلو

تقبل التعازي بعد النفن في عبالون الخميس والجمعة 12 و10 منه في منزل ولده يوسف في زوق مكايل حي التسراب ملك

ثم يواري جثمانه في مدافن دير مار اليشاع

تقبل الثماري يومي الجمعة والسبت ٨ و٩ كانون الثاني في منزل الفقيد في صربا — الكسليك خلف صيدليـة طراد بناية منيـر

وأمون زوجة الاستاذ خليل عازار وعاثلتها

اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه لولاده أيلي الطو والرائد على الطو وجوزت الطو

انتقل أمس الى رحمته تعالى كبير العلالة اشقاؤه المرحومون الحاج علي ومحمود عز

التمازي اليوم الجمعة ٨ كانون التاني في

محسن المجذوب

زوجته سمية عيد ولداه رياض وعاثلته

وفندوى لرملة العرهبوم حنا ابو عبيت

الدكتور حنا صالح مجج وزير الصَّحَّة السابق فيَّ الاردن زوجته بيتي يوسف اسعد داغر اولاده ليتا

وُقد شيع في ٦ كانون الثاني في مدينة القنس في مأتم رسمي وشعبي. أ لميلي ارملة المرحوم المكتور جورج ديبو

وسأمية وعلالتما في المهجر والنكتور رجا جورج نبيو وعاثلته ينعون بعزيد من ألاسى العمة الدبيبة والبربية الفاضلة وداد قسطا دييو للدائزة وسأم الارز الوطني من رتبة فارس وميطارة الاستحقاق اللبنائي للفخرية المذمية

في وفاة الأنسة و**داد دي**يو رئيسة مدرسة طراباس التعيلية سابقا تقيم ادارة الدرسة وميئتها التعليمية

وُتْقَبِل التعازي بعد الاحتفال. نبيلة زوجة طوني مونس وعلالتها ديانا زوجة جوزف سلامة وعلالتها وانسباؤهم ينعون فقيدتهم المرحومة

ولنا الفقيدة المهندس جوزف اسعد أبو لمهتدس قبلان اسعد ابو كرم وعلالته شقيقلها لسعد ملكون غصوب وعلالته وجوزف ملكون غصوب

روز ملكون غصوب لرملة العرجوم استعد قبلان ابو كرم الثلثثة بعد ظهر لليوم الجمعة ٨ كلنون الثاني في كنيسة مار الياس الكبرى في انطلياس الكليسة حيث يسجى الجثمان، ويومي السبت

أولاد الفايد باسيل يارد وعلالته ونهيل يازد وعظلته وليندا يارد زوجة شقيقه فؤك يارد وعلالته شقيقته سأمية يارد ارملة المرحوم تطوان خوري وعاكلتما علالة المردومة شقيقته وداد المحداح

الياس باسيل يارد المتكفل الى رحمته تعالى لمس الفيس ٢ يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثانية عشرة ظهر اليوم الجمعة ٨ منه في كنيسة المظص للروم الكاثوليك شارع مونوء تم يواري في مدافن رأس التبع. تقبل التّعارّي في منزل الْعَقْيد شارع

التقل للى رحمته تعللي المأسوف عليه نجيب الياس فيكاني بناته ليلى زوجة لميل عازار وعائلتها وهدى زوجة منذر بيوض وعائلتها (في

وجلاء زوجة فيليب ديون وعلالتما

تقبل التعازي اليوم الجمعة أ كانون الثنائي في منزل الفنقيد في رياق ويومي لبُّت والاحلَّد ٩ و٠١ منه في مَنْزلَ ابنه انتقل الى رحمته تعللى المأسوف عليه

ورندة زوجة بيل فيتش وهالة زوجة فريدمان بوكر

الدادية عشرة قبل ظمر الاحد ١٠ كانون

كرم وعائلته

والاحد ٩ و١٠ منه في منزل اولادها في قرئة

غيريال وردة وعائلته واميلي وردة

الرجة اعتبار هذه التشرة اشعارا خلصا.

شقيقاه المرحوم عبدالله وعلالته شقيقتاه نجيبة ارملة العرجوم بطرس

الطابق الاول.

تقبل التعازي "يومي ألجمعة والسبت A و9 كانون الثاني من الساعة العاشرة صبلدا متى السادسة مساء في صالون رعية القنيس جاورجيوس للروم الارثونكس في الرجه اعتبار هذه النشرة لشعارا خلصا.

وموظفوها ورابطة متخرجيها احتفالا تأبينيا فَى قَاعَةَ الإُدْتَفَالات فَى الهبرسة السَّاعَةُ

هدلا سليم مسعود ارملة المرحوم بشارة بطرس داغر تقبل التُعلَّزِي يَومِّي الْجُمِّعَةُ والسبت A و٩ كانون الثاني في منزلما في محلة اوتيل ديو قبالة سيار الدرك ملك فريد الحناف

شقيقتما رشيدة زوهة قطوأن بجالي ينعون بمزيد من الاسى غقيدتهم الغالية يمتفل بلصلاة نرلمة نفسها أساعة تقبل التمازي قبل الدفن في صالون

الرجه اعتبار مذه النشرة اشعارا خاصا.

غندور السعد ملك وردة يوني السبت ٩

ومساعدات معرضات بالتعاون مع وزارتي التعليم المهني والتقني ووزارة الصدة العامة. انتخل الى رهمت تعلق في الولايات المتحدة المأسوف على شبابه الدكتور جيرار حبيب عياش (۲۸ ربیعا) والد الفقيد حبيب شكيب عياش والنته برت بنبع تابري

> يسجى هشماته في كنيسة القديس جاورُجيوسُ للروم الكاثُوليكُ في دير الشّيرُ بعكين حيث يحتفل بالصلاة أرلحة نفس

تُقبل التعازي قبل الصلاة وبعدها فر

صالون النير وأيلم الاثنين والثلثاء والاربعآء

({ و؟! و١٢ مته في منزل والد الفقيد في

الاشرُفية السيوفي بُناية كَاكتوس قيالةً مدرسة القلبين الاقدسين الطابق الرابع. انتقل آلى رحمته تعالى عميد عائلته المهندس أحمد فارس أبناؤه المعندس محمد وباسم والدكتور ماتي ونبيل والممندس نبيد تقبل التعازي يوبي السبت والاهد ٩

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها ايڤون ُسليمان ّالشويْري شقيقة للدكتور فؤاد وايلي والدكتور جان والمرحومة جائيت زوجة المرحوم كريم وعموم علالات شويري وانسيلؤهم في الوطن والممبر يتعونها بمزيّد من الأسى. يمتقل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم للجمعة ٨ كانون الثاني في كنيسة ميلاد السيدة العذرة للروم

الياس حتى مساء الاحد ١٠ منه. للرجه اعتبار هذه النشرة لشعارا خاصا ائتقل الى رحمته تعللي المأسوف عليه فؤاد نعوم الخراط زوجته ماري اسعد سأثمة ولده شميد القراط وعائلته

الكنيسـة وبعد الُدفن في منزلماً في قب

ايلين ارملة شقيقه المرحوم جرجس القراط وعائلتها لرياشي وعاللتما وجميلة زوجة طيم مليبا

A كانون الثاني الساعة الثالثة بعد الظهر في كنيسةً مَار تقلًا في المروح. تُقبل التعاريُّ يومِّي السبت والاحد ٩ و١٠ منه في منزل الفقيد في المروج طريق للرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارآ خاصآ اتتقلت الى رحمته تعالى فقيدتنا الغالية لينا الوليد سلطاني والدما المرحوم الوليد مصطفى سلطاني والدتما اسعاف توفيق بك النلطور اشقاؤها خالد وريما زوجة سمير خزامي

الْفَقَيْدَةُ فِي تُلْهُ الْفَيِلَطُ بْنَايِةَ مَعَنْ كُرَامِي ظطابق الثاني، فلكس ١/٢٧٢٠١٧ · ييروت. الأسفون آل سلطاني والتلطور وخرنبي وسيرينيان وشكور ومجذوب وحوا وسنجر مكتب المغوضية فاسامية لشؤون اللاجئين

لينا الوليد سلطاني مكتب المفوهية السلمية لشؤون لللجئين UNHCR في لتقرة يتعي بعزيد من **ال**اسى ليئا الوليد سلطانى

ينعى بنزيد من الامى الزميلة

قداس وجناز

شَقيقه ولسن (عضو بلَّدية عين جويق) وعلالات عياش وتأبري وجميع انسبالهم في الوطن والمهجر وعموم عائلات منطقة عاليه – سوق الغرب ينصونه بعزيد من الساعة الثالثة والنصف بعد ظمر الاحد ١٠

و · ا كَــاقون التَــاقيّ في منزل ولده تبـيل فــارس في منطقة المونتــيـفــردي الشــارع الثَّقَّتُ (أرْقيا) ملك قعميد وميب قيقلاو

شلهين حداد الرثونكس في قب الباس. تَقَبِلُ التَّعَارُى قَبِلُ النفن في قاعـة

بناته تريز زوجة لبيب صليبا وعاكلتما وليفا زوجة شفيق داغر وعلالتها ومئى زوجة مراد بو داغر وعلالتها وريتا زوجة رفيق سملحه وعاثلتها شقيقه سعيد الذراط وعائلته

وعالالتمآ وأدما وعموم علالات للخراط وسلامة ونلكوزى ويزبَّكُ وَشُـبلي وداغــر وريَّاشي ومُـليـــُـــا ويوداغر وسماحة وتاصيف وديب ينعونه بعزيد من الاسي. يحتفل بالملاة لراحة نفسه اليوم الجمعة

طريف ومازن واؤي وماريا زوجة روجيه حوا تقبل التعازي في الثاني والثالث ٨ و٩

كاتون الثاني لُارجال والنساء في منزل

UNHCR البركز الرئيسي في جنيف ينعى بعزيد من الاسى الزمياة ليتا الوليد سلطاني مكتب المفوضية السلبية لشؤون اللجثين UNHCR في پيروت

يقام الاصد ١٠ كانون اثباني قيداس مجتأز لرأحة نغس العرحوم ُ سُميرِ نَجِيبَ بطرس ابرهيمِ الساعة العاشرة صباحاً في مطرانية يرروت للروم الكاثوليك طريق الشلم تقبل التعازي في صالون الكليسة.

ونعمه سليمان ابرهيم وعلالته وأبناه المرحوم بطرس وعيالهم وسليمان ابن المرحوم يوسف وعلالته وعفيفة ارملة المرحوم لبرميم واولادها علالة شقيقتما المرحومة زكية صليما عمانوئيل عمانوئيل زوج شقيقتها وعموم عاثلات أبرهيم وأبي يونس ومن ينتـسب لليـهم في الوطن والمُمَـدِّر ينعون بعزيد من الاسى فقيدتمم العالية المرحومة

بنتاها يولا وماري

ولدها عُلِي بطرس جبرايل ابي يونس

أشقاؤها طآتيوس سليمان ابرهيم وعلالته

المنتقلة الى رحمته تعالى امس الخميس ٢ كانون الثاني. يحتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة الثلثة بعد ظهر اليوم الجمعة ٨ منه في كتيسة سيدة التجاة في كفريعال. تُقبل السّعازي يومي السبت والاحد ٩ و١٠ منه في منزل الفقيدة في كفريمال. زوجة الفقيد غلابيس جوزف ايوب ولداه تانيا وريبون

شقيقاته تريز ارملة المرحوم ادوار

حاصباني وعلالتها وجيئيت ارملة المرحوم أتور

عواض وعائلتها واستير ريمون بشارة

وجيزيل زوجة فيليب كغوري وعلالتما

معونة سليمان ابرهيم

لرملة المرحوم بطرس جبرايلُ ابي يُونس

حماته كورين لرملة المرحوم جوزف ايوب عبدو ايوب وعائلته نويل ايوب وعلالته غلوريا زوجة وليد الخازن وعائلتما يتعون بمزيد من الاسى فقيمهم الغالي جان ريمون بشارة القَنَمَلُ النَّامُ المَالْطَا في ابْنَانُ سَابِقاً

الدائز وسام الأرز للوطئي من رتبة فارس

ووسلمُ النُستُحقاقُ الوَطنيُّ الفَرنَسِي من رتبة فارس ووسام الاستحقاق الوطني العالمي من

الكاتوليك

الطابق العاشر آيام الجمعة والسبت والاحدا

رتبة فارس ووسلم المليب أأبطريركي ً الأورشليعي عضو سابق في المجلس الاعلى لطلافة الروم المئتـقل الى رهمتـه تعـالى في باريس الثاني في كاتدرائية عار يوحنا المعمدان في للسبت ؟ كاتون الثاني، تقبل التعازي في منزل الفقيد في الاشرفية شارع الاشرفية بناية جميل صعب

> ذكرى اسبوع تصادف الاحد ١٠ كانون الثناني نكرى مرور اسبوع على وفاة فقيدنا الفظي المرحوم الحاج عبد الكريم صادق شعيب (أبو فوزي) اولاده المرحوم فوزي والنكتور شفيق ومحمد والدكتور حبيب والمهندس ابرهيم والدكتور عماد والمعندس عثي اشقاؤه الحاج محمد علي والعاج علي وللمرحوم الحاج أحمد

> وسرورا مناج ، من الذكر الدكيم على روحه فتتل أي من الذكر الدكيم على روحه الساعة الناسعة والنصف مبلحاً في النادي الدسيني في الشرقية – قضاء النبطية. الأسفون آل شعيب وظيفة وعموم امالي تصادف قيوم الجمعة ٨ كالون الثالى نكرى مرور اسبوع على **وفاة** المأسوف على ألَّمهندس ملزن رياض علي مطر اعمامه الداج عبد الله علي مطر والداج حيدر والاستاذ عنلان والدكتور مصد

بر مركز الداج عبدالله على روحه في مركز الداج عبدالله على مطر الاسلامي

طريق المطار قرب مستندرة شاتيلا الساعة

الأسفون آل مطر وعموم لماني هونين.

الثانية بعد الظمر،

نكرى مرور اسبوع على وفاة فقيننا الغالي المرحوم ً العاج موسى محمد يحيى زوجته رقية زين العابدين قبيسي بتلاه مهى ومايا أشقاؤه سعيد وحسن وحسين فتتل أي من النكر الدكيم على روحه للساعة الثالثة بعد الظمر في حسينية ابو رياض النفساء في الفجيس وللنساء في

الأسفون آل يدبى وقبيسي وعموم لمالي

تصادف اليوم الجمعة ادكانون الثانى

ذكرى اربعين

نكرى مرور اسيوع على وفاة للبرحومة الماجة حوا الريش طبو لرملة المرحوم الحاج توفيق طبو والدة للماج لممد وعلي وعمر والنائد السابق البدلي مدمود طبو. فتتلى أي من الذكر الذكيم على روحما وتقبل التعارّي في منزلها في المنية طوال هذا اليوم

حسينية الزهراء في القبيري.

في مرور تربعين يوماً على وفاة المرحوم اتطوان منصور جبارة يقلم قداس أراضة نفسه الاحد ١٠ كاتون الثاتي الساعة العاشرة والنصف قبل الظَّمْرَ فَي كَثِيسَةَ مَارَ بطرُسُ ويولسَ فَي قرلة شموان.

مشاركتها في الصلاةً، رلهيةً اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. في مرور لربتين يوماً على وفاة المرحومة ليندآ غطاس سويدان ارملة العرحوم حبيب ألشايب اولادها اسكندر الشايب وعائلته وليلى زوجة اميل برماتا وعلالتها ولوسي زوجة الباس شقير وعاثلتها يدعون الى قداس وجناز لراحة نفسه الاحد ١٠ كانون التأتي الساعة التاسعة والنصف صباحاً في كنيسة السيحة في

في مرور نريعين يوماً على وفاة المرحومة

حياة مخايل قبرعي

الثقية عشرة ظَمَر الثعد • ﴿ كِلْوَنِ الثَّالِي

في كنيسة نياح السينة في رأس بيروت

علالة الفقيدة تدعو الامل والاصدقاء الى

رُوجة سليم متري حيب يقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة عدام

مركز الأبحاث الزراعية

دشن عميد كلية الزراعة في الجامعة اللبنانية الياس

نصرالله أمس مركز الابحاث الزراعية في مشتل المدث التابع

لوزاَّرة الزراعة في حضور اساتنَّة وطلاب الكلية، والقى كلمةً

اعلن فيما "أنَّهُ لاول مرة في تاريخ الكليـة يشعر طلابنا

والباحثون فيها انهم يتمتعون بحرية التفكير والتصرف

والعمل في بقعة ارض صغيرة صنعوا فيها مركزا ولو

متواضعا لأبدأتهم وتدريب طلابهم على تقتيات جديدة، وقدُّ

وضعت هذه الارض تحت تصرفهم وزارة الزراعة في عهد

الوزير السابق شوقي فاخوري. فبعد أستصلاحها تم تجهيزها

بنظام ري حديث وبيوت بلاستيكية مجمزة للسيطرة على

العوامل البيئية المحيطة بالنبات ولدراسة تأثير هذه العوامل

في الانتاج وتوعيته ولمقارنة النباتات المؤملة بزميلاتما

دعمأ للجامعة اللينانية

اكدت "حركة لبنان الشباب" في بيان لما اس حرصها على وجوب دعم الجامعة اللبنانية وتفعيل دورما لتصبح

شريكا اساسيا في بناء الانسان ورسم السياسة التربوية

واكد البيان ضرورة اصلاح الادارة الجامعية واهمية كف

يد للسياسيين وتُدُفَّلاتهم في الشَّأْنِ الجامُعيُ والاكاديمي البحت، فضلا عن رفع الحصاتة عمَّن هم غير جديرين

ودعا ألى تطوير المناهج التعليمية لمجاراة التطور التقني

والعُلِّمي اسْتَجابَةَ لَحَاجات الْمجتمع البِّناني، والَّى تحقيقُ مطالبً

الاساتنة الجامعيين ورفع ميزانية الجامعة اللبنانية من ضمن

شاّرع المكمول.

المحيدثة – بكفيا.

تدقيق السياسة الأصلاحية للجامعة".

والأجتماعية للوطن

التَّقَلِيدِيةَ تُحَتُّ تَأْثِيرِ المِناخِ الواحدِ في التربةِ المِكشُوفةُ.

أميل أبرهيم عيث يقام قداس وجناز اراحة نفسه السامة التاسعة والنصف صباح الاحد ١٠ كاتون الثاني في كنيسة سينة الدنول للروم الارتونكس في الاشرفية علالة الفقيد تدعو الامل والاصنقاء الى مشاركتها في قصلاةً، رلميةً اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. في مرور إربعين يوماً على وفاة المرحوم

عفيف فيمم فاهل

يدعون الى مشاركتهم في قنداس وجناز لراحة نفسه الساعة التاسعة والنصف عباح

في مرور اربعين يوماً على وفاة المرحوم

في بيت مري، في مرور اربعين يوماً على وفاة المرحومة ايلين حنا الشَّنيَاق زوجة يوسف سليم الشنياق يقلم ُقَطْسُ وجَعْلَرُ الرَّحَةَ تَغْسُما الساعة المادية عشرة قبل ظهر الاحد ١٠ كاثون

عأثلة الغقيدة والامل والاقارب يدعون

الى مشاركتهم في الملاة.

## AMBUBANCE 24/24 **Patient Transport Center**

P.T.C

BOR UTBONIE (US) 4449 I

203 Mai Hilly Back (ii)

Haigazian University (Kantari)
ADULT EDUCATION PROGRAM \*LEARNING DESIGNED FOR ADULTS. SHORT, AFFORDABLE COURSES. Evening classes: Business, Accounting, & Computers:

Tel.:(01) 353 010/1/2, 349 230/1 S NIVER LINES GREEK SOUTH AMERICAN LINE

ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE M/V SKOPELOS voy.23

SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.) IMM. BUROTEC. 11º ETAGE . RUE PASTEUR . MEDAWAR

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS :

BEYROUTH . TEL:585676/7/8\_FAX:585679 TLX: HEALD 42364\_44953 LE \_ B.P. 64\_BEYROUTH

أولاده مينشال وايوب وصوئيا زوجة لنطوان عقل وفيرا اشقاؤه أنطوان والمرحومون قيصر ورزق الله وادوأر ومرغريت ارملة المرحوم يوسف زياده وأغاتا لرملة المرحوم يوسف حريقه وسوسان زوجة الياس فرح. يقلم قداس وجناز لرآحة نفسه الساعة المأشرة صباح الأحد ١٠ كانون الثاني في كنيسة مار روكز في الطزمية.

عائلة الفقيد تدعو الامل والاصدقاء للى

في مرور اربعين يوماً على وفاة المرحومة

الاخت انياس نبيب عقل

الملدية عشرة قبل ظمر الاحد ١٠ كانون

يقلم قدأس وجناز لرلحة نفسها الساعة

من رامِيات القلبين الاقدسين

فاضل سعيد عقل

لَلْثَانِي في كَنَيْسَةَ مَلْرُ الياسُ الَّتِي في الدَّامُورُــُ الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. في مرور لربعين يوماً على وفاة المرحوم جوزف يرفانت ميشال ناجيار يقلم قداس لراحة نفسه الاحد · ( كانون الثانى الساعة الدادية عشرة قبل الظمر في كنيسة مار يعقوب الارمن الارثونكس في

علالة الفقيد تدعو الامل والاصدقاء الى

مشاركتما في القداس، راجية اعتبار منه النشرة اشعاراً خاصاً.

في مرور سنتين على وفاة المرحوم أدغار نقولا تويئي يرجى كل من عرفه واحبه أن ينكره في

شكر على تعزية

. جُرُجي ح**نا قرح** تشكر جميع النين آسوما في مصابما

الاليم بصضورهم او بارسالهم برقيبات

وتبرعات سائلة الله ألا يصيمم مكروه

عاثلة المرحوم

Management, Statistics, Finance, Accounting II.

Introduction to Computers & the Internet, Microsoft Word

**New: CONVERSATIONAL ARMENIAN for BEGINNERS** 

APPLY NOW! Classes begin January 11

Information: Mexique Str.- Kantari

DE L'AMERIQUE DU SUD

A BEYROUTH LE: 11.1.99 MM LES CONSIGNATAIRES SONT PRIÉS DE FAIRE LES FORMAUTES NECESSAIRES POUR LE RÉTRAIT DIRECT ET IMMÉDIAT DE LEURS MARCHANDISES. FAUTE DE QUOI CES MARCHANDISES SÉRONT DECHARGÉÉS A QUAI QUI A DECOUVERT A LEURS FRAIS. RISQUES ET PERILS

وبملوان ومطب وطرغ وه وحلبي وجندي فلُكس: ١/٣٣٢٩٤٥ .

- 18 € 





# نتي نفزة النشار

#### خصخصة - ٣ -شركة هبوط الشرق الاوسط

الاقل حملت لبنان الى العالم وصوّرته جنة الشرق الاوسط كما حملت العالم الى لبنان وطنَّ الخرح والسعَّادة وبلد الحرِّيَّة المُطلقة والبحبوحة

ولا ندري اذا كان أهل "المقعد الذهبي" اليوم، يعرفون كل تفاصير

ملم عن بيروت وبلدات الاصطياف بالاسود والابيض. ركة تـقُّوم على مبادىءُ الكفاءة والجنارة والطموحُ والتنافسية.

ثمانية اعوام رابحة وعشرون عاماً من الخسائر تاو الخسائر، وقد ينبري الآن من يتجاسر على القول مثلا: كنا تنتظر وصول الفسارة العام

الماضي الى ١٠٠ مليون وحققنا انجازا بجعلها ٧٠ مليونا فقطا ولكن من قال أن لبنان متمسك الى هذه الدرجة بشركة طيران وطنية باتت تشكلُ باباً وسيعاً للخسائر، ومن قال اتها في اطار البدوى التجارية والاقتصائية تشكل شركة طيران في حين تؤكَّد ارقامها انها شركة مبوط، وانما تكينة من تكينات الدولة وفسادها الذي استفحل عقدين من الزمن ويزيد، فبانت باباً للارتزاق والمرتزقة ومرتعا الأزلام والمحاسبيب والمنتفعين، الذين يتم حشرهم من منطلق الحصصيات ٱلْمَفْرُوضَةَ فَرضًا واحيانا كثيرة بَقُوةَ الْابتزارَ السياسيَ.

ولقد جاء حين من الدهر بات الصالحون في "المّيدل ايـست" كما في غيرها من مؤسسات الدولة ومصالحهاً، يطرَّحونُ على أنفسهم سؤالًا

م الاستقامة تعني شيئا آخر غير المبل؟ ومل النظافة والاخلاص في العمل يعنيان شيئا آخر غير الحمرنة؟ واذا كان الصالح يذهب على نمة الطالح - كمّا يقول المثل - فالى متى الاعتصام في الصلاح وجيوش المرتزَّقة تدك اجنحةَ الارز وجنوره والاوراق؟

مار العصر النهبي خردة معروضة للخصخصة، وصار الحديث عن المقاعد الذمبية نكتَّة المُوسم فيّ ظل عشرات الملابين ألتي تخسرها الشركة. ولا داعي هنا بالطبع ألى فتح ملفاتٌ قوائم المُوظفيِّن وتواريخ ىخولمم المظفر آلى الشركة وامساكمم المتين بفروعما وعروقما، ولّا دَّاعُى أيضًا إلى اجراء المقارناتُ الرقمية الدَّسَائِيةَ بين وَضَعَ "الميدل ايسَّت" التوظيفي واوضاع الشركات الاخرى التي تحقَّق نُجَاحًا وازْمَمارًا ورسم المسلمين وروسع المسرسات المسرى التي يرفع شعار التغيير والتطمير وأرباحا، ربعا لان من امداف هنا العمد الذي يرفع شعار التغيير والتطمير ان يكشف هو عن صناديق الفرائب والعجائب لربعا نبتت الأرز اجندة من جسنيد او لربعا اقسفلت الدولة مسزراب الضعسائر الطائرة عن طريق

لا داعي لكل هذه التفاصيل، ولكن من المؤكد، نسبيا على الاقل، ان مؤسسة غزو الفضاء الاميركية "ناسا" ليس لديما هذه الجيوش من المُوظفين، وأنَّ رواد الفضاء عندها لا يتقاضون ما يتقاضاه بعض جَوالي الأَفَاقُ فِي "المِيدل ايست"، ولا نظن أن خطُّ ميوستن – القمر يكلف مقدار ما يُكلفُ مثلًا خَطَ بيروت – سيدني.

راجح الذوري

#### **Beirut Commodore Hotel** La Casbah

Ramadan Eves with Maan Al Amir and his band

Entry Fee \$10.- per person

Reservations, Tel.: 01-350400



# Withess.

"الواقع الذي يعيشه يوميا ٢٠

معامل والذين يعملون هنا يختلف مواطن والذين يعملون هنا يختلف لحسن الحظ"، ويشير في هنا الصدد الى حجم الاعمال في الامارة البالغ 3.5 مليار فرنك فرنسي (٦.٧ مليار يورو)

والنَّاجِم عن شُريحةً صَنَاعِيةً مَهُمةً و١٢١٠ مطلا تجاريا.

وتبدي حكومة ألأمأرة حزما شديدا

قَصَايا العاب القمارُّ والمَّالُ. وُلشار

الدور الرقابي للبنك المركزي

الفرنسي.

حُيال الشبهات التي تحوم حولها في

الكتاب إلى إن القمار لا يشكل سوى

٤ ٪ من عائدات الأمارة ، مؤكدا على

Un délice de Mezzé

(tous les Vendredis).

de Fruits de Mer.

Kebbé de poisson,

Paëllu, Sayadiyé.

Buffet (tous les ; Dimanches midi).

Bouillabaisse

HORCE TABET,

Tax: (03) 655177

(01) 482531-499177

SUNDAY

Al Bustan .....

# إمارة موناكو تدافع عن سمعتها

بكتاب أبيض شعاره الحقيقة

#### مليار و٥٠٠ مليون للورقة ٤٣٤٧٢ "أ"



مليار و٥٠٠ مليون للورقة ٤٣٤٧٢ ٣ اجري مساء امس سحب اصدار رأس السنة لليانصيب الوطني اللبناني. تربح ٥٠٠ الف ل.ل. الغلافات المنتمية بأحد الارقام ٢٤٥ - ٧٩١ - ٢٦٩ -

> تربح ٢٠ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالعدد ١ تربح ٥٠ الف ل.ل. الاوراق المنتمية بالرقم ٥٧ تربح مئة الف ل.ل. الاوراق المنتهية بالرقم ٦٥٠ تربح ٢٠٠ ألف ليرة الأوراق المنتمية بأحد الرقمين ٧٠٧٢ – ٥٨٥٧

تربح ٥٠٠ الف ل.ل. الاوراق المنتهية بالرقم ٤٣٠٠ تربح مليون ل.ل. كُل ورقّة تنتمي بالرقم ٢٢٥٢ تربح ٢ ملايين ل.ل. الاوراق ذات الارقام ٢٢٨٥٨ - ٢٤٨٤٥ - ١٠٢٧٩ -37503 - - 103. - 33(P7 - 730VO

تربح ٥ ملايين ل.ل. الاوراق ذات الارقام ١٠٠٤٦ - ٢٥٦١٨ - ٦٠٠٤٦ تربح ١٠ ملايين ل.ل. الورقة ذات الرقم ٢٩٧٢٧ تربح ٢٠ مليون ل.ل. الورقة نات الرقم ١٨٥ ٢٥ تربح ٧٠ مليون ل.ل. الورقة ذات الرقم ٦٦٢٢٧ ربحت الجلازة الكبرى ومقدارها مليار و٠٠٠ مليون ليرة لبناتية الورقة ذات الرقم

٤٢٤٧٢ من الفئة "أ" وربحت الورقة ناتما من الفُئتين "ب" و"ث"، ١٥٠ مليون

جرى مساء امس سحب اللوتو الرقم واحد ومنا للتتائج: – الارقام الرابحة: ٢٦ – ٢٠ – ٤٤ – ٧ – ٢١ – ٢٠ المرتبة الأولى: (ستة ارقام مطابقة) لا شيء. المرتبة الثانية: (خمسة أرقام اسلسية ورقم اضافي): (٦) لا شيء.
 المرتبة الثالثة: (خمسة ارقام مطابقة): قيمة الطائرة الاجمالية ٢٨٣٨٧٤٦٢ ل.ل. عُدد الشبكات الرابحةُ ٤، قيمةُ الجائزةُ لكلُ شُبكة ٢٠٩٦٨٦٥ ل.ل.. - للمرتبة الرابعة: (اربعة ارقام مطابقة): قيمة الجائزة الاجمالية ١٨٩٢٤٩٧٥ ل.ل. عُدد الْشُبكاتُ ٱلرابحةُ ١٤٤٦، قيمة البَائزة لكلُّ شبكة ١٢٩٦٢٢ ل.ل. المرتبة الخامسة: (ثلاثة ارقام مطابقة): قيمة الجائزة الاجمالية (١٤١٩ ١٤) ل.ل. عدد الشبكات الرابحة ٢١٦، قيمة الجائزة لكل شبكة (٦٦٥ ل.ل.. — المبالغ المتراكمة للجائزة الاولى والمنقولة الى السحب الرقم ٦٦٩،٢ ٣٦٦٩٠١

عل يوم سلاد بار معتوح ٠٠٠٠ إن الشخص لاشرفية هاتف : ٢٠٤٠٤٠ - ٢٠٤٠٨

#### التماثيل "النادرة والرائعة"

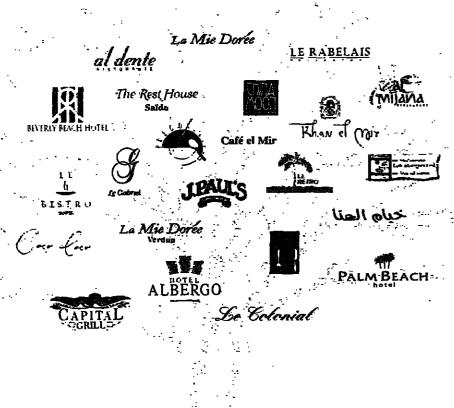


التماثيل الخشبية الثلاثة التي تم اكتشافها اخيرا قرب امرامات سفارة في مصر ووصفت بـ"النادرة والرائعة" وتعود

الى ٢ اللَّفُ علم وَّهي محفوظة جيدًا، يعتقد اتها تُمثل مسؤولًا فرعونيا في رحلته عبر الميامًا،

# IDARAT

Our family tree



الاطرة والتحرير، طر التعاولية الصطبة، شارع مصرف لبنان - ص. ب ١١/٢٢٦ - بيروت / لبنان - تلقون: ١/٣٤،٩٦٠ (سترال) - ٢٥٣٢٥٥ (ميلشر) -فلكسي، ١/٣٤٤٥٩١ • mail: annahar@annahar.com.b

مكاتب للمناطق: • طرابلس - شارع التل، دي التل، • طرابلس - شارع الجيرات، مده طرابلس، تلقون/فلكس، ١١/٤٢١١٠ - ٢/٤٠٩٠٠٢ - ٢/٨٩٦٣٣٠، ه عكار – تلغون، ١/٢٩١٣٢٠ - ١/٢٨٦٩٦٠ ه صيعا - شارع رياض الصلح، عن الدكرمان، تلغون/فلكس، ١٠/٧٢٤٠٢٥ - ٢/٢٢٩٢٧٠ -ه التبطيه - تلفون، ١٦١١٢٧٦٠ - ٢/٢٢٢٢٠ • مور - تلفون، ٢٦٠ (١٢٤ - ١١١٨٧٠ - ١١١٨٧٦٠ • جزين - تلفون، ٥٦٥ - ١٢/٧٨٠٥ ه الشوف – تلفون، ۱۸-۵-۵/۵۰ – ۲۵۲۰۰۵۰۰ مقسم ۲۲۱ ه الشويفات – تلفون، ۲۲-۲/۲۲۰ – ۲/۲۶۲۲۵۲ ، و رطة – تلفون، ۲۵۵۵-۸/۸ • بطبك - هي القاعة: شارع عبد الطبيم المجار، تلطون/فاكس: ١٠/٢٧١٧٤٤ - ١٠/٨٧١٦١٠ • البقاع الغربي، راشيا - حاصيبا - تلطون: ١٢/٦٤٤٥٠ -

## @annahar.com.ib 1/611147 (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0326

النتاج، البطيع التعاونية المحقية شرخل. – التنبير النافر، وليد تويني – شارع معرف لينافرنية والتعا عن. تب ١١/٢١٦ - بيروت/لينان - تلفون، ١/٢٤٩٦٢٠ - ١/٢٤٧٨٢١ - - فلعس بدع المرادة

المكاتب الدولية: 4 القامرة - تلفون، ٢٧٩ -٣٤٠٩-، ٢ مستق - تلفون: ٦٢ (٦٣٢٠-١١-٩٦٣) • عمان - تلفون: (۱۲۱۷۱۲-۱-۹۲۹ - فلكس: ۱۲۱۲۶-۲-۹۳۹

FRANCE: 95, rue d'Artois - 75008 Paris - Tél.: (1) 42.25.83.55 - Fax: (1) 45.63.85.02

رئيس التحرير : **انسي الداج** مجلس التحرير مئير النحرير الننفيذي : العمون صعب : راجح الخوري

يبقة وتراث : جورج ناصيف محليات سياسية : ستر بعاميري عربيات ودوليات نيبلوماسيات وفضايا ؛ جهاد الزين ، شوقي ابي شقرا

يول شاوول : جوزف نصر

المدير المسؤول

تقافة

مؤسسها ١٩٣٣: جيران تويتي تصدر عن "النهار" ش.م.ل. رئيس مجلس الادارة؛ فسان تويني المدير العام: جيران تويني

http://www.annahar.com.lb/

For all reservations call: (01) 333 333

coprint@annahar.com.lb: الأعلانات، يرس مديا – تعلم • الاشرقية، رقاية هينيا سنتر – المكاوي – مربي المها / (١٠ الله تلفون ١١٦٠٠ - ١١٠٥٧٠ - فلكس ١١٢٥١٥ - العبرا علية البين حالين هٰكس: ٨٧٤٧٧٦ / ١٠ ه طرابلس: شارع عزبيد - بناية عوده - ثلقوي: ٢٦١ - ٤٤٤٪ ﴿ التوزيع- الشركة البناقية لتوزيع المحاء والعطبوعات شرعيل - شارع المعبري - شريع المرازع اللهو: ٧٠ - ١٨/٦/١٥ - ١٦٠ ١٦/ (-- الكس: ١٥٥ ١٤/٦١ - ١٦/٢٦٢ عن ١٦/٣١٢ الكس الاشتراكلت، ترويج شمم بناية مديا بهتر - الشرفية المكاري - فروك/يتين